SAGUENAY–LAC-SAINT-JEAN • LE MERCREDI **7 NOVEMBRE 2007** www.lequotidien.com 35e ANNÉE • No 32 • DÉPÔT **87¢** + TAXES

LeQuotidien

information régio

MOTONEIGES DANS LE PARC DES MONTS-VALIN

LA PAIX SVP !

/2 et 3

«Ça ne peut pas cohabiter» – FRANÇOIS GUILLOT

Photo Michel Tremblay

MÉTIERS D'ART

Le tapis rouge pour les artisans

/4 et 5

Photo Rocket Lavoie

Le Russe prend le bus pour Victo

/47

«Je quitte la ville à laquelle mon coeur appartient»

– Kirill Tulupov

«Un changement d'air lui fera du bien»

– Richard Martel

Photo Rocket Lavoie

RENDONS HOMMAGE AU SANDWICH POULET GRILLÉ!

UN PUR DÉLICE! SUBWAY mangez frais

00690551

CHEZ MARIO TREMBLAY
BAR-RESTAURANT
668-7231
5 à 7 jeudi
Jazz
avec les huîtres à la saveur du monde
Groupe invité:
AD VITAM

00684851

Un des plaisirs du dimanche...

Le PROGRÈS dimanche

Chaque dimanche matin, toute l'information dans le confort douillet de votre foyer

Profitez de notre service de paiement préautorisé sûr et efficace!

Abonnement: 545-4464

00716993

Massif des monts Valin

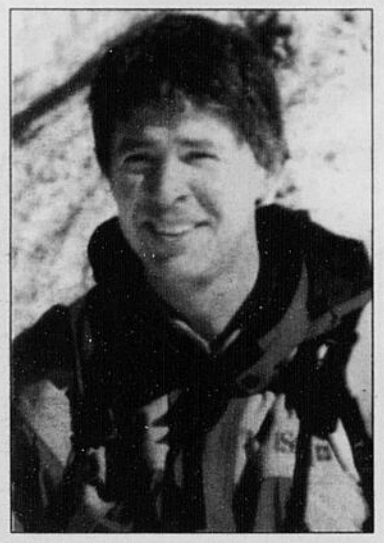
6750 km² de «crème fouettée»

ROGER BLACKBURN
rblackburn@lequotidien.com

SAINT-FULGENCE - Le massif des monts Valin est un territoire de plus 6900 kilomètres carrés qui compte environ 1200 kilomètres de sentiers de motoneige. De son côté, le Parc national des Monts-Valin est un territoire 154 kilomètres carrés traversé par une seule route, monopolisée par les motoneigistes.

«Les gens croient qu'on veut sortir la motoneige des monts Valin. C'est totalement faux. Le parc est un petit territoire comparativement à l'ensemble des monts Valin qui compte deux ZEC et des possibilités infinies de faire des randonnées hors sentier », soutient Raymond Desjardins, vice-président parc à la Sépaq, la société d'État qui gère les parcs nationaux au Québec.

«Nous ne sommes pas contre le développement de la motoneige. Au contraire nous considérons que c'est un produit très rentable pour l'économie régionale. Le produit motoneige continuera de se développer sans traverser le parc national. Pour développer le tourisme hivernal à son maximum il ne faut pas mettre tous ses oeufs dans le même panier. Les motoneigistes peuvent utiliser les 6750 kilomètres carrés de « crème fouettée » qui tapissent le massif montagneux mais il faut laisser le parc exploiter une clientèle différente qui paye des forfaits de trois jours pour faire de la raquette et de la randonnée dans le parc », fait valoir Raymond Desjardins, qui confirme que la présence des motoneiges freine les investissements de plusieurs millions de dollars sur le territoire protégé.

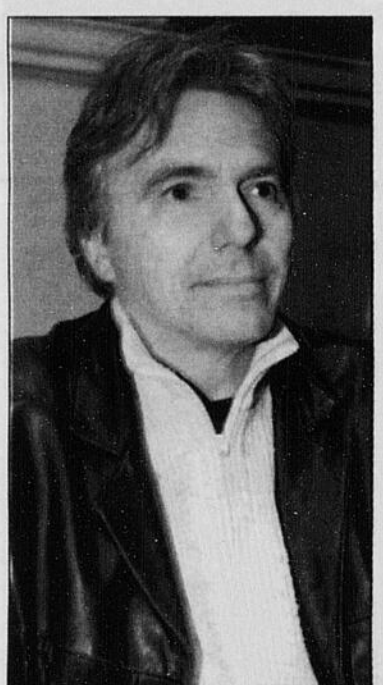


Raymond Desjardins, vice-président parc à la Sépaq. (Archives)

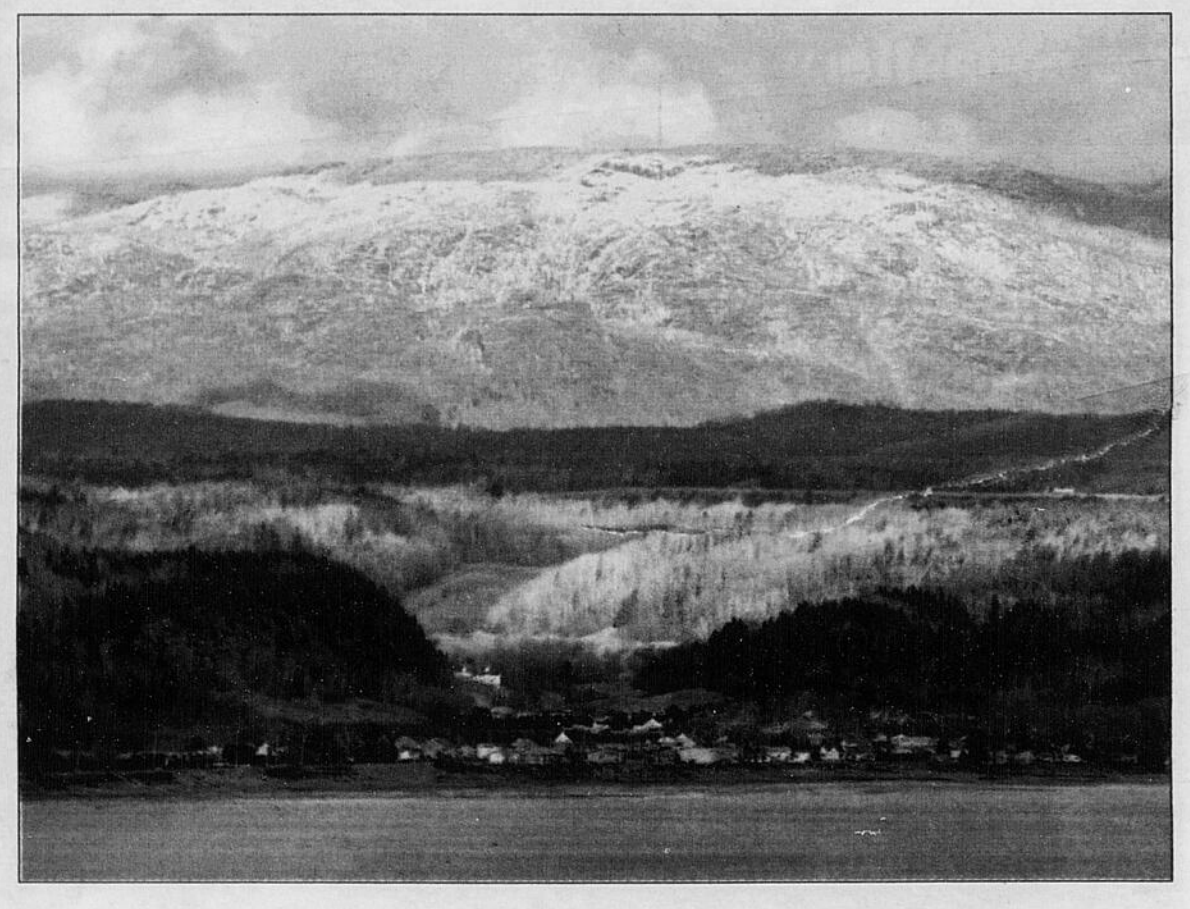
«Les motoneigistes ne montent pas au sommet du Valinouët, ni au sommet du mont Edouard, ni au sommet du mont Tremblant et ni au sommet du mont Washington. Pourtant tous ces secteurs arrivent à développer activement l'industrie de la motoneige», compare Francois Guillot, directeur du Parc national des Monts-Valin.

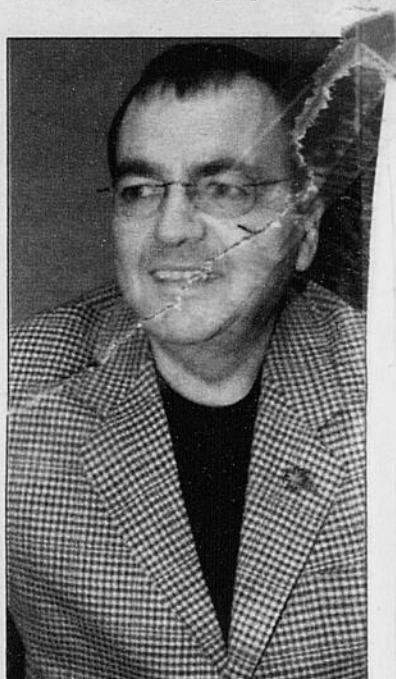
«Nous ne sommes pas des adversaires de la motoneige, loin de là. On reconnaît l'impact de cette industrie mais il faut laisser le parc développer son créneau écotouristique pour diversifier l'offre hivernale sur les monts Valin », soutient le dirigeant de la Sépaq. La société d'État se dit même prête à participer à la promotion des monts Valin dans des campagnes de publicité et à faire savoir que la motoneige peut se pratiquer sur plus de 1200 kilomètres de sentiers autour du territoire protégé.

Les monts Valin n'appartiennent pas en exclusivité aux motoneigistes. Les écotouristes peuvent aussi faire partie du développement du tourisme hivernal, prétendent les gestionnaires de la Sépaq. ❑



INVESTISSEUR - Maurice Couture n'apprécie guère se retrouver au centre d'un conflit au village alpin du Valinouët. (Photo Rocket Lavoie)





CHALETS - Sylvain Couture, copropriétaire de l'Hôtel Le Montagnais possède huit chalets en location dans le village alpin sous l'appellation de «Nids des Monts-Valin ». (Photo Rocket Lavoie)

Les frères Couture expliquent leur action

ROGER BLACKBURN
rblackburn@lequotidien.com

FALARDEAU - L'homme d'affaires de Chicoutimi, Maurice Couture assure qu'il a acquis le terrain du Valinouët, en bordure du nouveau sentier de motoneige, en toute légalité, en se conformant aux exigences de la municipalité de Falardeau.

La polémique entourant le déplacement du sentier dans le village alpin du Valinouët a jeté de l'ombre sur le projet de construction d'un dépanneur avec poste d'essence du promoteur qui est aussi propriétaire du superclub Vidéotron du boulevard Talbot, dans l'arrondissement de Chicoutimi.

Le propriétaire du seul dépanneur et poste d'essence qui existe au village Alpin, Vincent Thierry a prétendu que le terrain vendu à Maurice Couture lui avait été promis par la municipalité de Falardeau afin qu'il développe un projet d'auberge estimé à 2,5 millions $. Il a d'ailleurs fait parvenir une mise en demeure à Maurice Couture l'interdisant de construire son dépanneur et son poste d'essence. L'affaire est entre les mains des avocats.

Ça a toujours été un rêve pour Maurice Couture de posséder un chalet au Valinouët et d'y faire des affaires en administrant un dépanneur. « Je me suis informé auprès de la municipalité s'il y avait des terrains de disponibles dans le village alpin. On m'a informé des nouveaux développements sur la rue de Banf et une nouvelle rue à venir en bordure du sentier de motoneige. Il y avait trois terrains à vendre. J'en ai acheté un au coût de 63 000 $ (un premier versement de 23 000 $ et 8000 $ par année pendant cinq ans) avec la condition d'y bâtir un dépanneur et poste d'essence avant le 31 décembre 2007 », raconte l'investisseur.

«Après la transaction avec la municipalité, le commerçant déjà installé au village Alpin, nous a fait parvenir une mise en demeure nous interdisant de poursuivre notre projet. Mon épouse, ne voulant pas de problème, m'a convaincu de mettre fin à l'aventure. Nous avons donc offert à la municipalité de reprendre le terrain. Les conseillers ont donc offert le terrain au commerçant du village alpin qui a refusé de transiger avec la municipalité. La ville nous a donc demandé d'honorer nos engagements. C'est que nous avons décidé de faire mon épouse et moi », témoigne Maurice Couture qui se dit mal à l'aise d'être au coeur d'un conflit, malgré lui.

Sylvain Couture, le frère du promoteur voit d'un bon oeil l'investissement de son frère au Village alpin. Copropriétaire de l'hôtel le Montagnais à Chicoutimi, et propriétaire de huit chalets de location dans le bas de la montagne, il fait affaire tout l'hiver avec la clientèle des motoneigistes. «Ça va offrir de nouveaux services aux utilisateurs. Il n'est pas question de nuire au propriétaire du poste d'essence qui est au Valinouët depuis dix ans. Il y a de la place pour deux dépanneurs et deux stations d'essence au village alpin. Il y a dix ans il y avait 115 chalets au pied de la montagne et on en compte 400 aujourd'hui. Le secteur va continuer à se développer dans l'avenir et il y a de la place pour tous les investisseurs », plaide Sylvain Couture qui se réjouit de l'arrivée d'un nouveau joueur au village de la montagne. «Il est temps qu'on offre de meilleurs services aux résidents de la montagne. Le village alpin et l'exploitation du commerce de l'essence n'appartiennent à personne en exclusivité. conclut-il. ❑

La motoneige nuit au développement du Parc des Monts-Valin

Cohabitation impossible

Roger Blackburn

rblackburn@lequotidien.com

SAINT-FULGENCE - La présence de motoneiges empêche le Parc national des Monts-Valin de se développer et d'exploiter son potentiel d'écotourisme hivernal.

L'écotourisme et la motoneige ne peuvent pas cohabiter harmonieusement sur un même territoire. Les dirigeants de ce territoire protégé voient le problème s'accroître depuis les dernières années et en arrivent à l'évidence que le sentier de motoneige qui traverse le parc doit être détourné à l'extérieur des limites de la zone verte.

Depuis trois ans, le parc vit un boom de fréquentation impressionnant. Ainsi, il a connu une hausse de 30 % l'hiver dernier, par rapport à l'hiver 2006 qui avait donné lieu à un record d'achalandage. «Nous voulons acheter des chenillettes de transport en commun, construire de nouveaux chalets, organiser des activités d'observation pour les amateurs de raquettes, de randonnée ou de ski de randonnée. Ça fait beaucoup de monde sur le territoire et il y a un seul sentier pour circuler dans le parc, un sentier qui est utilisé par les motoneigistes », explique François Guillot, directeur du Parc national des Monts-Valin.

L'an passé il y a eu deux collisions entre la navette à chenilles et des motoneiges. «Nous recevons des groupes de jeunes provenant du monde scolaire. Quand ils arrivent au sommet du pic de la Hutte (le sommet le plus haut de la région), après une longue randonnée de raquettes et que les motoneiges les croisent dans les sentiers qui mènent au sommet, ça ne marche pas. Ça ne peut pas cohabiter » répète François Guillot.

Un des principaux attraits du parc, en hiver, est le pic de la Hutte. Or, le conflit d'usage de ce territoire empêche des écotouristes internationaux de visiter ces magnifiques paysages.

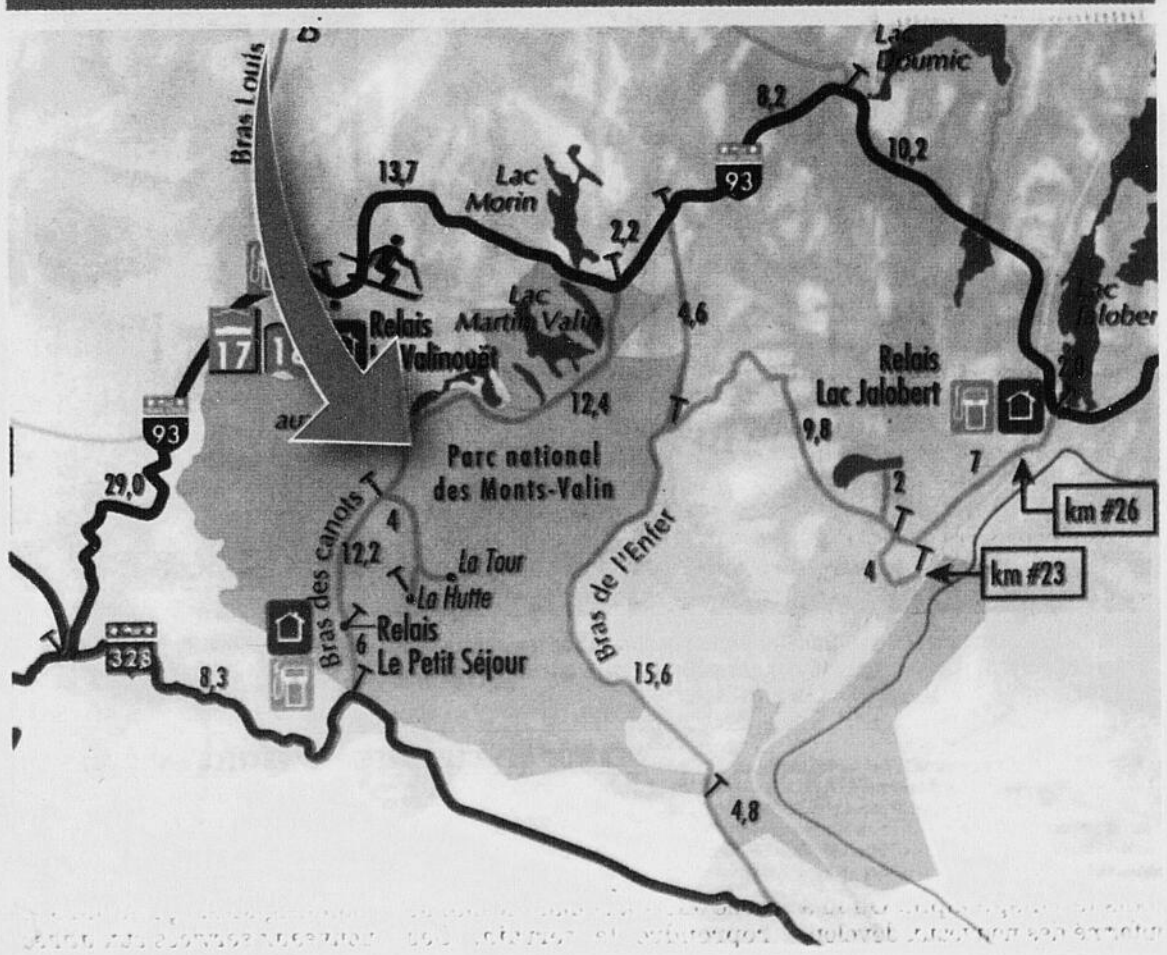
Les visiteurs qui fréquentent les parcs de conservation ne veulent pas rencontrer de motoneige. Ils recherchent des activités paisibles, sans bruit et sans pollution. «Les gens qui achètent ce genre de forfaits veulent avoir la paix. Ils sont prêts à payer pour vivre des expériences de nature apaisante », fait valoir le directeur du parc.

La présence de la motoneige cause déjà des problèmes de logistique dans le parc, lesquels risquent de s'aggraver à l'hiver 2008. De plus, ajoute François Guillot, l'impact économique de la motoneige dans le parc des Monts-Valin est presque nul. «Les motoneigistes utilisent le sentier qui traverse le parc sans payer de droits d'accès. Ils se rendent au pic de la Hutte et ils y restent pendant 15 minutes. Ils regardent le panorama et continuent leur route sans laisser un sou dans le parc», affirme François Guillot. Ce dernier se dit d'ailleurs prêt à négocier une voie de contournement du parc avec les clubs de motoneige du secteur pour développer de nouveaux sommets et même participer à l'entretien et à l'aménagement de ce sentier. ❑

«Les motoneigistes utilisent le sentier qui traverse le parc sans payer de droits d'accès. Ils se rendent au pic de la Hutte et ils y restent pendant 15 minutes. Ils regardent le panorama et continuent leur route sans laisser un sou dans le parc.»

Le sentier de motoneige du Bras des canots traverse le Parc national des Monts-Valin en plein centre du territoire pour se rendre au pic de la Hutte et à la tour. La présence des motoneiges à l'intérieur du territoire protégé empêche le développement de forfaits écotouristiques dans les limites du parc. La cohabitation entre motoneigistes et amateurs de plein air est incompatible. Selon la direction du parc national, le développement du territoire pourra atteindre des sommets seulement quand les motoneiges circuleront en dehors des limites du parc. Sur la carte, le sentier provincial 93 longe le parc au Nord alors que le sentier régional 328 longe les limites Sud. Le sentier du Bras de l'enfer longe le parc à la limite Est.

Source: Association touristique du lac Saint-Jean



MÉTÉO

AUJOURD'HUI
Nuageux
Max: 4 • Min: -2

JEUDI
Nuageux
Max: 0 • Min: -4

VENDREDI
Nuageux
Max: -5 • Min: -1

LEVER
6 h 36
COUCHER
16 h 18

MARÉE

CHICOUTIMI
Haute à 01 h 10 (3m9)
Basse à 08 h 07 (1m0)
Haute à 13 h 28 (4m3)
Basse à 20 h 42 (0m8)

LA BAIE
Haute à 01 h 03 (4m5)
Basse à 07 h 06 (1m1)
Haute à 13 h 16 (4m9)
Basse à 19 h 38 (0m8)

INSOLITE

Une ville à vendre

SAN ANTONIO, Texas - À vendre : un paisible hameau du Texas du nom d'Albert. Prix minimum accepté: 2,5 millions de dollars sur le site d'enchères en ligne eBay.

Bobby Cave, le propriétaire de cette «ville», qui n'en est pas une officiellement et ne compte aucun résidant permanent, a dépensé des milliers de dollars pour la restaurer. Albert s'étend sur 5 hectares à 80 kilomètres au nord de San Antonio.

Selon Eric Meissner, un ami de Cave, la localité fondée à la fin du 19e siècle peut être considérée comme une ville, ou au moins comme une ancienne ville, car il y avait autrefois un bureau de poste. «Il y a un panneau routier portant son nom», souligne-t-il. «Ce n'est pas parce qu'il n'y a plus de poste qu'il n'y a plus de ville.»

La taverne créée par Cave, un agent immobilier, dans l'ancien magasin du village est ouverte le week-end. On trouve également à Albert «les toilettes publiques les plus propres du Texas», construites par Cave, un pavillon, une salle de danse, un hangar et une maison de trois pièces, à quoi il faut ajouter le terrain.

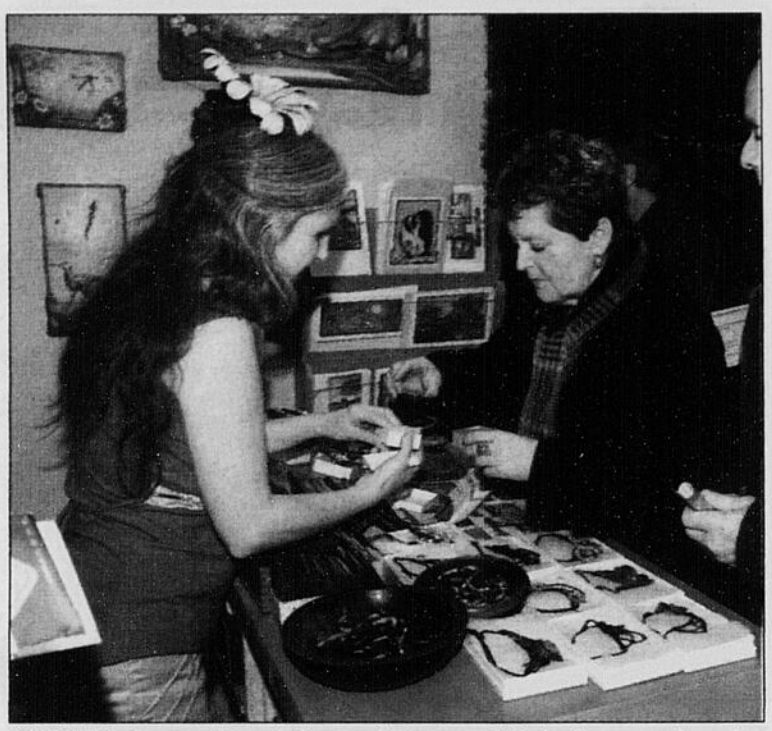
(Associated Press)

SOMMAIRE

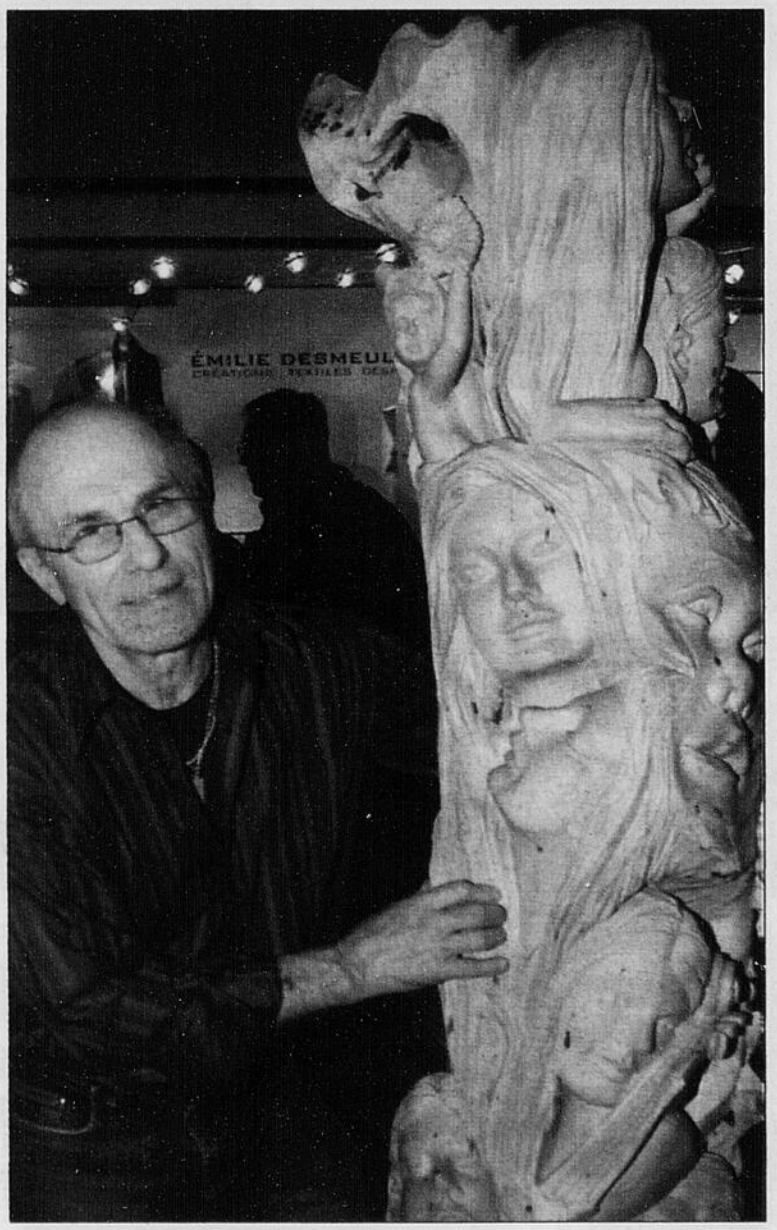
Arts	24
Bandes dessinées	31
Bourse	32
Détente	31
Décès	38-39
Économie	33
Horoscope	30
Petites annonces	35 à 37
Sports	41 à 47
Télévision	30

Salon des métiers d'art

Soir de gala pour les artisans



VISITEURS - Les amateurs de beaux objets se sont déplacés en grand nombre afin de prendre part à la première soirée du Salon des métiers d'art.



HOMMAGE - Le sculpteur Victor Dallaire expose quatre de ses œuvres dans le cadre de l'exposition-hommage du Salon des métiers d'art. L'artiste pose devant une sculpture qu'il a mis plus d'un an à réaliser.

Anne-Marie Gravel
amgravel@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Le tapis rouge a été déroulé pour les artisans du 27e Salon des métiers d'art du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Arborant fièrement vêtements et accessoires évoquant leur art, ceux-ci ont défilé les uns après les autres devant quelques centaines de visiteurs venus admirer leur travail, avant de pénétrer dans le centre des congrès Le Montagnais pour l'ouverture officielle de l'événement.

«Tapis rouge pour les métiers d'art», le thème de la 27e édition du Salon des métiers d'art, a été pris aux mots alors que les artisans et leurs premiers visiteurs ont eu droit au cérémonial des grandes soirées. «Tous les artisans sont entrés par la grande porte», a confirmé Marie-Lise Pilote, marraine de l'événement pour une dixième année.

Elle-même créatrice, celle qui allie différents médiums dans ses toiles est fière de ses filleules. «J'aime les créateurs et ceux qui font partie de la catégorie des artisans ne sont pas toujours appréciés à leur juste valeur. C'est difficile pour eux de se vendre et de vendre leurs oeuvres. Ils peuvent créer mais ils ne sont pas nécessairement à l'aise pour communiquer», explique la marraine.

MARRAINE - Marie-Lise Pilote agit à titre de marraine du Salon des métiers d'art du Saguenay-Lac-Saint-Jean pour une dixième année.

«On est chanceux au Saguenay-Lac-Saint-Jean de vous avoir. Vous êtes des porte-parole pour nous», a-t-elle lancé devant les artisans et visiteurs massés dans la salle de congrès.

Rencontré quelque minutes après une courte allocution, le président de la Corporation des métiers d'art, Michel Tremblay, était heureux de lancer l'événement. «Le salon est important pour le développement des métiers d'art au Saguenay-Lac-Saint-Jean. C'est une occasion pour les artisans de se faire connaître et reconnaître tout en profitant d'une visibilité», explique l'artisan de la céramique qui attend près de 8000 personnes au Montagnais d'ici lundi.

Hommage

Le salon rend hommage au sculpteur Victor Dallaire. Le Baieriverain expose quatre de ses oeuvres dans l'entrée du centre des congrès. Le sculpteur, qui a débuté dans la milieu en empruntant les couteaux et les lames de son père à l'âge de 13 ans, est fier du chemin parcouru. «Je vois le résultat de mon travail. Je suis honoré.»

Présent au salon des métiers d'art depuis plusieurs années, Victor Dallaire témoigne de l'évolution de l'événement. «Ça grossit toujours. Il y a beaucoup de bons artistes au Saguenay-Lac-Saint-Jean. Il y a de la qualité», explique celui qui apprécie la possibilité de partager sa passion avec les gens. ❑

Photos Rocket Lavoie

Vous voulez y aller?

- **QUOI?** 27e édition du Salon des métiers d'art du Saguenay-Lac-Saint-Jean
- **QUAND?** Mercredi, jeudi et vendredi de 12 h à 21 h
  Samedi de 11 h à 21 h
  Dimanche et lundi de 11 h à 17 h
- **OÙ?** Centre des congrès Le Montagnais de Chicoutimi

Avis aux termes de la Loi sur les journaux et autres publications (L.R.Q. J-1)
Le Quotidien est publié et édité par la société 3834310 Canada inc., ayant une place d'affaires au 1051, boulevard Talbot, arrondissement de Chicoutimi, Ville de Saguenay (Québec) G7H 5C1. Le Quotidien est imprimé aux ateliers Le Progrès du Saguenay, une division des Journaux Trans-Canada (1996) inc., sis au 1051, boulevard Talbot, arrondissement de Chicoutimi, Ville de Saguenay (Québec) G7H 5C1.

SERVICE À LA CLIENTÈLE

ABONNEMENT:	545-4664
Lundi au vendredi:	7 h - 16 h 30
SAGUENAY - ALMA:	545-4664
ST-FÉLICIEN:	679-3832
AUTRES:	1 (800) 866-3658

PETITES ANNONCES

Tél.: 549-4444 Fax: 690-8360
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30

PUBLICITÉ

Tél.: 545-4474 Fax: 690-8824
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30

RÉDACTION

SAGUENAY	690-8800
ALMA	668-0920
ST-FÉLICIEN	679-3832
TÉLÉCOPIEUR	690-8805

LeQuotidien

Gâteau en savon et horloge de cuir

ANNE-MARIE GRAVEL
amgravel@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Bûche de Noël en savon, soutien-gorge de papier et horloge de cuir figurent parmi les quelque 500 produits présentés par les artisans de la 27e édition du Salon des métiers d'art.

Jusqu'au 12 novembre, près de 60 mini-entreprises exposent le fruit de leur créativité aux amateurs de beaux objets de la région. Chacun à leur manière, les artisans ont façonné le bois, l'acier, le papier ou les textiles afin d'en faire des produits uniques qui font leur fierté.

Vêtements en mohair, bijoux de bois, accessoires de cuir, gravures sur acier, manteaux de fourrure, verre soufflé... la liste des produits offerts est longue et diversifiée.

CHAPEAUX - Céline Cacciuottolo, Sylvie Basquin et Sandrine Dennis en sont maintenant convaincues : tout le monde peut porter un chapeau, il suffit de trouver celui qui convient.

(Photo Rocket Lavoie)

Savons

Les savons de «L'émousstillé» ne passent pas inaperçu au Salon des métiers d'art. Johanne Gagné et Marcel Jean, les propriétaires de la petite entreprise qui en sont à leur première présence au salon en tant qu'exposants, sont heureux de présenter leurs savons végétaux fait à la main qui mettent l'eau à la bouche. En forme de bonbon ou de gâteau, leurs produits aux arômes de fraises, de vanille ou de chocolat sont aussi efficaces qu'esthétiques. «Ils sont fabriqués à partir de la même base que les savons réguliers», explique Johanne Gagné.

«Ce genre de gâteau peut servir pour un mariage», explique Johanne Gagné en désignant un immense gâteau de noces qui suscite l'intérêt des visiteurs. «Le savon se coupe comme un fromage à pâte ferme. Les gens peuvent s'en procurez un pour leur mariage et remettre un morceau de ce gâteau aux invités au lieu des traditionnelles dragées.»

Les propriétaires de la toute jeune entreprise sont heureux de profiter de la visibilité qu'offre l'événement. «En tant qu'artisans, nous n'avons pas beaucoup de sous pour la publicité et le salon attire beaucoup de monde.»

Chapeaux

Geneviève Dostaler fait partie des sept artisans qui exposent au salon et qui proviennent de l'extérieur. Après plus de 30 années dans le milieu, elle se donne pour mission de trouver le bon chapeau pour chaque personne.

«Les gens croient qu'ils n'ont pas un visage à chapeau et nous, on les convainc que ce n'est pas vrai. On travaille avec les chapeaux et les visages depuis 30 ans», explique la complice de la créatrice, Louise Blanchard.

Papier

Dans un coin du salon, Anne Jones attire l'attention. Habillée de papier, la matière qu'elle travaille, l'artiste sourit aux gens venus apprécier les produits présentés. «Cette année, je présente des sculptures porte-bijoux et des soutiens-gorge de papier. Je me suis préparée plusieurs mois à l'avance puisque je voulais présenter des nouveautés.»

L'artiste qui cumule plus de 15 participations au salon témoigne de l'amélioration constante de l'événement. «Les kiosques s'améliorent. Avec les années, on se raffine puisqu'on veut surprendre et qu'on souhaite que le public parte ravi. Au Saguenay, on est fier et quand on a de la visite, on se fait beau!»

Pour Anne Jones, le salon est l'occasion unique de partager sa passion avec le public. «C'est la chance de rencontrer l'artiste. C'est un rendez-vous extraordinaire avec notre public, avec les amateurs de beaux objets.»

Quelques mètres plus loin, les personnages de papier d'Esther Jones sont suspendus à un arbre. La propriétaire de «L'échappée de culture» propose des mobiles, des personnages féériques, des animaux et des cartes originales. «Mon art est accessible à toutes les bourses, pour le plaisir et l'enchantement d'un public de tous âges», soutient Esther Jones. ❑

SAVON - «L'émousstillé» confectionne des gâteaux de noces fort apétissants. Mais ne vous méprenez pas, ils sont entièrement faits de savon! Marcel Jean et Johanne Gagné, propriétaires de la jeune entrepise, attirent l'attention à coup sûr.

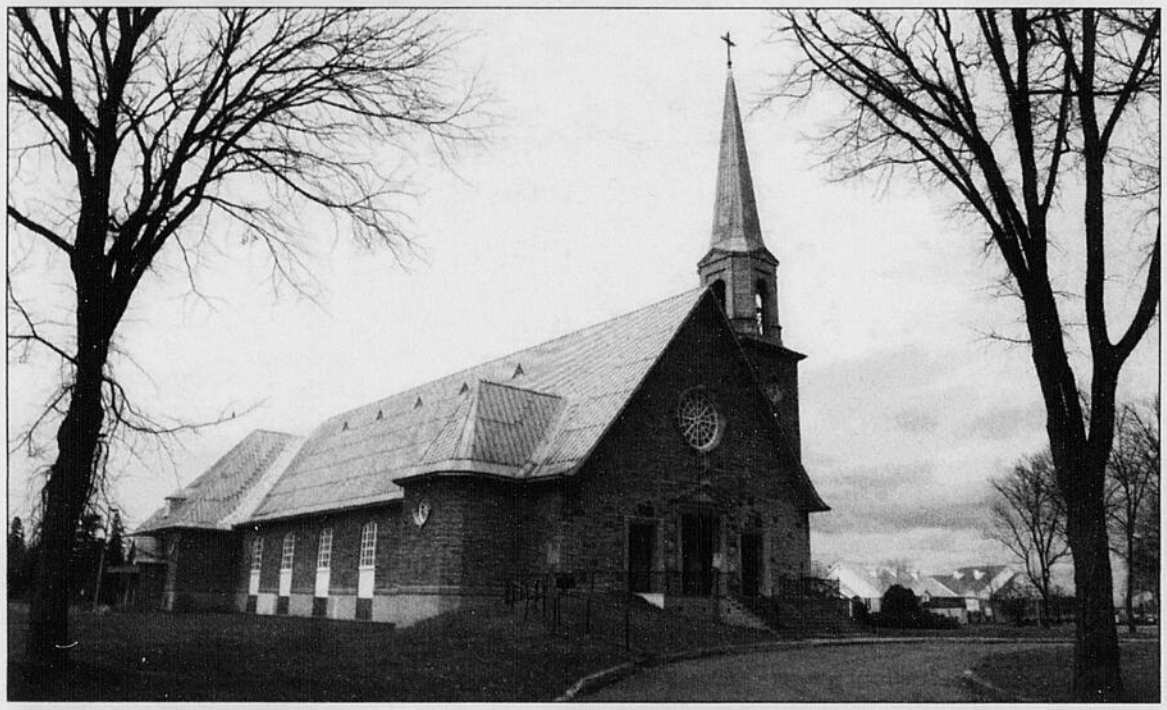
(Photo Rocket Lavoie)

Création du Centre de valorisation d'Arvida et de l'aluminium

Le moratoire sur les églises doit être levé

BLOQUÉ – Gilles Lemieux, Jean-Hugues Lalancette et David Stephens, membres du comité d'implantation du Centre de valorisation d'Arvida et de l'aluminium, dénoncent le fait que leur projet soit bloqué parce que les élus de Saguenay ne veulent pas lever le moratoire sur les églises.

(Photo Jeannot Lévesque)



TRANSFORMÉE – L'église Saint-Jacques pourrait accueillir une exposition permanente portant sur l'histoire de l'aluminium et d'Arvida.

(Photo Jeannot Lévesque)

Stéphane **Bégin**

sbegin@lequotidien.com

JONQUIÈRE – Les autorités municipales de Saguenay doivent absolument lever le moratoire sur les églises de la ville, sinon le projet de création du Centre de valorisation d'Arvida et de l'aluminium (CVAA) à l'église Saint-Jacques ne verra jamais le jour.

Les membres du comité, avec Jean-Hugues Lalancette en tête, ont lancé leur message hier matin, en conférence de presse.

«Nous ne dépenserons plus un gramme d'énergie pour notre projet si la ville de Saguenay ne lève pas le moratoire sur les églises et sur les corporations. Le 9 septembre dernier, le président de l'arrondissement de Jonquière, Réjean Laforest, nous a clairement dit d'arrêter de perdre notre temps, que le moratoire ne serait pas levé. Nous ne comprenons pas la décision de la ville, car ce projet ajouterait une valeur à la municipalité», explique M. Lalancette.

Le projet de CVAA vise à mettre en évidence l'histoire de l'ancienne municipalité d'Arvida et de la vie d'Alcan dans ce secteur.

Les promoteurs cherchent à installer un musée permanent à l'intérieur des murs de l'église Saint-Jacques, fermée depuis maintenant trois ans.

Le comité a analysé les possibilités de construire un nouveau bâtiment (3,5 M$), d'acquérir et de rénover une bâtisse existante (1,2 M$) ou d'utiliser l'église Saint-Jacques, de la rénover et de la mettre à niveau (600 000 $), l'option qui a finalement été retenue.

«Mais nous ne pouvons pas bouger tant et aussi longtemps que la ville ne lèvera pas le moratoire et tant qu'elle ne s'impliquera pas, ajoute le président. Pourtant ça ne coûterait pas une fortune et elle récupérerait rapidement son investissement.»

«Quant à la compagnie Alcan (Rio Tinto Alcan), elle est sympathique à notre cause. Elle veut même nous donner de nombreux artefacts qu'elle possède. en plus de nous remettre des documents écrits et des films. La compagnie entend même nous soutenir financièrement», note Jean-Hugues Lalancette.

Les membres du comité travaillent sur ce dossier depuis de nombreux mois. En plus de transformer l'église Saint-Jacques en un centre de valorisation, ils ont prévu la création d'un circuit patrimonial.

«Nous ne pouvons pas bouger tant et aussi longtemps que la ville ne lèvera pas le moratoire et tant qu'elle ne s'impliquera pas. Pourtant ça ne coûterait pas une fortune et elle récupérerait rapidement son investissement.»

-Jean-Hughes Lalancette

Le circuit permettrait aux visiteurs (ils en prévoient 15 000 par an) de voir les 270 maisons construites pour Alcan en 135 jours, de s'arrêter à l'église Sainte-Thérèse, de passer par le Manoir du Saguenay, le pont d'aluminium, la centrale de Shipshaw et la passerelle de Jonquière.

«Le projet est intéressant et il ne faut pas que l'église Saint-Jacques soit démolie, car c'est un bijou. Mais si la ville ne bouge pas, c'est peut-être ce qui arrivera», a conclu Francis Dufour, membre du comité et ancien maire d'Arvida et de Jonquière. ❑

Réjean Laforest ouvert au projet

Pas question que la ville assume les frais

STÉPHANE BÉGIN

sbegin@lequotidien.com

JONQUIÈRE - «Je suis déçu des propos du comité. Je n'ai jamais dit que ses membres perdraient leur temps avec leur dossier. Je leur ai plutôt dit de mettre un bémol là-dessus pour l'instant.»

Président de l'arrondissement de Jonquière, Réjean Laforest n'est pas fermé à l'idée de transformer l'église Saint-Jacques en un Centre de valorisation d'Arvida et de l'Aluminium.

Mais il ajoute du même souffle que la ville n'a pas l'intention d'assumer toutes les dépenses du projet.

«Le moratoire sur les églises est encore en place et devrait le demeurer encore un certain temps, soit jusqu'au moment où notre étude sur les églises sera terminée et jusqu'à ce que le gouvernement du Québec détermine quels fonds il entend consacrer à ce patrimoine. Mais cela n'empêche pas les membres du comité de présenter un projet et d'espérer qu'il puisse se réaliser, sauf qu'ils doivent se coller aux gens de la fabrique et nous soumettre un plan financier viable», explique M. Laforest.

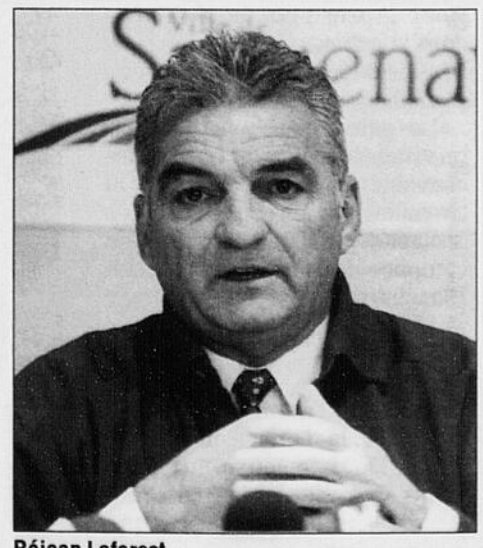
Car même si la ville peut donner un coup de pouce au projet, elle n'a pas l'intention d'assumer toute seule les frais de chauffage et d'entretien du bâtiment.

«Ce que nous voulons aussi savoir, c'est si le comité peut subvenir à ses besoins, si le projet peut s'autofinancer. La ville ne peut assumer seule les frais de chauffage et d'entretien. Mais si le projet est recevable, nous allons l'étudier et ce même si le moratoire n'a pas été levé», dit-il.

Décision

Concernant l'utilisation du pavillon Saint-Jacques, que certains considèrent comme étant inapte et pratiquement insalubre, le conseiller municipal signale qu'aucune décision n'a été prise pour le moment sur son avenir.

«L'avenir est inconnu. Notre priorité actuellement est de préparer le terrain de football et de soccer du parc. Ensuite, nous allons œuvrer sur le pavillon Saint-Raphaël, où plusieurs organismes seront installés. Ensuite, nous allons analyser la situation, regarder notre parc immobilier et prendre une décision à propos du pavillon Saint-Jacques», a conclu Réjean Laforest. ❑



Réjean Laforest

(Photo Rocket Lavoie)

Île de la Réunion

Quatre cégeps à la recherche d'étudiants

STÉPHANE BÉGIN
sbegin@lequotidien.com

CHICOUTIMI – Les quatre cégeps du Saguenay-Lac-Saint-Jean partent à la chasse aux étudiants dans l'île de la Réunion, qui se trouve dans l'océan Indien.

Pour une deuxième année consécutive, les représentants des quatre maisons d'enseignement régionales se rendent dans cette île qui compte parmi les départements d'outre-mer rattachés à la France.

Forts du succès enregistré en 2006 -29 étudiants se sont installés en septembre à Jonquière (15), à Chicoutimi (13) et à Saint-Félicien (1)-, les représentants régionaux souhaitent obtenir des résultats similaires au cours de l'année scolaire 2008-2009.

> «À notre première mission, la région a réussi à attirer 29 étudiants de cette île française.»
> - Johnny Gauthier

Le voyage de cette année se déroule du 8 au 23 novembre et s'inscrit dans le cadre de la mission officielle du ministère de l'Immigration du Québec. Cette initiative mobilise les quatre cégeps de la région, mais aussi 15 autres cégeps et deux universités québécoises.

«Mais le projet de recrutement international ne s'adresse qu'aux cégeps des régions. À notre première mission, la région a réussi à attirer 29 étudiants de cette île française.

Les étudiants peuvent s'inscrire dans plusieurs programmes, à l'exception de ceux qui sont contingentés. Ça évite ainsi d'enlever des places aux étudiants québécois», précise Johnny Gauthier, conseiller en orientation au cégep de Chicoutimi.

Ainsi, les étudiants ne peuvent suivre le cours d'ATM au cégep de Jonquière, de techniques policières à Alma ou de pilotage à Chicoutimi.

Ils choisissent un programme de trois années et ils ne peuvent changer de branche durant leur séjour. S'ils veulent demeurer une quatrième année, les étudiants ont besoin de l'approbation de leur gouvernement et ils défraient eux-mêmes les coûts de cette année supplémentaire.

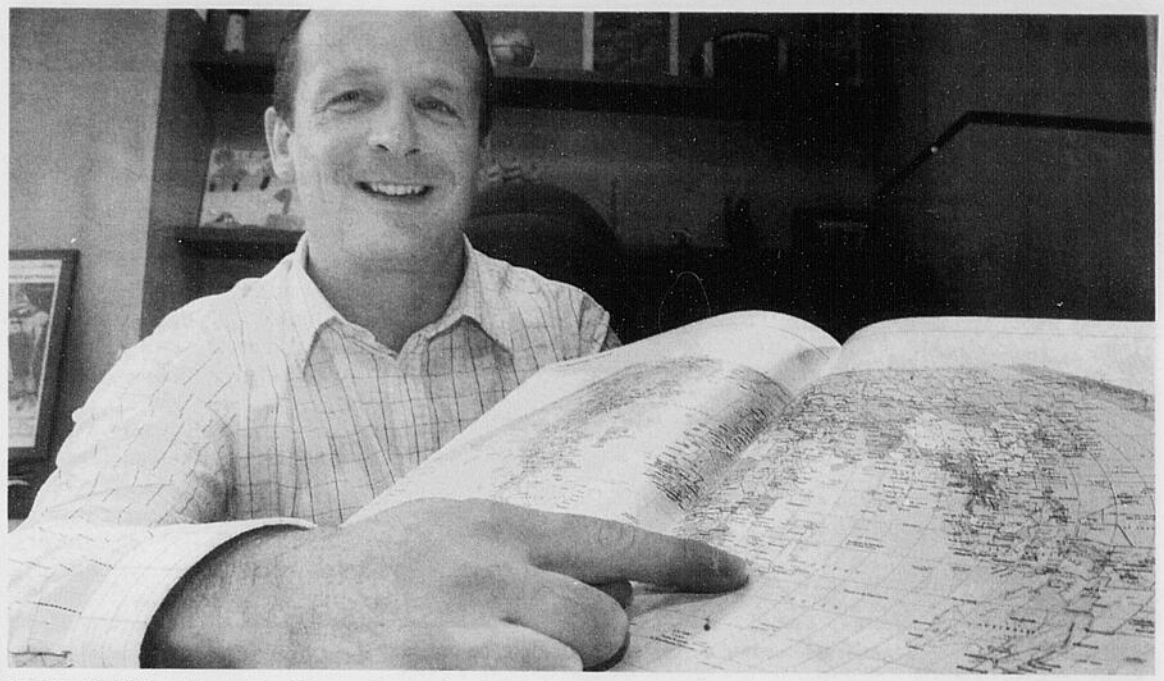
Une chance

L'île de la Réunion, qui est environ une fois et demie plus plus grande que le Saguenay-Lac-Saint-Jean, abrite 700 000 citoyens, dont 40 pour cent ont moins de 25 ans. Le gouvernement local veut donc donner la chance aux jeunes de pouvoir étudier à l'extérieur.

«Ça ne coûte absolument rien au gouvernement du Québec. Les dirigeants de l'île versent une somme de 1000 $ mensuellement aux étudiants. Cette aide leur est donnée durant trois années et permet de payer les billets d'avion, l'hébergement et la nourriture.

«L'avantage pour les cégeps tient au fait qu'ils reçoivent la subvention annuelle reliée au nombre d'étudiants. Ça permet d'augmenter nos effectifs», note M. Gauthier.

Les jeunes inscrits au cégep de Chicoutimi ont reçu un accueil attentif à leur arrivée.



RECRUTEMENT – Johnny Gauthier est le représentant du cégep de Chicoutimi qui se rendra à l'île de la Réunion pour y recruter des étudiants.

(Photo Rocket Lavoie)

Les gens du cégep ont vu à leur fournir un peu de nourriture, leur ont donné des vêtements et leur ont montré comment ouvrir un compte bancaire.

Les jeunes de l'île de la Réunion, située à environ 700 kilomètres de Madagascar et à 200 km de l'île Maurice, se retrouvent loin de leur famille et sont habitués à vivre sous des conditions tropicales. ❑

Montréal - Bagotville - Alma
Une efficacité à la hauteur de vos attentes
○ Embarquement rapide
○ Terminaux privés
○ Service personnalisé
www.starlinkaviation.com
00714837

Atelier du pneu Mario LeBel inc.
PNEUS NEUFS - SERVICE
PNEUS USAGÉS - SERVICE
2146, DESCHÊNES, JONQUIÈRE
(secteur Arvida)
548-8800
Voisin du Carré Davis
00714578

Le SNAC diminuera la sollicitation

STÉPHANE BÉGIN
sbegin@lequotidien.com

JONQUIÈRE – Les dirigeants du SNAC ont compris le message. Ils n'importuneront plus les citoyens cinq ou six fois par année. Ils vont tenir une seule campagne annuelle de porte-à-porte et elle sera dirigée par des bénévoles du regroupement.

Alan Fonner et Stéphane Gagnon, respectivement directeur général et intervenant social du Service nouveau d'aide communautaire (SNAC), avouent que les récentes critiques à l'encontre de leur organisation les ont amenés à réfléchir sur la situation.

CAMPAGNE – Stéphane Gagnon, intervenant social au SNAC, annonce que le groupe de la rue Saint-Dominique tiendra une seule campagne de porte-à-porte annuellement.

(Photo Rocket Lavoie)

«La campagne va se dérouler du 12 au 30 novembre. Ce sera dorénavant notre seule campagne de porte-à-porte. Elle sera faite par des bénévoles du SNAC. Ils vont passer en groupes de deux, seront identifiés et auront des contenants scellés pour ramasser les dons de la population», explique Alan Fonner.

Celui-ci ne cache pas que les critiques des dernières semaines, qui n'étaient pas toutes justifiées selon le SNAC, ont forcé le groupe de la rue Saint-Dominique, dans l'arrondissement de Jonquière, à réfléchir sur sa façon de faire.

Depuis la création du SNAC, il y a environ cinq ans, des solliciteurs étaient embauchés pour passer de maison en maison à raison d'une fois toutes les six semaines, environ.

«Nous remettions 50 pour cent des recettes aux solliciteurs, ce qui est autorisé par la loi. Le problème, c'est que nous perdions ainsi 50 pour cent de revenus potentiels et nous faisions en sorte de tanner la population en y allant trop souvent», analyse Stéphane Gagnon.

Ce dernier ajoute que le SNAC a été ébranlé par les commentaires des dernières semaines. L'organisme a été vivement critiqué par la population et même par les élus municipaux.

«Le conseiller Fabien Hovington a dénoncé une pratique à Shipshaw, où deux camions remplis de solliciteurs sont arrivés sur son territoire. Il a dit que certaines personnes se ont été insistantes et que d'autres étaient sous mandat d'arrestation. Il les a associées au SNAC. Or, notre groupe ne faisait aucune sollicitation dans ce secteur, ce soir-là, et aucun de nos membres n'est sous mandat d'arrestation. Ces critiques, qui n'auraient pas dû être dirigées vers nous, ont nui à notre crédibilité et nous ont fait mal», de préciser Stéphane Gagnon.

Celui-ci vise plutôt l'organisme Jeunesse Espoir au Soleil de Québec, qui envoie des solliciteurs dans la région. «Ils contactent un organisme, disent qu'ils vont passer en leur nom et qu'ils leur remettront ensuite un montant d'argent.

«Ce groupe va remettre 1000 $, mais récoltera en retour 50 000 $ ou 60 000 $, de l'argent qui va sortir de la région. Ce qu'ils font est légal, car ils ont un permis de colporteur. Nous demandons à la ville de ne plus en émettre à ce groupe», de conclure M. Gagnon. ❑

C'est le temps...
d'abonder dans le sens des leaders.

LEADERS – Gilles Simard (directeur régional) et les directeurs de division: Jean-François Girard, Jonathan Dion, Richard Harvey et Michel Desbiens.

TOUT COMME NOS DIRECTEURS, JOIGNEZ-VOUS AU GROUPE INVESTORS, LÀ OÙ S'AMORCENT DE GRANDES CARRIÈRES.

Découvrez nos possibilités, notre culture et nos avantages sociaux, et parlez-nous de l'expertise, des connaissances et de l'expérience que vous êtes prêt à mettre au service de notre entreprise.

Postulez dès maintenant !
Pour une entrevue contactez
Monsieur Gilles Simard, Pl. Fin. M.Sc.Fin
Directeur régional – Saguenay–Lac-St-Jean,
Côte-Nord et Abitibi
Tél.: (418) 696-1331

Groupe Investors

Services Financiers Groupe Investors Inc.
Cabinet de services financiers

MC **Marques de commerce de société financière IGM inc., utilisées sous licence par ses filiales.**
Il s'agit d'une occasion de carrière en tant que travailleur autonome à revenu variable en association avec Services Financiers Groupe Investors Inc. Les demandes font l'objet d'un examen initial et régulier. Le Groupe Investors a des bureaux dans toutes les provinces et tous les territoires du Canada. Veuillez soumettre votre curriculum vitae/demande à un seul de nos bureaux.
00717395

Le groupe souhaite obtenir la reconnaissance sociale

JONQUIÈRE (SB) - «Même si plusieurs organismes veulent nous mettre des bâtons dans les roues, même si Saguenay ne semble pas vouloir lever le moratoire sur les corporations, nous croyons pouvoir obtenir notre reconnaissance sociale.»

Intervenant social au Service nouveau d'aide communautaire (SNAC), Stéphane Gagnon garde la foi. Il demeure convaincu d'obtenir cette importante reconnaissance qui lui permettra de recevoir de l'aide financière en retour.

Les dirigeants du SNAC attendent avec impatience, mais sans véritablement y croire, la mise en place de la politique et de l'observatoire de développement social. Un document pour fixer les politiques d'accréditation, notamment.

«Nous savons que plusieurs groupes, de même que certains élus, sont défavorables à notre organisme. Ils ne veulent pas de nous.

«Nous continuons à croire que nous allons passer au travers et que nous allons enfin obtenir cette reconnaissance. Ce que nous faisons à Jonquière, cela aide de nombreuses personnes qui sont dans le besoin ou qui vivent une détresse temporaire», énonce Stéphane Gagnon.

Le directeur général du SNAC, Alan Fonner, estime qu'aucun organisme d'aide ne peut prétendre être en mesure de répondre seul à toutes les demandes d'aide.

«Il n'y a jamais assez d'organismes pour répondre aux besoins des nombreuses personnes dans le besoin. Nous avons donc une certaine utilité dans la ville. Notre cause est très noble», dit-il.

Conscient que certaines personnes doutent de la régularité des opérations du SNAC, Alan Fonner affirme que son groupe fournit ses chiffres comptables à la ville de Saguenay.

«Nous avons même invité des élus à faire partie de notre conseil d'administration. Nous invitons les gens à venir nous rencontrer, à visiter nos locaux, et nous souhaitons participer à une table de concertation avec les autres organismes de la ville. Notre budget annuel est d'environ 125 000 $. Nous recevons de l'aide de particuliers, nous tenons des activités bénéfice et nous faisons du porte-à-porte. Le gouvernement nous a octroyé environ 7000 $ depuis cinq ans», de dire M. Fonner.

Changer de ton

Du côté de la ville, le président de l'arrondissement de Jonquière, Réjean Laforest affirme que la municipalité n'a pas l'intention de lever immédiatement le moratoire.

«Le conseiller Raoul Simard est à préparer la politique de développement social. Nous allons attendre son dépôt avant d'aller plus loin. En attendant, j'ai à nouveau passé le message aux gens du SNAC que les choses doivent mieux aller. Ils doivent arrêter leur agressivité et changer de ton, ce qu'ils semblent vouloir faire», a conclu Réjean Laforest. ❑

LOTO QUÉBEC — Résultats des tirages du: 2007-11-06

Triplex: 08 22 31 35 40 | La Quotidienne: ③ 190 ④ 3840

Astro: Jour 04 - Mois JANVIER - Année 81 - Signe SAGITTAIRE

Extra: 7123982* *décomposable dans les deux sens

Banco — Lots bonis : du 2 au 10 nov. 2007
01 09 13 18 26 30 32 34 36 37
39 48 49 52 55 56 59 62 68 70

Lotto 649: CE SOIR, GROS LOT BONI DE 35 000 000 $

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

LOTOQUEBEC.COM

Changez pour l'hiver — Changez pour **Pneus Kelly**

À partir de: 64,46$ INSTALLÉ

Pneus Kelly SNOWTRAKKER ST/2

Pure neige !
- Très polyvalent sur neige et glace
- Excellent rapport qualité/prix
- Semelle profonde autonettoyante
- Excellent kilométrage
- Peut recevoir des crampons

00714431

PNEUS ET MÉCANIQUE POTVIN LTÉE
255, rue Ste-Anne
Chicoutimi (Québec) G7J 2M2
549-1210

Membre du réseau UNIPNEU

énergie

rock détente

LE PARTY DES FÊTES À LAPOINTE

Éric **Lapointe**

Nanette **Workman**

Paul **Piché**

Martin **Deschamps**

Marc **Déry**

Mike **Ward**

Les **Respectables**

Gabrielle **Destroismaisons**

VENDREDI 28 DÉCEMBRE 2007

PALAIS DES SPORTS DE JONQUIÈRE

BILLETS EN VENTE LE JEUDI 8 NOVEMBRE DÈS 9 H
THÉÂTRE DU PALAIS MUNICIPAL
698-3333 OU theatredupalaismunicipal.com

NOUVEL ALBUM HIVER 08

ÉDITORIAL

Éditeur: MICHEL SIMARD
msimard@lequotidien.com

Rédacteur en chef: DENIS BOUCHARD
dbouchard@lequotidien.com

Valinouët : c'est pas le moment de gaffer!

Carol Néron
cneron@lequotidien.com

La Mecque des sports d'hiver au Saguenay—Lac-Saint-Jean, le Valinouët, se retrouve au centre d'une tourmente pré-saison. Le sentier 93 permettant aux motoneigistes d'accéder aux différents services qui y sont offerts, en particulier celui, vital, de l'approvisionnement en essence, est déplacé d'un kilomètre.

Cette modification est exigée par le ministère des Transports, ainsi que le précisait, hier dans Le Quotidien, notre collègue Roger Blackburn. Elle a pour but d'accroître la sécurité dans les rues du village alpin.

Cependant, le nouveau tracé obligera les motoneigistes et les skieurs à se côtoyer dans certains secteurs de la montagne à plusieurs moments forts de la journée.

Autre élément propre à susciter la discorde, le nouveau plan d'accès menace de faillite Vincent Thierry, propriétaire de la station-service présentement en opération au pied des pentes.

Le commerçant possède également, depuis une bonne dizaine d'années, le dépanneur et les 20 unités de logement situées à proximité. Ce Français d'origine bien connu et apprécié de tous les motoneigistes a investi, jusqu'à présent, 1 million de dollars dans son affaire; il avait l'intention d'injecter, à moyen terme, 2,5 millions supplémentaires dans la construction d'une auberge.

Accessoirement (principalement?) la décision du ministère des Transports permettra à un concurrent de s'installer à un jet de pierre de la propriété de Vincent Thierry. Ce dernier estime, d'ailleurs, que ce brouhaha pourrait ne pas être tout à fait étranger à une manœuvre destinée à l'évincer définitivement du décor…

Économie en surchauffe

L'économie de Falardeau est dopée par celle, en surchauffe, du Valinouët. Le village alpin connaît un développement accéléré depuis les cinq dernières années. Les chalets, évalués à plusieurs centaines de milliers de dollars, sont devenus monnaie courante. De plus, ils sortent de terre comme des champignons.

Ce dynamisme, loin de se relâcher, donne des idées aux investisseurs. Parallèlement à cette expansion, le ministère des Transports, sous la pression des propriétaires de chalets, veut accroître la sécurité dans le secteur, en raison du fait, notamment, qu'un nombre encore trop important de motoneigistes manquent carrément de civisme ou persistent à piloter leur engin sous l'influence de l'alcool.

Va pour la sécurité, il n'y en aura jamais assez. Les skieurs du Valinouët et les motoneigistes ont appris depuis longtemps à cohabiter. Il n'y a pas de raison pour qu'il en soit autrement, aujourd'hui. Finalement, chacun y trouvera son compte.

Situation trouble

Le tableau apparaît moins clair du côté des investisseurs potentiels ou des intérêts qu'ils défendent. En fait, à cet égard, on peut parler de situation trouble.

Vincent Thierry se demande s'il ne devra pas composer, bientôt, avec une certaine forme de concurrence déloyale.

La question, intervenant dans la foulée de l'affaire de Lamarche, mérite d'être soumise à l'attention de l'opinion publique. Le conseil municipal de Falardeau doit faire preuve d'une extrême prudence. La région ne peut se permettre d'être exposée à une autre démonstration de ce genre, même pour des motifs uniquement commerciaux.

Le Monde faisait état, en fin de semaine dernière, de la malheureuse expérience vécue par la famille Satgé. Le prestigieux quotidien français a même demandé des explications au Premier ministre, Jean Charest! Une publicité, tous en conviendront, dont le Saguenay—Lac-Saint-Jean et le Québec tout entier auraient très bien pu se passer.

CLIN D'OEIL

En attendant Jean Tremblay

Dans la lointaine Irlande où il se trouve présentement, Jean Tremblay doit s'amuser ferme en prenant connaissance, grâce à internet, du contenu des médias locaux.

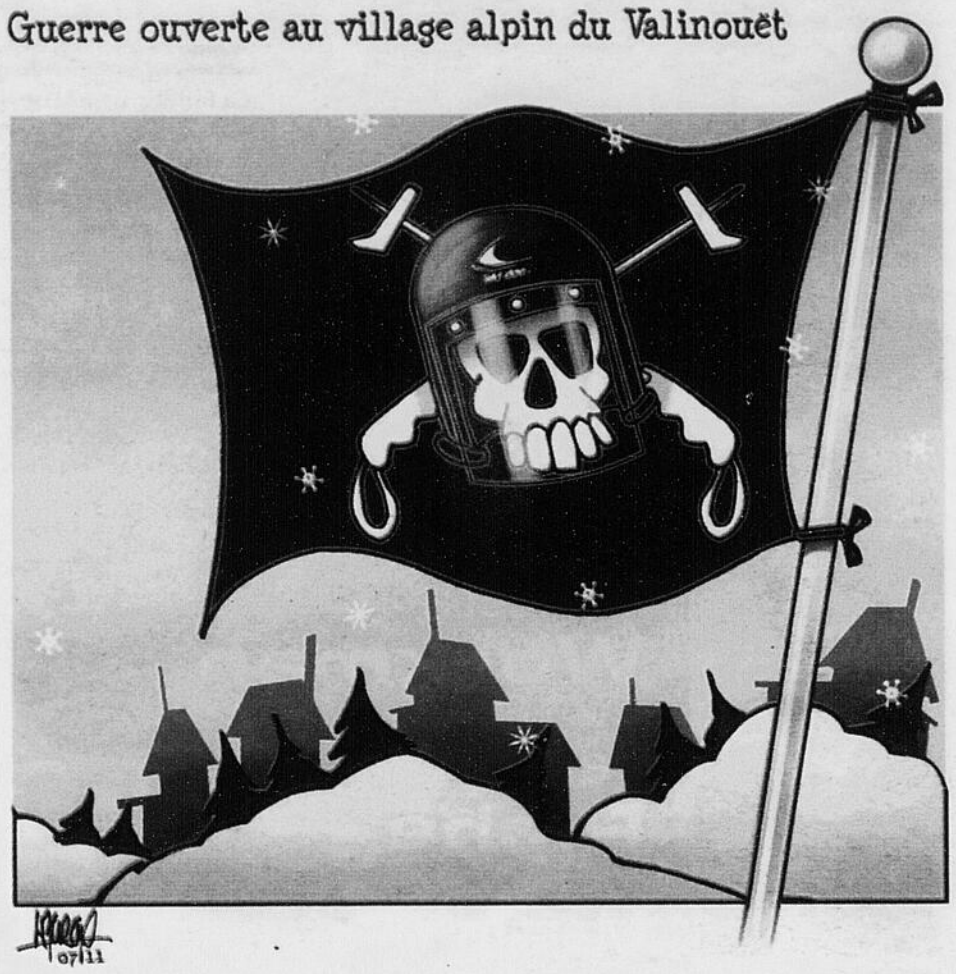
Ira? Ira pas?

Les uns affirment dur comme fer que le maire de Saguenay ne se présentera pas à l'investiture conservatrice dans Chicoutimi—Le Fjord, le 9 décembre prochain. Les autres, en y mettant autant de conviction, sont certains du contraire.

En tout cas, s'il y en a un qui est impatient de savoir à quoi s'en tenir, c'est bien Robert Bouchard, ci-devant porte-étendard du Bloc québécois dans le comté.

C. Néron

Guerre ouverte au village alpin du Valinouët



VOTRE OPINION redaction@lequotidien.com

Un documentaire, c'est du cinéma!

Mme Christiane Laforge

Dans le dernier numéro de Progrès-Dimanche, vous faites une critique plutôt négative du film de Claude Bérubé, «L'incroyable histoire des machines à pluie».

Vous ne semblez pas avoir saisi que Claude Bérubé est un cinéaste, pas un journaliste. Pas un reporter comme Lépine, comme Paul Arcand.

Un documentaire, un vrai, n'est pas un reportage pour la télévision dont le seul but est d'informer. Pour cela, il y a le Téléjournal, des émissions comme Enjeux, La facture, L'épicerie…

Si on vous écoutait, on pourrait reprocher au chef-d'oeuvre de Perrault-Brault-Carrière, «Pour la suite du monde», de nous laisser sur notre faim parce qu'il ne répond pas à toutes les questions sur la pêche aux marsouins… La pêche aux marsouins était un prétexte!

Un documentaire, c'est du cinéma. Du cinéma, donc de la poésie. Un art, aussi. Des personnages, parfois.

Le cinéma, ce n'est pas les émissions de télévision de Paul Arcand, qu'on projette pourtant au cinéma.

Le cinéma, ce n'est pas les enquêtes-choc à la con qui révèlent des choses terribles au vrai monde.

Le cinéma révèle des choses, oui, mais différemment. À l'aide de silences et de choses non-dites. Et, là-dessus, le film de Claude Bérubé est très réussi, parce qu'il montre un passionné, quelqu'un de vrai, peu importe si son histoire l'est. Les spécialistes, c'est pour les paresseux… et la télévision. Les deux à la fois, souvent.

L'enquête sur les machines à pluie, c'est un prétexte. Un prétexte pour faire du cinéma.

Je pourrais dire qu'il n'y a pas de fumée sans feu… Et qu'il n'y a pas de pluie (ou de cinéma) sans machines à pluie.

Sébastien Pilote
cinéaste

Écrivez et gagnez!

Exprimez votre opinion sur les principaux événements de l'actualité et courez la chance de gagner un livre des Éditions JCL.

Écrivez-nous de préférence par Internet, à **redaction@lequotidien.com** *ou à* **opinion@lequotidien.com**, *ou encore par courrier à:* **Opinion du lecteur, 1051, boul. Talbot, Chicoutimi (Québec) G7H 5C1.**

S.V.P. joindre vos coordonnées.

Chaque semaine, **LeQuotidien** déterminera le gagnant de la semaine parmi tous les textes publiés.

LA LOUVE DES TERRES-ROMPUES
Un roman de Bernard Couët, 500 pages, 24,95 $
Une collaboration:

À GAGNER CETTE SEMAINE!

LES ÉDITIONS JCL

00714063

Mme Chantal Maltais, pour sa lettre publiée dans Le Quotidien du lundi 5 novembre, sous le titre «*Un intrus sur la pelouse*».

Pour réclamer votre prix, veuillez nous contacter au 690-8822.

Le Monde s'intéresse au sort des Satgé

NDLR — La saga de la famille française des Satgé, de Lamarche, au Lac-Saint-Jean, connaît des rebondissements à l'échelle internationale. Dimanche dernier, Le Monde, une référence mondiale, en particulier pour les membres des corps diplomatiques de tous les pays de la planète, publiait ce texte, signé de son correspondant à Montréal. Le Quotidien reproduit intégralement l'article dans cette page.

Par Anne Pélouas

«Fuck you William», annonce un écriteau géant posé fin octobre à l'entrée du village de Lamarche, dans l'arrière-pays du lac Saint-Jean (nord du Québec). William Satgé, un Français installé là depuis un an, découvre le panneau en même temps que la disparition de ceux qui indiquaient la direction du lac Tchitogama, au bord duquel il a créé Scoobyraid, un centre récréatif.

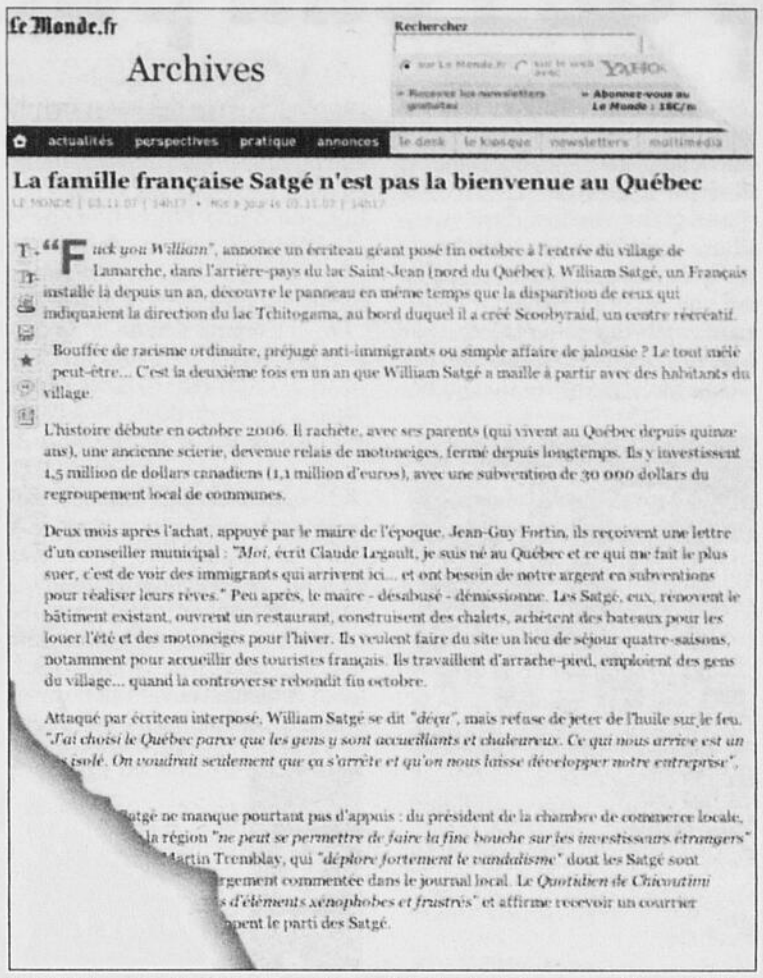
William Satgé.

Photo Le Quotidien

Bouffée de racisme ordinaire, préjugé anti-immigrants ou simple affaire de jalousie? Le tout mêlé peut-être... C'est la deuxième fois en un an que William Satgé a maille à partir avec des habitants du village.

L'histoire débute en octobre 2006. Il rachète, avec ses parents (qui vivent au Québec depuis quinze ans), une ancienne scierie, devenue relais de motoneiges, fermé depuis longtemps. Ils y investissent 1,5 million de dollars canadiens (1,1 million d'euros), avec une subvention de 30 000 dollars du regroupement local de communes.

Deux mois après l'achat, appuyé par le maire de l'époque, Jean-Guy Fortin, ils reçoivent une lettre d'un conseiller municipal: «Moi, écrit Claude Legault, je suis né au Québec et ce qui me fait le plus suer, c'est de voir des immigrants qui arrivent ici... et ont besoin de notre argent en subventions pour réaliser leurs rêves.» Peu après, le maire — désabusé — démissionne. Les Satgé, eux, rénovent le bâtiment existant, ouvrent un restaurant, construisent des chalets, achètent des bateaux pour les louer l'été et des motoneiges pour l'hiver. Ils veulent faire du site un lieu de séjour quatre-saisons, notamment pour accueillir des touristes français. Ils travaillent d'arrache-pied, emploient des gens du village... quand la controverse rebondit fin octobre.



Le Monde.fr

Archives

Recherchez

actualités | perspectives | pratique | annonces | le desk | le kiosque | newsletters | multimédia

La famille française Satgé n'est pas la bienvenue au Québec

"*Fuck you William*", annonce un écriteau géant posé fin octobre à l'entrée du village de Lamarche, dans l'arrière-pays du lac Saint-Jean (nord du Québec). William Satgé, un Français installé là depuis un an, découvre le panneau en même temps que la disparition de ceux qui indiquaient la direction du lac Tchitogama, au bord duquel il a créé Scoobyraid, un centre récréatif.

Bouffée de racisme ordinaire, préjugé anti-immigrants ou simple affaire de jalousie ? Le tout mêlé peut-être... C'est la deuxième fois en un an que William Satgé a maille à partir avec des habitants du village.

L'histoire débute en octobre 2006. Il rachète, avec ses parents (qui vivent au Québec depuis quinze ans), une ancienne scierie, devenue relais de motoneiges, fermé depuis longtemps. Ils y investissent 1,5 million de dollars canadiens (1,1 million d'euros), avec une subvention de 30 000 dollars du regroupement local de communes.

Deux mois après l'achat, appuyé par le maire de l'époque, Jean-Guy Fortin, ils reçoivent une lettre d'un conseiller municipal : "*Moi*, écrit Claude Legault, je suis né au Québec et ce qui me fait le plus suer, c'est de voir des immigrants qui arrivent ici... et ont besoin de notre argent en subventions pour réaliser leurs rêves." Peu après, le maire - désabusé - démissionne. Les Satgé, eux, rénovent le bâtiment existant, ouvrent un restaurant, construisent des chalets, achètent des bateaux pour les louer l'été et des motoneiges pour l'hiver. Ils veulent faire du site un lieu de séjour quatre-saisons, notamment pour accueillir des touristes français. Ils travaillent d'arrache-pied, emploient des gens du village... quand la controverse rebondit fin octobre.

Attaqué par écriteau interposé, William Satgé se dit "*déçu*", mais refuse de jeter de l'huile sur le feu. "*J'ai choisi le Québec parce que les gens y sont accueillants et chaleureux. Ce qui nous arrive est un cas isolé. On voudrait seulement que ça s'arrête et qu'on nous laisse développer notre entreprise*",

...atgé ne manque pourtant pas d'appuis : du président de la chambre de commerce locale, ...la région "*ne peut se permettre de faire la fine bouche sur les investisseurs étrangers*" ...Martin Tremblay, qui "*déplore fortement le vandalisme*" dont les Satgé sont ...rgement commentée dans le journal local. Le *Quotidien de Chicoutimi* ...*s d'éléments xénophobes et frustrés*" et affirme recevoir un courrier ...pent le parti des Satgé.

ACCUEIL — Les Québécois sont accueillants et chaleureux, affirme William Satgé dans l'article du Monde. Heureusement...

Attaqué par écriteau interposé, William Satgé se dit «déçu», mais refuse de jeter de l'huile sur le feu. «J'ai choisi le Québec parce que les gens y sont accueillants et chaleureux. Ce qui nous arrive est un cas isolé. On voudrait seulement que ça s'arrête et qu'on nous laisse développer notre entreprise», dit-il.

La famille Satgé ne manque pourtant pas d'appuis: du président de la chambre de commerce locale, affirmant que la région «ne peut se permettre de faire la fine bouche sur les investisseurs étrangers» au maire actuel, Martin Tremblay, qui «déplore fortement le vandalisme» dont les Satgé sont victimes. L'histoire est largement commentée dans le journal local. Le Quotidien de Chicoutimi (sic) dénonce «les agissements d'éléments xénophobes et frustrés» et affirme recevoir un courrier abondant de gens qui prennent le parti des Satgé.

Malaise réel

Le Québec, souligne le premier ministre Jean Charest, est «réputé comme terre d'ouverture et de tolérance». Il reconnaît toutefois l'existence d'un «malaise réel», illustré par plusieurs incidents récents: le débat sur le vote avec ou sans voile; la demande de juifs hassidiques de givrer les vitres d'un centre sportif de Montréal pour empêcher que l'on voie du dehors des femmes en tenue d'exercice; l'adoption à Hérouxville, un village rural n'ayant ni immigrants ni musulmans, d'un «code de vie» interdisant préventivement le port du voile et la lapidation des femmes...

Pour calmer le jeu, le gouvernement avait créé, au printemps, soit bien avant l'affaire de la famille Satgé, une commission de consultation pour, souligne le premier ministre, «réfléchir sur la notion du "vivre ensemble"».

Des jurys internationaux sous influence...

CHRONIQUE

Jacques Brassard

jacques.brassard@al.cgocable.ca

Quand j'ai appris que le Nobel de la paix avait été décerné conjointement à Al Gore et au GIEC, je me suis d'abord demandé quel était le joyeux luron qui nous sortait un poisson d'avril en plein automne. Me rendant vite compte que la nouvelle était vraie, je fus stupéfié, pour ne pas dire pétrifié. Puis, reprenant mes sens, je me suis bidonné un bon coup.

La pauvre Mère Thérèsa et Martin Luther King, détenteurs du prix, ont dû se retourner dans leurs tombes en apprenant que leur illustre confrérie accueillerait désormais dans ses rangs ce prédicateur d'apocalypse à la noix.

Il faut dire que le comité du Nobel n'en est pas un son premier dérapage. Rappelez-vous: il a déjà accordé un honneur semblable au terroriste Arafat, ce génie du double langage.

Il semble bien, par ailleurs, que la propension à se déshonorer soit fort à la mode, ces temps-ci. Signalons, à cet égard, la palme d'or accordé par le jury de Cannes au navet du manipulateur mythomane Michael Moore, de même que les deux Oscars attribués au film-homélie d'Al Gore. Le gauchisme de salon et l'écolototalitarisme perturbent sérieusement la jugeote des jurys de cinéma et du Nobel.

Titre pompeux

Ce film s'appelle pompeusement «Une vérité qui dérange». Il devrait plutôt avoir pour titre: «Des Mensonges à gober». Car, comme l'écrivait Charles Muller, de l'excellent blogue «Climat sceptique», ce «documentaire et le livre qui l'accompagne sont truffés d'erreurs, d'approximations, d'insinuations et d'extrapolations douteuses». M. Muller poursuit en rappelant qu'Al Gore «n'applique pas à lui-même ni à ses proches les leçons de bonne conduite énergétique qu'il prodigue si généreusement aux autres». M. Muller fait ainsi allusion à l'immense demeure de M. Gore, si coûteuse à chauffer; à ses grosses limousines et à ses jets privés. Il conclut en disant que la «crédibilité scientifique et morale du personnage est donc à peu près nulle».

Ce film nous interpelle, cependant, en nous posant la question suivante: pour défendre une cause, est-il permis de dire n'importe quoi? C'est d'ailleurs cette question qui s'est retrouvée devant une Cour de justice à Londres, parce qu'un directeur de collège a contesté la distribution du film d'Al Gore dans tous les établissements scolaires du Royaume-Uni. Le tribunal a mis en lumière au moins neuf erreurs attribuant au réchauffement d'origine humaine une série de phénomènes. En voici quelques-unes...

Gore prédit une montée des océans de 6 mètres en 20 ans. Ce qui est, sur le plan scientifique, non seulement un mensonge éhonté, mais une connerie monumentale. Rien que cette grossière élucubration fait du film une colossale supercherie. Ensuite, Gore établit un lien entre Katrina et le réchauffement. Or, tous les experts en ouragans se refusent à établir une pareille relation causale. Gore illustre aussi sa thèse en montrant la fonte des neiges du Kilimanjaro. Il est pourtant démontré que ce phénomène est dû à d'autres facteurs que le réchauffement (dont le principal est la baisse des précipitations). Il annonce la disparition du Gulf Stream, assertion qui n'a aucun fondement scientifique. Il verse des larmes sur quatre ours blancs morts par noyade, mais il ne dit pas que leur mort a été causée par une tempête et non pas par la fonte de la banquise. Enfin, il fait un lien supposé, sur une période de 650 000 ans, entre l'élévation du CO_2 et la température, ce qui est loin d'être attesté par la science.

Collection d'Oscars

Et dans la foulée de ce film de propagande, tissu de mensonges et d'aberrations scientifiques, voilà que M. Gore collectionne les Oscars et reçoit le Nobel de la paix. Se pourrait-il que le réchauffement climatique ait pour effet inattendu de détraquer le jugement et de tétaniser le gros bon sens? Voilà un sujet de recherche qui mériterait de généreuses subventions.

Ah! oui, et la paix dans tout ça? Les réchauffistes vont sans doute nous dire que le réchauffement pourrait provoquer des conflits. Ah! bon, si je passe en revue toutes les guerres en cours sur la planète — Darfour, Congo, Colombie, Liban, Israël, Irak, Afghanistan, Philippines, Sri Lanka, Tchétchénie — j'ai bien du mal à y percevoir les changements climatiques. Non, vraiment, ce Nobel 2007 est une triste bouffonnerie!

Saint-Fulgence

La saga de l'eau potable achève

FRANÇOIS ST-GELAIS
fst-gelais@lequotidien.com

SAINT-FULGENCE - L'interminable saga entourant la mise aux normes du réseau d'eau potable de la municipalité de Saint-Fulgence tire à sa fin. Le maire de la localité, Gilbert Simard, estime qu'il obtiendra les dernières autorisations nécessaires au déroulement des travaux tant attendus d'ici au plus tard six semaines.

Selon le maire fulgencien, les derniers obstacles juridiques empêchant les juges du Tribunal administratif du Québec (TAQ) de rendre leur verdict dans cette affaire sont finalement tombés le 16 octobre. À cette date, les magistrats de cet organisme ont finalement rejeté une requête logée par la section régionale de l'Union des producteurs agricoles du Québec (UPA). Ceux-ci ont donc pu reprendre leurs délibérations au sujet des plans d'alimentation en eau potable préparés par la municipalité. Ces plans prévoient l'utilisation d'une nouvelle source d'eau souterraine située sur une terre au croisement des rangs Saint-Joseph et Sainte-Marie.

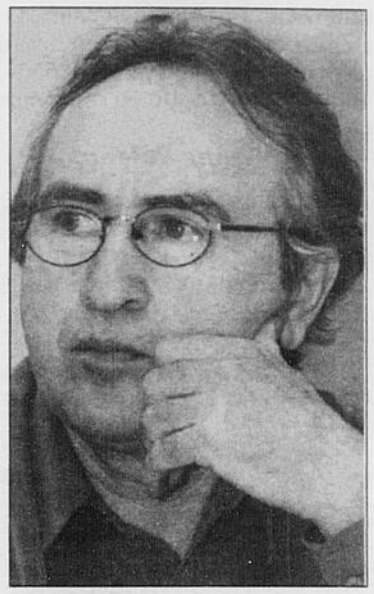
Or, la Commission de la protection des terres agricoles du Québec (CPTAQ) s'est déjà opposée à cette solution en 2005. D'où l'obligation pour le TAQ de trancher ce litige, qui prend sa source en 2003.

«Nous avons rempli toutes les exigences requises dans ce dossier, y compris celles soulevées par la CPTAQ. Nous avons des ententes avec le propriétaire de la terre où se trouve le puits, et nous avons mené toutes les analyses et études requises. Nos plans et devis sont fin prêts et nous avons même adopté le règlement d'emprunt de 2,9 millions de dollars nécessaire au déroulement des travaux», affirme avec confiance le maire de Saint-Fulgence.

Les diverses analyses effectuées par la municipalité ont notamment permis de confirmer la capacité de la source à alimenter efficacement la localité, qui compte environ 830 familles. Elles ont aussi permis d'écarter la possibilité de raccorder le réseau d'aqueduc du village à celui de Saguenay.

Depuis 2003, la municipalité a consacré 438 000 $ à ce dossier, dont 135 000 $ pour la construction d'infrastructures qui pourront être utilisées une fois qu'elle aura obtenu le feu vert du TAQ.

Le nouveau réseau d'eau potable de Saint-Fulgence permettra l'alimentation en eau de qualité de quelque 660 résidences permanentes sur les 830 de la localité. ❑



Gilbert Simard, maire de Saint-Fulgence. (Archives)

Dans le cadre de la Semaine de l'entrepreneuriat du CLD de la ville de Saguenay

LA JOURNÉE DE L'ENTREPRENEUR ET DE LA PME

jeudi 15 novembre 2007

PRÉSENTÉE PAR

VOTRE RÉFÉRENCE EN AFFAIRES

CLD DE LA VILLE DE SAGUENAY
Centre local de développement

CEE UQAC

Programme de la Journée :

8 h Accueil et inscription

8 h 50 Le non-verbal dans les relations d'affaires

9 h 15 Atelier : *Le marketing industriel* : les partenariats, la clef du succès
M. Raynald Lavoie conférencier et formateur

11 h Conférence : Les défis des travailleurs autonomes et des PME en région
Mme Lise-Nathalie Lepage
présidente-fondatrice de
magangdemalades.com

12 h Dîner

13 h 30 Conférence : X et Y : le portrait de deux générations qui se croisent
Mme Nathalie Morin directrice générale
Carrefour jeunesse-emploi Saguenay

15 h 30 Conférence : D'entraîneur à entrepreneur : une question de vision
Mme Danielle Danault présidente-fondatrice
Cardio Plein Air

16 h Cocktail-réseautage : Réussir son activité de réseautage : quelques notions et trucs
Mmes Marianne Bolduc coordonnatrice des activités ***CEE-UQAC***
et Sandra Rossignol responsable des communications ***CLD de la ville de Saguenay***

Coût* : Journée complète : 55 $
½ journée : 45 $
*Les coûts incluent les taxes et le dîner

Centre des congrès le Montagnais, arrondissement de Chicoutimi

INFORMATION ET INSCRIPTION
418 545-5011 POSTE 4655 / cee_activites@uqac.ca
www.uqac.ca/ceeuqac
www.cldvillesaguenay.ca

Canada Economic Development for Quebec Regions / Développement économique Canada pour les régions du Québec — UQAC — Promotion Saguenay — UQAC — La Fondation de l'Université du Québec à Chicoutimi — Âge d'or — Desjardins — MALLETTE

00716649

GALA 2007

PRIX FEMME D'AFFAIRES DU SAGUENAY

11E ÉDITION

FINALISTES

Martine Couture
PDG Agence de la santé et des services sociaux du Saguenay Lac St-Jean

Isabelle Champagne et **Sonia Couture**
pharmaciennes et propriétaires Pharmacie Couture et Champagne

Johanne Tremblay
propriétaire de Fusion Esthétique

Société canadienne du cancer / Canadian Cancer Society

SOUPER GALA AVEC CONFÉRENCE DE MME MARIE-LISE PILOTE

HÔTEL LE MONTAGNAIS
LE VENDREDI
16 NOVEMBRE 2007
À 18H30

RÉSERVATIONS :
(418) 590-1989
information@femmesaffaires.qc.ca
www.femmesaffaires.qc.ca

COÛT :
75$ / personne

Corporation des femmes d'affaires du Saguenay

tqs — rock détente — énergie 94,5 — Bell

BDC — DEVICOM — Hydro Québec — HSBC — Malais Labrecque Ltée Tremblay — Le Quotidien — provigo — Caroline Bouchard — CGA — MAB Profil

00715825

Évaluation de l'usine Récupère-sol

Saint-Ambroise débloque 30 000 $ pour aller en appel

FRANÇOIS ST-GELAIS
fst-gelais@lequotidien.com

SAINT-AMBROISE - Les élus de Saint-Ambroise souhaitent faire renverser le récent jugement rendu par le Tribunal administratif du Québec (TAQ), qui diminue de moitié la valeur au rôle d'évaluation de l'usine locale Récupère-sol.

Réunis en assemblée lundi soir, les membres du conseil municipal ont résolu de débloquer les 30 000 $ nécessaires pour inscrire la cause en appel.

Si la requête est retenue, les élus devront défrayer des frais légaux encore plus importants.

Selon le maire de Saint-Ambroise, Marcel Claveau, le jeu en vaut toutefois la chandelle. C'est que le jugement rendu par le TAQ fait passer la valeur au rôle de l'usine de 10,7 millions de dollars à 5,8 millions de dollars, une perte de 100 000 dollars par année pour la petite localité.

Le jugement crée aussi un certaine jurisprudence au sein du milieu administratif municipal québécois au sujet de la valeur des équipements destinés à lutter contre la pollution.

Pour cette raison, les élus de Saint-Ambroise comptent demander à la Fédération québécoise des municipalités d'appuyer à nouveau leur démarche juridique. L'organisme avait versé 5000 $ afin d'aider la petite municipalité à préparer sa position initiale lors de l'audition de la cause devant le TAQ.

Normalement, les élus de Saint-Ambroise devraient savoir au début de 2008 si leur demande d'appel est retenue. La cause serait ensuite entendue vers la fin de l'année, au plus tôt. ❑

Jusqu'au 31 mars 2008

Saguenay cautionne QuébecIssime

CHICOUTIMI (FSTG) - Les élus de Saguenay ont accepté, lundi soir, de cautionner à hauteur de 99 000 $ les activités de la troupe QuébecIssime.

Cette garantie vise à permettre à l'organisme de présenter ses spectacles saisonniers «Décembre» et «Party». QuébecIssime se trouve présentement en attente du remboursement d'un crédit d'impôt de cette valeur, et ce depuis le mois de septembre dernier, ce qui complique la préparation de ses deux productions.

D'où la demande de cautionnement soumise récemment aux membres du Comité exécutif de Saguenay.

En contrepartie, les responsables de la troupe se sont engagés à rembourser le cautionnement dès l'obtention de la subvention, ou encore via les revenus engendrés par la vente des billets pour les deux spectacles.

La caution est valide jusqu'au 31 mars prochain. ❑

«jeantremblay.com»

Le site humoristique n'est plus accessible

CHICOUTIMI (FSTG) - Le site humoristique non officiel «jeantremblay.com» n'est désormais plus accessible aux internautes. Le premier magistrat de Saguenay a en effet fait parvenir une mise en demeure aux gestionnaires du site internet en question afin qu'ils cessent d'utiliser son nom ou son image de façon exagérée.

L'existence du site a été révélée dans la dernière livraison du journal Progrès-Dimanche. Le www.jeantremblay.com présentait une série d'extraits vidéos mettant le maire en vedette dans diverses situations, notamment lors des capsules concoctées par l'animateur de l'émission «Infoman», Jean-René Dufort.

Le site comprenait également un forum permettant aux internautes de commenter, parfois de manière plus ou moins élogieuse, les propos et les opinions défendues publiquement par le premier magistrat saguenéen.

Depuis lundi, les personnes se rendant au www.jeantremblay.com voient la mention «Ce site est fermé» apparaître sur un fond blanc.

Jean Tremblay a expédié sa mise en demeure en son nom personnel et pas uniquement en tant que maire de Saguenay.

Quoiqu'il en soit, une simple recherche sur «You Tube» ou «Google» permet de retracer une série de capsules, de blogues, et de forum mettant toujours ce dernier en vedette. ❑

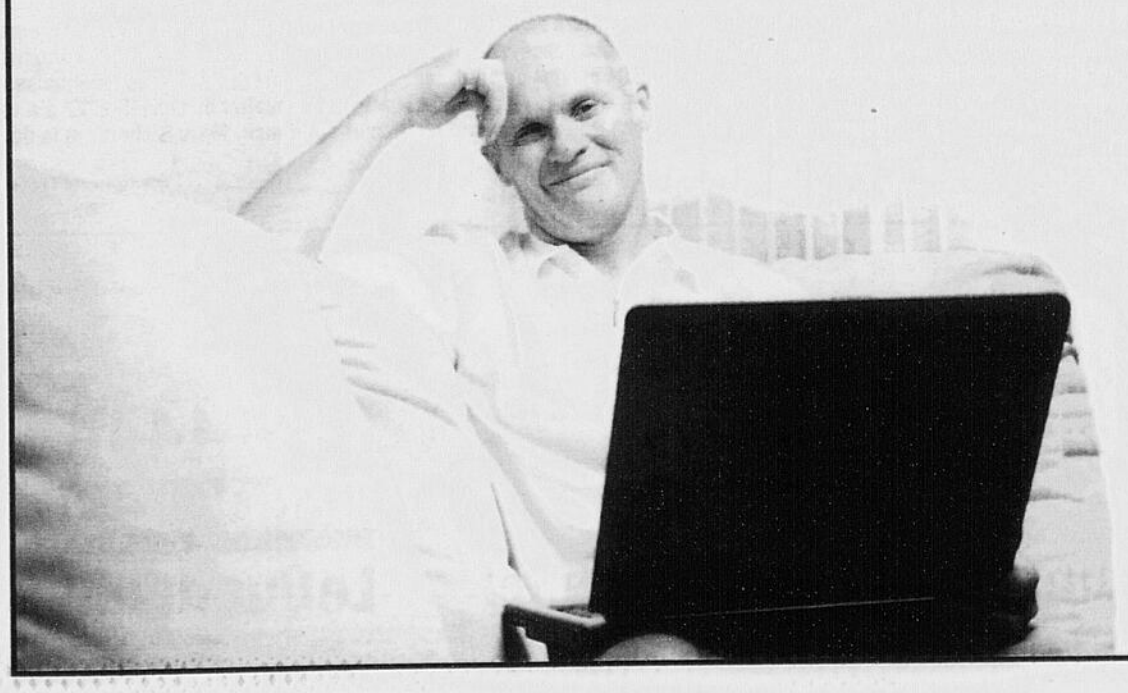
INVITATION

UNE CONFÉRENCE POUR VOUS AIDER À FAIRE LES BONS CHOIX !

Valeurs mobilières Desjardins (VMD) tiendra une conférence le **28 novembre** prochain, au Holiday Inn Saguenay, à l'intention des détenteurs d'actions d'Alcan. Pour l'occasion, nous avons demandé à notre spécialiste Luc Girard, MBA, directeur du Groupe conseil en portefeuilles de VMD, que vous pouvez voir fréquemment au Canal Argent et qui est sollicité par plusieurs médias pour la justesse de ses opinions, de vous entretenir de l'importance de déterminer une stratégie efficiente pour optimiser ses placements.

28 novembre 2007 à 19 h
Holiday Inn Saguenay - centre des congrès

RÉSERVEZ VOTRE PLACE AU 418 693-0207



AUX DÉTENTEURS D'ACTIONS DE LA COMPAGNIE ALCAN

Suite à l'offre d'acquisition d'Alcan par une filiale de la compagnie Rio Tinto, les actionnaires d'Alcan ont été priés récemment de déposer leurs actions en réponse à cette offre.

La période de rachat étant maintenant terminée, si vous êtes de ceux et celles qui ont besoin d'informations ou de conseils financiers afin de bien gérer cette situation, n'hésitez pas à communiquer avec Valeurs mobilières Desjardins.

Nos spécialistes pourront répondre à vos questions et vous aider à prendre les meilleures décisions.

Téléphone : 418 693-0207

Desjardins
Valeurs mobilières
Membre FCPE

00716989

DE LAC & DE FJORD

Un p'tit combo: vent et autodérision...

Andrée Rainville

arainville@lequotidien.com

Était-ce Pierre Lalonde qui chantait «Nous on est dans le vent», il y a 2-3 décennies? Eh bien! C'est aujourd'hui que la chanson est vraiment, mais alors là vraiment à la mode, avec Éole qui n'arrête pas de souffler rageusement à tout bout de champ!

On parle beaucoup de réchauffement de la planète, mais on pourrait aussi se demander si le vent ne fait pas partie du chambardement du climat. Après tout, peut-être que le vent, frette oh si frette, est là pour contrebalancer le réchauffement appréhendé... Pour nous mélanger encore plus, au cas où nous ne le serions pas assez...

Attachons vos tuques: un hiver doux n'est plus ni aussi doux ni aussi agréable lorsqu'il vente glacial, à la mode sibérienne.

Et si on changeait de sujet, histoire de nous réchauffer un peu par l'humour? Ce qui suit m'est arrivé par courriel, via le photographe Jeannot Lévesque et sa fille Justine, tout un lot de rigolotes réflexions nous permettant un salutaire exercice d'autodérision.

À l'endroit...

Tu viens du Saguenay quand:

- Tu étais vraiment surpris quand personne ne s'appelait Tremblay dans un de tes cours;
- Tu sais qui est l'Ami Junior;
- Tu exprimes toute distance en temps;
- Dire à quelqu'un de prendre l'autoroute est une directive très précise;
- Potvin & Bouchard est une chaîne très répandue;
- Tu sais ce que gigon veut dire;
- Tu n'as aucune objection à manger du fromage en crottes;
- Côte Verdun, côte Desmeules, côte du Parasol, côte St-Paul, côte Garnier, côte Ste-Anne, côte Ste-Geneviève, ça te dit quelque chose;
- Tu demandes à combien de kilomètres est le chalet sur les monts, et tu te fais une fierté de dire que le tien est plus loin encore;
- Le noir est celui avec les cheveux noirs;
- La grosse désigne une bière, non une fille;
- Vent, neige, pluie, verglas... tu prends quand même le Parc;
- T'attends que la piscine soit à 60 pour te baigner;
- Un pâté à viande, c'est pas une tourtière ni un six-pâtes;
- C'est à Montréal qu'on a un accent;
- Tu ne juges pas les personnes, tu les préjuges;
- Tu rêves d'une clôture d'aluminium autour de la région 02;
- T'es capable de prononcer poteau, baleine et clôture comme du monde...

À l'envers...

En allant à l'extérieur de la région:

- Tu t'es fait traiter de consanguin;
- Tu t'es fait dire qu'il y avait plus de filles que de gars dans ton coin (les versions varient de 2 à 10 fois);
- Tu t'es fait traiter de soûlon;
- Tu as été estomaqué de ne voir personne utiliser le mot «cotteur» pour autre chose qu'un sécateur;
- Tu mets ta froque quand il fait frette et que les chemins sont coulants;
- Tu te costumes à l'Halloween en fonction de l'hiver;
- L'été, tu demandes "as-tu tes fonds dans la piscine?

Ahaha. Et bon mercredi! Vous aurez peut-être les cheveux dans le vent et les paumes collées aux oreilles pour les protéger du froid, mais vous pourrez vous réchauffer le coeur en pensant à ces remarques rigolotes! Même que vous pourriez en inventer aussi, d'après votre propre expérience!

QUEL BEAU LAC ! - On pourrait croire que ce lac fait partie de l'une des magnifiques pourvoiries de la région. Pourtant, ce plan d'eau, formé à partir de la nappe phréatique, se situe à la jonction des municipalités de Saint-Honoré et de Chicoutimi. Il s'agit en fait du lac qui alimente la prise d'eau du réseau d'aqueduc desservant les secteurs nord de Chicoutimi et de Shipshaw. Tel que le mentionnait le collègue François St-Gelais jeudi dernier dans Le Quotidien, Saguenay compte construire prochainement une usine de traitement de l'eau non loin de ce lac, histoire de se conformer à la législation québécoise en cette matière.

(Photo Sylvain Dufour)

32 000 $ POUR SOLICAN - Le brunch bénéfice des Chevaliers de Colomb du secteur Lac-Saint-Jean Est a permis d'amasser un formidable montant de 32 000 $ pour la maison des cancéreux en phase terminale Solican, d'Alma. Les organisateurs étaient évidemment enchantés de la belle activité où plus de 1000 convives se sont présentés. Nous reconnaissons ici quelques membres Chevaliers et aussi de Solican, dont (aux extrémités) le Grand Chevalier du conseil 2722 d'Alma, Rémi Gaudreault, le président de Solican, Réal Bouchard, le président d'honneur du brunch, Marc Richard, et la dg de Solican, Christiane Hudon.

(Photo Steeve Tremblay)

Les P.A.

C'est fait!

Les Petites Annonces...pour bien faire!

549-4444

Le PROGRÈS dimanche

Le Quotidien

00716488

Abus sexuels

Père cité à procès

CHICOUTIMI (SL) - Le père présumé abuseur d'une fillette dont le témoignage avait été mis de côté par un juge de première instance est finalement cité à procès sous tous les chefs d'accusation.

Le juge Richard Grenier de la Cour supérieure a donné raison à la Couronne qui soutenait que le témoignage de l'enfant était valide à l'enquête préliminaire même si le juge de première instance avait omis de lui demander si elle dirait la vérité. La défense avait prétendu que l'omission invalidait la preuve contre son client.

Le père est accusé d'inceste envers sa fille, un crime avec pénétration au moindre degré, d'agression sexuelle, d'attouchements et d'incitation aux attouchements, ainsi que d'avoir «omis de fournir les choses nécessaires à l'existence». La mère est visée par les mêmes accusations par le biais de la complicité.

Une date de procès doit être convenue entre l'avocate de la Couronne, Me Nicole Ouellet, et celui de la défense, Me Jean Langlois.

La garde des enfants a été retirée aux parents par la Direction de la protection de la jeunesse dès le début de l'enquête policière.

Le juge Grenier explique dans une courte décision de neuf pages que la Loi de la preuve a été amendée le 2 janvier 2006 pour créer une présomption d'habilité à témoigner des enfants de moins de 14 ans.

Il déclare que le témoignage de la plaignante de 12 ans est vraisemblable à l'étape de l'enquête préliminaire et qu'on ne saurait écarter, pour une simple raison procédurale, une preuve justifiant un renvoi à procès. ❑

Vols dans les distributrices

Huit mois de prison pour Bolduc

SERGE LEMELIN
slemelin@lequotidien.com

CHICOUTIMI – Après trois semaines de détention préventive, Marc Bolduc a été condamné hier à une peine additionnelle de huit mois de prison pour une série de vols de petite monnaie.

Bolduc, 41 ans, anciennement domicilié sur la rue Jacques-Cartier à Chicoutimi, a écumé les distributrices du cégep et de l'université au cours de l'été et s'est finalement attaqué à celles du Palais de justice.

C'est à ce dernier endroit, le 14 octobre dernier, qu'il a été attrapé avec une somme de 57 $ dérobée dans les distributrices situées à l'étage des comparutions criminelles.

Son avocat, Me Michel Boudreault, s'est entendu avec la Couronne pour suggérer une peine d'emprisonnement pour son client. Ce dernier a été condamné en 1985 et 1990 pour des vols semblables.

Me Boudreault a expliqué au tribunal que Bolduc est un accro qui volait de l'argent pour satisfaire son besoin incessant de consommation de drogue.

Le 15 juillet dernier, il avait été condamné à des travaux communautaires pour un autre vol, sans dire mot de l'ensemble des larcins dont il fut l'auteur, et condamné à effectuer des travaux communautaires qu'il n'a jamais complétés.

Depuis plusieurs années, Bolduc tente épisodiquement de s'en sortir : en 2006, il a participé à une thérapie, apparemment sans grand succès, et a dû recommencer à voler pour satisfaire son manque.

Le juge Jean-Yves Tremblay de la Cour du Québec lui a imposé une période de probation d'une durée de trois ans au cours de laquelle Marc Bolduc devra se rapporter au service de probation sur demande et suivre les directives de son agent de surveillance.

Exhibitionniste

Par ailleurs, l'exhibitionniste des toilettes publiques de Chicoutimi aura la possibilité d'essayer celles de la prison de Chicoutimi au cours des 12 prochains mois.

Le juge Jean-Yves Tremblay, de la Cour du Québec, l'a condamné à un an pour une série d'actes posés dans les toilettes de magasins, ainsi qu'à la bibliothèque municipale de Chicoutimi.

La façon de faire était à peu près toujours la même : Gauthier se faufilait à l'intérieur d'une cabine des toilettes et se masturbait en invitant une passante à s'approcher de lui. Dans deux cas, les victimes étaient des mineures. L'une d'elles, incapable de le reconnaître sur le coup, lui avait donné rendez-vous sur la zone portuaire et avait alerté la police pour le surprendre.

En plus de sa kyrielle d'actes d'exhibitionnisme, Gauthier a suivi et épié une femme à de multiples occasions en plus de frapper un passant au visage sur la rue Racine.

Marc Gauthier a plusieurs antécédents et peut être considéré comme un polytoxicomane. ❑

Bestialité

Nouvel examen

CHICOUTIMI (SL) – Alexandre Audet, l'itinérant accusé de bestialité avec sa chienne et de cruauté envers un animal, devra subir un nouvel examen psychiatrique, cette fois-ci d'une durée de 30 jours.

Un premier examen avait évalué qu'il était apte à suivre un procès, mais son avocat, Me Claude Beaulieu, veut maintenant savoir s'il peut être tenu non-responsable criminellement de ses gestes pour cause de trouble mental. Le cas échéant, il éviterait la prison et serait confié à la Commission d'examen pour trouble mentaux pendant une durée indéterminée.

La Cour du Québec a donc ordonné un examen plus exhaustif de la condition mentale de l'accusé qui demeure en détention préventive jusqu'à la fin de l'évaluation.

Rappelons que ce sont des proches d'Audet qui l'ont dénoncé le mois dernier après l'avoir vu en pleine action avec sa chienne. La bête a été confiée à la SPCA. ❑

Le LEADER RÉGIONAL #1 au Saguenay–Lac-St-Jean
Unique au Saguenay–Lac-Saint-Jean
NOUVELLE MACHINE D'ALIGNEMENT POUR
CAMIONS • AUTOBUS • MOTORISÉS • TOUTES SORTES de VÉHICULES LOURDS
SUSPENSION TURCOTTE ALMA
970, avenue Bombardier Nord, Alma (Québec) G8B 7A1
Tél.: (418) 668-4501
info@suspensionturcottealma.com
• Alignement spécialisé dans les 4 essieux auto-vireurs (camions, autobus, diabolos, remorques bi-trains)
• Accès facile pour les véhicules lourds
• Techniciens experts en alignement de grande renommée = 20 ans d'expérience
00716063

lotoquebec.com lotoquebec.com lotoquebec.com

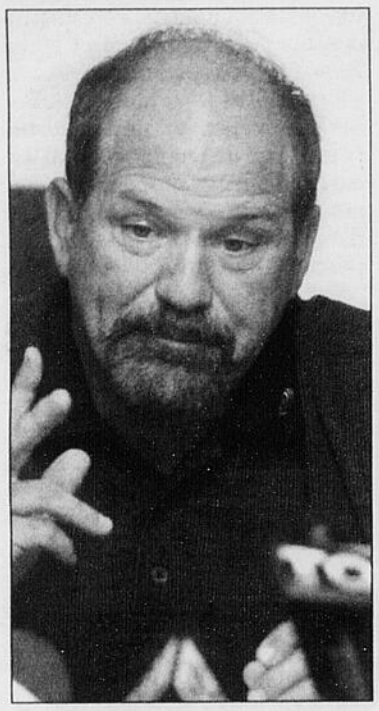
EN BONI !
Ce soir 35 millions
LOTTO 6/49 25 ANS
18 ans +
Ça change pas le monde, sauf que...
00717250

bec.com lotoquebec.com lotoquebec.com lotoq

Réduction de sa dette

AbitibiBowater en examen stratégique

MONTRÉAL — La papetière AbitibiBowater amorce une révision stratégique d'une durée de 30 jours dans chacun de ses secteurs d'activité, alors que la nouvelle entreprise issue de la fusion des papetières Abitibi-Consolidated et Bowater tente de réduire sa dette de 1 milliard $ sur trois ans.



DETTE - AbitibiBowater tentera de réduire sa dette de 1 milliard $ sur trois ans, a indiqué son président John Weaver.

(Archives)

«Plusieurs des marchés où nous sommes actifs sont encore difficiles, mais notre but est de prendre les meilleurs éléments de ces deux grandes entreprises pour créer une organisation plus efficace, plus disciplinée financièrement, avec une attention accrue sur les produits à valeur ajoutée et les marchés en croissance», a dit le président du conseil d'administration d'AbitibiBowater, John Weaver, lors d'une conférence téléphonique, mardi.

Lors d'une annonce distincte, mardi, Abitibi-Consolidated a déclaré un bénéfice net de 54 millions $ au troisième trimestre, ou 12 cents par action (de base et dilué), comparativement à une perte de 48 millions $, ou 11 cents par action, un an auparavant.

Toutefois, exclusion faite de gains non récurrents, l'entreprise a épongé au troisième trimestre une perte de 126 millions $, ou 28 cents par action, contre une perte de 54 millions $, ou 12 cents par action, l'an dernier.

L'examen stratégique tentera d'établir un aperçu pour chaque produit, évaluera les actifs, préparera un plan de dépenses d'immobilisations pour 2008 et mettra la touche finale à un plan d'opération préliminaire pour chaque division.

L'examen déterminera aussi quelle machine devrait produire quels produits.

«Nous serons fermes dans les mesures que nous prendrons», a déclaré M. Weaver aux analystes lors de la première conférence téléphonique trimestrielle depuis que la fusion des deux entreprises a été officialisée le 29 octobre.

Il a ensuite ajouté que la nouvelle entreprise dépassera les économies d'échelle de 250 millions $ envisagées avant la fusion. La cible de deux ans annoncée au début devrait ainsi être atteinte d'ici la fin du premier trimestre de 2009.

AbitibiBowater entend retrancher 1 milliard $ à sa dette en vendant certains actifs et en tirant davantage de revenus de ses activités. Elle vendra ainsi son usine de Snowflake, en Arizona, tel qu'exigé par les autorités réglementaires américaines, et des terrains forestiers exploitables d'une valeur d'environ 135 millions $.

«En tant qu'AbitibiBowater, nous sommes maintenant prêts à aller de l'avant avec nos projets pour créer une entreprise plus dynamique et plus compétitive et générer un rendement à long terme pour nos investisseurs», a ajouté le président et chef de la direction, Dave Patterson.

Le recul de 11 pour cent du marché nord-américain du papier journal et des ventes de 10 000 tonnes au cours du dernier trimestre inciteront l'entreprise à se concentrer davantage sur les marchés mondiaux, a-t-il ajouté, qui eux sont en progression de 2,5 pour cent, exception faite de l'Amérique du Nord.

ABITIBI CONSOLIDATED

Bénéfice net du 3e trimestre

(en millions $)

2007 54

2006 -48

Bénéfice par action (en $)

▲ 2007: 0,12 2006: -0,11

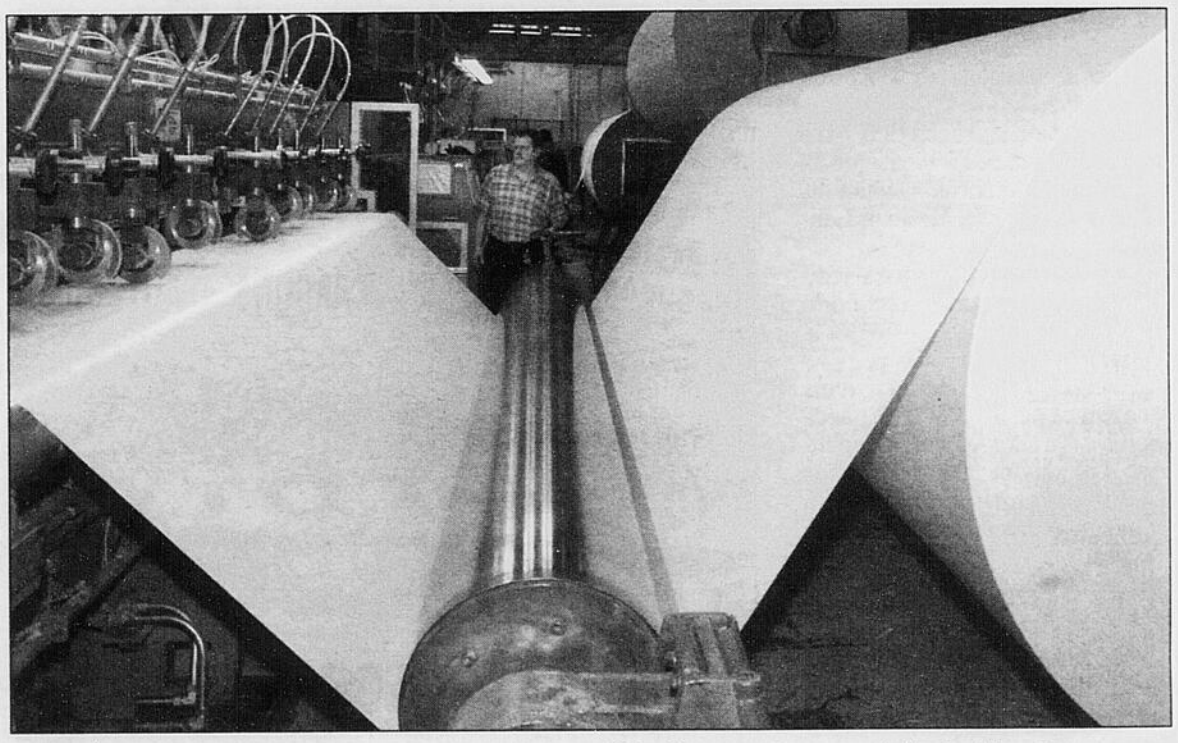
Revenus (en millions $)

▼ 2007: 999 2006: 1180

LA PRESSE CANADIENNE

À la Bourse de Toronto, mardi, le cours de l'action d'AbitibiBowater a reculé de 1,88 $, soit 6,86 pour cent, pour terminer à 25,52 $.

(Presse Canadienne)



MARCHÉ - Le marché nord-américain du papier journal a reculé de 11 pour cent au cours du dernier trimestre.

(Archives)

Ordre des ingénieurs forestiers

Levac a travaillé avec rigueur

MARIE-ÈVE ROY

marie-eve.roy@lequotidien.com

ROBERVAL – Le forestier en chef, Pierre Levac, devra améliorer le contrôle de la qualité des données qu'il utilise pour évaluer les volumes de bois à attribuer aux entreprises forestières.

C'est ce que démontre le rapport déposé par l'Ordre des ingénieurs forestiers du Québec. Bien que la démarche utilisée par le forestier en chef soit conforme à l'approche recommandée dans son Guide de pratiques professionnelles, elle contient néanmoins quelques lacunes.

D'ailleurs, l'Ordre lui a recommandé d'installer un système de contrôle de qualité des données qui sera utilisé pour ses prochains calculs.

«Nous avions nous-mêmes relevé les améliorations à apporter et elles font partie de notre politique d'amélioration continue. Nous sommes en accord avec les recommandations du rapport puisqu'il s'agit d'un élément positif qui s'insère dans notre processus d'amélioration», soutient Pierre Levac.

Toutefois, le président de l'Ordre, Pierre Labrecque, a affirmé à Radio-Canada que Pierre Levac a toujours travaillé avec rigueur.

Tournée en Amérique du Sud

Le ministre Blackburn «vend» le libre-échange

FRANÇOIS ST-GELAIS
fst-gelais@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Le ministre fédéral du Travail, Jean-Pierre Blackburn, poursuit sa tournée du continent sud-américain. Après le Pérou, ce dernier se trouve présentement en Colombie, où il doit rencontrer le premier ministre aujourd'hui. Le député de Jonquière-Alma assure que son voyage lui permet de constater l'ampleur de la tâche qui reste à accomplir afin de compléter le développement économique de ces États.

À Lima, capitale du Pérou, le ministre Blackburn a effectué une visite de l'arrière-pays en compagnie de l'ambassadrice du Canada. Ce déplacement lui a permis de constater que même si la situation s'améliore au sein du continent, beaucoup reste encore à faire.

«J'ai pu voir une partie des deux mondes qui existent en Amérique du Sud. La capitale, Lima, est tout de même assez riche. Mais la pauvreté dans les campagnes est très importante, d'où l'importance pour ces États d'avoir accès au libre-échange avec nous», indique le député de Jonquière-Alma, joint par téléphone hier à son arrivée à Bogota, en Colombie.

Au Pérou, Jean-Pierre Blackburn a pu rencontrer son homologue, Susana Pinilla Cisneros. Il a aussi annoncé l'octroi d'une subvention d'un million de dollars destinée à soutenir les efforts de ce pays en matière de droit du travail.

Ce dernier précise que l'an dernier, les entreprises canadiennes ont exporté des produits totalisant une valeur de 288 millions de dollars vers le Pérou. À l'inverse, elles y ont acheté des biens et des métaux atteignant une valeur de deux milliards de dollars.

À Bogota, le député de Jonquière-Alma devait s'entretenir avec le vice-président du pays hier soir, puis aujourd'hui avec le président, Álvaro Uribe Vélez.

L'objectif de la tournée effectuée par le ministre fédéral du Travail consiste à promouvoir les normes canadiennes du travail et à parfaire les négociations visant la conclusion d'un accord de libre-échange économique entre le Canada et certains pays d'Amérique du Sud.

Jean-Pierre Blackburn doit terminer sa visite au sud du continent avec une halte à Buenos Aires, en Argentine, où une rencontre sur ce thème est prévue avec les ministres du Travail de ce pays, ainsi que du Brésil.

Jusqu'à maintenant, le député de Jonquière-Alma se dit emballé par l'accueil réservé par les gouvernements qu'il a visités. ❑

SUBVENTION - Au Pérou, le ministre fédéral du Travail, Jean-Pierre Blackburn, a pu rencontrer son homologue, Susana Pinilla Cisneros. Il en a profité pour annoncer l'octroi d'une subvention d'un million de dollars destinée à soutenir les efforts de ce pays en matière de droit du travail.

(Photo collaboration spéciale)

Fondation du CSSS Maria-Chapdelaine

Une belle récolte de 400 000 $ en 2007

DOLBEAU-MISTASSINI (MER) – Depuis sa création en 1984, la Fondation du CSSS Maria-Chapdelaine a permis d'amasser plus de trois millions de dollars dont la majeure partie a été remise en dons au centre hospitalier. Cette année encore, elle a prouvé son excellent état financier en récoltant près de 400 000 $.

Cela a permis à l'hôpital de financer entièrement l'achat d'un premier taco. En retour, le gouvernement provincial s'est engagé à en payer un second à l'établissement en janvier prochain.

«Le succès de nos levées de fonds aura permis de respecter nos engagements envers le CSSS Maria-Chapdelaine et d'engager des fonds pour l'acquisition d'un système automatisé de distribution de médicaments conformément aux objectifs du radiothon tenu en janvier 2007», indique le président de la fondation, Jean-Pierre Boivin, lors de l'assemblée générale annuelle qui a eu lieu hier.

Des élections ont aussi eu lieu hier pour deux postes administratifs. Les deux administrateurs sortants, Christian Bouchard et Olivier Côté, ont été réélus.

Le début des activités en vue du prochain radiothon devrait être annoncé la semaine prochaine à l'occasion d'une conférence de presse. ❑

Hôtel-Dieu de Roberval

Trop d'attente à l'urgence

LOUIS POTVIN
lpotvin@lequotidien.com

BILAN - Le directeur général Jacques Dubois et la présidente France Guay ont présenté le rapport annuel du Centre de santé et des services sociaux Domaine-du-Roy.

(Photo Louis Potvin)

ROBERVAL - Le temps passé sur une civière à l'urgence de l'Hôtel-Dieu de Roberval a été trop long en 2006-2007. Des mesures importantes ont permis de retrancher 10 heures au temps d'attente au cours des derniers mois.

C'est le principal objectif que s'est fixé la direction du Centre de santé et des services sociaux Domaine-du-Roy pour la prochaine année. «Nous avons réussi à faire des correctifs pour modifier la situation, mais il reste encore des efforts à faire pour améliorer le service», a expliqué le directeur général, Jacques Dubois lors du dépôt rapport annuel.

En 2006-2007, le délai d'attente à l'urgence s'élevait à 22 heures. Presque le double de la moyenne provinciale.

La direction va analyser la possibilité de mettre en place des cliniques médicales ouvertes le soir et les week-end afin de diminuer les volumes lors de ces périodes.

L'établissement a réussi à maintenir un délai acceptable pour plusieurs types d'examen. La direction est fière de signaler la popularité du service de médecine nucléaire. Le nombre d'examens est passé de 2300 à 3500, depuis sa mise en place en 2006.

Autre signe que la population vieillie, on note une augmentation de 2000 jours/présence à l'hôpital malgré une baisse du nombre d'usagers admis. Plus 4300 personnes ont été hospitalisées pour l'équivalent de 46 402 jours de soins.

Le CSSS Domaine-du-Roy a généré un surplus de 38 430 $ sur un budget de 71,7 M$ pour l'exercice financier se terminant le 31 mars 2007. On prévoit atteindre l'équilibre budgétaire, même si ça s'annonce plus difficile en 2007-2008.

Une nouvelle installation de combustion de biomasse permettra de générer des économies annuelles de 700 000 $. Finalement, les travaux de rénovation du Foyer de la paix de Saint-Félicien vont s'amorcer en 2008.

Un Russe

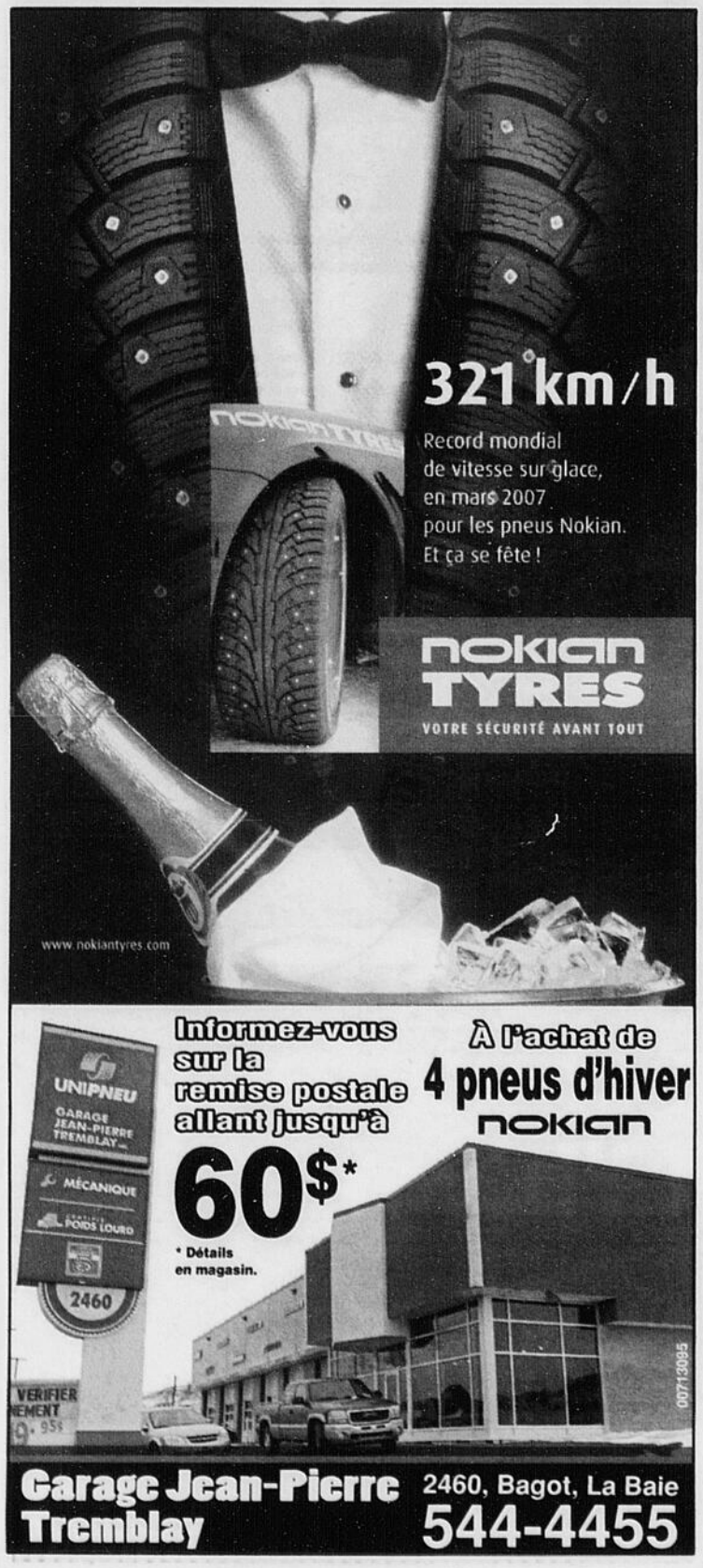
Le recrutement de médecins fonctionne bien au Centre de santé et des services sociaux Domaine-du-Roy. Les besoins en omnipraticiens sont comblés et un anesthésiste d'origine russe vient d'être embauché.

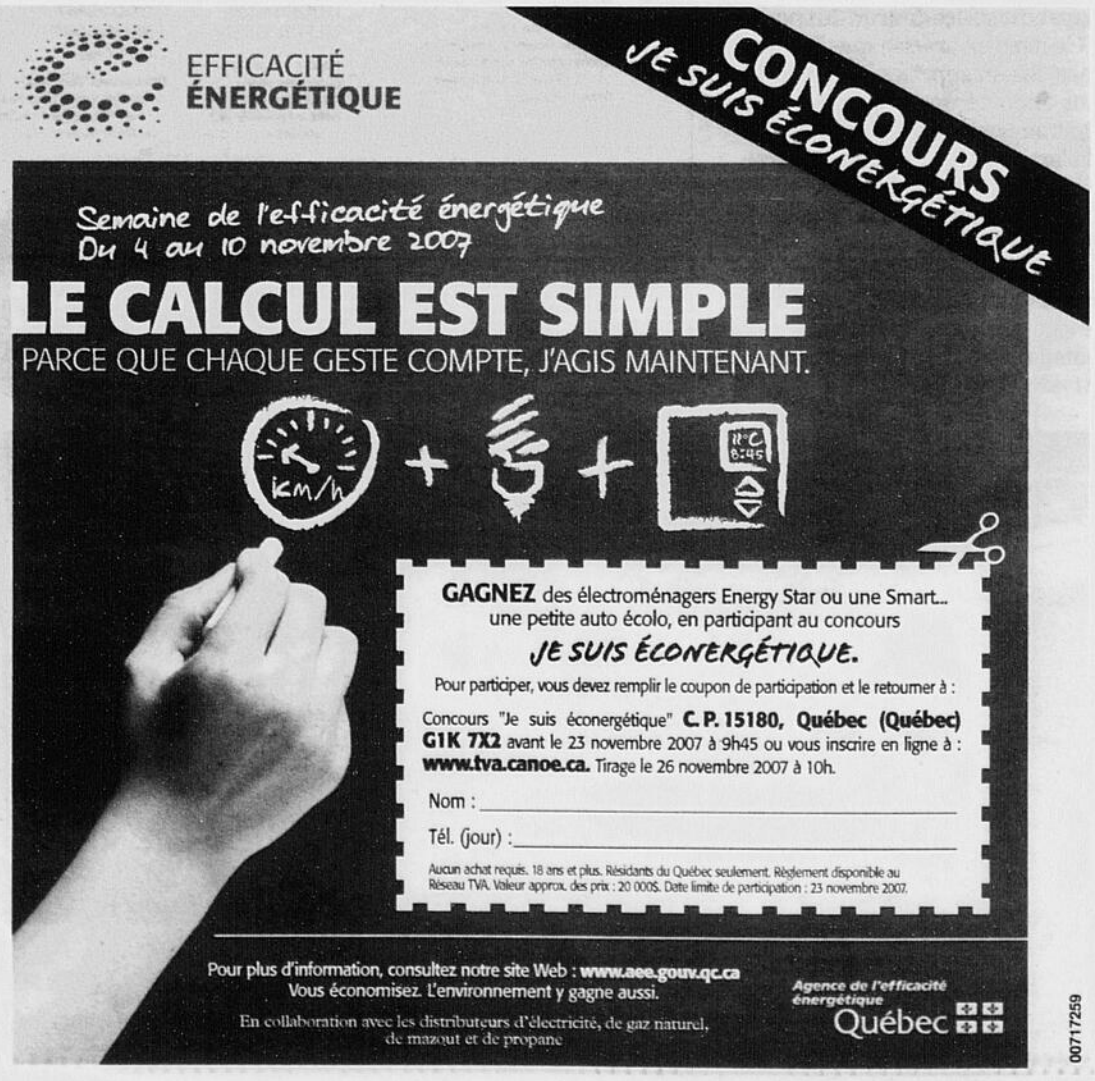
Le comité de recrutement médical est heureux d'avoir déniché un spécialiste provenant d'un autre pays. «Nous avons appris ce matin qu'il avait passé les examens québécois avec brio», a annoncé fièrement, le directeur des services professionnels, le Dr Benoit Brassard.

Le comité travaille aussi afin d'attirer un radiologiste provenant de l'extérieur du Canada. Malgré ces réussites, le centre hospitalier est toujours à la recherche intensive d'un orthopédiste, d'un urologue et de pédiatres. C'est plus difficile de convaincre ces spécialistes de venir pratiquer à Roberval.

Au cours des deux dernières années, le CCSS a réussi à recruter quatre médecins généralistes. Même que d'autres se sont montrés intéressés, mais il n'y avait plus de poste vacant.

Le manque d'infirmière a été comblé pour l'année 2006-2007. Le centre de santé a embauché 25 nouvelles infirmières. Ce qui a permis de passer à travers une période critique à l'été 2006. ❑





Québec hausse les salaires des infirmières cliniciennes

MARTIN CROTEAU

Les infirmières qui possèdent une formation universitaire reçoivent une augmentation salariale de 4 %. La Fédération interprofessionnelle de la santé du Québec (FIQ) en a fait l'annonce, hier, au terme de plusieurs mois de négociations avec le gouvernement.

Ces infirmières dites «cliniciennes» représentent environ le quart des effectifs de la province. Leur salaire variera désormais de 39 306 $ à 70 048 $, selon l'ancienneté, une augmentation de 2700 $ en moyenne.

L'entente est rétroactive au 1er avril dernier. Au sommet de l'échelle salariale, elle fait des cliniciennes les infirmières les mieux payées au Canada, après leurs collègues de l'Ontario et de Terre-Neuve.

La présidente de la FIQ, Lina Bonamie, se réjouit de l'entente, car elle permettra de stopper la saignée vers l'Ontario. Plusieurs jeunes diplômées s'installaient de l'autre côté de la rivière des Outaouais, attirées par les salaires élevés et des conditions de travail alléchantes.

«Les infirmières sont démoralisées, explique-t-elle. On leur fait la vie dure avec des heures supplémentaires obligatoires, des vacances refusées, des congés refusés. Alors il fallait leur mettre un peu d'onguent sur la plaie!»

La mesure coûtera 35,8 millions par année au gouvernement. La FIQ représente la vaste majorité des 13 000 infirmières cliniciennes, avec environ 12 000 membres. Celles qui restent sont représentées par la CSN, la FTQ et la CSQ, qui n'ont pas ratifié l'entente avec le gouvernement. Au bureau du ministre de la Santé, Philippe Couillard, on espère que ces autres syndicats accepteront la même offre.

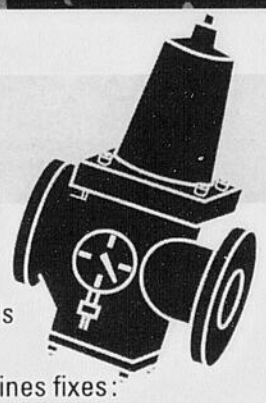
«Ça va être un effet miroir, à prendre ou à laisser, a indiqué l'attachée de presse du ministre Couillard, Isabelle Merizzi. On pense qu'ils vont bien vouloir négocier à la lumière de ce que la FIQ a fait. On pense que leurs membres vont vouloir les mêmes avantages.»

Le titre d'«infirmière clinicienne» a remplacé celui d'«infirmière bachelière» en décembre 2005, au moment du décret qui a imposé des conventions collectives aux employés du secteur public. Le gouvernement a alors assigné de nouvelles fonctions à ces travailleuses formées à l'université, leur demandant de remplir des tâches administratives et organisationnelles. En échange, il s'est engagé à renégocier leurs salaires.

(La Presse)

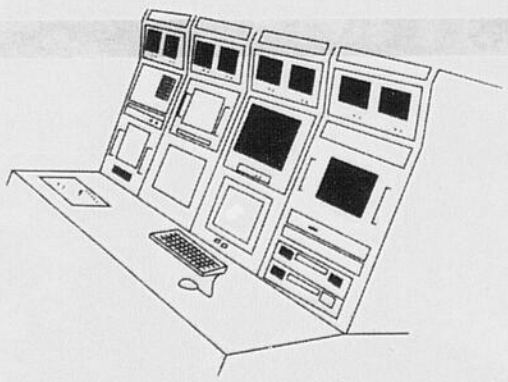
Du changement dans les métiers réglementés

Le 1er janvier 2008, de nouveaux règlements régiront les certificats de qualification et l'apprentissage pour les métiers suivants :



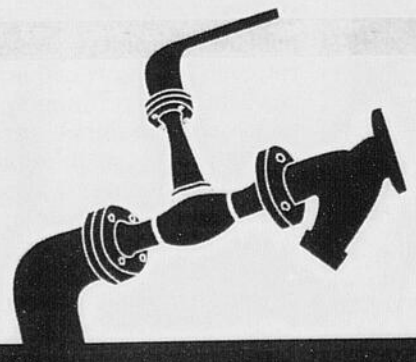
Secteurs hors construction
- Électriciens
- Tuyauteurs : plombiers, poseurs d'appareils de chauffage ou de gicleurs, frigoristes
- Mécaniciens d'ascenseur

Tous secteurs
- Préposés aux gaz
- Inspecteurs d'appareils sous pression
- Mécaniciens de machines fixes : chauffage et moteurs à vapeur, ou appareils frigorifiques



De nouvelles règles

Les nouveaux règlements modifieront :
- les règles d'apprentissage et de délivrance des certificats de qualification,
- la structure de certification pour certaines spécialités,
- les noms des certificats.



Mesures transitoires

Les titulaires de certificat de qualification ou de carte d'apprentissage expirés ont jusqu'au 31 décembre 2007 pour régulariser leur situation en vertu de la réglementation actuelle.

00717256

Centre administratif de la qualification professionnelle
1 866 393-0067
www.emploiquebec.net

Québec

PLANIFICATION DE FIN D'ANNÉE: COMMENT OBTENIR LE MAXIMUM DE VOS DONS

À l'approche de la fin d'année, il est important de réfléchir au montant dont vous disposez pour faire un don et à la façon de le donner. En planifiant avec soin, vous pouvez obtenir plus de satisfaction d'un don de charité.

Avant d'aller plus loin, il est important de faire tomber deux mythes, parmi bien d'autres, qui perdurent: faire un don planifié équivaut à léser ses proches, et seuls les millionnaires peuvent envisager de faire ce type de don! Pourtant, il n'en est rien. Il s'agit plutôt d'un moyen fort simple permettant à chacun de rendre à un organisme et à la société une partie de ce qu'il a reçu et d'affirmer certaines de ses valeurs.

Des millions en don de charité au Saguenay-Lac-Saint-Jean, c'est possible.

Un moyen imbattable de déculper la valeur d'un don est de souscrire une police d'assurance vie en faveur d'un organisme de votre choix. Pensez à ce qui arriverait s'il se vendait régulièrement ne serait-ce que 20 polices d'assurance vie (exemple: 100 000 $ chacune) par année dans la région, pensez au montant qui serait récolté à terme en capital-décès... Des millions!

EXEMPLE

Homme 33 ans, non-fumeur

Don:	**100 000 $** (assurance vie) à un organisme de son choix
Implication:	**529,44 $** par année
Crédit d'impôt annuel:	**214,72 $**

Équivaut à faire un don de **6,05 $** par semaine.

Quand vous réfléchissez à la manière dont vous aimeriez faire un don, n'oubliez pas que comme particulier, vous avez droit à un crédit d'impôt de 16 % pour le premier 200 $ que vous donnez, qui équivaut à environ 25 % quand l'impôt provincial et pris en considération. Tous les dons au-dessus de 200 $ vous donnent droit à environ 50 % quand l'impôt provincial est pris en considération. La réclamation annuelle pour les dons de charité peut aller jusqu'à un maximum de 75 % de votre revenu net pour l'année. Les dons qui dépassent ce pourcentage peuvent être reportés pendant cinq ans. Pendant l'année du décès d'une personne et pendant l'année qui la précède immédiatement, la limite des dons s'élève à 100 % du revenu net.

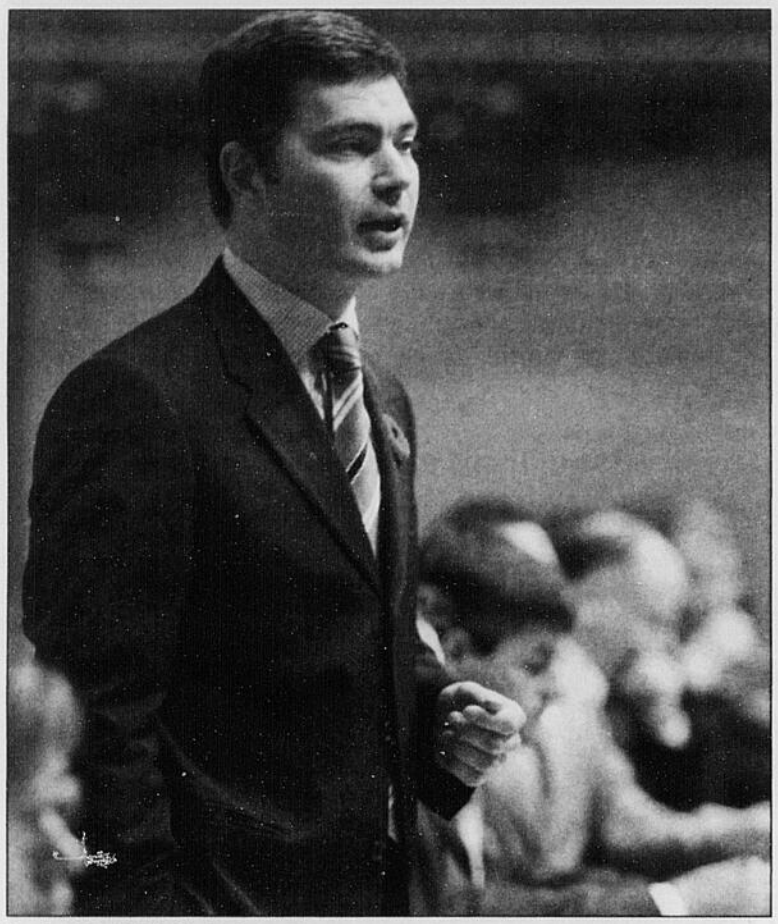
Hugues Beaulieu
Conseiller en sécurité financière
AXA assurances inc.
Représentant en épargne collective
Services en placements PEAK

Place du Fjord
901, boul. Talbot
bureau 302
Chicoutimi (Québec)
Tél. bur.: 543-1616 Cell.: 550-1820

00691236

Une motion pour renverser le gouvernement sur les problèmes en éducation

Dumont force le Parti québécois à



Le chef de l'ADQ Mario Dumont. (Photo PC)

DENIS LESSARD

QUÉBEC - Mario Dumont est prêt à déclencher des élections générales dès la semaine prochaine pour dénoncer l'indifférence du gouvernement devant les besoins criants observés dans l'ensemble du réseau scolaire.

Du même coup, l'ADQ force Pauline Marois à venir à la rescousse du gouvernement Charest qui, minoritaire, aurait été susceptible d'être renversé lors du vote à l'Assemblée nationale.

Prenant tout le monde par surprise, le chef de l'ADQ a annoncé hier qu'il déposait une motion de censure, pour que l'Assemblée nationale «blâme sévèrement» le gouvernement et lui retire sa confiance «pour sa défense des commissions scolaires, son approche bureaucratique et son incapacité à assurer aux écoles et aux enfants du Québec les services auxquels ils ont droit».

La motion, non amendable, sera mise aux voix mardi prochain. Adoptée, elle aurait forcé les Québécois à aller voter le 17 décembre. «C'est le meilleur moment pour se donner un cadeau de Noël, un nouveau gouvernement», a soutenu hier M. Dumont.

Mais en soirée le leader parlementaire du PQ, François Gendron, n'a pas fait de mystère son parti ne contribuera pas à renverser le gouvernement. Pourtant, à Terrebonne, fin octobre, Mme Marois avait soutenu que «le temps de grâce du gouvernement était passé» et que son parti était prêt à le renverser «dès demain matin s'il y avait un vote de confiance sur une mesure budgétaire quelconque». «Elle avait dit qu'elle renverserait ce gouvernement inefficace et incompétent, et sur l'éducation, même Jacques Parizeau a dit que l'éducation au Québec est «une catastrophe nationale», a soutenu M. Dumont.

> **«Il (Mario Dumont) est choqué par la réponse donnée à ses questions (à l'Assemblée nationale). Cela m'arrive aussi. On ne déclenche pas d'élections pour ça. M. Dumont veut faire des élections qui coûtent 80 millions $ parce qu'il juge inutiles les élections scolaires qui coûtent 8 millions $.»**
>
> - François Gendron

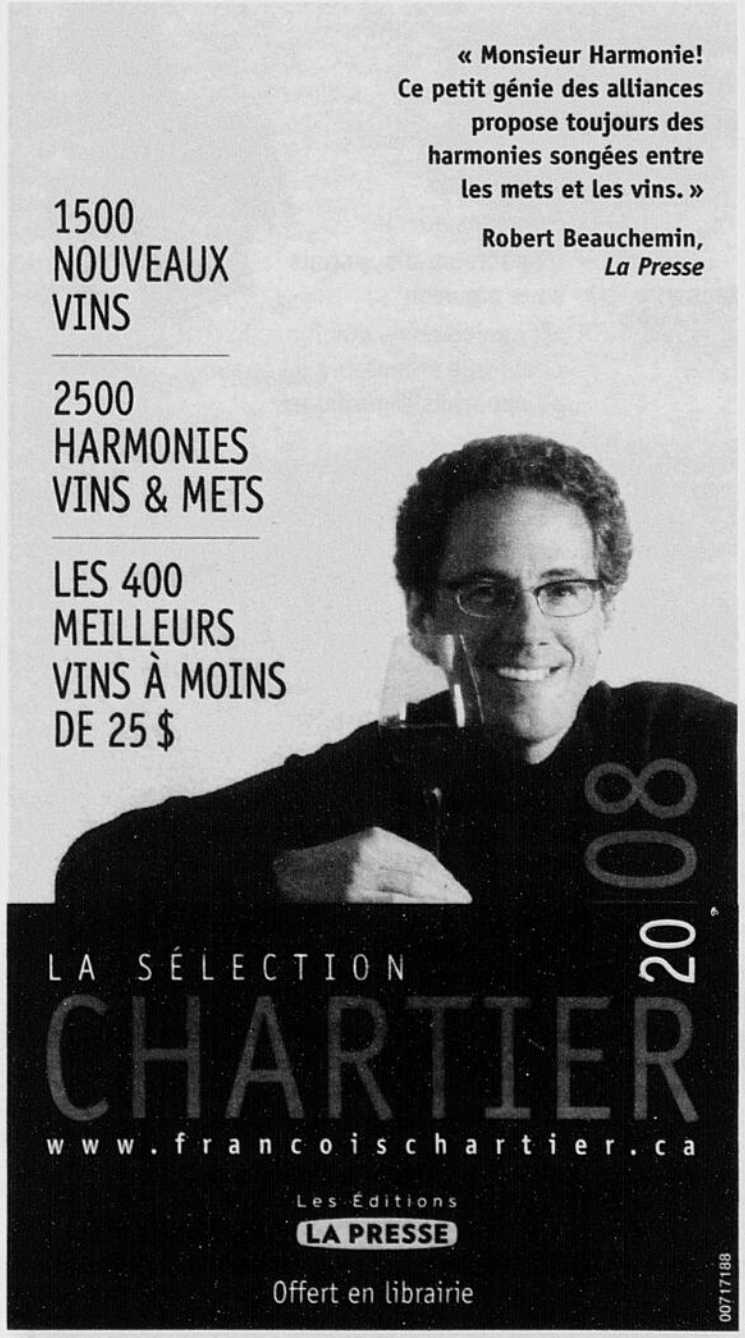
Mme Marois s'était engagée à défaire le gouvernement, à la première occasion, «mais cette occasion n'est pas sérieuse», expliquait hier le péquiste. Comme le leader parlementaire du gouvernement, Jean-Marc Fournier, François Gendron a tourné en ridicule la stratégie du chef péquiste. «Il est choqué par la réponse donnée à ses questions (à l'Assemblée nationale). Cela m'arrive aussi. On ne déclenche pas d'élections pour ça. M. Dumont veut faire des élections qui coûtent 80 millions parce qu'il juge inutiles les élections scolaires qui coûtent 8 millions», de relever M. Gendron.

Selon Jean-Marc Fournier, le chef adéquiste témoigne d'un certain mépris de l'Assemblée. «On n'est pas ici pour jouer au poker, la population va se souvenir de ce manque de jugement», a commenté le libéral. «On se demande ce qu'il y avait dans son café aujourd'hui», de lancer M. Fournier.

Les députés adéquistes avaient été mis dans le coup juste avant la période des questions, avec l'ordre formel de ne pas vendre la mèche. Même des proches collaborateurs de Mario Dumont ont appris la stratégie de leur patron à la dernière minute.

En point de presse, Mario Dumont a soutenu qu'il voulait «renverser le gouvernement qui propose le maintien avec les centaines de millions que cela implique d'une structure qui ne répond plus aux besoins d'aujourd'hui, dont les budgets augmentent pendant qu'on manque de l'essentiel dans les écoles». L'ADQ n'a pas fait campagne pour dissuader les gens à voter dimanche dernier, et n'a rien à voir dans les taux de participation anémiques de 8% dans l'ensemble du Québec et de 4% dans l'île de Montréal. «Cette structure inutile qui gère 9 milliards ne soulève aucun intérêt chez les contribuables. Les centaines de millions qu'elle coûte chaque année seraient mieux utilisés pour réduire le taux de décrochage», a soutenu Mario Dumont.

En Chambre, les échanges ont tourné au vinaigre entre le chef adéquiste et le premier ministre Charest, qui l'accuse de vouloir «démoniser les commissions scolaires». Bien des députés adéquistes sont plus nuancés sur l'opportunité d'abolir les commissions scolaires, a dit M. Charest, précisant que l'ADQ a dit qu'elle



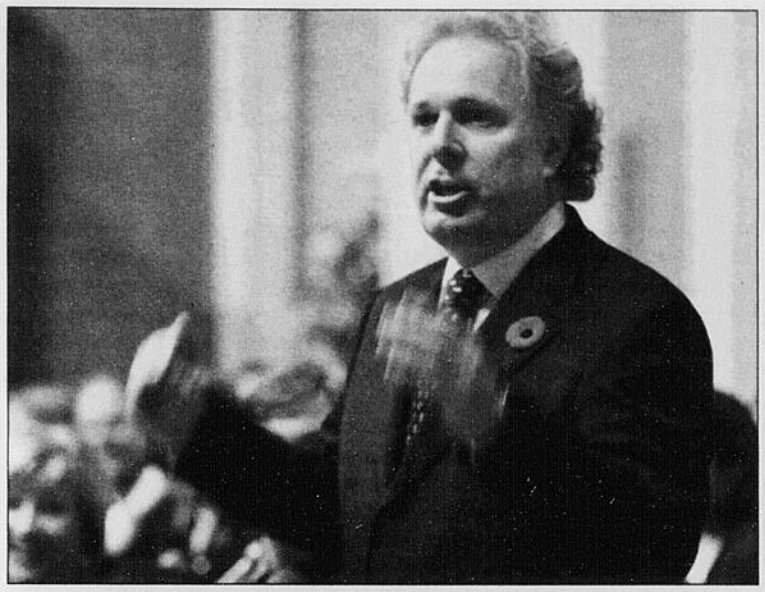
appuyer Charest

se priverait d'un milliard de revenus, comment pourra-t-elle financer le réseau scolaire, «en vendant des bouteilles vides» ?

Selon M. Charest, le taux de décrochage ne fait pas foi de tout. Des jeunes quittent prématurément, mais plusieurs reviennent et le taux d'obtention d'un diplôme a augmenté, a-t-il relevé.

Et Jean Charest de rappeler aussi que plus de 100 000 emplois sont liés aux commissions scolaires, un employeur important en région. Les municipalités ont publiquement fait savoir qu'elles ne souhaitaient pas obtenir ces responsabilités.

(Presse Canadienne)



Le premier ministre Jean Charest. (Photo PC)

Radio

L'ADQ exige le retrait des publicités du gouvernement

MALORIE BEAUCHEMIN

QUÉBEC - L'opposition adéquiste à Québec exige le retrait des capsules que le gouvernement de Jean Charest diffuse sur les ondes des radios du groupe Corus. Le premier ministre, qui dispose d'une tribune offerte gratuitement par le réseau, le dimanche matin, pour s'adresser aux citoyens du Québec, jouit aussi depuis quelques semaines de «capsules d'information» diffusées chaque jour, sous le format questions-réponses. Or, celles-ci sont payées par le gouvernement.

«On veut que ce soit retiré immédiatement et que le Parti libéral rembourse au gouvernement les montants qui ont été déboursés, parce que c'est l'argent des contribuables, a dit le whip de l'ADQ et député de Shefford, François Bonnardel. Il y a quand même 250 000$, un quart de million, qui est utilisé à des fins qu'on considère partisanes.»

L'ADQ soutient que si l'offre avait été faite aux partis d'opposition, ce sont les partis et non le gouvernement qui aurait payé pour ces publicités, et qu'ainsi le Parti libéral du Québec devrait assumer lui aussi la facture.

«C'est, à mon oeil, contraire à toutes les normes de l'éthique, a ajouté le chef adéquiste, Mario Dumont. J'ai toujours détesté les publicités gouvernementales, mais je n'en ai jamais vu de pire que celles-là»

M. Bonnardel a rappelé qu'en 2000, Jean Charest, alors chef de l'opposition officielle, avait vivement reproché au gouvernement du Parti québécois d'avoir payé à grands frais une campagne publicitaire pour faire la promotion de la souveraineté.

(La Presse)

chronique Plomberie Roy

L'EFFICACITÉ ÉNERGÉTIQUE

Programmes offerts

Il faut constamment être à la recherche de solutions optimales pour accroître l'efficacité énergétique des équipements fonctionnant au gaz naturel. Cet effort s'exprime par la volonté d'atteindre un niveau inégalé en matière d'efficacité, d'innovattion, de conseil et de fiabilité. L'objectif est simple: apporter des solutions durables et rentables pour réduire la consommation d'énergie tout en assurant confort et quiétude d'esprit.

Appareil à air chaud à haute efficacité énergétique

Vous procurant des échanges de chaleur plus performants en récupérant le surplus de chaleur contenu dans les vapeurs d'eau des produits de combustion, le générateur d'air chaud à haute efficacité uniformise la température dans toutes les pièces de votre maison, créant ainsi un confort et une qualité d'air exceptionnels.

Appareil à eau chaude à efficacité énergétique supérieure

Conçue pour permettre un meilleur échange de chaleur entre les gaz de combustion et l'eau à chauffer, la chaudière énergétique se caractérise par la rapidité avec laquelle elle produit une chaleur uniforme destinée au chauffage des pièces de la maison.

Thermostat programmable

Simple à utiliser, le thermostat électronique programmable permet d'ajuster automatiquement la température ambiante selon un horaire journalier ou hebdomadaire préétabli grâce à une minuterie intégrée.

Fonds en efficacité énergétique (FEÉ)

Une fois client de Gaz Métro, vous pourrez aussi bénéficier des programmes offerts par le Fonds en efficacité énergétique (FEÉ). Ce dernier propose des solutions novatrices pour diminuer la consommation d'énergie tout en contribuant à la diminution des gaz à effet de serre.

Symbole ENERGY STAR

ENERGY STAR est le symbole d'efficacité énergétique par excellence qui est reconnu à l'échelle internationale. Ce symbole permet de reconnaître les produits qui sont «les meilleurs de leur catégorie» en matière d'efficacité énergétique. Seuls les fabricants et les détaillants dont les produits sont conformes aux spécifications requises peuvent faire usage du symbole ENERGY STAR.

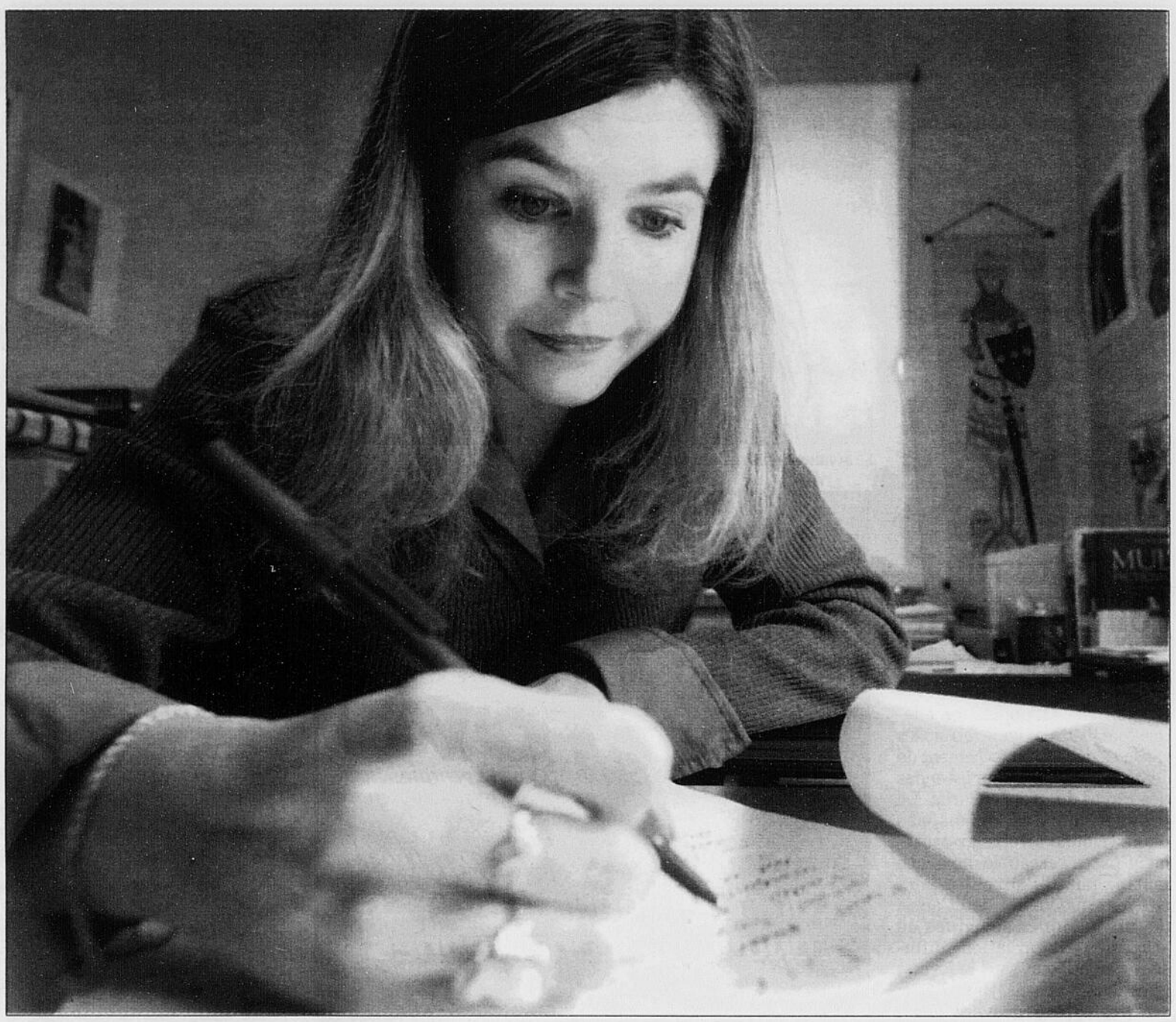
Pour en savoir plus:
Gervais Pearson
Gérant de projets
Partenaire certifié Gaz Métro

795, St-Jude, Alma
668-2351

Étudiants du secondaire

Le français : un désastre

KATIA GAGNON



DICTÉE - Couronnée championne de la dictée de Bernard Pivot à l'âge de 16 ans, en 1990, Pascale Lefrançois est aujourd'hui professeure de didactique du français à l'Université de Montréal. Elle a bien voulu examiner les 40 copies des étudiants.

(Photo La Presse)

La ministre de l'Éducation s'inquiète de la qualité du français? La Presse a voulu prendre une mesure de qualité sur le terrain. Nous avons obtenu 40 travaux exécutés par 20 élèves d'une même classe. Une classe de secondaire 1 tout à fait ordinaire, dans une polyvalente de la grande région de Montréal.

Verdict? Un désastre.

À la question «Aimes-tu aller au cinéma?» voici ce qu'a répondu un élève. «Oui. Parce que sa me permette de voir des fils sa pose. Je peu y aller avec mes ami. Il y a des jeux quand tu tennui tu peu y aller moi je suis toujours la. Je peux y voir de nouveau tés.»

Cette réponse fait partie du premier des deux travaux, qui consiste en une dissertation organisée autour de quelques questions. Aimez-vous la lecture? Aimez-vous le cinéma? Pourquoi? Les élèves ont répondu, de façon plus ou moins succincte.

L'autre travail est une dictée, qui reprend le texte simple d'un manuel de secondaire 1. Les élèves ont fait en moyenne sept fautes, parfois grossières, dans le texte de la dictée qui compte quatre phrases.

L'une des dictées a 20 fautes, soit presque une faute tous les deux mots. Sept dictées ont plus de neuf fautes. Seuls trois élèves sur 20 ont fait moins de cinq fautes.

Quant aux dissertations personnelles, elles sont souvent illisibles, tant les phrases sont bourrées de fautes, constituent un calque de l'oral ou manquent de la plus élémentaire ponctuation.

Pascale Lefrançois, professeure de didactique du français à l'Université de Montréal, a bien voulu examiner avec nous ces 40 copies. À l'âge de 16 ans, en 1990, Mme Lefrançois a été couronnée championne de la dictée de Bernard Pivot.

«Je suis découragée!» lance-t-elle d'emblée, après la lecture de quelques travaux. «C'est normal qu'en secondaire 1, on ne sache pas tout écrire, ajoute-t-elle. Mais c'est préoccupant qu'on puisse sortir du primaire en faisant ces erreurs-là. C'est triste de lire ça.»

En effet, des élèves qui ont fait six ans de cours primaire devraient pouvoir sans peine écrire des mots comme fauteuil, roman ou aventure, note Mme Lefrançois.

Or, les graphies des élèves pour ces trois mots sont chaotiques. Les lettres ne forment souvent pas le son du mot. Des exemples? Fauteuil est devenu «fautigneux», «foteil», ou «foduil». Aventure est devenu «anvendure». Roman est devenu «romain» ou «roment». Même le mot école a été mal orthographié sur une copie! «écol», a écrit l'élève. «Pourkoi?» se demande un autre. «Pourquois?» ajoute une autre.

Voici un extrait de la dissertation d'un autre élève. Aimes-tu le cinéma? «oui parce que vu que je suis visuel les images me facine c'est très imprecionnant je vais souvent nen voir grace a mon pere pour sa gobe il a souvent des billets».

Le mot «gobe» veut probablement dire «job». C'est là le summum de la faute: un terme familier, qui ne devrait pas être utilisé, est non seulement mal orthographié, mais les premières lettres ne forment même pas le bon son!

«On voit que c'est vraiment l'oral qui est retranscrit», note Mme Lefrançois. De plus, les phrases de certaines dissertations n'ont aucun point, aucune virgule et, bien sûr, aucune majuscule.

Et finalement, dans ces 40 textes, il y a beaucoup de fautes de grammaire. La règle de l'accord du pluriel n'est pas appliquée dans la plupart des copies. «Et ce qui est malheureux, c'est que dans certains travaux, la règle n'est jamais appliquée. Ce n'est pas un accident de parcours. La règle n'est pas connue», observe notre spécialiste.

D'autres erreurs de base parsèment les travaux. «J'ai fais», écrit un élève. «Le passé composé, c'est un acquis du primaire», dit notre spécialiste. Autre exemple: le verbe être. «Son», écrivent régulièrement les élèves pour «sont». Même erreur pour c'est: «ses» ou «sai», écrivent souvent les élèves. Le verbe être est pourtant l'un des premiers appris au primaire.

Curieusement, dans au moins cinq cas, le niveau de qualité des deux travaux varie considérablement pour un même élève. La dictée ne compte que quelques fautes, mais le travail personnel est constellé d'erreurs. «Peut-être que l'important pour eux, ça a été de faire passer un message. Le problème, c'est que le message, il ne passe pas», dit Pascale Lefrançois.

Suzanne G. Chartrand est elle aussi professeur de didactique du français, à l'Université Laval. Elle n'a pas vu nos copies. Mais son diagnostic sur la qualité du français écrit des élèves est, lui aussi, sévère. En moyenne, à la fin du secondaire, les jeunes font une erreur aux 10 mots, estime la spécialiste.

Le français écrit des élèves est-il pire qu'il y a 40 ans? «Je suis certaine qu'il y a une différence. Mais on ne peut pas sérieusement dire: ça a baissé de tant, parce qu'on n'a pas de données», dit Mme Chartrand. Et le contexte a aussi changé: dans les collèges classiques, on scolarisait un jeune Québécois sur cinq. Aujourd'hui, l'école est obligatoire pour tous jusqu'à 16 ans.

Chose certaine, depuis 20 ans, la capacité de s'exprimer sans fautes en français est mauvaise. En 1986, le MEQ concluait que l'examen de 5e secondaire démontrait que les élèves «écrivent souvent comme s'ils n'avaient jamais étudié la grammaire et la syntaxe».

(La Presse)

Aimes-tu aller au cinéma?

«Oui. Parce que sa me permette de voir des fils sa pose. Je peu y aller avec mes ami. Il y a des jeux quand tu tennui tu peu y aller moi je suis toujours la. Je peux y voir de nouveau tés.»

«Oui parce que vu que je suis visuel les images me facine c'est très imprecionnant je vais souvent nen voir grace a mon pere pour sa gobe il a souvent des billets».

Élections

L'identification va se faire à visage découvert

NORMAN DELISLE

QUÉBEC — C'est maintenant officiel: le gouvernement a enclenché le processus pour que les électeurs s'identifient à visage découvert avant de pouvoir voter.

Le ministre responsable de la Réforme électorale, Benoît Pelletier, a déposé mardi un projet de loi instaurant cette obligation.

Le projet de loi stipule que cette mesure s'appliquera tant lors des élections provinciales que lors des élections municipales ou scolaires.

Une seule exception est prévue. Le Directeur général des élections pourrait autoriser une personne à ne pas se découvrir «pour des raisons de santé physique qui lui apparaissent valables». Il délivre dans ce cas un certificat spécifique à l'électeur impliqué.

On présume que ce cas d'exception couvre par exemple une personne ayant subi un accident et dont le visage serait recouvert de bandelettes.

On croit que le court projet de loi devrait être adopté rapidement par l'Assemblée nationale, car tous les trois partis politiques qui y siègent ont déjà appuyé le principe que l'identification des électeurs se fasse à visage découvert.

Une seule exception est prévue. Le Directeur général des élections pourrait autoriser une personne à ne pas se découvrir «pour des raisons de santé physique qui lui apparaissent valables».

Le Directeur des élections avait dû prendre une mesure exceptionnelle en mars dernier afin d'interdire aux électeurs de se présenter le visage voilé dans les bureaux de scrutin.

On avait d'abord permis la chose, afin notamment de faciliter le vote de certaines électrices de religion musulmane. Mais devant la vague de protestations qui avait suivi, le Directeur des élections était revenu sur sa décision et avait interdit le vote voilé.

Des électeurs mécontents de la décision initiale avaient même promis de ridiculiser le système électoral en se présentant dans les bureaux de scrutin avec un sac de papier brun sur la tête.

Le gouvernement central a lui aussi statué que le vote lors d'un scrutin fédéral devait se faire à visage découvert. Le gouvernement du premier ministre Stephen Harper a déposé un projet de loi en ce sens à la Chambre des Communes.

(Presse Canadienne)

Superformidastique.

Notre solde international est si monumental qu'il nous fait inventer des mots.

CANADA : tarifs Tango ALLER SIMPLE au départ de Bagotville. Les voyages doivent prendre fin le 13 février 2008.

MONTRÉAL	TORONTO	OTTAWA	WINNIPEG	CALGARY
113 $	198 $	203 $	225 $	274 $

ÉTATS-UNIS : tarifs Tango ou Tango Plus ALLER SIMPLE au départ de Bagotville. Les voyages doivent prendre fin le 13 février 2008.

BOSTON	NEW YORK	FORT LAUDERDALE	LAS VEGAS	LOS ANGELES
224 $	232 $	258 $	268 $	306 $

Voyez aussi nos tarifs exceptionnels pour les destinations internationales.
Obtenez des réductions sur l'hôtel, sur la location d'une voiture ou sur des attractions touristiques, et recevez des milles Aéroplan[MD] lorsque vous réservez sur aircanada.com

Choisissez librement en ligne ou en appelant votre agent de voyages.
Vous pouvez également nous appeler au 1 888 247-2262.

L'offre prend fin le 15 novembre 2007.

skytrax GAGNANT 2007 WORLD AIRLINE AWARDS MEILLEUR TRANSPORTEUR AÉRIEN AMÉRIQUE DU NORD

STAR ALLIANCE

aircanada.com
La liberté de voyager à votre façon

00717244

Un billet acheté auprès du bureau des réservations d'Air Canada coûtera 25 $ additionnels par personne, jusqu'à un maximum de 100 $ par réservation (non remboursables, taxes en sus). Service aux personnes malentendantes (ATS) : 1 800 361-8071. Les billets doivent être achetés au plus tard le 15 novembre 2007. Destinations canadiennes : Les tarifs sont basés sur un aller simple. Les voyages doivent prendre fin le 13 février 2008. Le supplément des frais de carburant est inclus dans nos tarifs. L'achat à l'avance peut être requis. Les tarifs peuvent être plus élevés entre le 16 décembre 2007 et le 8 janvier 2008. Destinations américaines : les tarifs sont basés sur un aller simple. Les voyages doivent prendre fin le 13 février 2008. Le supplément des frais de carburant est inclus dans nos tarifs. L'achat 14 jours à l'avance est requis. Destinations canadiennes et américaines : les taxes, les assurances, les redevances de navigation de NAV CANADA, les frais d'aménagement aéroportuaire et le droit pour la sécurité des passagers du transport aérien ne sont pas inclus. Les billets sont non remboursables. Les tarifs sont en vigueur au moment de la publication et applicables aux nouvelles réservations seulement. Le nombre de places est limité et fonction de la disponibilité. Des restrictions quant aux jours et aux heures peuvent s'appliquer. Les tarifs peuvent différer selon les dates de départ et de retour. À moins d'avis contraire, les vols peuvent être assurés par des appareils d'Air Canada, d'Air Canada Jazz[MC], de United Airlines, membre du réseau Star Alliance[MC], de SkyWest, de Chautauqua Airlines ou de Shuttle America (faisant affaire sous le nom de United Express). Réservation d'hôtel et location de voiture offertes par notre partenaire de voyages WWTMS. [MC]Air Canada Jazz est une marque de commerce d'Air Canada. [MD]Aéroplan est une marque déposée d'Aéroplan, société en commandite.

ARTS

Harmoniciste depuis 12 ans

Talent marginal

ISABELLE LABRIE
ilabrie@lequotidien.com

CHICAGO - Alors que d'autres apprenaient le piano ou la guitare, Steve Marriner, lui, apprivoisait l'harmonica. Âgé de 22 ans, il possède une feuille de route impressionnante comme harmoniciste, ce qui en fait un cas particulier dans le monde du blues.

«Je n'ai jamais rencontré d'autres jeunes de mon âge qui jouaient sérieusement de l'harmonica. Pour ma part, j'ai commencé à jouer à 10 ans et j'ai suivi des cours durant un an avec un harmoniciste. Dès l'âge de 14 ans, je me produisais dans les clubs et les bars avec lui, alors que je faisais la première partie», raconte le musicien originaire d'Ottawa, qui s'exprime dans un français impeccable.

Il confie qu'il a choisi l'harmonica au départ parce qu'il voulait se démarquer de ceux qui se tournaient vers des instruments plus populaires. Il a ainsi découvert un médium qui lui offre de multiples possibilités. Pour lui, l'harmonica est un instrument très personnel, qui imite très bien la voix humaine et dont le son traduit à merveille les émotions.

«La connexion de la tête à l'instrument se fait très vite. Il faut juste sentir l'émotion. J'entends la mélodie dans ma tête, ou encore j'improvise. Je ne peux pas voir les notes, je ne peux pas voir les mouvements, mais je me laisse guider par ce que je ressens. En plus, j'ai la chance d'avoir une bonne oreille, qui me permet de reproduire les chansons que j'entends», raconte celui qui joue également de la guitare et du piano.

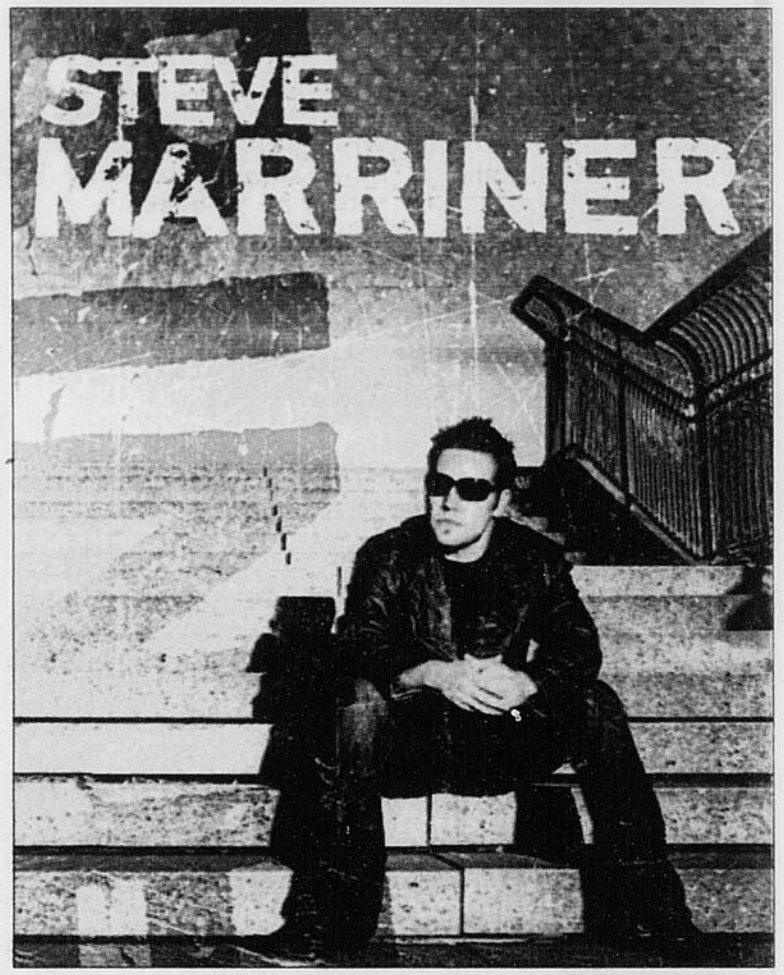
> **«Je ne peux pas voir les notes, je ne peux pas voir les mouvements, mais je me laisse guider par ce que je ressens. En plus, j'ai la chance d'avoir une bonne oreille, qui me permet de reproduire les chansons que j'entends.»**
>
> **– Steve Marriner**

Au cours des dernières années, il a notamment été le guitariste de Harry Manx, JW Jones, The Junk Yard Dogs et Big Daddy C. Il a effectué plusieurs tournées au Canada, aux États-Unis et en Grande-Bretagne. Au moment de notre entretien téléphonique, il se trouvait à Chicago avec la chanteuse Sue Foley.

En parallèle, il s'est mis à écrire pour lui-même, ce qui lui a permis de sortir un premier album, «Going up», regroupant dix de ses compositions et deux reprises. Il viendra les présenter cette semaine à l'International-Café, dans le cadre de deux spectacles hors saison du Festival Jazz et Blues Héritage. Pour l'occasion, il sera accompagné de trois musiciens.

«Mes racines sont dans le blues, mais j'aime aussi le folk et le vieux country. J'essaie plein de trucs différents», raconte l'harmoniciste.

En spectacle, il propose aussi des chansons de d'autres artistes. Mais toujours dans le désir de faire différent, il préfère interpréter des compositions moins connues pour les faire découvrir à son public, dans le plus grand respect. Il prend la peine de présenter l'artiste et la chanson, afin de rendre hommage aux compositeurs tout en permettant aux spectateurs de faire des découvertes. ❑



HARMONICA - Steve Marriner propose un spectacle fait de blues, de folk et de vieux country, sur des sons d'harmonica.

(Photo courtoisie)

Vous voulez y aller?

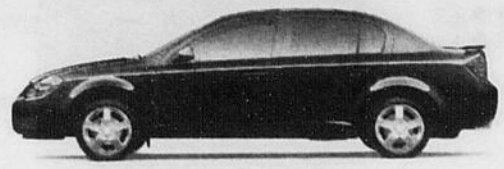
- **QUI?** Steve Marriner
- **QUAND ET OÙ?** 9 et 10 novembre à 21h30 à l'International-Café
- **BILLETS:** 7 $
- **TÉLÉPHONE:** (418) 690-5129

TROIS... DEUX... UN...

Dernière chance pour les meilleures offres de 2007

ALLONS-Y CHEVROLET

COBALT LT



COBALT LT
Moteur 4 cyl. ECOTEC de 2,2 L à ISC développant 148 HP • Régulateur de vitesse • Colonne de direction inclinable • Glaces et rétroviseurs à réglage électrique • Télédéverrouillage • Banquette arrière à dossier divisé 60/40 rabattable avec accès au coffre • Lecteur CD et MP3 avec prise audio auxiliaire • Climatisation

VILLE[3] : 9,2 L/100 km ***ROUTE[3] : 5,9 L/100 km***

MENSUALITÉ		
196 $[1]	Comptant : 1491 $ Location : 48 mois	Préparation et frais de transport de 1095 $ **INCLUS**

0 % FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 60 MOIS[2]

OPTRA[5] LS

OPTRA[5] LS
Moteur 2,0 L de 4 cyl. à DACT développant 119 HP • Colonne de direction inclinable • Sacs gonflables avant avec capteur de présence du passager • Banquette arrière à dossier divisé 60/40 rabattable • Lecteur CD et MP3 avec prise audio auxiliaire • Phares antibrouillard • Freins à disque aux 4 roues • Chauffe-moteur

VILLE[3] : 10,4 L/100 km ***ROUTE[3] : 7,1 L/100 km***

MENSUALITÉ		
188 $[1]	Comptant : 0 $ Location : 60 mois	Préparation et frais de transport de 1095 $ **INCLUS**

0 % FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 72 MOIS[2]

AVEO LS

Mêmes offres disponibles sur le modèle 5 portes.

AVEO LS
Moteur 4 cyl. de 1,6 L à DACT développant 103 HP • Colonne de direction inclinable • Siège du conducteur réglable en hauteur avec soutien lombaire • Banquette arrière à dossier divisé 60/40 rabattable • Lecteur CD et MP3 avec prise audio auxiliaire • Chauffe-moteur

VILLE[3] : 8,9 L/100 km ***ROUTE[3] : 5,9 L/100 km***

MENSUALITÉ		
183 $[1]	Comptant : 0 $ Location : 60 mois	Préparation et frais de transport de 1045 $ **INCLUS**

0 % FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 60 MOIS[2]

LA GARANTIE DE 160 000 KM DE GM
LA MEILLEURE PROTECTION AU PAYS

160 000 KM 5 ANS SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR GARANTIE LIMITÉE[4] + **160 000 KM** 5 ANS AVEC TRANSPORT DE COURTOISIE[4] + **160 000 KM** 5 ANS AVEC ASSISTANCE ROUTIÈRE[4]

autos-o-ciel — histoire d'auto qui finit bien

GAGNEZ VOTRE CIEL !
DONNEZ VOTRE VIEILLE VOITURE.
Obtenez un crédit de **1000 $**

applicable à l'achat ou à la location d'un véhicule GM neuf lorsque vous envoyez votre vieux véhicule se reposer au ciel. Visitez autos-o-ciel.ca ou votre concessionnaire GM pour connaître tous les détails.

PRIME GM POUR ÉTUDIANTS .ca — GM paie les **2** premières mensualités[5] !

offreschevrolet.ca

CHEVROLET

00717262

L'Association des concessionnaires Chevrolet du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers, s'appliquant aux modèles 2007 neufs suivants : berline Aveo (1TD69/R7A), Aveo 5 portes (1TD48/R7A), Optra5 (1JD48/R7B) et berline Cobalt (1AL69/R7A). Les modèles illustrés comprennent certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Conditionnelles à l'approbation de crédit de GMAC. Les frais liés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits sont en sus et payables à la livraison. 1. À la location, paiements mensuels basés sur un bail de 60 mois pour l'Aveo LS et l'Optra5 LS et de 48 mois pour la Cobalt LT avec versement initial ou échange équivalent. Frais de transport (Aveo 1 045 $, Optra5 1 095 $ et Cobalt 1 095 $) et préparation inclus. Frais d'immatriculation, d'assurance et taxes en sus. Frais de 15 ¢/km après 100 000 km pour l'Aveo et l'Optra5 et après 80 000 km pour la Cobalt. Première mensualité exigible à la livraison. Aucun dépôt de garantie requis. 2. Taux de financement à l'achat de 0 % jusqu'à 60 mois sur la Cobalt LT avec versement initial ou échange équivalent, sur la plupart des modèles 2007 (72 mois pour l'Optra5 et 60 mois pour l'Aveo et la Cobalt), sur approbation de crédit de GMAC et seulement. 3. Cote de consommation telle que publiée dans EnerGuide par Ressources naturelles Canada pour l'Aveo, l'Optra5 et la Cobalt avec boîte manuelle 5 vitesses. 4. Selon la première éventualité. Les camions poids moyen sont exclus. 5. La GMCL effectuera les deux premiers versements mensuels des contrats de financement avec GMAC d'une durée maximale de 72 mois seulement, jusqu'à concurrence de 600 $ par mois (taxes comprises). L'offre s'applique aux contrats LOCATIONPLUS ou aux contrats de financement GMAC d'une durée maximale de 72 mois seulement. Sinon, la GMCL effectuera les deux premiers versements mensuels des contrats de financement GMAC d'une durée de 24 à 60 mois seulement, jusqu'à concurrence de 600 $ par mois (taxes comprises). L'offre s'applique aux contrats LOCATIONPLUS ou aux contrats de financement avec GMAC et est conditionnelle à l'approbation de crédit de GMAC. Les frais de permis, d'assurance, d'immatriculation et d'administration ne sont pas compris et pourraient être exigibles au moment de la signature du contrat. Ce programme n'est pas offert aux personnes qui ont déjà bénéficié d'un autre programme pour étudiants/diplômés de la GM. Consultez primegmpouretudiants.ca pour les détails. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat ou de location. À l'exception des programmes de La Carte GM, de prime pour étudiants (primegmetudiants.ca) et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut louer à un prix moindre. Un échange entre concessionnaires peut être requis. **Pour de plus amples renseignements, passez chez votre concessionnaire participant, composez le 1 800 463-7483 ou visitez gmcanada.com.**

GRC

Dossier secret sur René Lévesque

OTTAWA — La Gendarmerie royale du Canada (GRC) a compilé un dossier secret sur René Lévesque, dès l'époque où il parcourait le monde comme journaliste dans les années 1940 et pendant toute sa turbulente carrière politique et son ascension au poste de premier ministre du Québec dans les années 1970.

D'après un document nouvellement rendu disponible sur le politicien charismatique, les agents de la GRC le soupçonnaient d'être un élément subversif au profit de la gauche politique pendant qu'il était journaliste pour la Société Radio-Canada. Ils ont noté son opposition à la Guerre du Vietnam et ont étroitement surveillé sa transformation en icône du mouvement souverainiste.

A la fin juin 1980, peu après la défaite de M. Lévesque au référendum sur la souveraineté du Québec, un agent de la GRC a recommandé qu'on continue à garder un oeil sur ses activités en raison du poste clé qu'il occupait à ce moment dans l'histoire canadienne.

Le dossier de 2520 pages a été obtenu mardi par La Presse Canadienne auprès de Bibliothèque et Archives Canada, en vertu de la Loi sur l'accès à l'information.

De nombreux passages et des centaines de pages complètes du document ont été gardés secrets.

Les dossiers personnels compilés par la GRC et le service de renseignement peuvent être rendus publics 20 ans après le décès des personnes sur qui ils portent. René Lévesque, un fumeur invétéré, est mort d'une crise cardiaque à l'âge de 65 ans, en novembre 1987.

De volumineux dossiers de la GRC sur d'autres politiciens, comme les pionniers du Nouveau Parti démocratique David Lewis et Tommy Douglas, ont aussi été rendus publics ces dernières années.

Dès 1972, les agents de la GRC avaient déterminé que M. Lévesque n'était «pas considéré comme un révolutionnaire subversif. Il (était) un fervent nationaliste québécois en faveur de la séparation de la province par le biais de moyens pacifiques et démocratiques».

Malgré tout, la GRC a continué à amasser des centaines de pages de rapports secrets sur le politicien et principal adversaire de Pierre Elliott Trudeau, premier ministre canadien dans les années 1970 qui menait la charge contre les souverainistes.

(Presse Canadienne)

ASSEMBLÉE - Le président du conseil d'administration de la Coopérative de développement culturel de Chicoutimi (CDCC), Vassilis Fasfalis, Stéphanie Savard et le directeur général Robert Hakim ont tenu l'assemblée générale de la coopérative hier soir.

(Photo Rocket Lavoie)

Coopérative de développement culturel

Retour à la rentabilité

ISABELLE LABRIE
ilabrie@lequotidien.com

CHICOUTIMI - La dernière année a été déterminante pour la Coopérative de développement culturel de Chicoutimi (CDCC), qui gère le Théâtre du Saguenay. L'organisme a renoué avec la rentabilité en générant un surplus de 57 000 $.

Voilà l'un des faits marquants qui ressort des informations fournies à la centaine de membres de la coopérative qui a pris part à l'assemblée générale annuelle qui a eu lieu hier soir à L'Opéra.

En date du 30 juin 2007, la CDCC montrait un surplus de 57 213 $, ce qui contraste avec le bilan de l'année précédente qui se soldait par un déficit de 74 000 $. Un résultat qui s'explique entre autres choses par la présentation de davantage de spectacles, dont des méga-productions qui ont contribué à regarnir les coffres du Théâtre du Saguenay.

Le directeur général de l'organisation, Robert Hakim, a d'ailleurs qualifié cette année d'exceptionnelle, tout en prévenant les membres que celle à venir ne devrait pas être aussi lucrative. Pour le moment, il n'y a pas de mégaproductions au programme, mais la situation pourrait changer si des offres intéressantes se présentent. Il vise pour le 30 juin 2008 un budget équilibré.

Dans les éléments plus négatifs, il a fait valoir la vétusté de l'Auditorium Dufour, qui contribue à une baisse de l'achalandage de 8 % dans cette salle. Une situation qui pourrait changer si, comme il l'espère, les travaux de rénovation débutent à l'automne 2008.

Il a aussi pointé le fait que des productions viennent dans la région sans faire affaire avec des diffuseurs régionaux. Il a donné l'exemple du Cirque du Soleil et son spectacle Saltimbanco. De nombreux billets ont été vendus mais pas par des diffuseurs d'ici.

Quant au président du conseil d'administration, Vassilis Fasfalis, il a souligné que la dernière année a été fertile en activité, avec l'arrivée de la nouvelle salle L'Opéra, le retour des profits et l'octroi de fonds pour l'élaboration d'un programme de construction en vue de la rénovation de l'Auditorium Dufour.

À ce sujet, il a précisé que le dossier avance de façon satisfaisante. La Conférence régionale des élus a donné son appui verbal et Patrimoine Canada devrait officialiser sous peu une aide de plus de 800 000 $. Du côté de Québec, le ministère de la Culture n'a pas encore signé de document mais a donné son accord de principe pour une aide de 3,2 millions $. Le Théâtre du Saguenay finalise actuellement le programme de construction avec le ministère. Il va permettre d'aller de l'avant avec les premiers appels d'offres.

Élections

Les mandats de six membres du conseil d'administration venaient à échéance, hier soir. Ils ont tous demandé un renouvellement mais comme il y avait d'autres candidatures, des élections ont eu lieu

Marie-Josée Paradis, Véronique Villeneuve et Bernard Desgagnés n'ont pas été réélus, alors que Vassilis Fasfalis, Gilles Gagnon et Colin Tremblay ont été reconduits sur le CA pour trois ans. Les nouveaux venus sont Michaël Verreault, Jean-François Lapointe et Martin Houde. ❑

L'Opéra

De nombreuses questions sur le montage financier

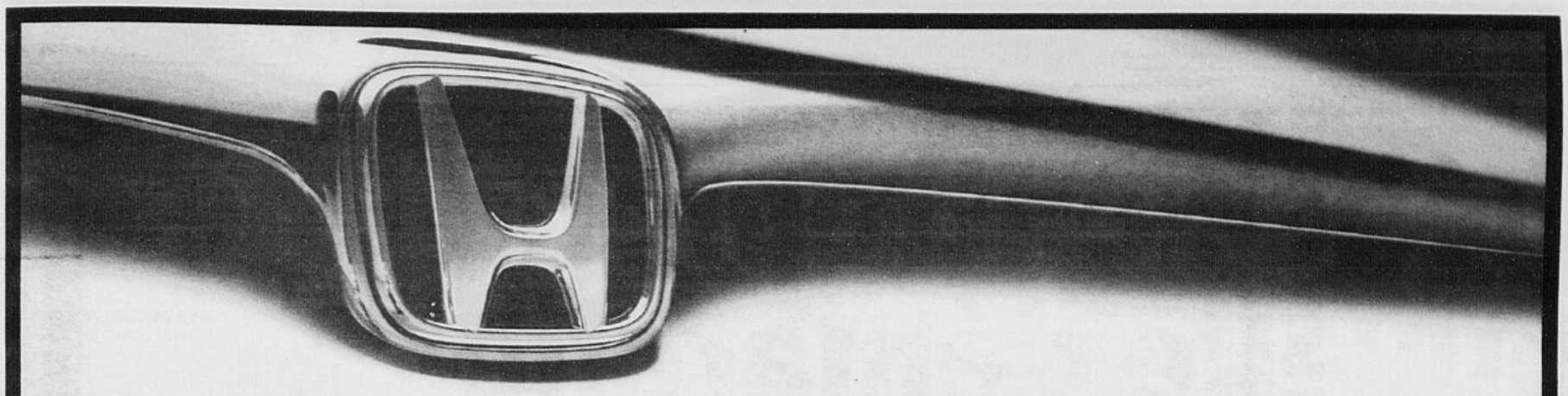
CHICOUTIMI (IL) - Le montage financier qui a mené à la création de L'Opéra a suscité de nombreux questionnements parmi les membres de la Coopérative de développement culturel de Chicoutimi (CDCC), qui agit comme gestionnaire de cette salle.

Parmi les interrogations qui sont revenues à quelques reprises, il y a la responsabilité de la coopérative et les risques financiers qu'elle prend en investissant 40 000 $ dans l'aventure. Or, selon les réponses fournies autant par le président du conseil d'administration que le vérificateur de la firme Raymond, Chabot, Grant, Thornton, même si la coopérative est actionnaire majoritaire dans L'Opéra, sa responsabilité financière se limite aux 40 000 $ investis.

Cette compagnie est d'ailleurs totalement indépendante de celle qui gère le Théâtre du Saguenay. Même si le vérificateur a dû présenter des états financiers consolidés, il a assuré que les opérations des deux entités sont complètement indépendantes et ce, même si une dépense de frais de démarrage de 12 000 $ pour L'Opéra se retrouve dans les chiffres consolidés. Il a également été question des rôles des différents acteurs dans ce projet. Il a ainsi été rappelé que la bâtisse abritant la salle L'Opéra appartient aux Productions Robert Hakim et à Frédéric Gagnon et que cet endroit est loué pour une durée de 10 ans à une corporation dont la coopérative est actionnaire majoritaire. On a aussi souligné que cette corporation et les Productions Robert Hakim ont une entente de financement avec le FIER Saguenay-Lac-Saint-Jean dont fait partie Frédéric Gagnon et que les Productions Robert Hakim pourraient devenir entièrement propriétaire de L'Opéra en remplissant différentes conditions, dont le versement d'une somme de 40 000 $ plus 3 %.

Le président du conseil d'administration, Vassilis Fasfalis, a souligné que ce montage permettait de doter la coopérative d'une salle pour la relève, tout en isolant les risques et n'endettant pas la coopérative qui a en tête la rénovation de l'Auditorium Dufour. ❑

QUESTIONS - Le montage financier qui a mené à la création de L'Opéra a suscité des questionnements.



La plus puissante jamais construite par Honda

À L'ACHAT
ÉCONOMISEZ DÈS MAINTENANT
1% SUR LA TPS°

Accord LX 2008

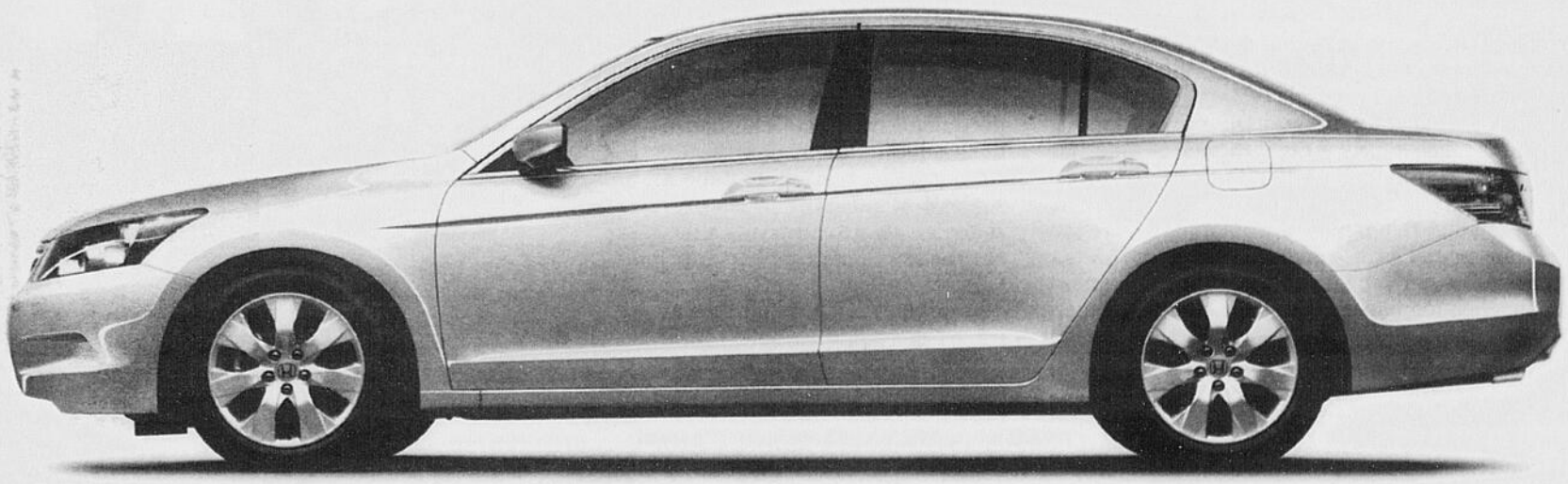
Prix de location à partir de	
298 $* par mois/48 mois	0 $ dépôt de sécurité
Taux de financement à l'achat ou à la location à partir de 4,9 %	Incluant **96 000 km** Transport et préparation inclus en location seulement

L'ACCORD PARTY

Jusqu'au 30 novembre 2007, venez en faire l'essai et courez la chance de gagner une paire de laissez-passer pour L'Accord Party, une soirée Honda exclusive mettant en vedette Martin Matte.†

Équipement de série**

- Moteur 6 cyclindres i-VTEC[MD] de 268 chevaux
- Système avancé de gestion variable des cylindres (VCM[MC])
- Intérieur le plus spacieux de sa catégorie
- Système d'assistance à la stabilité du véhicule (VSA[MD])
- Système de navigation Honda
- Radio satellite XM[MD]



Berline Accord EX-L 2008 illustrée

honda.ca

L'Association des concessionnaires Honda du Québec

Pour obtenir l'adresse d'un concessionnaire près de chez vous, visitez honda.ca ou composez le 1 888 9-HONDA-9.

OUI, ON A FAIT LE PLEIN
Tous les véhicules Honda sont livrés avec un réservoir plein.

HONDA

*Les offres de location-bail sont faites par Honda Services Financiers Inc.. Sur acceptation du crédit. Cette offre porte sur le véhicule neuf 2008 mentionné ci-après. Période de location de 48 mois. Pour le véhicule, est identifié : a) le paiement mensuel, b) le montant initial requis ou échange équivalent, c) le montant au terme de la location. Berline Accord LX (modèle CP2538E) : a) 298 $, b) 3 393 $, c) 17 697 $. Taux de financement à l'achat ou à la location d'une Accord LX 2008 : 4,9 % jusqu'à 36 mois. Taux de financement à la location de 5,9 % jusqu'à 48 mois. Franchise de kilométrage de 96 000 km; frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation inclus en location seulement. Frais de publication, taxes, immatriculation, assurance et frais d'administration en sus. Le prix de location des concessionnaires peut être inférieur. †500 laissez-passer à gagner. Consultez les règlements chez votre concessionnaire Honda participant. **Valide sur la berline EX-L V6 Navi 2008 seulement (modèle CP3688KN). Photo à titre indicatif. °Réduction au prix de vente sur tous les véhicules Honda 2007 et 2008 achetés et livrés entre le 5 novembre et le 31 décembre 2007. Voyez votre concessionnaire pour plus de détails. Valide seulement chez vos concessionnaires participants. Offre d'une durée limitée sujette à changement sans préavis par le manufacturier.

00717253

Visite de Benoît XVI en 2008

Québec entreprend une nouvelle démarche

NORMAN DELISLE

QUEBEC - Un groupe de Québécois vient d'écrire à Mgr Piero Marini, un adjoint du Pape Benoit XVI chargé des Congrès eucharistiques, afin d'inciter le Saint-Père à venir à Québec en 2008.

Le groupe comprend l'avocat et ancien ministre de la Justice Marc Bellemare, l'ex-représentant du gouvernement du Québec à Rome Luciano Dorotea, et le directeur général du Séminaire Saint-François, le capucin Jean-Marc Boulay.

C'est le même groupe qui a lancé une pétition le 30 octobre dernier pour solliciter la présence du Pape à Québec à l'occasion du 400e anniversaire de fondation de la ville. La pétition, qui a déjà recueilli l'appui de plusieurs milliers de signataires, sera transmise au Saint-Père en fin de novembre.

«Nous souhaitons que vous informiez le Saint-Père de cette initiative et que vous lui fassiez part du vif désir de Québec de pouvoir l'accueillir en 2008», écrivent les signataires à Mgr Marini.

La lettre rappelle les critères que Benoit XVI avait fixés lui-même pour ses voyages. «Je voudrais aller là où (mes déplacements) me permettront d'envoyer un message, là où ils répondent à un vrai désir, avec le dosage dont je suis capable», avait mentionné le Pape.

Le Saint-Père a déjà confirmé trois voyages hors de l'Italie pour l'an prochain. Un premier se fera à New York à l'invitation du secrétaire général des Nations unies. Il ira aussi en France à l'occasion du 150e anniversaire des apparitions de Lourdes. Enfin, le Pape ira à Sydney, en Australie, dans le cadre des Journées mondiales de la jeunesse.

A Québec, on espère attirer le Pape dans le cadre du Congrès eucharistique mondial, qui se déroulera du 15 au 22 juin 2008.

Selon les partisans de la venue du Pape, plusieurs motifs justifient ce déplacement:

- la visite papale de septembre 1984 avait connu un succès de foule sans précédent. Plus de 2 millions de Québécois s'étaient déplacés pour accueillir le Saint-Père, sans compter ceux qui avaient suivi la visite par les médias et la télévision;
- la visite donnerait une visibilité mondiale à la ville à l'occasion de son 400e anniversaire de fondation;
- la visite donnerait aussi au Congrès eucharistique international un grand rayonnement;
- la ville de Québec est le berceau de l'Eglise catholique en Amérique.

Le récipiendaire de la lettre, Mgr Piero Marini, vient d'être nommé par Benoît XVI président du Comité pontifical pour les congrès eucharistiques internationaux.

Il était auparavant, tant sous Benoit XVI que sous Jean-Paul II, maître des célébrations liturgiques pontificales.

Son nouveau titre lui donne un accès privilégié au Pape, avec qui il a eu une audience particulière le 22 octobre dernier.

(Presse Canadienne)

Commission Bouchard-Taylor

Vétéran en faveur du réarmement moral

DRUMMONDVILLE -La Commission Bouchard-Taylor a entendu, mardi à Drummondville, un curé qui affirme qu'il n'appartient pas à l'Etat de favoriser la pratique des religions et, tout à l'opposé, un vétéran de 86 ans qui réclame le «réarmement moral» du Québec.

Curé de trois paroisses rurales de la région de Yamaska, Lionel Emard a soutenu, à titre personnel, que la pratique religieuse était l'affaire de la communauté religieuse, pas de l'Etat.

«La responsabilité de l'Etat face aux religions, aux croyances, est de faire en sorte que tous puissent vivre en harmonie et quiétude. Demander plus à l'Etat, c'est simplement risquer la mésentente et briser l'harmonie. Laissons à l'Etat ce qui appartient à l'Etat et aux religions ce qui appartient aux religions. La promotion des croyances religieuses ne revient pas à l'Etat, mais aux religions.»

Le curé Emard perçoit une certaine nostalgie des valeurs morales dans la population, chez les parents, notamment, qui veulent transmettre de solides valeurs à leurs enfants. «Les gens veulent des valeurs morales, mais pas nécessairement des valeurs religieuses catholiques», a opiné le curé.

A l'inverse, un vétéran de la Deuxième guerre mondiale, Gérard Malo, a déploré le déclin moral qui frappe le Québec, qu'il attribue à l'abandon par un grand nombre de la pratique religieuse, jumelée à la surconsommation de biens matériels.

A la fin de la présentation de son mémoire devant la Commission sur les accommodements raisonnables, M. Malo, 86 ans, s'est levé et a loué Dieu en six langues.

Il a également félicité les musulmans pour leur ferveur religieuse. «Vous priez beaucoup et bien. Ca pourrait être une émulation pour nous chrétiens.»

Mme Aziza Aboulaz, venue du Maroc, a cherché à démolir quelques idées préconçues au sujet de l'Islam.

«Je n'ai pas eu à demander la permission de mon mari pour venir témoigner ici», a-t-elle dit aux coprésidents, ajoutant que son mari contribue aux tâches ménagères, qu'elle a sa propre voiture et espère se trouver un emploi, même si elle portait un foulard islamique lors de son témoignage.

(Presse Canadienne)

Première au Vatican

Le pape reçoit le roi d'Arabie saoudite

VICTOR SIMPSON

CITE DU VATICAN- Le pape a reçu en audience mardi au Vatican le roi Abdallah d'Arabie saoudite. Cette première rencontre entre un souverain pontife et un monarque saoudien a permis à Benoît XVI de soulever la question des libertés religieuses, notamment pour les chrétiens, dans le royaume wahhabite.

Malgré l'absence de relations diplomatiques entre le Saint-Siège et l'Arabie saoudite, les discussions privées entre les deux hommes ont été «chaleureuses», selon le communiqué du Vatican. La rencontre s'est déroulée durant une demi-heure dans la bibliothèque pontificale.

Lors de l'entretien, le pape a soulevé la question de «la présence et du travail positifs des chrétiens» en Arabie saoudite, selon le Vatican.

Le pape et le roi saoudien, qui est le protecteur des lieux saints de l'islam (la Mecque et Médine), ont eu une large discussion sur la nécessité du dialogue interreligieux et interculturel entre les chrétiens, les musulmans et les juifs «pour la promotion de la paix, de la justice et des valeurs spirituelles et morales, notamment pour soutenir la famille», a précisé le communiqué du Vatican.

Les deux parties ont également souligné la nécessité d'une "solution juste» au conflit israélo-palestinien, a ajouté le Vatican.

A la fin de l'audience, le roi Abdallah a offert à Benoît XVI une épée en or sertie de pierres précieuses, un cadeau traditionnel au Moyen-Orient, ainsi qu'une sculpture en or et en argent figurant un homme sur un chameau à côté d'un palmier.

En 2006, lors d'un discours prononcé à l'université de Ratisbonne, en Allemagne, le pape Benoît XVI avait suscité la colère du monde musulman en citant un texte médiéval établissant un lien entre l'islam et la violence.

(Associated Press)

VISITE - Le pape a reçu en audience mardi au Vatican le roi Abdallah d'Arabie saoudite.

(Photo PC)

L'ère du «manger mou» achève au Québec

Marguerite Blais, ministre responsable des Aînés.

JOCELYNE RICHER

QUÉBEC — Le «manger mou» informe et peu appétissant devra disparaître du menu servi aux personnes âgées dans les centres d'hébergement.

C'est du moins l'engagement pris par la ministre responsable des Aînés, Marguerite Blais, qui en fera une des recommandations centrales du rapport rédigé à la suite de la tournée de consultation qu'elle mène présentement sur les conditions de vie faites aux aînés.

En entrevue à La Presse Canadienne, mardi, la ministre a insisté pour dire que les centres d'hébergement pour personnes âgées, privés ou publics, devront hausser la qualité nutritive et la présentation des plats servis à leurs pensionnaires.

Elle n'attend donc pas la fin de la consultation pour annoncer ses couleurs.

Des aînés en sont rendus à se laisser mourir de faim, a déploré la ministre, voyant dans ce phénomène la preuve de l'importance à accorder au problème de dénutrition qui frappe un grand nombre d'entre eux, surtout ceux en perte d'autonomie sévère.

«Je trouve inacceptable que des aînés meurent de faim», a-t-elle dit, en ajoutant être consciente «qu'il faut faire quelque chose assez rapidement».

Si Québec a fait de l'élimination de la malbouffe dans les écoles un engagement précis, elle ne voit pas pourquoi on ne ferait pas de même dans les centres d'hébergement pour personnes âgées.

Les centres d'hébergement ne consacrent qu'entre 4 $ et 6 $ par jour pour nourrir une personne, selon les données de l'Ordre des diététistes du Québec.

La ministre Blais refuse cependant de dire exactement grâce à quelles mesures et avec quel budget supplémentaire elle comptait régler le problème de l'alimentation des personnes âgées vivant en centre d'hébergement.

Pour l'instant, elle songe à imposer «un cadre» qui fixerait les normes en matière d'alimentation dans les centres d'hébergement, a-t-elle expliqué. «Cela m'apparaît tout à fait évident», selon elle.

Quel que soit leur âge, les personnes doivent avoir accès à une saine alimentation, «spécialement vers la fin de leur vie. Il va falloir qu'on essaie de trouver des solutions», a ajouté Mme Blais.

Au cours des derniers jours, l'Ordre des diététistes a exhorté le gouvernement à revoir ses politiques alimentaires envers cette clientèle.

Une mauvaise alimentation entraîne divers problèmes de santé, a soutenu l'organisme dans son mémoire remis à la ministre lundi.

(Presse Canadienne)

Résidences pour aînés

Risques de «surconstruction»

MAXIME BERGERON

La construction massive de résidences pour personnes âgées ces dernières années au Québec a créé un «cercle vicieux» dans lequel sont empêtrés des promoteurs immobiliers, déplore l'un d'eux.

Pierre Ferland, président et chef de la direction de Maestro, qui compte 40 résidences au pays, fait ainsi écho aux propos des économistes de la Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL). Ils ont fait hier une mise en garde quant à la construction excessive dans ce secteur.

«Est-ce que les baby-boomers voudront habiter dans ces appartements?»

-Kevin Hughes

«Ça nous préoccupe, parce que s'il y a une "surconstruction", ça vient aussi affecter les propriétés déjà existantes, en créant une pression à la hausse sur les taux d'inoccupation, a lancé M. Ferland. C'est un cercle vicieux.»

La SCHL présentait hier ses prévisions immobilières pour l'année 2008. Les marchés de la construction et de la revente demeureront en général vigoureux au Québec, a-t-on souligné. Mais le secteur des résidences pour aînés risque de devenir problématique si la construction se poursuit à un rythme aussi élevé, ont ajouté les analystes, qui avaient déjà lancé un avertissement à ce sujet le printemps dernier.

Pendant que les grues continuent à s'activer et à gonfler l'offre sur le marché, la demande subit une baisse temporaire... résultat de la Grande Dépression de 1929! Ce qui vient empirer la situation.

«Dans les années qui ont suivi la dépression de 29, il y a eu une baisse de la natalité et de la migration, si bien que la cohorte qui est aujourd'hui demandeuse de résidences, est plus petite», a expliqué Kevin Hughes, économiste principal pour la SCHL au Québec, en marge de la conférence de l'organisme.

En attendant les boomers

M. Hughes n'accuse pas les promoteurs de construire à toute vapeur sans réfléchir. Plusieurs visent sans doute des objectifs à long terme en investissant autant dans les résidences pour aînés, selon lui.

«Ce qu'on dit, c'est de faire attention à la demande future, a souligné l'économiste. À l'heure actuelle, il y a une demande d'une certaine cohorte. Et cette cohorte demande manifestement des appartements avec services qui se louent un certain prix. Mais dans 10 ans, on peut se poser la question pour savoir si la demande sera pour ce type de produit.»

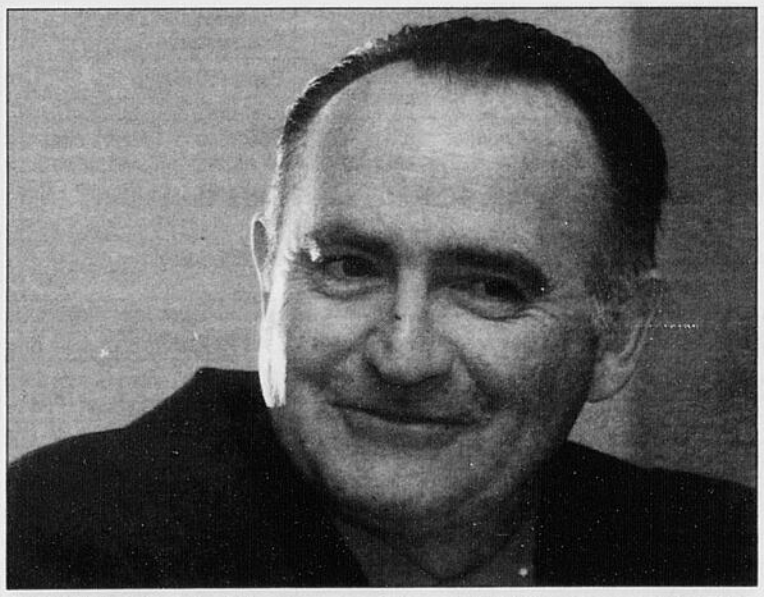
Les baby-boomers, qui arriveront bientôt en masse à l'âge de la retraite, ne souhaiteront peut-être pas terminer leurs jours dans des résidences. «Est-ce que les baby-boomers voudront habiter dans ces appartements?», demande Kevin Hughes.

Pression à la hausse

À la Fédération de l'âge d'or du Québec (FADOQ), on suit avec attention la transformation du marché immobilier destiné aux aînés. Le boom de construction récent a permis de résorber la pénurie de logements, rappelle la directrice générale Martine Langlois. Mais il a aussi entraîné une forte pression à la hausse sur le prix des unités, souvent situées dans des mégacomplexes avec tous les services, déplore-t-elle.

Mme Langlois se questionne aussi sur le bien-fondé de concentrer les aînés dans des immeubles résidentiels toujours plus gros. «Est-ce qu'on n'aura pas tendance à faire de ces grands complexes, où on ne se fréquente qu'entre aînés et où on n'a pas trop de relations avec les autres générations, des ghettos?»

(La Presse Affaires)



OPPORTUNITÉS - Chez Maestro qui exploite ses 40 résidences sous la bannière Allegro, le grand patron Pierre Ferland voit quand même du bon à la «surconstruction» actuelle.

(Photo La Presse)

Peine de mort

Surprenante position du Canada à l'ONU

OTTAWA — Le Canada a créé la surprise parmi les militants pour les droits humains en décidant la semaine dernière de ne pas parrainer aux Nations unies une résolution réclamant un moratoire sur la peine de mort.

Ce projet de l'Union européenne a obtenu l'appui officiel d'environ 75 pays. Il devrait être soumis au vote de l'Assemblée générale de l'ONU au cours des prochaines semaines, peut-être même dès le 14 novembre.

Dans les coulisses de l'organisation internationale, on considérait le soutien du Canada à ce projet comme acquis jusqu'à tout récemment. Il faut dire que le pays a parrainné toutes les motions semblables au cours des dernières décennies.

«C'est stupéfiant que le Canada ne soit pas parmi ces 75 pays. Ça attaque directement la crédibilité du Canada comme un leader sur le plan des droits humains à travers le monde», estime la porte-parole d'Amnistie internationale Canada, Anne Ste-Marie.

À Ottawa, le ministère des Affaires étrangères affirme «la résolution a suffisamment de parrains» et que le gouvernement consacrerait son énergie à d'autres textes ayant davantage besoin d'appuis.

Le Canada a cependant l'intention de voter en faveur du moratoire le moment venu, a indiqué la porte-parole Catherine Gagnière dans un courriel.

Cette justification est toutefois loin de satisfaire les observateurs, qui y voient une rupture avec la tradition. «Le Canada a été le champion de droits humains fondamentaux qu'il a essayé de répandre à travers le monde avec un certain succès», a rappelé la bloquiste Francine Lalonde.

À son avis, le choix de ne pas parrainner cette énième résolution sur la peine de mort prouve que «le Canada n'est plus le même».

L'attitude du gouvernement est d'autant plus surprenante que le fait de parrainner un tel projet n'exige pas beaucoup d'efforts, a souligné l'ancien ambassadeur du Canada à l'ONU, Paul Heinbecker.

«Il ne s'agit habituellement que de passer quelques coups de fil et de lever la main au bon moment», a-t-il expliqué.

Le geste est cependant hautement symbolique et marque l'intention d'un Etat de jouer un rôle actif dans la promotion d'une idée au sein de la communauté internationale, a expliqué Mme Ste-Marie en entrevue à La Presse Canadienne.

D'après elle, le virage du Canada découle directement de l'arrivée au pouvoir de conservateurs dont la position sur la peine de mort est ambigüe. Mme Ste-Marie croit que le gouvernement Harper a probablement cédé à la pression des Etats-Unis.

Le débat sur la peine de mort a refait surface au Canada la semaine dernière, quand le gouvernement a laissé savoir qu'il n'entendait plus intervenir pour empêcher l'exécution de citoyens condamnés à l'issue d'un procès équitable dans un pays démocratique.

La première victime de cette nouvelle politique sera vraisemblablement Ronald Allen Smith, un Albertain reconnu coupable du meurtre de deux autochtones aux Etats-Unis dans les années 1980.

(Presse Canadienne)

CINÉ-TÉLÉ

MERCREDI 07 NOVEMBRE

9h00

CANAL VIE — LES SEULS MOMENTS OÙ JE RIS **9699842** (4) (Only When I Laugh), É.-U. 1981. Comédie dramatique de Glenn Jordan avec Marsha Mason, Kristy McNichol et James Coco.– Les tribulations professionnelles et familiales d'une actrice qui sort d'une cure pour alcooliques. (2h)

10h00

TQS — LE DERNIER RENDEZ-VOUS **3021705** (Dern. de 3). (6) (Till We Meet Again), É.-U. 1989. Mélodrame de Charles Jarrott avec Michael York, Courteney Cox et Mia Sara.– Mariée à un diplomate durant la Première Guerre mondiale, une Française s'installe à Los Angeles où elle donne naissance à deux filles. (1h45)

13h00

CANAL D — CITÉ OBSCURE **7563020** (4) (Dark City), É.-U. 1997. Science-fiction d'Alex Proyas avec Rufus Sewell, William Hurt et Jennifer Connelly.– Un homme amnésique se réveille dans une ville étrange où il est poursuivi par des individus bizarres dotés de pouvoirs paranormaux. (2h30)

CANAL VIE — LE PANTIN **9773858** (4) (Legalese), É.-U. 1998. Comédie satirique de Glenn Jordan avec Edward Kerr, Gina Gershon et James Garner.– Un avocat chevronné confie à un confrère débutant la défense d'une top model manipulatrice accusée du meurtre de son beau-frère. (2h)

20h00

TV5 — DIEU EST GRAND, JE SUIS TOUTE PETITE **9294736** (5) Fr. 2001. Comédie de moeurs de Pascale Bailly avec Audrey Tautou, Édouard Baer et Julie Depardieu.– Déçue par le catholicisme, un jeune mannequin veut se convertir au judaïsme lorsqu'elle s'éprend d'un vétérinaire juif. (1h45)

00h00

CANAL D — RACOLEUSES **1306175** (5) (Wild Things), É.-U. 1998. Drame policier de John McNaughton avec Matt Dillon, Denise Richards et Neve Campbell.– Après avoir été lavé d'une accusation de viol, un conseiller d'orientation obtient une compensation financière qui soulève les soupçons d'un détective. (2h30)

CANAL VIE — LES SEULS MOMENTS OÙ JE RIS **7837595** (4) (Only When I Laugh), É.-U. 1981. Comédie dramatique de Glenn Jordan avec Marsha Mason, Kristy McNichol et James Coco.– Les tribulations professionnelles et familiales d'une actrice qui sort d'une cure pour alcooliques. (2h)

01h00

CBJET — THE FRONT PAGE **11779** (4) É.-U. 1974. Comédie de moeurs de Billy Wilder avec Jack Lemmon, Walter Matthau et Austin Pendleton.– Un journaliste cache un condamné à mort évadé pour s'assurer l'exclusivité de ses déclarations. (2h)

CJPM -CFER — UN MONDE SANS TERRE **444576** (4) (Waterworld), É.-U. 1995. Science-fiction de Kevin Reynolds avec Kevin Costner, Dennis Hopper et Jeanne Tripplehorn.– Après que la fonte des glaces a submergé les continents, un marin solitaire protège une femme et une fillette contre des pirates. (3h) Prochaine émission à 5h15. D'ici là, diffusion des nouvelles de LCN

HOROSCOPE

MERCREDI 7 NOVEMBRE 2007

Bélier (21 mars au 19 avril): Conjointe à Mercure dans votre Signe opposé, la Balance, notre Lune vous revigore, permettant le surpassement. Vous êtes capable de passer outre une contrainte qui vous limitait et finir en champion. Une personne importante appuiera la démarche que vous contemplez. Ce n'est pas le moment de vous désister ou d'agir avec retenue; profitez plutôt de ce climat astral pour aller droit au but.

Taureau (20 avril au 20 mai): Il est essentiel de vous assurer que votre critère principal soit bel et bien rencontré avant de vous lancer en affaires, et ceci est également valable sur le plan personnel. Les choix trop rapides et les décisions prises à l'aveuglette pourraient vous obliger à faire marche arrière. La réponse que vous attendez pourrait vous être révélée dès demain, avec l'arrivée de la Lune face à votre Signe, en Scorpion.

Gémeaux (21 mai au 21 juin): La Lune rejoint aujourd'hui Mercure en Balance et cela devrait vous inciter à être pleinement vous-même. Il semble contre-indiqué de vous restreindre par crainte de déplaire au plus grand nombre. C'est le temps de suivre votre idée initiale, sans vous laisser influencer par une présomption négative qui hanterait votre esprit. Une initiative judicieuse peut vous ouvrir des portes.

Cancer (22 juin au 22 juillet): La Lune encore en Balance, angulaire au Cancer, peut contribuer à faire augmenter votre niveau d'anxiété. Toutefois, la nervosité est à proscrire, car elle ne projettera pas une image positive. Plus vous parviendrez à demeurer calme, et meilleur sera votre sens de la répartie. Heureusement, Mars en Cancer est là pour sauver les pots cassés et vous aider à passer outre une limitation.

Lion (23 juillet au 22 août): Il n'est pas nécessaire de vous acharner à essayer de provoquer une occasion. L'opportunité que vous désirez se présentera d'elle-même si vous vaquez à vos occupations sans négliger vos responsabilités. Faites confiance au destin. Possibilité de recevoir un coup de pouce inattendu de la part d'un proche, ou même d'un parfait inconnu.

Vierge (23 août au 22 septembre): L'influence de Saturne en Vierge tend à vous responsabiliser et à vous conscientiser relativement aux conséquences de vos faits et gestes. Toutefois, vous ne devriez pas verser dans la culpabilité. Certains problèmes seraient survenus inévitablement en dépit de vos initiatives. Ne portez pas inutilement sur vos épaules le fardeau d'un blâme qui ne vous revient pas.

Balance (23 septembre au 23 octobre): Il n'est pas nécessaire d'avoir recours à la ruse pour gagner des points. La Lune en Balance va à la rencontre de Mercure et cet aspect devrait vous procurer une longueur d'avance sur vos principaux rivaux, adversaires ou compétiteurs. On pourrait également vous offrir d'exercer davantage d'influence au sein d'un groupe ou d'une association. La façon de dire les choses fera toute la différence.

Scorpion (23 octobre au 21 novembre): Le calme avant la tempête... Profitez de ce mercredi pour planifier votre semaine, mais ménagez vos forces. La Lune entrera dans votre Signe dès demain, et vendredi elle s'y renouvellera. Si ce milieu de semaine vous donne l'impression de manquer de piment, dites-vous que vous ne perdez rien pour attendre. D'ici là, l'intimité et la tranquillité sont vos valeurs sûres.

Sagittaire (22 novembre au 21 décembre): À force de chercher on fini par trouver. Il serait dommage d'abandonner ou de vous contenter d'une option que vous ne désirez pas réellement parce que vous vous lassez d'attendre. Tant que Jupiter se trouve en Sagittaire, les surprises et les revirements de situations ne sont pas exclus. Votre situation pourrait donc se modifier pour le mieux de façon imprévisible.

Capricorne (22 décembre au 19 janvier): L'actuel duo Lune + Mercure en Balance, au carré de votre Signe, peut avoir un effet désorganisant. Par conséquent, il risque d'être plus difficile de vous concentrer. Essayez de ne pas vous laisser distraire, sinon l'exécution de vos projets s'effectuera au ralenti. Si vous souhaitez ressentir un maximum d'autosatisfaction, vous devriez terminer votre travail avant de songer à vous divertir.

Verseau (20 janvier au 18 février): Rencontrant Mercure en Balance, la Lune devrait vous changer les idées et vous aider à vous concentrer sur les éléments positifs. Si vous ne pouvez pas obtenir de réponse claire, il vaut mieux vous libérer l'esprit de tout songe tracassier. Vous avez actuellement l'occasion de tisser de nouveaux liens et de monter dans l'estime de gens qui vous connaissaient mal; profitez-en!

Poissons (19 février au 20 mars): Il serait dommage de perdre votre temps à cause de quelqu'un dont les intentions ne sont pas vraiment sérieuses. Fiez-vous à votre intuition pour déterminer si une personne est réellement fiable, et souvenez-vous de la première impression qu'elle vous avait laissé. En règle générale, les gens qui sont réellement dignes de confiance ne font rien pour éveiller ce genre de doutes.

MERCREDI À LA TÉLÉ

*** La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans Voilà.**

7 novembre	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKTV	...Einstein 20552	Jojo... 29823	Grosse Journée 37939		La fosse aux lionnes 73755		Ricardo 13002	Le Téléjournal 558113		Pour le plaisir 633858			C'est ça la vie 48571		Temps... paix	Terre humaine	Urgence		Pieds... 60378	L'union fait... 91736
TQS	Caféine (5h30) 864255		L'avocat du diable 493552		Cinéma / LE DERNIER RENDEZ-VOUS (6) avec Michael York (3/3) 3021705				Jrnl (11h45) 44472842	Gauthier 132571		Flash 326281	Y'a plein d'soleil 311484		Pub 971620		Simpson 919755	Le Grand Journal 487026		
CJPM	Salut, bonjour! (5h30) 948200		Deux filles le matin 93939		Tout simplement Clodine 82200		Le Cercle 78910	TVA en direct.com	TVA Midi (11h45)	TVA en direct.com 391649		La vie... 2569533	Shopping TVA (13h45)	Pub 9736	Les feux de l'amour 80755		Top Modèles 69262		Le TVA 17 heures 6587	
TQc	Corne. 80910	...Koalas 89281	G. rétrécit 70533	Inuk 10649	Mélodilous	Zoboomafoo (10h25)	Esprits 69858	Rocket... 60587	Ramdam 90397	Bazzo.TV 531020		Gang de rue 13736	Une pilule, une petite granule 31674		...culture 29007	G. rétrécit 47991	Rocket... 66026	Zoboomafoo 55910	Corne. 24552	Toc Toc Toc 46262
VOX	Communiqués (7h00)				Saguenay une ville...	4 minutes topo	Évitons les chutes	Les fous du sport	Sortez de la ville	Ed. des adultes	Babillard / Communiqués				Évitons les chutes	Coups de coeur	Le Confident		Académie des mots	Pirouettes

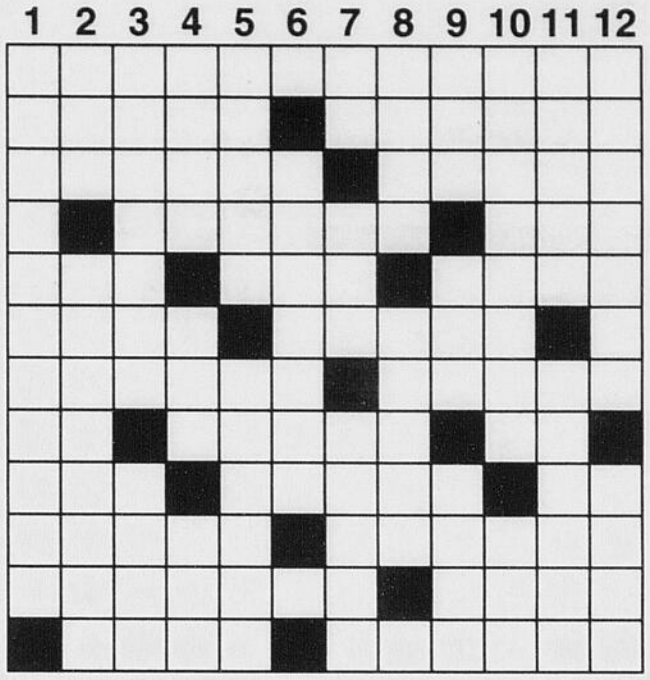
	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
CKTV	Le Téléjournal 53378		Virginie 73842	L'Épicerie 98723	Le Match des étoiles / Corneliu Montano, Deano Clavet 34620		Une heure sur terre 54484		Le Téléjournal 57571		La Zone 9636213		La fosse aux... (23h45) 1510129
TQS	Gr. Journal (16h30) 487026	Flash 910484	Des mariages fous, fous 360945	Loft Story 287129			Bob Gratton... 996939	Sexy cam non censuré 410674	Le Journal du soir 6420489		110% (22h45) 49611533	Loft Story 417113	
CJPM	Le TVA 18 heures 1115	Le Cercle 7945	Occupation double 7216	La poule aux oeufs d'or 3129	Destinées / Rachel cherche une idée pour le baptême de William. 53638		Les Soeurs Elliot 12842		Le TVA 22 heures 95129		Denis Lévesque 63129		Las Vegas 75934
TQc	Kaboum 49303	Ramdam 67755	La vie en vert 17216	Ça manque à ma culture 63939	Les Francs-tireurs 10026		Histoire de famille / Tout bascule (1/5) 90262		Bazzo.TV 45179		Ça manque à ma culture 88939	La période de questions 735129	
TV5	Questions... (17h55) 40172303	Journal FR2 436561	Toute une histoire 778620		Cinéma / DIEU EST GRAND, JE SUIS TOUTE PETITE (5) avec Audrey Tautou, Édouard Baer 9294736			...les Margaux (21h45) 38834587	Cinérama 428113	Relais... 404533	TV5 Le Journal 882151	Vivement dimanche 552804	
CANAL D	Fou! Fou! Fou! 9459200	Les Arnaqueurs 9440552	Biographies / Gilles Tremblay 8170303		La vie après la mort / Maisons hantées 8083823		Hantise / La forêt des ténèbres 8176587		Histoires de crimes / Les bourreaux du troisième âge 8179674		J'ai survécu... à la foudre 2405115		Cinéma / RACOLEUSES 1306175
RDI	RDI en direct 1933571		Dominique Poirier en direct 6731303		Le lobby pro-israéliens aux États-Unis 6644823		Le Téléjournal 6737587		Commission Bouchard 5940668	Le National 5022216	Le Téléjournal 5810736		Le Journal RDI 6523750
RDS	Sports 30 838842		Sports 30: face à face 552133	30 Images / seconde 848674	Motocross de Montréal 2007 477755				Sports 30 456262		...du sport Gillette 734552	Plein air sans limites 802552	Soccer / Ligue de l'UEFA 976663
VIE	Déco sur mesure... 9202668	Oui, je le veux! 9286620	Que feriez-vous? 3673858		Dans ta peau 3586378		Dépendance maudite 3599842		Décore ta vie 2623303	Maître chez soi 2536823	À deux c'est mieux 6333113	...simplement 9685649	Cinéma / LES SEULS... 7837595
SERIES+	Les Experts 727397		Sue Thomas, l'oeil du FBI 108741		Vie sauvage 108561		Le Maire Da Vinci 708705		Edel & Starck 558282		Le destin de Lisa 173552		Fortune et Trahisons 527311
Z	La porte des étoiles 729755		Équipé pour rouler 658533	Comment c'est fait 300484	Surnaturel 803179		Mélinda, entre deux mondes 908723		Eureka 758200		Les Stupéfiants 175910		Comment c'est fait 834088
HISTORIA	Chasseur de mystères / Cimetière d'esclaves et loup-garou 6106484		Soldats / L'Armée oubliée (2e partie) 7579842		Compte à rebours / L'attentat de Bali 7555262		The Unit: commando d'élite 7575026		Cinéma / UNE HISTOIRE DU BRONX (4) avec Robert De Niro, Lillo Brancato 5289007				
ÉVASION	Tout le monde à table 34465	La route des étoiles 21945	Dans la roue du Tour / L'étape du Beaujolais 81552		Hakuna Matata 90200		Gilles Proulx, grand voyageur / Namibie 87736		Échappées belles 71200	Les Grands Documentaires Évasion / Port de Gènes 818571		Pub 63858	Tout le monde à table 783953
CBJET	CBC News at Six 39571		Coronation Street 7674	Marketplace 3397	Little Mosque on the Prairie 9754	No Opportunity Wasted 2129	the fifth estate 70842		The National 53129		The Hour 34649		Arrested... 93137
TSN	Off the Record 449571	Sportscentre 430823	Hockey / Flyers - Penguins 352533					Hockey / Oilers - Avalanche 272705					Sportscentre 951953
SPNET	Prime Time Sports 42620		World Pool Masters 47552		Best Damn Sports Show Period / Deux émissions 30216				Sportsnet Connected 37397			Best Damn Sports Show Period 49378	
ARTV	Moi et l'autre 836787	Quelle famille! 131179	États_Humains 346910	Les Grandes Entrevues Juste pour rire / Jean-Marie Bigard 256804			Cinéma / TOUTES LES FILLES SONT FOLLES (5) avec Barbara Schulz, Camille Japy 799113				Cabine C 863397		Moi et l'autre 506427
VOX	Initiation chrétienne	Bingo en direct			Missionnaire, le retour...	Commission Bouchard-Taylor					Communiqués		Spécial Réseau

HORIZONTALEMENT

1. Qui a une mauvaise santé.
2. On y célèbre l'eucharistie - Voisin de l'espadon.
3. Du bleu et du rouge - Petit pied.
4. Haute comme trois pommes - Plante vivace malodorante.
5. À cet endroit - Service du travail obligatoire - Voiture de location.
6. Mouvement d'une foule - Divisions d'une pièce.
7. Fils - Qui paraît sans vitalité.
8. Prénom d'un bandit - S'égosiller - Mot enfantin.
9. Arrose Strasbourg - Sorti de l'œuf - Thulium.
10. Effectifs - Pays de la Camorra et de la Mafia.
11. Chicaner sur des riens - Particule élémentaire.
12. Estonien - Qui n'a plus d'éclat.

VERTICALEMENT

1. Compétence professionnelle.
2. Indique l'approbation - Accessoire de pêche.
3. Projets irréalisables - Dans un testament.
4. Un peu fendu - À la fin d'une énumération - Portion.
5. Poissons plats - Fils d'Agamemnon.
6. Célèbre paquebot.
7. Éminence - Ce qui est faux - Désigner.
8. Claque - Jeu de cartes.
9. Division du temps - Récipient utile aux chimistes - Boisson japonaise.
10. On ne peut l'entendre - Petit poème.
11. Indiens des grandes plaines des États-Unis - Communauté humaine.
12. Couvert de flocons - Ne dit pas la vérité.



7 novembre 2007 MC1935

Solution du no 1908

Édition du 5 novembre 2007

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	V	A	N	D	A	L	I	S	E	R	■	V
2	E	P	O	U	S	E	R	■	V	A	S	E
3	S	T	U	C	■	V	A	T	I	C	A	N
4	S	E	N	T	I	E	■	A	D	E	L	E
5	E	■	O	I	S	E	U	S	E	■	A	R
6	S	A	U	L	E	■	N	■	N	O	C	E
7	D	U	■	E	R	I	C	A	C	E	E	■
8	E	D	O	■	A	D	I	P	E	U	S	E
9	L	I	B	A	N	■	N	I	■	V	■	V
10	O	B	I	S	■	M	E	D	E	R	S	A
11	U	L	T	I	M	E	■	E	L	E	I	S
12	P	E	S	E	■	S	U	S	U	R	R	E

Solution du no 1934

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	P	R	O	U	E	S	S	E	■	T	H	E
2	O	U	E	S	T	■	A	S	H	R	A	M
3	L	E	S	■	I	R	I	S	■	A	L	I
4	A	S	T	E	R	■	N	E	N	I	E	S
5	I	■	R	U	E	N	T	■	O	T	E	S
6	R	I	E	N	■	E	P	A	T	E	■	I
7	E	N	■	E	S	P	E	R	A	N	T	O
8	■	C	O	C	H	E	R	E	■	T	I	N
9	M	O	R	T	E	■	E	O	N	■	N	■
10	I	N	G	E	R	E	■	L	A	T	T	E
11	A	N	E	■	P	A	R	E	S	S	E	R
12	M	U	S	E	A	U	■	S	A	U	R	E

LES ETAT UNIS - Un mot de 7 lettres

J	S	A	X	E	T	R	E	N	T	O	N	A	S	A
A	S	U	A	L	E	B	F	A	U	L	K	N	E	R
Y	E	N	T	I	H	W	L	M	O	Z	A	R	K	O
E	M	K	L	O	F	R	O	N	T	A	R	I	O	O
S	A	L	T	T	N	A	G	A	E	R	S	D	N	S
S	H	A	Y	E	S	A	N	I	E	S	O	I	N	E
A	R	G	V	I	P	Z	R	T	I	C	T	A	O	V
S	U	A	V	S	U	E	S	N	A	A	R	W	M	E
N	D	R	E	S	H	E	G	W	L	L	M	A	R	L
A	A	Y	R	U	C	E	I	E	I	D	A	H	O	T
K	D	W	M	R	R	C	R	N	O	N	S	T	M	R
R	I	E	O	E	H	M	G	I	I	R	G	W	A	U
O	X	W	N	I	U	T	A	H	F	X	G	A	H	M
N	I	O	T	A	O	H	I	O	P	H	O	I	A	A
I	E	A	S	N	E	T	S	I	D	R	O	N	E	N

ADENA
AKRON
ANZUS
ARLINGTON
BELAU
COD
DIXIE
DURHAM
ERIE
ESPAGNOL
ETOILE
FAULKNER
GARY
GEORGIE
GOLFE
HAWAI
HAYES
IDAHO
IOWA
JAY
KANSAS
KISSINGER
LATINO
MORMON
NASA
NEVADA
NIXON
NORDISTE
NORFOLK
OHIO
OMAHA
ONTARIO
OZARK
REAGAN
RENO
ROOSEVELT
RUSSIE
SALT
SAM
SHERIF
SWING
TEXAS
TRENTON
TRUMAN
TWAIN
USA
UTAH
VERMONT
WACO
WHITNEY
WICHITA
WORCESTER

Solution du dernier problème : EGYPTIENNE

7 novembre 2007 No 1652

				9				
4	2	1	8				9	3
		6	1					4
			9			4		8
		8			2		1	
1	7	3		6				
				3	5	8	2	9
2		5			9			
							3	

Niveau de difficulté : MOYEN 0765

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

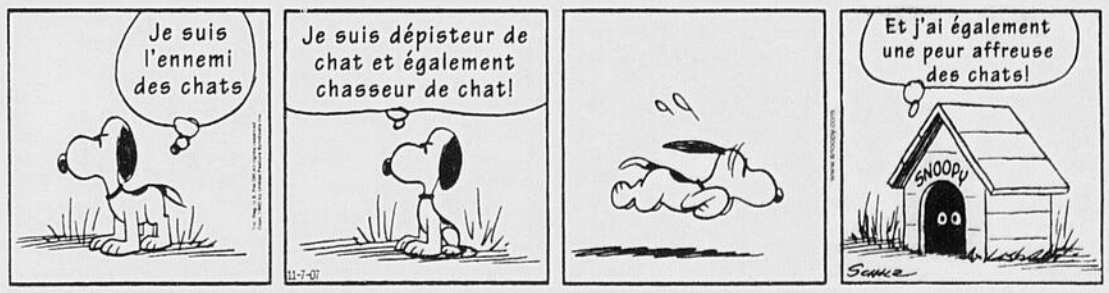
Solution du sudoku 0764

3	6	2	9	8	5	1	4	7
4	1	7	2	3	6	9	5	8
5	9	8	7	1	4	6	3	2
9	2	6	5	7	1	3	8	4
8	4	5	6	2	3	7	1	9
1	7	3	8	4	9	5	2	6
7	3	4	1	9	2	8	6	5
6	8	1	4	5	7	2	9	3
2	5	9	3	6	8	4	7	1

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse.
Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site **www.les-mordus.com** ou écrivez-nous à **info@les-mordus.com**

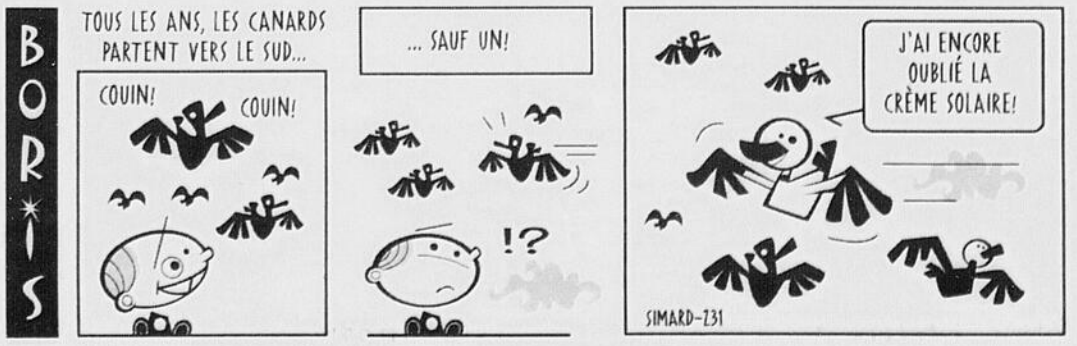
Par Fabien Savary

PEANUT



BEN

BORIS



ÉCONOMIE

OR	DOLLAR	EURO	ALUMINIUM
757 (once $ can)	108.52 (Cents US)	1.3553 ($ can)	1.08 ($ can la livre)

Principaux indices

Nom	Fermeture	Variation	Volume
S&P/TSX 60	836.87 $	8.68	$122791000
S&P/TSX 300	14370.60 $	97.19	$259325000
S&P/TSX VENTURE	3173.64 $	20.42	$162016000
DOW JONES	13660.90 $	117.54	$252364000
NASDAQ/USA	2825.18 $	30.00 $	0
NASDAQ/Canada	1261.00 $	25.14 $	0

Titres vedettes à Toronto

Nom	Symbole	Haut	Bas	Fermeture	Variation
Abitibi-Consolidated	A	0.00 $	0.00 $	0.00 $	0.00 $
Barrick Gold Corp	ABX	43.93 $	43.07 $	43.30 $	0.30 $
ACE Aviation Holdings	ACE.B	29.90 $	29.54 $	29.89 $	0.33 $
Arc Energie	AET.UN	21.19 $	20.67 $	20.76 $	-0.22 $
Alcan Incorporated	AL	93.80 $	93.06 $	93.06 $	-1.16 $
Alimentation Couche-Tard	ATD.B	19.90 $	19.17 $	19.36 $	-0.58 $
Elger tech.	AXA	0.05 $	0.05 $	0.05 $	0.00 $
Bombardier CL A	BBD.A	5.52 $	5.41 $	5.47 $	0.05 $
Bombardiers Inc.	BBD.B	5.50 $	5.36 $	5.41 $	-0.01 $
BCE Inc.	BCE	41.05 $	40.70 $	40.79 $	0.00 $
Bennett Environmental Inc.	BEV	0.28 $	0.26 $	0.26 $	-0.01 $
Bank of Montreal	BMO	61.87 $	61.06 $	61.87 $	0.89 $
Bank of Nova Scotia	BNS	52.45 $	51.57 $	52.00 $	-0.15 $
CAE Inc	CAE	12.65 $	12.43 $	12.54 $	-0.11 $
Groupe Canam Inc.	CAM	13.83 $	13.19 $	13.35 $	-0.50 $
Cascades Inc.	CAS	8.35 $	8.25 $	8.33 $	0.08 $
Cogeco Cable Inc.	CCA	48.65 $	47.89 $	48.10 $	-0.25 $
Campbell Res.	CCH	0.17 $	0.16 $	0.16 $	-0.01 $
Canfor	CFP	8.55 $	8.34 $	8.55 $	0.11 $
CIBC	CM	99.85 $	98.67 $	99.81 $	1.61 $
Canadian Natural Res.	CNQ	78.41 $	76.20 $	78.15 $	2.23 $
CN Railway Company	CNR	51.00 $	50.07 $	50.32 $	-0.68 $
Canadian Oil Sands	COS.UN	37.85 $	36.57 $	37.75 $	1.35 $
Canadian Pacific Railway	CP	63.59 $	61.90 $	62.36 $	-1.46 $
Canadian Tire	CTC	93.50 $	93.50 $	93.50 $	0.00 $
Canadian Western Bank	CWB	30.03 $	29.50 $	29.54 $	-0.49 $
Domtar	UFS	7.83 $	7.61 $	7.67 $	-0.13 $
Emera	EMA	20.30 $	19.85 $	20.25 $	0.36 $
Enerplus	ERF.UN	45.50 $	45.20 $	45.28 $	-0.12 $
CGI Group Inc.	GIB.A	10.40 $	9.75 $	9.85 $	-0.51 $
Transcontinental Inc.	TCL.A	20.85 $	20.57 $	20.81 $	0.21 $
Great-West Lifeco	GWO	36.58 $	35.68 $	36.18 $	-0.43 $
Gaz Metropolitain	GZM.UN	16.29 $	16.12 $	16.25 $	0.00 $
Industrial Alliance	IAG	39.42 $	38.90 $	39.05 $	0.00 $
BCE Emergis Inc.	EME	7.21 $	7.06 $	7.15 $	-0.07 $
Societe financiere IGM	IGM	54.20 $	53.13 $	53.40 $	-0.31 $
Imperial Oil	IMO	54.60 $	52.50 $	54.35 $	2.46 $
Quebecor World	IQW	8.45 $	7.79 $	8.02 $	-0.58 $
Cossette Com. Group	KOS	12.50 $	12.25 $	12.49 $	-0.01 $
Loblaws Cos.	L	42.30 $	40.32 $	40.99 $	-1.40 $
Laurentian Bank	LB	43.37 $	43.07 $	43.20 $	0.00 $
Manitoba Telcom	MBT	46.92 $	46.41 $	46.43 $	-0.46 $
Maple Leaf Foods Inc.	MFI	13.94 $	13.69 $	13.79 $	-0.16 $
Magna International	MG.A	91.77 $	89.50 $	91.63 $	4.25 $
Metro Inc.	MRU.A	34.65 $	32.70 $	32.80 $	-2.20 $
National Bank	NA	53.53 $	52.91 $	53.51 $	0.45 $
Nova Chemicals Corp.	NCX	33.75 $	32.17 $	32.33 $	-0.84 $
Nortel Networks	NT	17.95 $	15.71 $	17.75 $	2.52 $
Pro AMS	PAM.UN	0.00 $	0.00 $	22.01 $	0.00 $
Pepsi Bottling Group Inc.	PBG	54.10 $	51.80 $	52.50 $	0.19 $
Petro-Canada	PCA	55.20 $	54.03 $	54.89 $	1.29 $
Precision Drilling Corp.	PD.UN	16.96 $	16.27 $	16.65 $	-0.22 $
Jean Coutu Group	PJC.A	13.56 $	13.10 $	13.16 $	-0.33 $
Potash Corp	POT	112.50 $	109.00 $	112.38 $	1.06 $
Power Corp.	POW	39.74 $	39.01 $	39.22 $	-0.48 $
Power Financial	PWF	41.22 $	40.50 $	40.92 $	-0.23 $
Quebecor Inc.	QBR.B	40.71 $	38.76 $	40.65 $	0.07 $
Rogers Comm. Inc.	RCI.B	49.67 $	48.74 $	48.91 $	0.50 $
Royal Bank	RY	53.68 $	52.81 $	53.30 $	0.13 $
Saputo Inc.	SAP	57.75 $	52.71 $	53.26 $	-3.85 $
Sears Canada	SCC	32.47 $	31.98 $	32.00 $	0.24 $
SFK Pulp Fund Units	SFK.UN	2.72 $	2.53 $	2.57 $	-0.09 $
Shaw Communications	SJR.B	26.10 $	25.09 $	25.86 $	-0.04 $
Sun Life financial	SLF	53.75 $	53.15 $	53.65 $	0.23 $
SNC-Lavalin	SNC	49.85 $	48.68 $	49.20 $	0.75 $
Superior Propane Inc. Fund	SPF.UN	12.50 $	12.25 $	12.25 $	-0.22 $
Suncor Energy Inc.	SU	105.20 $	100.82 $	104.81 $	4.66 $
Telus Corporation	T	53.98 $	53.35 $	53.78 $	0.29 $
Transalta Corporation	TA	34.20 $	33.69 $	33.86 $	-0.03 $
Tembec	TBC	0.43 $	0.40 $	0.40 $	0.00 $
TD Bank	TD	70.00 $	68.97 $	69.21 $	-0.31 $
Teck Cominco Corp.	TCK.B	45.95 $	44.51 $	45.74 $	1.99 $
Talisman Energy Inc.	TLM	20.39 $	20.06 $	20.10 $	0.02 $
Epcor Power	EP.UN	23.00 $	21.25 $	22.00 $	-1.05 $
Transcanada Pipe	TRP	40.30 $	39.71 $	40.18 $	0.28 $
Transat AT	TRZ.B	41.75 $	41.00 $	41.00 $	-0.50 $
Torstar Corp.	TS.B	19.63 $	19.22 $	19.54 $	0.28 $
Van Houtte Inc.	VH	0.00 $	0.00 $	0.00 $	0.00 $
Wescast Industries	WCS.A	0.00 $	0.00 $	12.10 $	0.00 $
Weston George Ltd	WN	67.67 $	64.57 $	65.78 $	-2.10 $

TORONTO

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Yamana res inc	YRI	14.28 $	0.48 $	17561329
Sr telecom inc	SRX	0.03 $	0.00 $	11941242
Uranium one inc	UUU	10.25 $	-0.12 $	11809502
Breakwater	BWR	2.38 $	0.05 $	11424074
Shore gold inc	SGF	5.42 $	0.65 $	10781329
Cinram intl inc	CRW.UN	6.48 $	-6.32 $	8500623
Celestica inc	CLS	6.66 $	-0.02 $	7688836
Kinross gold corp	K	19.21 $	0.31 $	5932581
Paladin resources	PDN	7.42 $	0.25 $	5738528
Eldorado gold corp	ELD	6.09 $	0.14 $	5661225

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Oil sands split	OST.UN	169.38 $	8.38 $	4120
Katanga mining ltd	KAT	16.74 $	4.99 $	5267678
Suncor energy inc	SU	104.81 $	4.66 $	2524927
Magna	MG.A	91.63 $	4.25 $	428878
Katanga mining ltd	KAT.WT	9.55 $	4.08 $	199757
First quantum	FM	94.69 $	3.58 $	589216

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Cinram intl inc	CRW.UN	6.48 $	-6.32 $	8500623
Legg mason cda	LMI	70.92 $	-5.21 $	100
Shire acq inc	SHQ	66.81 $	-3.97 $	198
Saputo inc	SAP	53.26 $	-3.85 $	1098579
Algoma central	ALC	142.50 $	-2.50 $	1120
Canadian tire corp	CTC.A	80.91 $	-2.49 $	403825

NEW-YORK

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Citigroup inc	C	35.08 $	-0.82 $	151646208
Ishares tr russell	IWM	79.96 $	1.48 $	94960735
Emc corp	EMC	23.40 $	-0.09 $	46001050
Coeur d'alene	CDE	4.36 $	0.52 $	42342740
General electric	GE	40.18 $	-0.02 $	42130026
Tenet healthcare	THC	3.95 $	0.72 $	36265500
Pfizer inc	PFE	23.93 $	0.26 $	34623851
Wells fargo & co	WFC	32.95 $	1.02 $	31821035
Bank of america	BAC	45.56 $	1.11 $	31113763
Ford motor co	F	8.63 $	-0.04 $	29630515

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Berkshire hathaway	BRK.A	133800.00	$800.00 $	380
Berkshire hathaway	BRK.B	4473.50 $	36.40 $	46820
Washington post co	WPO	857.26 $	21.01 $	38000
Rio tinto plc adr	RTP	368.00 $	16.54 $	464722
Cme group inc	CME	669.10 $	16.35 $	790727
Mastercard inc cl	MA	199.40 $	13.47 $	7777307

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Boston beer co	SAM	52.37 $	-13.15 $	1538300
White mountains	WTM	512.00 $	-3.30 $	21305
Cooper tire &	CTB	17.94 $	-3.06 $	7551300
Omnicare cap tr	OCR.PR.B	39.64 $	-2.85 $	19900
Schering 6pc mcp	SGP.PR.B	259.78 $	-2.61 $	21600
Peco energy corp	PE.PR.D	86.00 $	-2.50 $	200

NASDAQ

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Sun microsystems	JAVA	5.16 $	-0.55 $	206338698
Powershares qqq tr	QQQQ	54.68 $	0.61 $	131846524
Microsoft corp	MSFT	36.41 $	-0.32 $	100920674
Sirius satellite	SIRI	3.51 $	0.16 $	96086181
Cisco systems inc	CSCO	34.08 $	1.00 $	90867423
Intel corp	INTC	27.49 $	0.65 $	69320305
Yahoo! inc	YHOO	29.93 $	-1.43 $	63594196
Level 3	LVLT	3.03 $	0.00 $	47776637
Oracle corp	ORCL	22.83 $	0.76 $	34099085
Apple inc	AAPL	191.79 $	5.61 $	34066099

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
First solar, inc.	FSLR	169.00 $	20.90 $	5902222
Sunpower corp	SPWR	149.56 $	20.33 $	5394638
Mitsui & co ltd	MITSY	485.65 $	19.82 $	1430
Google inc a	GOOG	741.79 $	16.14 $	8431165
Dryships inc	DRYS	115.98 $	10.06 $	5240301
K-tron internat	KTII	118.00 $	10.00 $	17935

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Foster wheeler ltd	FWLTW	208.10 $	-20.36 $	100
Baidu.com inc adr	BIDU	407.70 $	-9.18 $	13929077
Momenta	MNTA	5.67 $	-7.71 $	17577281
Cognizant tech sol	CTSH	32.00 $	-7.61 $	33472922
United	UTHR	102.99 $	-5.33 $	2261563
Albany molecular	AMRI	12.31 $	-5.10 $	1343180

Données fournies par Décision-Plus / www.decisionplus.com

Le fisc a le bras long

Revenu Québec a déjà récupéré 137 M$

Le fisc a le bras long, dit-on... et c'est particulièrement vrai cette année.

Pour les cinq premiers mois de l'année, le ministère du Revenu du Québec a récupéré 137 millions de plus que l'an dernier à pareille date, pour un total de 1,04 milliard.

Ces sommes ont été récoltées auprès d'entreprises qui n'avaient pas payé leur dû, selon Revenu Québec, ou qui avaient omis de rembourser la taxe de vente perçue au nom du gouvernement québécois.

«Cette année, ça roule», résume Manon Tremblay, porte-parole de Revenu Québec, plutôt confiante que le fisc pourra garder ce rythme pour le reste de l'année.

La hausse enregistrée depuis les cinq premiers mois de l'année suit l'exercice 2006-2007 au cours duquel les fonctionnaires québécois avaient dépassé de près de 20% leur objectif annuel et récupéré la bagatelle de 1,98 milliard. «On a raffiné la sélection des dossiers qu'on fait», explique encore Mme Tremblay pour expliquer la progression.

Cette augmentation est visible dans le dernier rapport mensuel des opérations financières du gouvernement du Québec. Pour les cinq premiers mois de l'année, les revenus autonomes du gouvernement sont en hausse de 2,6% pour atteindre 19,8 milliards de dollars.

Outre la chasse aux mauvais payeurs qui hausse les revenus, il y a aussi l'impôt sur le revenu des particuliers et celui des sociétés. Les Québécois étant plus nombreux à se présenter au travail tous les matins, Québec a pu engranger 7,4 milliards de dollars en impôt des particuliers. C'est 12,8% de plus que pour les cinq premiers mois de 2006.

Pour le seul mois d'août, par contre, il y a une légère baisse, de 0,4%. Cette diminution n'inquiète pas l'économiste Benoit Durocher, du Mouvement Desjardins. Les variations mensuelles sont monnaie courante, explique-t-il.

En ce qui a trait à l'impôt des entreprises, il est aussi en progression, à 1,8 milliard (+6,3% sur cinq mois).

Au total les données financières du ministère des Finances font état de dépenses budgétaires d'un peu plus de 26 milliards d'avril à août (+4,4%). La santé et les services sociaux accaparent toujours la part du lion avec près de 10 milliards (+5,4%).

Le service de la dette, quant à lui, atteint les 2,9 milliards sur la même période. C'est 19 millions de dollars d'intérêts par jour qui s'en vont directement chez les créanciers du gouvernement québécois.

(La Presse)

La flambée du $ nuit aux activités de Rona

MONTREAL — La flambée du dollar canadien a un impact inusité sur Rona: voulant profiter de la force de la devise, plusieurs consommateurs ont remis à plus tard leurs projets de rénovation pour voyager.

Résultat: les ventes des magasins du géant de la rénovation et du jardinage ont fait du surplace au troisième trimestre. Rona n'a réussi à accroître son chiffre d'affaires et ses profits que grâce aux acquisitions des derniers mois et à l'ouverture de nouveaux magasins.

«La force de la devise canadienne semble inciter certains consommateurs à utiliser une bonne partie de leur revenu disponible pour les voyages, surtout à l'étranger, reportant ainsi certains projets de rénovation à plus tard», a déclaré mardi le président et chef de la direction de Rona, Robert Dutton, lors d'une téléconférence avec des analystes financiers.

«Nous croyons que la contribution des magasins existants continuera de faire l'objet de pressions au cours des prochains trimestres», a convenu M. Dutton.

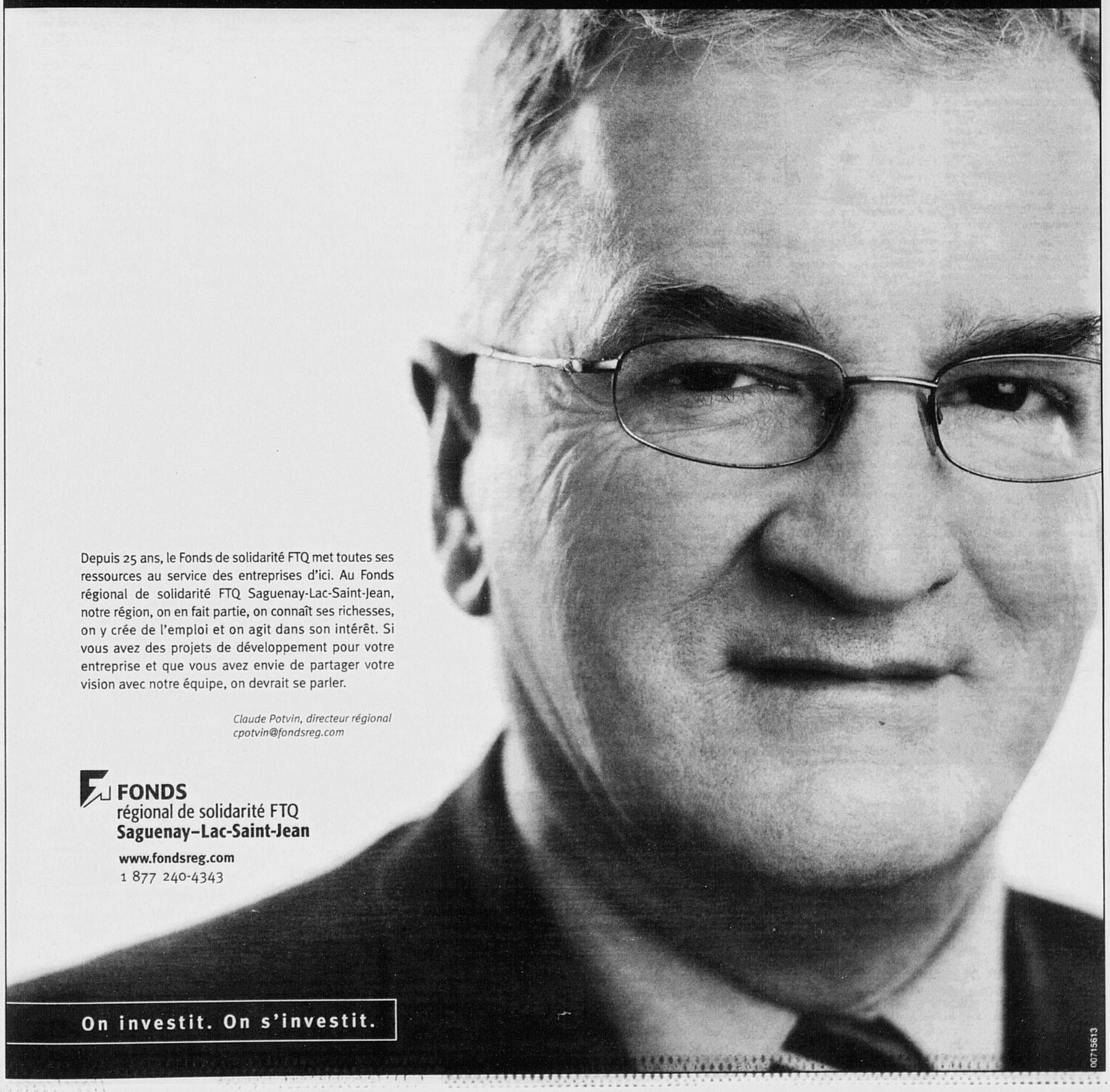
Au troisième trimestre, terminé le 30 septembre, l'entreprise québécoise a enregistré un bénéfice net de 59,4 millions $ (51 cents par action), en hausse de 5,9 pour cent par rapport aux 56,1 millions $ (48 cents par action) déclarés pour la même période de l'année dernière.

Les revenus du trimestre se sont chiffrés à 1,4 milliard $, soit 6,7 pour cent de plus qu'il y a un an. Mais en excluant l'apport des acquisitions importantes des 18 derniers mois, des magasins ouverts depuis moins d'un an et de l'ajout de magasins affiliés, la progression des ventes n'a été que de 0,1 pour cent.

(Presse Canadienne)

Il faudrait déménager dans le parc industriel voisin pour augmenter votre capacité de production et répondre au marché qui débloque tout d'un coup. Mais ça prend de l'argent pour faire de l'argent...

Quand est-ce qu'on se rencontre ?



Depuis 25 ans, le Fonds de solidarité FTQ met toutes ses ressources au service des entreprises d'ici. Au Fonds régional de solidarité FTQ Saguenay-Lac-Saint-Jean, notre région, on en fait partie, on connaît ses richesses, on y crée de l'emploi et on agit dans son intérêt. Si vous avez des projets de développement pour votre entreprise et que vous avez envie de partager votre vision avec notre équipe, on devrait se parler.

Claude Potvin, directeur régional
cpotvin@fondsreg.com

FONDS
régional de solidarité FTQ
Saguenay–Lac-Saint-Jean

www.fondsreg.com
1 877 240-4343

On investit. On s'investit.

00715613

Trait d'union

Répondez aux annonces **rapidement**
en composant le **1-900-677-7777**

S'ANNONCER et PARCOURIR les annonces c'est totalement GRATUIT!
(418) 698-2777
24 h/24, 7 jours/7
Des centaines de nouveaux inscrits publiés tous les dimanches et les mercredis.

FEMME CHERCHE HOMME

DOUCE, FÉMININE ET SENSUELLE, Alma, mi 50aine, 5', 130 lb, aime soupers à deux, dialogue, voyages, espère rencontrer H 50-60 ans, 5'7" et plus, n-fum, honnête, fidèle et sérieux, pour jaser et plus si affinités. **54512**

ANNONCE DE LA SEMAINE :

BELLE ET BRONZÉE AYANT BEAUCOUP À OFFRIR, 40 ans, 135 lb, cheveux noirs longs, non-fumeuse, paraît plus jeune, a une grosse poitrine, désire rencontrer un Homme entre 30-60 ans, non-fumeur, généreux, aimant les voyages, pour une aventure et peut-être de l'amour. **55820**

EN QUÊTE D'INTIMITÉ, grande femme de 40 ans, cherche à prendre contact avec H, engagé, pour rencontres intimes et discrètes. **55622**

CHANTAL, COLLEUSE AYANT DU CHARME, 37 ans, 5'9", 170 lb, un peu grassette, beaux yx, douce, sensible, a fille (11 ans), aime camping, désire H, prêt à s'engager, ayant passé réglé et affinités. **55085**

SPORTIVE À SES HEURES, 5'3", 130 lb, yx bleus, aime la vie, danse, promenades en auto, ciné, belle musique, cherche à rencontrer H 58-72 ans, jovial et aimant la vie. **55662**

VEUVE GÉNÉREUSE, HONNÊTE ET SÉRIEUSE, début 60aine, n-fum, sobre, aime marche, voyages, resto, désire veuf 60-70 ans, du Saguenay, assez grand, n-fum, sérieux et autonome. **55595**

DISTINGUÉE ET RAFFINÉE, 60aine, 5'4", autonome, sociable, sens de l'humour, aime dialogue, sports, sorties, souhaite rencontrer H, pour construire belle relation. **55270**

DAME AYANT LE SENS DE L'HUMOUR, 51 ans, n-fum, autonome, pas compliquée, aime la vie, souhaite faire connaissance avec H 50-58 ans, aimant voyages, lecture, ciné et soupers tête-à-tête, pour amitié et plus. **55108**

FÉMININE ET SENSUELLE, Chicout, début 60aine, 5'5", 115 lb, fum, sérieuse, a le sens de l'humour, aime nature, soupers romantiques, activités à deux, souhaite rencontrer H, sobre, doux, équilibré et ayant passé réglé. **54520**

BELLE CÉLIBATAIRE POURSUIVANT UN BUT SÉRIEUX, Chicout, 38 ans, 5'5", poids prop, souhaite rencontrer H 35-45 ans, professionnel, aimant musique, voyages, tranquillité et ayant passé réglé, pour relation stable. **55585**

CHEVAL BLANC ET CALÈCHE NON REQUIS, femme du Lac-St-Jean, 46 ans, désire prince charmant, pour romance et découvertes. **55435**

À LA RECHERCHE DE... Femme de 68 ans, 5'7", 140 lb, aimerait faire connaissance avec H à peu près même âge, propre et sincère. **55353**

DENISE, SOURIANTE ET AGRÉABLE À VIVRE, Jonquière, 52 ans, 5'4", 145 lb, allure jeune, app agréable, fidèle, autonome, désire H 50aine, autonome, fier, doux et ayant belles valeurs. **48958**

DOUCE FASCINÉE PAR LA VIE DE CAMPAGNE, fin 60aine, 5'5", 140 lb, chev et yx bruns, compréhensive, aime nature, lecture, mots croisés, bons films, musique, souhaite rencontrer H, pour moments agréables. **52310**

SOIGNÉE ET TERRE-À-TERRE, mi 40aine, 5'2", 120 lb, chev blonds, allure jeune, autonome, aime cuisiner, bon vin, nature, souhaite rencontrer H 45-55 ans, allure jeune, simple, honnête, calme et aimant chasse et pêche. **55566**

SPORTIVE DOUCE ET ATTENTIONNÉE, 31 ans, 5'4", 130 lb, chev noirs, yx verts, aimerait rencontrer H avec affinités. **55041**

GÉNÉREUSE ET SOCIABLE, début 60aine, n-fum, aime plein air, musique, marche, balades en auto, soupers entre amis, désire H, avec affinités. **54412**

UNE MARCHEUSE AIMANT LA NATURE, Chicout, 5'6", 130 lb, aimerait H 60aine, n-fum, doux et fidèle, pour relation amicale et plus. **55411**

FÉMININE S'INTÉRESSANT À BEAUCOUP DE SUJETS, Jonquière, fin 40aine, d'allure jeune, autonome, aime conversations, activités variées, voyages, gastronomie, désire rencontrer H avec affinités, pour bons moments. **55403**

MARTHE A UN BEAU SOURIRE, Saguenay, 60aine, 5'2", poids santé, autonome, propre, sincère, sens de l'humour, aime bouger, petites sorties, nature, aimerait H avec affinités. **52872**

POSITIVE ET GÉNÉREUSE, 46 ans, 5'1", chev noirs, yx brun-vert, autonome, a enfant, recherche H 39-49 ans, autonome, doux, affectueux, cultivé, aimant sorties, danse, ciné et musique. **54688**

AMANTE DE LA NATURE, 40 ans, 5'4", 137 lb, chev bruns, yx verts, aime activités extérieures, souhaite rencontrer H 40-46 ans, n-fum, avec affinités et aimant nature. **55080**

JOLIE, JOYEUSE ET SYMPATHIQUE, Chicout, jeune 50aine, 5'2", 114 lb, chev et yx bruns, n-fum, organisée, drôle, a 2 chats, aime vélo, cafés, cherche H de même groupe d'âge, de Chicout, n-fum, pour plaisir. **55612**

DOUCE À DÉCOUVRIR, 45 ans, 145 lb, chev brun foncé courts, yx bleus, cherche H 45-49 ans, aimant voyages et soupers romantiques. **55369**

CHICOUTIMIENNE SPONTANÉE ET SINCÈRE, allure jeune, poids santé, autonome, active, aime la vie, désire H 50 ans et plus, ayant même objectif, pour connaître amour à nouveau. **55175**

ENTIÈRE, HONNÊTE ET VRAIE, 52 ans, 5'8", poids prop, a belles valeurs, aimerait rencontrer H bien dans sa peau, pour belle relation dans simplicité et honnêteté. **55225**

ELLE EST EN QUÊTE D'UN COMPLICE, jeune 60aine, 5'5", belle app, aime marche, ciné, peinture, cuisine, voyages, lecture, musique, aimerait faire connaissance avec H propre, honnête, avec affinités, pour belle complicité. **55447**

RETRAITÉE AMATRICE D'ART, début 60aine, 5'6", châtaine, yx pers, n-fum, aime culture, voyages, vélo, marche, ciné, désire H, romantique et fidèle, pour voyages, loisirs et peut-être plus. **55649**

BLONDE VIVANT EN PLEINE NATURE, 50aine, 5'3", 120 lb, yx bruns, n-fum, aime horticulture, tranquillité, souhaite rencontrer H de Jonquière, honnête, franc, ordonné, bon, attentionné, sans enfant, pour but sérieux. **54728**

VENEZ ME DÉCOUVRIR... Brunette de Chicout, 45 ans, 130 lb, yx noirs, belle app, passionnée, authentique, aime musique, ciné, cherche H 43-58 ans, pour amour et plus. **143805**

LA SOLITUDE N'EST PAS BONNE CONSEILLÈRE... Femme de 69 ans, intègre, aimante, a valeurs, aime lecture, bons films, documentaires, musique, recherche H, pour retrouver joie de vivre. **53352**

UNE ADEPTE DE SOUPERS EN AMOUREUX, 46 ans, 5'7", chev poivre et sel, sociable, aime rire, sorties à deux, ciné, recherche H d'environ 46 ans, même grandeur, autonome, sociable, aimant campagne et sorties. **55627**

RETRAITÉE VOUS OFFRANT SA JOIE DE VIVRE, mi 60aine, 5'2", 125 lb, n-fum, libre, a âme d'artiste et coeur généreux, aime nature, marche, lecture, photo, désire H, pour cheminer ensemble. **55620**

COQUINE ET FIÈRE, 50aine, 5'5", 125 lb, brunette, n-fum, aime musique, soleil, mer, resto, ciné, recherche H 50aine, grand, bâti, drôle, fidèle, attentionné, pour amitié et plus. **54975**

AU PLAISIR D'ENTENDRE TA VOIX, blonde de Jonquière, 59 ans, 5'3", 120 lb, yx verts, sincère, fidèle, aime nature, musique, balades, soupers romantiques, recherche H au passé réglé et ayant mêmes valeurs. **55372**

VEUVE SERVIABLE ET DE BONNE HUMEUR, Chicout, jeune septuagénaire, autonome, a belle éducation, aime dialogue, motorisé, voyages, nature, musique, souhaite rencontrer H. **55803**

AMATRICE DE DANSE, Saguenay, 67 ans, désire H 60-70 ans, n-fum, sobre, bon et très gentil, aimant marche, resto et balades en auto. **55273**

PERLE RARE OUBLIÉE AU FOND DES OCÉANS, veuve de 62 ans, 5'7", blonde, yx bleus, n-fum, sobre, calme, douce, fidèle, affectueuse, souhaite rencontrer H 58-68 ans, 5'7" et plus, n-fum, affectueux, fidèle et sincère. **55535**

SÉDUISANTE VOYAGEUSE, brunette de 5'3", 110 lb, aime lecture, communication, petits soupers à 2, aimerait H 64-69 ans, libre et cultivé. **55510**

UNE ROSE SEULE... Femme dans 60aine, 5'7", n-fum, sobre, douce, calme, sincère, fidèle, affectueuse, souhaite H, assez identique et plein de vitalité, pour harmonie, tendresse et amour. **55674**

UNE ROMANTIQUE AIMANT LA MUSIQUE, Chicout, 60 ans, 5'4", yx bleus, n-fum, autonome, tranquille, désire H 60 ans, n-fum, honnête, sérieux, pour relation amicale et sérieuse. **55465**

BRUNETTE À L'ALLURE ET AU CARACTÈRE JEUNE, 57 ans, 5'5", 130 lb, aime chorale, plein air, horticulture, peinture, souhaite rencontrer H 57-61 ans, n-fum, en forme, doux, avec affinités, pour activités, jasettes et plus. **55250**

ELLE AURA DU PLAISIR À VOUS PARLER, ville de La Baie, début 60aine, aimerait H, pour sorties, marche, resto et petits voyages. **55456**

VEUVE AFFECTUEUSE EN QUÊTE D'UN COPAIN, 69 ans, cherche H franc et sincère, pour sorties, resto, pétanque, cartes et plus. **55315**

JOLIE DAME S'INTÉRESSANT À L'ÉCOLOGIE, Jonquière, 52 ans, un peu rondelette, blonde, yx bleus, aime nature, recherche H, n-fum, sobre, autonome, généreux, gentil, viril et sans animaux, pour partager sa vie. **55717**

RICANEUSE, RÉSERVÉE ET TIMIDE, 56 ans, bien prop, blonde, yx bleus, sensible, fidèle, a sens de l'humour, espère rencontrer H 50-59 ans, simple, ayant emploi et bon caractère, pour relation amicale ou sérieuse. **55675**

TRAVAILLANTE AIMANT VOYAGER, Alma, 60aine, 5'5", poids prop, chev châtains, aime propreté, souhaite H, aimant cuisiner. **55787**

BELLE HISPANOPHONE ÉDUQUÉE, autonome, aime nature, marche, lecture, aimerait H 35-49 ans, n-fum, pour amitié et peut-être plus. **55096**

RÉSERVÉE, FÉMININE ET SENSIBLE, 55 ans, poids prop, blonde, yx bleus, sens de l'humour, honnête, ricaneuse, timide, cherche H 50-59 ans, autonome, ayant bon caractère, pour relation amicale ou sérieuse. **55054**

FÉMININE ET BIEN DANS SA PEAU, grande, désire compagne de sorties et danse, d'environ 55 ans, libre, autonome, pour amitié d'abord. **55602**

INDÉPENDANTE DÉSIRANT UN COMPAGNON DE DANSE, sans problème, cherche à faire connaissance avec H environ 55 ans, grand, éduqué et bon vivant, pour sorties. **55558**

DOUCE ET ROMANTIQUE, divorcée de Jonquière, 59 ans, 5'3", 230 lb, n-fum, belle app, aime marche, danse, ciné, resto, désire H 55-65 ans, 5'8"-5'10", n-fum, beau, respectueux, pour amitié. **55000**

FILLE DE VILLE DISTINGUÉE, Chicout, 5'2", 115 lb, chev et yx bruns, n-fum, look jeune, a chats, aime bouger, jardiner, désire amant-amoureux 40-50 ans, de Chicout, n-fum, libre et sans enfant. **55018**

ET SI ÇA EXISTAIT... Femme de Chicout, 40 ans, 5'5", 115 lb, chev et yx bruns, top modèle, passionnée, attentionnée, aime vélo, cherche H 45-55 ans, pour amitié et plus. **169528**

MÉLANIE, ÉNERGIQUE ADORANT DANSER, 28 ans, 4'10", 102 lb, chev bruns, a une fille, aime bars, moments tranquilles, aimerait rencontrer ami, doux, sociable, énergique et chaleureux, pour partager projets. **51264**

COMPRÉHENSIVE ET À L'ÉCOUTE, fin 60aine, 5'6", 140 lb, chev et yx bruns, douce, aime nature, films, musique, désire H, pour stabilité. **52150**

J'AI BESOIN DE TOI, femme de 68 ans, 5'6", 140 lb, yx bleus, désire H propre, doux et sincère. **55131**

AVEC MOI, ON NE S'ENNUIE JAMAIS, jolie blonde de Jonquière, 36 ans, 5'3", 110 lb, yx bleus, respectueuse, indépendante, aime ciné, cherche H 25-35 ans, pour intimité et plus. **1400268**

SI TU VEUX ÊTRE HEUREUX, femme de 67 ans, 5'6", 140 lb, yx bleus, souhaite rencontrer H, 5'10"-6', honnête. **54986**

FIÈRE ET SPORTIVE EN QUÊTE D'UN AMI, 43 ans, 5'10", blonde, n-fum, belle app, autonome, aime belles choses, nature, désire H 40-48 ans, 5'10" et plus, n-fum, aimant mêmes choses. **55769**

SI TU ES CURIEUX... Femme de Chicout, 60aine, 5'3", 125 lb, chev blonds, désire faire connaissance avec H, aimant tout ce qui se fait à deux. **5113**

UNE AMATRICE DE JARDINAGE, Jonquière, mi 50aine, châtaine, yx bleus, aime marche, musique, petits voyages, spectacles, souhaiterait H 45-55 ans, 5'8" et plus, pour amitié d'abord. **9398**

GÉNÉREUSE ET SEXY AUX YEUX TURQUOISE, Chicout, 31 ans, 5'7", 130 lb, chev blonds longs, n-fum, sobre, en forme, fidèle, serviable, aime rire, pêche, bois, sports, souhaite rencontrer H 27-35 ans, costaud et masculin. **55538**

SOURIANTE ET PASSIONNÉE DE LA VIE, 31 ans, belle app, autonome, tendre, intelligente, drôle, stable, a 2 enfants, souhaite rencontrer H sobre, sérieux, vrai, honnête, sincère, respectueux et aimant enfants. **55128**

AMANTE DE LA NATURE, début 60aine, belle app, autonome, aime animaux, vie sur la ferme, désire monsieur avec affinités, pour belle amitié. **55548**

SENSUELLE ET INTUITIVE À L'ESPRIT VIF, Saguenay, 48 ans, 5'5", poids prop, blonde, yx gris-bleu, belle app, en forme, naturelle, spontanée, souhaite rencontrer H 50aine, attentionné et ayant des intérêts similaires. **55586**

BELLE ET CHARMANTE, mi 40aine, 5'4", aime nature, marche, pêche, cherche H 35-50 ans, avec affinités, pour amitié et peut-être plus. **55260**

GUYLAINE EST NATURELLE ET ADORE RIRE! 5'4", poids prop, blonde, yeux bleus, belle app, vraie, souhaite rencontrer bel H 35-49 ans, 5'8" et plus, poids prop, autonome. ayant passé réglé, pour partager sa vie. **55671**

HUGUETTE A DE BELLES VALEURS, Dolbeau, 53 ans, simple, attentionnée, cherche à connaître H avec affinités, pour investir dans relation débutant par amitié. **54634**

BONNE VIVANTE AYANT LE SENS DE L'HUMOUR, Chicout, 49 ans, 4'10", 98 lb, chev blonds, yx bleus, aime bons soupers, vin, danse, sorties, souhaite connaître H ayant buts, pour partager sa vie. **55087**

SA COMMANDE À L'UNIVERS... femme, cherche à rencontrer H 55-65 ans, riche de coeur et d'esprit, aimant marche, nature, voyages et musique, pour relation amoureuse sur mesure. **54497**

DIVORCÉE RICANEUSE AIMANT MARCHER, 52 ans, a passé réglé, aime resto, marche, lecture, ciné, cherche à rencontrer H 50-60 ans, bien dans sa peau. **55811**

COLETTE SOUHAITE PARTAGER SA VIE, Alma, 52 ans, 5'7", grande, grassette, aime la vie, nature, promenades en auto, eau, aimerait faire connaissance avec H aimant la vie. **55511**

SÉRIEUSE ATTENDANT VOS MESSAGES, dame de 5'3", 135 lb, n-fum, propre, aimerait faire connaissance avec H 60aine et plus. **44732**

BRUNETTE DÉSIRANT PARTAGER DE BEAUX MOMENTS, divorcée de 58 ans, 5'5", 135 lb, n-fum, sans enfant, aime plein air, danse, peinture, arts et culture, sports, horticulture, souhaite rencontrer H, pour relation amicale d'abord. **55723**

DÉCIDÉE ET FONCEUSE AU SOURIRE CHARMANT, brunette de 5'3", 110 lb, chev longs, yx bleus, souhaite rencontrer H 34-40 ans, belle app, créatif, passé réglé, pour activités intérieures, extérieures et plus. **55210**

TRÈS ACTIVE DANS PLUSIEURS DOMAINES, retraitée de Chicout, 60aine, 5'5", 135 lb, belle app, intellectuelle, aime culture, plein air, voyages, recherche H, pour partager ses goûts. **53398**

MARIE EST DOUCE ET TOUJOURS DE BONNE HUMEUR, 63 ans, aime balades en auto, quilles, resto, petits soupers en tête-à-tête, bon vin, aimerait découvrir H 63-66 ans. **55470**

SÉRIEUSE AIMANT FAIRE DES FARCES, 5'7", chev roux, aime avoir du fun, promenades en voiture, ciné, magasinage, recherche 50-65 ans, n-fum, pour rencontres et but sérieux. **54777**

JOVIALE ET SINCÈRE, Alma, début 60aine, en santé, autonome, libre, honnête, généreuse, aime marche, vélo, musique, voyages, camping, cherche H fin 50aine-début 60aine, n-fum, sobre, jovial, avec affinités. **55436**

UNE MÉLOMANE AIMANT VOYAGER, 60aine, 5'6", 115 lb, chev bruns, travaille encore, aime marche, soupers à deux, lecture, recherche H, pour amitié et plus. **55636**

SENSUELLE ET COLLEUSE, Alma, 63 ans, 5', 140 lb, n-fum, sobre, passé réglé, aime balades, cherche H pour sorties et être bien ensemble. **55441**

VEUVE BIEN MISE AIMANT VOYAGER, 5'6", 170 lb, aime bon vin, pêche, aimerait veuf 50 ans et plus, sans barbe, pour sorties à deux. **55816**

AMOUREUSE DE LA VIE, 51 ans, 5'5", chev et yx bruns, sens de l'humour, aime gens, souhaite connaître H 50aine, ayant sens de l'humour, pour rencontres sérieuses. **55285**

UNE ABEILLE POUR BUTINER SA FLEUR, jeune femme de 24 ans, chaude, osée, aimerait trouver H, pour rencontres intimes. **52504**

Répondez aux annonces au 1 900 677-7777

SÉRIEUSE CHERCHANT L'HOMME IDÉAL, Jonquière, mi 50aine, 5'4", châtaine, yx bleus, aime nature, marche, spectacles, désire rencontrer H 45-55 ans, 5'8"-5'10", équilibré, sérieux et ayant belle personnalité. **53529**

UNE FIDÈLE ROUQUINE, Saguenay, 5'3", yx pers, tranquille, cherche H 50-58 ans, 5'5"-5'9", n-fum, sobre, aimant sorties, ciné, resto et spectacles, pour relation amicale ou plus si affinités. **55687**

BELLE ET JEUNE GRAND-MAMAN, 57 ans, aucune dépendance, autonome, libre, travaille en enseignement, cherche à connaître H grand, bon, actif et capable d'amour. **55367**

LOUISE, RETRAITÉE EN QUÊTE D'AMITIÉ, 59 ans, 5'3", 110 lb, blonde, sérieuse, aimerait H n-fum, dynamique, pour amitié ou plus. **55480**

RETRAITÉE APPRÉCIANT TOUT CE QUI EST BEAU, 5'5", poids prop, n-fum, sobre, propre, aime cueillir petits fruits, recherche H 61-68 ans, n-fum, propre et sachant cuisiner. **55670**

PASSIONNÉE MORDANT DANS LA VIE, 45 ans, 5'2", 115 lb, chev bruns, yx bleus, souriante, romantique, recherche H 35-49 ans, doux, attentionné, passionné, romantique et passé réglé. **55212**

PERSÉVÉRANTE ET DYNAMIQUE, 47 ans, peu de rides, autonome, polie, aime tranquillité, cherche H, pour partager plaisirs de la vie et plus. **55782**

DAME DYNAMIQUE ET JEUNE DE COEUR, 60 ans, poids santé, app jeune, autonome, aime nature, marche, activités à deux, cherche H mi 50aine-début 60aine, sobre, sérieux, avec affinités. **55458**

CHALEUREUSE ET AFFECTUEUSE, Chicoutimi, 60aine, 5'6", poids prop, chev châtains, yx bleus, n-fum, libre, autonome et douce, aime voyages, ciné, resto, souhaite H, avec des affinités. **10502**

PRIORITÉ AU BONHEUR, Jonquiéroise de 53 ans, 5'3", 125 lb, chev châtains, célibataire, sans enfant, désire H 45-55 ans, pour vivre quotidien. **54545**

GÉNÉREUSE, GENTILLE ET AMOUREUSE, 65 ans, 5', taille moyenne, brune, aime marche, nature, balades en auto, resto, désire rencontrer H n-fum, sobre, gentil et aimant la vie. **55298**

LISE AIME TOUT CE QUI EST BEAU DANS LA VIE, 61 ans, n-fum, belle app, aimerait bel H, n-fum, pour relation amoureuse et plus. **55387**

MARCHEUSE À LA RECHERCHE DE... 45 ans, 5'2", 150 lb, blonde, yx bleus, aime ciné, spectacles, resto, repas entre amis, aimerait H. **55807**

UNE MÉLOMANE AIMANT LE CLASSIQUE, 60aine, 5'6", poids prop, blonde, yx bleus, n-fum, aime arts, jeux de société, bons repas, désire H 55-65 ans, 5'8" et plus, n-fum, sobre, veuf et respectueux, pour but sérieux. **55472**

HOMME CHERCHE FEMME

CHRISTIAN EST EN QUÊTE D'UNE COMPAGNE, fin de la 40aine, 6', 195 lb, n-fum, sobre, belle app, a passé réglé, aime voyages, bon vin, nature, désire rencontrer F, pour partager différentes activités et plus si affinités. **55710**

ANNONCE DE LA SEMAINE :

CURIEUX ÉVOLUANT CONSTAMMENT, 47 ans, 6', 190 lb, a cheveux châtains, yeux verts, fidèle, aime la vie, le plein air, se coller en cuillère, souhaite faire connaissance avec une jolie Femme, douce, charmante, calme, sensuelle et ayant des affinités. **55667**

CHALEUREUX, AMOUREUX ET PLEIN DE TENDRESSE, 47 ans, 6', 190 lb, bien dans sa peau, a passé réglé, aime ricaner, s'amuser, bars, souhaite rencontrer F, assez grande, poids prop, pour but dans la vie et une construction solide. **55746**

LAURENT, POUR UNE BELLE HISTOIRE... Chicout, 40 ans, 5'10", 215 lb, chev bruns courts, yx bleus, travaille en restauration, aime sports, voyages, voile, aimerait rencontrer F dans 30aine, pour relation sérieuse. **55605**

À BIENTÔT, CHÈRE PERLE SI DÉSIRÉE... Cultivé dans 60aine, assez grand, mince, sobre, intègre, affectueux, aime arts, souhaite rencontrer jolie dame dans 60aine, assez grande, mince, authentique, passionnée et gracieuse. **55370**

RETRAITÉ AYANT LE SOURIRE FACILE, divorcé de 58 ans, 5'6", 150 lb, fum, sensuel, romantique, bricoleur, a passé réglé, aime marche, resto, moto, balades, voyages, aimerait découvrir F. **55668**

UN ROMANTIQUE SÉRIEUX, Chicout, 43 ans, 6'3", châtain, aime vélo, ciné, resto, désire F, sérieuse, avec affinités, pour amitié et plus. **55604**

DISCRET À LA RECHERCHE DE... Engagé de 50 ans, propre, souhaite couple 50aine, pour plaisirs charnels; F de taille forte bienvenues. **55772**

CONTENT DE VOUS RENCONTRER! 58 ans, sérieux, tranquille. désirerait prendre contact avec F, sérieuse, aimant marche, musique et sorties, pour rencontre. **55721**

AMANT DE LA NATURE, Lac-St-Jean, 36 ans, 5'11", 180 lb, désire F 35-50 ans, pour avoir du fun, s'amuser et passer bons moments. **55573**

LA SOLITUDE ME PÈSE, bel homme de 60 ans, 5'10", 160 lb, n-fum, aime marche, ciné, soupers tête-à-tête, désire rencontrer jolie F, 50aine, désirant s'investir dans relation stable. **55608**

GÉNÉREUX DÉSIRANT UNE COMPLICE, début 50aine, 5'9", chev bruns, genre athlétique, aimerait connaître F, n-grosse, pour rencontres occasionnelles intimes. **55761**

VEUF AIMANT TOUT CE QUI EST BEAU, mi 60aine, aime marche, pêche, bon repas avec vin, désire découvrir F, d'Alma et environs, autonome et ayant mêmes goûts. **55236**

JACQUES EST À LA RECHERCHE DE... 48 ans, 5'6", 150 lb, souhaite rencontrer F, en couple, pour passer très bon temps à trois. **55611**

RETRAITÉ ADORANT VOYAGER, Saguenay, cherche à connaître compagne 55-62 ans, en bonne santé et autonome, pour voyage dans le sud en février. **55757**

EN QUÊTE D'AFFINITÉS, homme de Chicout, 28 ans, n-fum, calme, a sens de l'humour, aime ciné, plein air, randonnées, voyages, aimerait rencontrer F 25-30 ans, ayant mêmes qualités, pour relation amicale ou plus. **55561**

CHERCHEUR D'INTIMITÉ, engagé de 25 ans, cherche à rencontrer F, engagée, pour relations occasionnelles et intimes. **55759**

BRUNO EST UN TRÉSOR NON RÉCLAMÉ! Camionneur de Labrecque, 49 ans, vit seul, cherche à faire connaissance avec F, aimant nature, petits voyages et bons soupers. **55631**

NICOLAS VOUS RECHERCHE, 5'7", chev châtains, yx bleus, cherche à connaître F 50 ans et plus, pour faire bout de chemin. **55734**

PLEIN DE TENDRESSE AYANT LE SENS DE L'HUMOUR, engagé de 48 ans, 5'9", 145 lb, cherche à prendre contact avec F, pour rencontres occasionnelles et discrètes. **55798**

ENGAGÉ EN QUÊTE D'INTIMITÉ, début 50aine, 5'10", 190 lb, chev châtains, yx verts, n-fum, belle app, cherche à connaître F, n-fum, engagée et discrète, pour partager moments intimes. **55819**

POUR DE BONS MOMENTS ENSEMBLE... Engagé de Chicout, 40aine, 5'7", 180 lb, chev châtains, a bon emploi, souhaite F 35-60 ans, pour rencontres occasionnelles et discrètes. **54745**

CULTIVÉ CHERCHANT SA PERLE PRÉCIEUSE, 60aine, grand, mince, sobre, généreux, intègre, énergique, désire jolie F dans 60aine, assez grande et mince, féminine, élégante et distinguée, pour former tandem amoureux. **55398**

PROFESSIONNEL À LA RECHERCHE DE... 42 ans, 5'7", poids prop, souhaite rencontrer F 35-45 ans, pour relations intimes seulement. **55688**

FRANÇOIS APPRÉCIE LES MOEURS ANGLOPHONES, ancien militaire de 42 ans, n-fum, honnête, sincère, souhaite rencontrer F 30aine-40aine, compatible, pour amitié et plus. **55565**

NICOLAS AIMERAIT VOUS CONNAÎTRE! 5'8", aime dards, quilles, souhaiterait connaître F 50 ans et plus, pour faire bout de chemin. **55707**

JACQUES EST DOUX ET SINCÈRE, Chicout, 51 ans, sobre, a bon sens de l'humour, aime marche, tennis, aimerait découvrir F, avec affinités, pour relation stable. **4526**

RETAITÉ ADEPTE DE SOLEIL ET DE PLAGE, Alma, 5'6", 170 lb, yx bleus, n-fum, app jeune, aime marche, danse, voyages, souhaite rencontrer F 50-60 ans, près d'Alma, mince, sensuelle et féminine, pour amitié. **55650**

RETRAITÉ AMATEUR D'ARTS, 60aine, 5'7", 168 lb, n-fum, aime nature, bateau, sports et voyages en motorisé, aimerait rencontrer F. **55634**

SÉRIEUX ET ROMANTIQUE CHERCHANT L'ÂME ROSE, Jonquière, 31 ans, 6', 157 lb, yx bruns, fidèle, convoite F, avec affinités, pour relation stable, sérieuse et à long terme. **55714**

IL VIENT SOUVENT DANS LA RÉGION, Qc, 40aine, 6', 195 lb, paraît bien, aime resto, désire apprendre à connaître F, pour amitié, développer bonne complicité et peut-être plus. **9206**

INTELLECTUEL APPRÉCIANT LA VILLÉGIATURE, 50aine, grand, mince, belle app, authentique, aime ciné, chasse, pêche, désire F, belle app, sensuelle, sachant ce qu'elle veut, aimant plein air. **54884**

UN BON COMPAGNON, Chicout, 61 ans, 5'6", 182 lb, chev poivre et sel, yx bruns, respectueux, attentionné, désire F 50-60 ans, pour amitié. **943598**

ON EST FAIT POUR ÊTRE ENSEMBLE... Homme de Chicout, 47 ans, en couple, souhaite rencontrer F, mariée ou en couple, pour relation amis-confidents et rencontres intimes occasionnelles et agréables à deux. **52889**

ENGAGÉ EN QUÊTE D'INTIMITÉ, début 40aine, 5'4", 140 lb, chev très courts, yx bruns, n-fum, belle app, cherche à connaître F, n-fum, engagée, pour partager moments intimes. **55582**

YVES EST UN AMATEUR DE THÉÂTRE, 44 ans; 5'9", 210 lb, chev et yx bruns, aime resto, marche, télé, cherche à découvrir F, pour amitié d'abord et long terme. **55785**

EN QUÊTE D'INTIMITÉ, engagé début 50aine, très belle app, allure jeune, propre, discret, désire F 25-55 ans, pour rencontres amicales et intimes. **54779**

COEUR À LA RECHERCHE DE SÉRIEUX, homme du Lac-St-Jean, 29 ans, chev noirs, yx pers, affectueux, tendre, honnête, aime bois, soirées en amoureux, cherche à rencontrer F 25-35 ans, pour relation sérieuse et stable. **55722**

AMOUR À PARTAGER, bel homme de St-Jean, début 40aine, romantique, généreux, a passé réglé, aime enfants, désire F 30-50 ans, affectueuse et sociable, pour construire histoire d'amour. **4507**

LA SINCÉRITÉ INCARNÉE, homme de Chicout, 58 ans, 5'5", 136 lb, chev et yx bruns, app agréable, drôle, sympa, aime cricket, désire F 55 ans et plus, pour amour et plus. **1819353**

RÉFLÉCHI ET MATURE, Chicout, 36 ans, 5'11", 150 lb, chev bruns, yx bleus, app agréable, aime sports, souhaite rencontrer F 25-45 ans, pour relation amoureuse et plus. **2028382**

RETRAITÉ AYANT UNE BELLE PERSONNALITÉ, Saguenay, 65 ans, 5'9", 185 lb, chev noirs ondulés, yx vert-bleu, propre, aime amour, souhaite rencontrer F 55-67 ans, 5'1" et plus, un peu ronde, veuve, avec affinités. **55705**

DENIS VEUT JOUIR DE LA VIE, 42 ans, 5'7", a bonne situation de vie, aime voyages, souhaiterait prendre contact avec F. **55571**

STÉPHANE A LE SENS DE L'HUMOUR, 26 ans, 6'1", 140 lb, sympa, dynamique, aime la vie, souhaite rencontrer F 18-30 ans, pour relation sérieuse et stable. **55589**

UN SYMPATHIQUE À LA RECHERCHE D'AMOUR, Chicout, 36 ans, 6'1", 158 lb, chev bruns, yx verts, app agréable, gentil, aime sports, aimerait F, pour amour et plus. **1944922**

BESOIN D'AIDE?
NOUS SOMMES LÀ POUR VOUS!
1-888-985-2233
DE 9AM À MINUIT TOUS LES JOURS.

CHALEUREUX ET UN PEU TROP COLLEUX! Célibataire de 52 ans, 5'11", 225 lb, chev gris, yx bleus, fum, travaillant, bien établi, aime voyages, nature, moto, films, désire F, avec affinités. **55726**

POUR EN SAVOIR PLUS... Homme de Jonquière, fin 40aine, 5'11", 195 lb, belle app, cherche F, aimant soirées en groupe, resto et voyages, pour amitié et plus si compatibilité. **55751**

IL AIMERAIT VOUS SORTIR, 27 ans, 5'9", chev noirs, yx verts, cherche à prendre contact avec F 20-40 ans, pour aventure. **55643**

COUPLE EN QUÊTE DE... Lui; 56 ans, 5'10", 190 lb, elle; 54 ans, 5'2", 160 lb, aimerait F, H, ou couple 50aine, pour soirées chaudes. **55712**

FEMME SANS TABOU RECHERCHÉE, homme du Lac-St-Jean, 22 ans, 1m80, 160 lb, désire connaître F, pour rencontres intimes et discrètes. **55790**

POUR BRISER LA ROUTINE, homme de 44 ans, 5'9", 175 lb, aime sports de plein air, cherche F 35-50 ans, pour partager plaisir. **55562**

HOMME CHERCHE HOMME

SANS ATTENTE, jeune homme du Saguenay, 19 ans, 5'11", 160 lb, souhaite prendre contact avec H, sympathique et sachant où il va, pour faire connaissance. **55755**

ANNONCE DE LA SEMAINE :

JEAN, JOVIAL AYANT BEAUCOUP D'HUMOUR, 49 ans, 5'11", 165 lb, non-poilu, très sportif, souhaite rencontrer un Homme, mince, non-poilu, aimant de l'humour, pour une relation au masculin de façon régulière. **55786**

GOURMAND POUVANT VOUS RECEVOIR, 47 ans, 5'7", 170 lb, chev noirs, yx bruns, a beau corps musclé et bronzé, souhaite rencontrer H 40 ans et moins, pour plaisirs. **55198**

MAX, BEAU MEC AIMANT LES SPORTIFS, début 30aine, 5'9", 175 lb, rasé, cherche bel Hde 30 ans et moins, en forme, très musclé et athlétique, pour relations chaudes et discrètes. **55762**

DOUX ET TRÈS SENSUEL, Saguenay, début 40aine, 5'11", 180 lb, chev foncés, paraît bien, aimerait rencontrer H 50 ans et moins, pour belles rencontres occasionnelles. **49261**

BEAU MEC MUSCLÉ ET BRONZÉ, début 40aine, 6', 160 lb, bien membré, rasé, recherche 1 ou 2 H 40 ans et moins, vicieux. **55789**

VAUT MIEUX TARD QUE JAMAIS, homme d'Alma, 52 ans, 5'7", 175 lb, chev et yx bruns, belle app, attentionné, mature, désire H 18-50 ans, pour relation amoureuse et plus. **747764**

DOLMISSOIS DISCRET, 60 ans, 150 lb, aimerait connaître H 50-60 ans, de Dolbeau et environs, pour rencontres intimes et relation amicale. **54551**

MARIÉ TRAVAILLANT À JONQUIÈRE, Qc, 38 ans, a beau corps, recherche jeune H 40 ans et moins,

Les P.A.

Les Petites Annonces... C'est fait!

549-4444

LIGNE SANS FRAIS
1 (800) 866-3658

Cvendu.ca C Facile C Rapide C Nouveau
Le site des petites annonces du Quotidien

workopolis.com
LE PLUS IMPORTANT SITE D'EMPLOIS AU CANADA
cyberpresse.workopolis.com

1051, BOUL. TALBOT - CHICOUTIMI - G7H 5C1 / COURRIEL: classees@lequotidien.com

HEURES D'AFFAIRES du lundi au vendredi
8 h 30 à 16 h 30

SAINT-FÉLICIEN et les environs
679-3832

100 Immeubles commerciaux

101 Bâtisses commerciales

BATISSE à louer, dans parc industriel de Chicoutimi, avec 1 local de 50'x50'. Tél.:818-1477.

102 Blocs appartements

JONQUIERE 4107 et 4109 Place St-Alexandre. Deux immeubles de quatre logements (quatre 4½ et quatre 6½, au sous-sol 2 chambres, salle familiale et remise), 2005. Immeuble de prestige et de qualité. Genre «condo». Insonorisatin en béton, 8 stationnement asphaltés pour chaque immeuble. Bonne rentabilité. Information, Jérôme Côté, La Capitale courtier, 818-2411.

104 Commerces à vendre

RESTAURANT Place du Royaume (voisin Canadian Tire), 40 places. Cause: retraite. Tél.:690-1422.

105 Commerces à louer

BAR à louer, pour disco ou autre, entièrement rénové, 411 Racine Est. Tél.:543-1976, 820-3766.

GIRARDVILLE concession de restaurant, relais de motoneige, pour saison hiver 2007-2008 (1er décembre au 15 mars). Tél.:418-258-3261 (jour), 418-258-3792 (soir), Marlène Boucher.

106 Entrepôt à louer

CHICOUTIMI entrepôt pour autos ou autres, chauffé. Tél.:812-7245.

ENTREPOSAGE pour motos et 4 roues, chauffé, très sécuritaire, système d'alarme, caméra vidéo, Boul. St-Paul, Chicoutimi. Tél.:549-8462, 818-2327.

ENTREPOT à louer 40X60, centre-ville Jonquière, 2 portes de garage 12' chacune. Chauffé éclairé, 1,995$/mois, 2000 Price. Tél.:547-2035, 542-2013.

LOCAL à louer, 100 à 500 pi.ca., entreposage de meubles, motos, divers, (sauf voitures). Tél.:590-1212.

107 Fermes

ST-AMBROISE ferme-fermette, 420 acres, 330 en boisé et 90 en culture, **VENDUE. ST-FULGENCE** chalet donnant sur le Saguenay, **VENDU. ST-AMBROISE** belle maison de campagne avec grand terrain et autres. **ST-AMBROISE** ferme-fermette avec multiples possibilités. **LA BAIE** grand terrain, 50,000 pi.ca., à construire, vue exceptionnelle sur la baie et Monts-Valin. **ST-EUGENE** Lac St-Jean ferme-fermette. Voir photos et détails sur **www.courtieragricole.net** Besoin immédiat fermes, fermettes, boisés et maisons de campagne. Pierre Trottier courtier. Tél.:(418)543-5410.

109 Locaux à louer

CHICOUTIMI locaux commerciaux avec bureaux (pour entrepôts ou garages),1910 Des Outardes, 3,600 pi.ca., aussi disponible: 2287 Boul. Talbot, 3,076 pi.ca.. Tél.:678-2960.

LOCAL commercial à louer, boul. Talbot, voisin Casa Grec. Les Immeubles Saguenay: Tél.:549-9200.

200 Habitations résidentielles

201 À partager

GRANDE maison sur le bord de l'eau au Lac-Kénogami personne de 50 ans et plus. Tél.:695-5465

203 Chalet à vendre

MONT-VALIN chalet neuf, 25 km de la barrière, bois rond, 28x32, idéal chasse, pêche, paradis de la motoneige, seul sur un lac, sans voisin. Tél.:540-5080.

203 Chalet à vendre

ST-THOMAS-DIDYME chalet situé 2e voisin du centre touristique au Lac-à-Jim, avec remise sur grand terrain 3,742 mètres carrés, habitable à l'année, laissé au prix d'évaluation municipale. Tél.:274-3292.

204 Chalet à louer

PERIBONKA grand, bord de l'eau, habitable à l'année, disponible immédiatement. Vente ou location. Cellulaire:671-2581, après 18h.

TADOUSSAC à la journée, à la semaine, certains avec vue sur le Fjord du Saguenay, avec activités plein-air. Tél.:1-877-236-4551. www.ferme5etoiles.com

205 Chambres à louer

1 CHAMBRE propre, stationnement, entrée indépendante, près université et école de Métallurgie, Chicoutimi. Tél.:693-1560.

À PROXIMITE cégep, université, l'Oasis, grande, genre studio, propre, câble fourni. Tél.:817-5923.

ARVIDA chambre à louer, rénovée, salon, cuisine, personne sérieuse, secteur tranquille. Tél.:699-7079.

ARVIDA chambres à louer, avec ou sans commodités. Tél.:812-2009.

CHICOUTIMI à 2 pas de l'université, câble, internet, non-fumeur(se), 250$/mois. Tél.:696-1263 (soir)

CHICOUTIMI arrière Archambeault, câble, téléphone, 250$/mois. Tél.:698-8784, 693-4034.

CHICOUTIMI neuve, très propre, près centres d'achats, université, cuisine, laveuse, sécheuse, non-fumeur, 245$/mois. Tél.:690-7096.

CHICOUTIMI près hôpital, cégep, université, Multi-Hexa, groupe CGI, non-fumeur(euse), cuisine, laveuse, sécheuse. Tél.:549-3372.

JONQUIERE centre-ville, près terminus et taxi, buanderie, 235$ ou 250$/mois. Tél.:695-6910, Ghislain.

JONQUIERE entrée indépendante, meublée, chauffée, rénovée, avec câble. Tél.:542-0835.

JONQUIERE rue de la Charente, 5 chambres, tout inclus. Tél.:542-1371.

206 Condominiums à vendre

1858 des Roitelets (face à Villa Saguenay), seulement 3 de disponibles, 4½, plafond 9', fenestration abondante, plancher bois et céramique, isolation acoustique supérieure, possibilité de remise extérieure + 2 stationnements, extérieur brique et adex, disponibles rapidement, prix à partir de 126,500$ + taxes. Les maisons Carol Girard inc. Tél.:696-1404.

CHICOUTIMI 4½, 5½, 2 minutes Place Royaume, pas TPS, ni TVQ, 84,000$. Tél.:815-3383.

CHICOUTIMI haut de gamme, neufs, style manoir, rue de l'Ecluse, livraison octobre, 1050 pi.ca. pierre et brique Permacon, certifiés Novo climat (25% d'économie d'électricité), prix à partir de 126,500$ + taxes, clés en main, incluant remise et stationnement. Aussi jumelés haut de gamme, secteur des Roitelets, prix à partir de 138,000$ + taxes, clés en main. Les Constructions Philippe Blackburn inc. Tél.:690-6703. www.constructionspb.com

207 Condominiums à louer

CHICOUTIMI 4½ condo, tout meublé, tout équipé, location au mois. Tél.:693-4242.

CHICOUTIMI condo, 934, de l'Ecluse, nouvelles constructions disponibles fin octobre, 950$/mois, non chauffés, non éclairés. www.constructionspb.com Tél.:690-6703.

208 Logements à louer

1½, 2½, 3½, 4½, 5½, 6½, 8½
PRES Place Royaume, UQAC, possibilité d'ameublement, chambres disponibles. Tél.:418-815-3383, 540-3966. Local idéal pour garderie.

2.1/2, 3.1/2, chauffés, éclairés, 4½, Chicoutimi et La Baie, beaux logements clairs, près centres d'achats, université. Tél.:543-4037.

3½

LA BAIE, Manoir La Baie, ascenseur, plancher béton, qualité supérieure. Tél.:693-4242.

4½, 5½
DERNIÈRE CHANCE!
CHICOUTIMI et CHICOUTIMI-NORD, LOGEMENTS ENTIÈREMENT RÉNOVÉS, CÉRAMIQUE, BOIS FLOTTANT, disponibles immédiatement ou automne. Excellente clientèle. **À VOIR! Tél.:820-7725.**

4½ avec cave, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement., 400$/mois. Tél.:547-2799, 690-9894.

ALMA 2.1/2 grand, près du carrefour, ensoleillé, bois flottant, balcon, stationnement, 405$/mois, tout inclus. Tél.:550-1006, www.grtinc.ca

ALMA 3½, grand, Riverbend, 410$ chauffé, libre décembre ou janvier. Tél.:662-9389,480-1452

ALMA 9½, près hôpital, cégep, 700$/mois, non chauffé, non éclairé, 5 chambres. Tél.:662-5581.

208 Logements à louer

ALMA 5½, rue de la Gare Ouest, très grand, près d'une école primaire. Tél.:542-2834, 817-0866, Mélany ou Yannick.

ARVIDA 3½, à louer, tout inclus, haut de maison; 3½, à sous-louer 5 mois, bas de maison. Tél.:812-2009.

ARVIDA 3½, chauffés, éclairés, semi-meublés, 415$/mois, céramique. Tél.:548-3936, 693-5596, 542-8020.

ARVIDA 5½, 2242 Dion, libre 1er janvier ou avant. Tél.:548-8954.

CHICOUTIMI 2.½ et 3½, libres. 3.½ janvier, février, mai, voisin Université, 480$/mois, chauffés, éclairés, eau chaude, stationnements. Tél.:418-812-5070.

CHICOUTIMI 3½, 593 Dequen et 647 St-Paul, 375$/mois, libre 1er novembre. Tél.:549-3233.

CHICOUTIMI 4½, 2e étage, bien situé, chauffé, propre, clair, idéal personne seule, pas d'animaux, libre, 520$/mois, Rivière-du-Moulin. Tél.:549-1177.

CHICOUTIMI 4½, 3e étage, 525$/mois, près centres d'achats, possibilité achat électroménagers (très bon prix), libre 1er décembre ou janvier. Tél.:696-0538.

CHICOUTIMI 4½, 963 St-Paul, style condo, très moderne, 500$/mois, non chauffé, non éclairé. Libre 15 novembre. Tél.:690-6703.

CHICOUTIMI 4½, beau, jumelé, 480$/mois, non chauffé, non éclairé, près des services. Tél.:612-6517, 591-6168.

CHICOUTIMI 4½, grands, style condo, haut de gamme, construction neuve, isolation et insonorisation supérieures, céramique et plancher flottant, armoire en polyester, beaucoup de commodités, remise et déneigement inclus, libre 1er novembre, à voir! 795$/mois. Tél.:418-815-2804.

CHICOUTIMI 4½ luxueux, sur 3 étages, endroit tranquille, libre 1er décembre. Tél.:590-5318, 693-0529.

CHICOUTIMI 4½, très grand, haut de gamme, construction neuve, échangeur d'air, aspirateur central, plancher de céramique, bain moulé, très belle vue, 2 stationnements, petits animaux acceptés, libre 1er avril, 725$mois. Tél.:699-1130, 718-9897.

CHICOUTIMI 5½ grand, 584$/mois, chauffé, éclairé, non meublé. Venez visiter! Tél.:612-6075.

CHICOUTIMI arrière Place du Royaume, 4½ non chauffé, non éclairé, 480$/mois et 3½ chauffé, éclairé, semi-meublé, 400$/mois. Boul. Université 5.1/2, chauffé éclairé, semi-meublé, 560$. Tél.:540-4716, 543-8717.

CHICOUTIMI-NORD 2½, semi-meublé, très beau, rue Roussel cap St-François, libre 1er décembre. Tél.:543-8485.

CHICOUTIMI-NORD 3½, 128 Bayard, meublé, chauffé, planchers de bois, libre immédiatement, 390$mois. Tél.:693-1110, 590-3729.

CHICOUTIMI-NORD 4½, grand, construction neuve, haut de gamme, isolation et insonorisation supérieures, échangeur d'air, remise, déneigé, petits animaux acceptés, libre début décembre, 675$/mois. Tél.:695-1699, 817-8602.

CHICOUTIMI-NORD 4½, rue Joffre, libre immédiatement, 460$/mois. Tél.:543-2953, 817-7704.

CHICOUTIMI-NORD 5½, libre, plancher flottant, entrée privée, très propre, tranquille, non chauffé, non éclairé, 550$/mois. Tél.:673-7672 après 18h.

CHICOUTIMI-NORD 6½, au 1889 boulevard Tadoussac, haut de maison, très grand, très propre, rénové, tranquille, non chauffé, non éclairé, 590$. Tél.:698-2711.

JONQUIERE 2½, genre loft, pour personne seule, 350$/mois, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.:547-7921.

JONQUIERE 3½, 3609 du Roi-Georges, semi-meublé, 440$/mois, chauffé, éclairé, ibre immédiatement. Tél.:541-0545.

JONQUIERE 3½, centre-ville, non chauffé, non éclairé, demi-sous-sol, grandes fenêtres, lustres et toiles fournis, 300$/mois. Tél.:542-9989 (après 17 heures).

JONQUIERE 3½ grand, près centre-ville, personne tranquille, 350$/mois, non meublé, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:591-5503.

JONQUIERE 3½, rénové, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.:590-4664.

JONQUIERE 4½, 480$/mois, non chauffé, non éclairé, quartier résidentiel, construction récente, photos disponibles sur demande. Tél.:548-5249, 592-3400.

JONQUIERE 4½, secteur hôpital, propre, idéal personne seule ou couple, libre 1er décembre. Tél.:545-6636, 550-1866.

JONQUIERE 5½, 3460 St-Dominique, non chauffé, non éclairé, 400$. Tél.:547-8914, 815-5353.

JONQUIERE grand 3½, non chauffé, non éclairé, semi-meublé ou non, vénitiennes incluses. 350$. Tél.:542-4979.

208 Logements à louer

JONQUIERE grand 4½, quartier de l'hôpital, 575$/mois, chauffé, éclairé, strationnement double, libre rapidement, personne sérieuse seulement, pas d'animaux, non fumeur(euse). Tél.:213-0897, cellulaire: 817-0794.

JONQUIERE loft près du cégep, chauffé, éclairé, câble, semi-meublé, 450$/mois. Tél.:695-4397, 545-9953.

KENOGAMI 3½, non chauffé, non éclairé, rénové, idéal personne seule. 435$/mois, libre rapidement. Tél.:542-9641.

LA BAIE 3½, meublé, face aux Galeries de La Baie, demi-sous-sol, endroit tranquille, 375$/mois, chauffé, éclairé, libre. Tél.:545-6636, 550-1866.

LA BAIE 4½, rue Adélard-Grenon, premier mois gratuit. Tél.:540-6280.

LATERRIERE 4½, style condo, idéal personne seule ou en couple, libre 1er décembre. Tél.:545-6636, 550-1866.

209 Maisons à vendre

ACHETERAIS maison, quartier des Oiseaux, **Chicoutimi. URGENT!!!!** Tél.:543-6065.

ARVIDA 4 chambres, sous-sol aménagé, plancher bois, céramique, rénovée extérieur, intérieur. Tél.:548-3451, 540-3350.

CHICOUTIMI 387, Plamondon, bungalow, près de Zeller's, 6 chambres, 2 salles de bains, 149,000$ négociable. Tél.:549-5741.

CHICOUTIMI-NORD 28x32, avec terrain unique (27,500 pi.ca., 225' façade), vue imprenable sur le Saguenay, idéale pour futur promoteur, beaucoup d'arbres, acheteur sérieux seulement, 695 boulevard Tadoussac. Tél.:540-5080.

CHICOUTIMI-NORD très jolie propriété, grand terrain boisé, sans voisin arrière, rénovations importantes récentes, libre immédiatement, 139,000$. Georges Cyr, service immobilier Image 2000, tél.:698-6091.

JONQUIERE 3 chambres, 2 salles de bains, sous-sol aménagé, salon, cuisine et salle à manger: aire ouverte, plancher bois. Tél.:542-7221.

LAC-KENOGAMI, au bord de l'eau, maison à 3 paliers, rénovée 2007, 3 chambres, garage, quai, grand terrain riverain, intime et plus, 224,500$. Pour informations, photos ou visite, www.duproprio.com/49966 ou 418-542-3399, 418-344-1236.

LATERRIERE jumelé, 206 Chemin du Puits, construtcion 10 ans, 115,000$, du propriétaire. Tél.:678-2756.

ST-HONORÉ **(Lac Larrivée)**, 203 Chemin du Cran, terrain 13,336 pieds carrés, boisé sans voisin arrière. Faut agir rapidement! 69,500$. Samuel Desbiens, Agent Immobilier agréé Tél.:549-8482 (Groupe Sutton Accès Plus, Courtier).

210 Maisons à louer

ALMA maison libre 1er décembre, grand 5½ sous-sol fini, salle de jeux, 2 salles de bains, près de tous les services. 950$/mois. Tél.:662-2181.

ARVIDA jumelé, 2 chambres, porte patio, luminaires récents, garage, grand terrain. Tél.:290-3358.

ST-BRUNO 1955 rang 6 Nord, campagne, près d'Alma, libre 1er décembre. Tél.:662-1484, 321-1484.

213 Terrains à vendre

0.30$ du pi.ca, terrains 160'X240' ou plus, pour maison ou chalet, Lac Sophie, près centre-ville d'Alma. Tél.:668-5037.

ACHETERAIS terrain, bord de l'eau, avec ou sans construction. Tél.:818-8071.

TERRAIN de villégiature, Grande-Décharge, secteur Ruisseau-Rouge, bord de l'eau, 42,000 pi.ca., électricité, téléphone, accès en auto. Tél.:347-3435.

300 Véhicules

302 Autos à vendre

0$ frais remorquage pour vieilles carcasses automobiles. Achetons véhicules usagés, bon ou mauvais état, 100$ à 1,000$. Tél.:540-2963, 678-9123.

1,000$ et moins. Achat de tous véhicules, bon ou mauvais état. Payons comptant. Tél.:542-9402.

302 Autos à vendre

ACURA Integra 1991, pneus d'hiver neufs, prête pour l'hiver. Tél.:817-1766.

BMW 318 TI 1999, manuelle, 130,000 km, noire, toit ouvrant, vitres teintées, 4 jantes sur mags, Tél.:274-3292.

CHEVROLET Cavalier 1995, automatique, 4 portes, 1,000$ négociable. Tél.:542-4234.

CHEVROLET Cavalier bleue, 2004, manuelle, A/C, CD, MP3, groupe électrique, 95,000 km. Tél.:540-4064, 550-1287.

CHEVROLET Colorado. A prix compétitif. occasionsGMoptimum.com

CHEVROLET Optra 2004, 50,000 km, balance location reste 6 paiements. Cause: décès. Tél.:549-5942.

CHRYSLER 300 2005, tout équipée, 3.5L, balance de garantie, très propre, spécial 16,995$. Accepterais échange. Gilbert Autos inc. Tél.:543-8361.

CHRYSLER Pt Cruiser 2004, Touring Edition, noire, automatique, moteur Turbo, 38,000 km, pneus été et hiver, état neuf, garantie prolongée du fabricant 2012, 13,500$. Tél.:480-0247.

DODGE Colt 1995, automatique verte, 1.5L, radio CD, 2 portes, aileron, 140,000 km, 2,300$ négociable. Tél.:540-4064, 550-1287

DODGE Colt 1996, manuelle, 180,000 km, mécanique A1, excellent état, 950$. Tél.:547-8330, 812-6885.

DODGE Neon 1995, 142,000 km, bonne condition, 1,500$. Travail: 549-1529, soir et fin semaine: 545-8685.

DODGE Stratus 1997, en état de marche, moteur en bonne condition, sliencieux neuf, batterie alternateur changés, 1,000$. Tél.:678-3773, cellulaire: 590-4454.

ENCAN - A QUI LA CHANCE
Ford Focus 2003. Prix départ minimum: 9,800$. Automatique, garantie un an, prête pour l'hiver, démarreur, climatiseur, impeccable, non fumeur, 8 pneus, 32,600 km. Comparez: prix de vente concessionnaire: 11,300$. Faites une offre! L'enchère se termine vendredi 12 novembre à 16h. Tél.:693-3124. Laissez nom et téléphone. Je vous rappelle entre 19h et 21h30. Un chèque visé ou mandat. Financement possible.

FORD Contour Sport 1998, moteur, transmission, différentiel garantis 12 mois, état neuf. Tél.:344-4262.

FORD Mustang 2005, nouveau modèle, 36,800 km, 4 litres, V6, convertible, bourgogne métallique, intérieur rouge, garantie 3 ans, prix d'aubaine, fin de saison: 19,995$. Tél.:550-7905.

HONDA Civic DX-G 2003, manuelle, climatiseur, bleue, 69,000 km, 10,500$. Tél.:418-690-6720, 418-672-6225, Chantale.

HYUNDAI Accent GL 2000, automatique, vert, 113000 km, groupe électrique, cotation 6400$ très négociable. Tél.:540-4064, 550-1287.

HYUNDAI Sonata 2001, automatique, A/C, groupe électrique, 107,000 km, blanc perle, cotation: 5,900$, très négociable. Tél.:540-4064, 550-1287

KIA Rio 2004, manuelle, 5 vitesses, 4,500$. Tél.:678-9374.

KIA Rio RXV 2002, manuelle, 5 vitesses, 69,000 km, garantie prolongée, faut vendre. 4,700$. Tél.:678-9374.

KIA Spectra 2003, automatique, 113,000 km, 4 portes, comme neuve, 4,500$ Tél.:678-9374.

NISSAN Sentra GXE 2003, automatique, 90,000 km. Tél.:276-5716, 418-879-0923.

OLDSMOBILE 88 Royal 1994, V6 3.8 litres, 205,000 km, 1,500 $ négociable. Tél.:817-1810, après 18h.

PONTIAC Grand Am. Années au choix, occasionsGMoptimum.com

PONTIAC Sunfire 2003, 2 portes, 5 vitesses, cd, aileron, 119,000 km, comme neuve, cotation: 5,300$, très négociable. Tél.:550-1287, 540-4064.

PONTIAC Tempest 1990, 85,000 km, parfaite condition, un seul propriétaire (personne âgée), 1,000$. Tél.:480-3751.

INFORMATIONS GÉNÉRALES

RESTRICTION L'éditeur se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable. **VOTRE ANNONCE EST INCOMPLÈTE?** Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

TARIFS

Le QUOTIDIEN
Tarif de base minimum pour 2 lignes agates

1 jour	9,00 $
2 jours	11,00 $
3 jours	13,00 $
4 jours	15,00 $
5 jours	17,00 $
6 jours	19,00 $

PROGRÈS-DIMANCHE
11,16 $ Tarif de base pour 2 lignes ag. min.
Ligne ag. supplémentaire 2,35 $ par ligne
OPTIONS: Caractère gras, majuscule, titre centré: 3,70 $ par sem./ par option
PHOTO: 8,50 $ par parution

COMBO rabais de 10%

Aucune facturation. Acceptons les cartes de crédit.

Les taxes ne sont pas comprises dans les prix.

302 Autos à vendre

SAGUENAY AUTO
1742, BOUL. DU ROYAUME OUEST
698-6969

ION 2003, man., mécanique A1, 123 km, 4,995$
KIA Magentis 2001, A1, super spécial 3,995$
COROLLA 2001, aut., full, 133 km, A1, 6,995$
SPECTRA GSX 2003, man., 49 km, gar., 5,995$
SIENNA 1998, 5 p., ultra propre, 103 km, 6,995$
SONATA GLS 2002, V6, impec., 75 km, 6,995$
KIA Rio 2001, aut., A1, 68 km, 4,995$
CIVIC 1998 coupé, man., look hot, 171 km, 4,995$
PROTEGÉ 2001, aut., équipée, 79 km, A1, 7,995$
PROTEGÉ 2000, aut., 98 km, équipée, 6,995$
FOCUS ZTS 2001, cuir, man., A1, 120 km, 5,995$
REGAL 2002, 3.8, super charge, 110 km, 8,995$
BMW 320i 2002, cuir, aut., 95 km, 15,900$
CR-V 1997, 4x4, comme neuf, 196 km, 6,995$
RAV-4 1997, 4x4, man., A1, 170 km, 6,995$
CARAVAN 2001, 5 portes, A1, 126 km, 5,995$
GRAND Caravan 1998, A1, 135 km, 4,995$
DAKOTA 2003 king cab, aut., 150 km, 8,995$

www.saguenay-auto.com

SATURN Ion 2007, gris orage, 1,300 km, 3 mois d'usure, 21,000$. Tél.:543-5026.

SUBARU Outback 2008, moteur 170 HP, automatique, 2500 km, traction intégrale, climatiseur, régulateur vitesse, groupe électrique, roues 17" aluminium, 28,900$, une taxe. Tél.:450-357-9720.

SUBARU WRX 2003, wagon, manuelle, 5 vitesses, entièrement équipée. Tél.:1-800-265-7105.

TOYOTA Corolla noire, 1998, manuelle, A/C, 2 800$. Tél.:550-4064, 550-1287.

TOYOTA Tercel 1997, manuelle, 4 portes, pneus d'hiver, très propre, 3,900$. Tél.:818-0800, 818-4900.

TOYOTA Yaris 2007, manuelle, 3 portes, bleue, transfert de location: 274$/mois, garantie prolongée incluse. Tél.:548-3052.

VOLKS Golf 1995 2L manuelle, 1800$. Monte Carlo SS, 1995, 2,000$. Hyundai Elantra 1996, automatique, 130,000 km, 1,700$. Tél.:545-2359, 545-5186.

VOLKS Jetta TDI (diesel) 2000, manuelle, 140,000 km, très propre, 8,900$. Saguenay Auto, tél.:693-3113.

VOUS recherchez automobile ou camionnette, 1500$ et plus, garantie 1 mois, Tel.540-4064, 550-1287. Service après vente impeccable.

305 Camions à vendre

GMC 1500 1994, 4 pneus d'été et 4 pneus d'hiver sur jantes, 2,000$. Tél.:543-5349.

GMC Sonoma 2003, automatique, 56,000 km, king cab, pneus d'hiver, très propre, 8,800$. Tél.:818-0800, 818-4900.

306 4X4 / utilitaires

AUBAINE: Chevrolet 1997, 4X4, king cab, V8, boîte 8', impeccable, excellent achat, bas kilométrage, 6,900$. Tél.:545-2339.

FORD F-150 FX4 2006, 10,000 km, moteur V8, 5.4 litres, boîte 6.5', automatique au plancher, tout équipé, cabine double, remisé l'hiver, avec boîte fibre de verre Fibrobec, balance de garantie. Tél.:690-0752.

FORD F-150 FX4 2006, automatique, 27,000 km, état neuf, prix d'aubaine! Tél.:540-9526.

FORD F-150 XLT 1997, 4x4, king cab, boîte longue, équipement complet, 145,000 km, mécanique A1, 7,500$. Tél.:542-9331.

FORD F-150 XLT 2003, 4x4, super cab, 5.4 litres, rouge, automatique, 44,900 km, 16,799$ négociable. Tél.:695-2106.

FORD F-150 XLT FX4 off road, 2002, 104,000 km, 5.4 litres, boîte 6.5 pieds, garantie prolongée 7 ans ou 120,000 km, tout équipé, démarreur, CD, pneus d'hiver, etc. impeccable, 15,500$, Tél.:815-0523.

FORD Ranger 1989, 2.9 litres, pièces ou route, 900$ négociable. Tél.:695-7433, 718-7433.

FORD Ranger 1997, king cab, 4x4, manuelle, 147,000 km, "flair side", 6 cylindres, 3 litres, état exceptionnel, plusieurs factures à l'appui, 6,900$. Tél.:818-1465, 696-4049.

HONDA CR-V 1997, automatique, 300,000 km, 5,000$ négociable. Tél.:818-0466.

JEEP Cherokee 1997, 151,000 km, 4 pneus d'hiver sur jantes, 4 pneus d'été sur jantes originales, en excellente condition. Tél.:548-8778, 540-0155.

JEEP Grand Cherokee Laredo 1994, parfaite condition, aucune réparation à faire. 3,200$ négociable. Tél.:548-7071.

MAZDA Tribute GS 2005, gris, V6, automatique, traction intégrale, 50,000 km, attache-remorque, jantes et pneus d'hiver, 22,500$. Tél.:487-3396, 662-6937.

307 Campeurs à vendre

SAFARI Condo 2004, modèle MC 18 pieds, V8, 4.8 litres, 67,000 km. Tél.:679-4110, 671-1335.

308 Fourgonnettes à vendre

DODGE Caravan 1995, 7 passagers, très bien entretenu, factures à l'appui, avec pneus d'hiver et d'été, 2000$ négociable. Cellulaire.:815-0040 Louis.

DODGE Grand Caravan 2003, sièges capitaine, 4 jantes d'hiver, démarreur, lecteur 6 CD Pioneer, attache-remorque, pneus Michelin, garantie 7 ans/140,000 km, impeccable, 7,500$. Tél.:820-5028.

MAZDA MPV 2000, 158,000 km, climatiseur, pneus neufs, carrosserie et mécanique état exceptionel. 4,995$. Tél.:818-1465, 696-4049.

PROPANE
RÉFRIGÉRATEURS AU PROPANE POUR ROULOTTES ET CAMPEURS MOTORISÉS. Rec.
CENTRE DE SERVICE
PROPANE GRAVEL
672-4290
00687465

308 Fourgonnettes à vendre

PLYMOUTH Voyager Sport 1998, 67,000 km, 5 portes, 1 seul propriétaire, pneus d'hiver, très propre, 3,900$. Tél.:818-0800, 818-4900.

PONTIAC Trans Sport 1998, moteur réusiné 113,000 km, mécanique A1, 4 pneus d'hiver (1 an), aubaine! 3,000$. Tél.:544-5349, 815-8221.

309 Machinerie

LOADER Komatsu WA 470-1, 1989. Timberjack 230D, 1974, les 2 sont fonctionnels et en bon état. Tél.:251-1052.

PELLE Komatsu PC35R 1998, 5,000 heures, cabine fermée, très bonne condition, 23,500$ négociable. Tél.:669-8337, 668-0741.

WHITE 2-105, 4x4, pelle, cabine, pneus neufs arrières, presse N-H 270. Tél.:543-9860.

311 Motoneiges à vendre

1998 Polaris Wide Track LX, 8,400 miles, état exceptionnel. 3,500$. Aussi cabane à pêche. Tél.:695-6863.

3 ARCTIC CAT EXT Eltigré, 530cc liquide, 1990-1991-1992, dont 1 court et 2 Longs Track. Prix d'aubaine! Tél.:274-3292.

ARCTIC Cat F-8 Tony Stewart Snow Pro 2007, 4,600 km, démarreur, garantie, impeccable. Tél.:698-0884.

ARCTIC Cat Grand Touring 600 2000, très propre, 3,200$. Tél.:549-5693.

ARCTIC CAT Prowler 1991, 2 places, 440 liquide, très bonne condition, 1,000$ négociable. Tél.:542-3617.

ARCTIC Cat Turbo Touring 2005, garantie fin mars 2009, toile, courroie, démarreur à distance, 12,000 km, 6,400$ négociable. Tél.:662-2113, 720-0694.

BOMBARDIER Grand Touring 2001, 600cc, équipement complet, 12,000 km, show room, 3,200$ négociable. Tél.:662-7453, 487-2591.

BOMBARDIER Grand Touring 700 1997, 2 places, mécanique A1, chenille neuve, 2,000$. Tél.:548-2863.

BOMBARDIER Grand touring 800 1999, 3 cylindres, 6,000 km, suspension pneumatique, très propre, 2,000$. Tél.:347-5745 demander Michel ou 480-0234.

BOMBARDIER GTX Sport 600 SDI 2006, garantie jusqu'en 2009, avec toile, courroies, excellente condition. 4,800 km. 7,700$ Travail: 549-1529, soir et fin de semaine: 545-8685.

BOMBARDIER MXZ Renegade X, 800cc, 2006, noire, chenille 1.3/4", 8,000 km, moteur neuf, 8,500$. Tél.:819-823-6086, 418-673-6018.

BOMBARDIER Skandic Wide Track 24" 2000, 8,000 km, démarreur, 4,500$ négociable. Tél.:545-3448.

BOMBARDIER Tundra 300 2007, 100 km, 6,300$ ferme. Tél.:540-0960.

EXPEDITION 600 HO SDI 2005, noire, 6,300 km, 7,900$ négociable. Tél.:276-0773.

GRAND TOURING 600, 2002, état neuf, tout équipée, 3,600$. Tél.:672-2844, 818-3526.

MXZ 670 HO 1999, bonne condition, 2,200$ négociable. Tél.:812-3644.

POLARIS Edge 2005, 600 cc, spécial 50e anniversaire, très propre, comme neuf, peu utilisé, seulement 1664 milles au compteur, démarreur électrique, marche arrière, poignées chauffantes avant et arrière, prise 12 volts. 6,900$. Un bijou! (Cause maladie). Tél.:514-386-5624.

TUNDRA 1988, bon état, 1,000$ négociable. Tél.:344-4590.

TUNDRA 2006, 200 km, avec dossier, 5,700$. Tél.:812-5560, 547-2057.

TUNDRA 2006, tout équipée, valeur 6,300$ négociable. Tél.:718-0478.

YAMAHA Apex GT 2006, 2,000 km, garantie 1 an. Tél.:545-6128.

YAMAHA Touring Venture Lite 2007, 1,200 km, 7,950$. Tél.:673-3574, 818-5997.

312 Motos à vendre

ENTREPOSAGE Harley Davidson, avec changement d'huile du printemps inclus (Harley Davidson) 250$. Saguenay Choppers. Tél.:696-1786.

HONDA Goldwing 2000, 25e anniversaire, rouge 2 tons, pneus neufs, lecteur CD, beaucoup d'extra, 28,000 km, 14,200$ Tél.:672-2844, 818-3526.

HONDA ST 1100 2002, 17,500 km., couleur bourgogne. Tél.:345-2136.

KAWASAKI KX-250 1999, mécanique A1, avec casque neuf, 2,800$. Tél.:544-2008.

313 Motos 3 et 4 roues à vendre

HONDA Four Trax TRX 420 FM, neuf, gagné dans un tirage, 7,000$, une taxe à payer, (économie de plus de 1,000$) Tél.:549-5836.

YAMAHA YFZ 450 2004 Spéciale Edition, noir, plusieurs pièces neuves, entièrement original, 4,500$ négociable. Tél.:349-3526, 662-0016.

314 Pièces et accessoires

1000$ ET MOINS
ACHETONS autos et camions pour pièces. Payons comptant. Permis de la SAAQ. Gilbert Auto inc. Tél.:543-8361.

2 PNEUS d'hiver Toyo Observe Plus P185/75R14, 2 pneus Winter Duel Bridgestone P225/70R16 et 2 pneus même marque P235/75R15. 4 Good Year Ultragrip avec jantes P205/65R15. Tél.:590-7570.

4 MAGS pour camion GM, 8 trous, 16", 400$. 4 mags 15", 5 trous, d'origine, 225$. Tél.:547-8914.

4 PNEUS d'hiver P185/70R14, 250$. Tél.:543-7477.

4 PNEUS d'hiver Wintercat 265/75R16, 20% d'usure. Tél.:673-3586.

4 PNEUS Nordic Wintertrack 185/70/14 sur jantes, 2 hivers d'utilisation, 200$. Tél.:698-0884.

PNEUS neufs et usagés, toutes grandeurs. Prix compétitifs. Garage René Girard. Tél.:548-3306.

315 Remorques à vendre

REMORQUE 8 pieds X10.6 pieds galvanisée, 2 essieux, avec déflecteur avant et contour 2 pieds amovible, rampe pour motoneige inclus, 2 roues de secours, 2,200$. Tél.:818-6960.

REMORQUE double essieux, charge 5,000 livres, idéal pour bois de chauffage et VTT. Tél.:678-9163.

REMORQUE fermée 2005 Rolling jack pour motoneige, en acier4 inoxidable, valeur 2,500$, très bon état, laissée 1,500$. Tél.:514-605-3297 ou 418-674-9318.

315 Remorques à vendre

REMORQUES usagées à 350$. Aussi disponibles neuves conçues spécialement pour VTT, motoneige ou conception spéciale sur demande. Tél.:696-9591.

316 Souffleuses à vendre

GRATTE à neige Fisher 8'6", système en V, équipement complet, adaptée sur Chevrolet K2500 2003, 7,000$. Tél.:418-236-4402.

SOUFFLEUSE 6 pieds pour un tracteur Inter, 500$. Pick-up 1989, 1,900$. Tél.:543-8226.

SOUFFLEUSE Ariens 10-32, avec démarreur, parfaite conditon. Tél.:545-3448.

317 Tracteurs à vendre

INTERNATIONAL 684 1983, 2,800 heures, 62 HP, avec cabine et chargeur, très bon état. Tél.:544-4246 ou laissez message.

TRACTEUR avec souffleuse 33 HP diesel, 2006, 7,500$ négociable. Tél.:669-8337, 668-0741.

TRACTEUR de ferme Case Inter modèle Maxum 5220, 4,000 heures, très propre, 48,000$. Tél.:418-236-4402.

400 Emploi

402 Personnel demandé

80$ à 120$/jour, dernière chance! 10 places disponibles, bureau, vente, service clientèle. Appelez aujourd'hui, commencez demain. Sonia tél.:418-549-6609.

BESOIN de personnel d'expérience dans la rénovation, pose de portes et fenêtres, secteur résidentiel. Tél.:547-9954, ou faxer CV: 547-4602.

BOSS-BOY demandés à la discothèque le Berlioz Dancing de Jonquière, avec ou sans expérience, 18 ans et plus, pour fin de semaine. Personne efficace, travaillante et disponible! Tél.:542-4022, 817-3223 (après 13h).

CAMELOTS DEMANDE(E)S
Quotidien et Progrès-Dimanche
Jeunes ou adultes, avec ou sans voiture, pour distribution de journaux dans tous les secteurs du Saguenay-Lac-St-Jean. Bienvenue à tous!
Tél.:545-4474

CHEF-CUISINIER(ERE) et CUISINIER(ERE)S recherché(e)s, engagés maintenant, temps plein, partiel, aimer sa profession, avoir 2 ans d'expérience, travailler dans une cuisine bien organisée. Recherchons gens dynamiques, propres, honnêtes, responsables, autonomes. Bonne rénumération. Vous présenter au Bistro Victoria. Tél.:544-8417.

CHERCHE aide-familiale («nounou»), du lundi au vendredi pour m'aider avec 5 enfants dont 3 bébés. Salaire à discuter et références demandées. Téléphonez en soirée au 672-6037.

COIFFEUR(EUSE) d'expérience demandé(e), environ 20 heures/semaine. Tél.:696-4000, 549-8966 demander Caroline.

COIFFEUR(SE)S pour hommes, avec ou sans expérience. Tél.:545-3715.

COUTURIERE avec plus de 10 ans d'expérience, demandé(e), à temps partiel et plus, à Jonquière. Doit être polyvalente. Tél.:548-5164.

DIABLE PUB BILLARD
BOSS-BOY demandé(e). Apporter CV à Marc-André Rouleau, 797 boul. Talbot, Chicoutimi ou par fax: 698-8880.

LE restaurant Mamy de Chicoutimi est à la recherche d'un(e) cuisinier(e)/caissier(ère). Tél.:812-8125.

LIVREUR(EUSE) avec son auto, printemps et automne, secteur Chicoutimi et La Baie. Tél.:543-4601, demandez Hélène.

METRO Sagamie recherche commis pour la charcuterie et/ou boulangerie. Disponibilité totale. Apportez CV au Métro (Faubourg Sagamie), à Réal Bilodeau.

NOUVEAU SERVICE DE FORMATION ET DE LOCATION DE PERSONNEL DANS LE DOMAINE DU TRANSPORT. FORMATION: AVANCÉE CLASSE 1, DE BASE CLASSE 1, CLASSE 3. EMPLOI GARANTI AU SEIN DE NOTRE GROUPE. FINANCEMENT ACCORD D DISPONIBLE. TÉL.:(418)543-5400, FLR (FORMATION ET LOCATION DE ROUTIERS.)

PERSONNEL demandé pour distribuer le journal aux abonné(e)s du Quotidien, secteur Chicoutimi-Nord: Constantin, Delisle, Talon, Cazeau, Carignan, Fenelon. Tél.:545-4520.

RECHERCHE mécanicien(ne) classe C minimum, pour poste à l'année de 40h et plus. Apportez CV, Garage Shell, 784 Talbot, à côté du PFK.

RECHERCHE opérateur(trice) de tracteur de déneigement. Expérience requise. Tél.:418-695-3383.

REPRESENTANT(e) demandé(e), 2 ans d'expérience dans la vente. Tél.:418-877-0751 demander Martin Mercier.

SERVEUR(EUSE) 15 à 20 heures/semaine, en matinée, avec expérience. Se présenter du lundi au vendredi en avant-midi au 6, Jacques-Cartier, Chicoutimi.

SERVEUR(SE)S engagé(e)s maintenant, temps plein ou partiel, 18 ans et plus, avoir 2 ans d'expérience ou l'équivalent du service au table, travailler avec une belle équipe d'expérience et dynamique. Belle apparence soignée, propre sur soi et dans son travail, honnête, responsable, autonome, connaissance des vins et des bières de spécialités et machines espresso. Veuillez vous présenter au Bistro-Victoria. Tél.:544-8417.

SERVEUSES demandées, temps partiel avec expérience, dynamiques et soignées. Demandez Hélène ou Marlène Tél.:542-7245.

TECHNICIEN(NE) en ongle demandé(e) avec expérience. Préférence: technique bio-sculpture, salaire à déterminer. Tél.:542-5321, 548-0992.

TELEPHONISTES demandé(e)s, temps partiel, disponibilité soir et fin de semaine. Tél.:693-6028, demandez Valérie.

402 Personnel demandé

UN REVENU supérieur à la moyenne vous intéresse? Vous êtes à l'aise avec le public et avez de bonnes aptitudes en vente? Nous avons présentement 4 postes disponibles comme représentant(e) en promotion de cartes de crédit pour la région du Saguenay/Lac St-Jean. Temps plein ou partiel. Aucune expérience requise. Marilyn: (418)572-7747 et visitez notre site web: www.dndcanada.com

URGENT besoin de personnel 18 à 40 ans, belle apparence, pour massage. Avec ou sans expérience. Belle ambiance, très payant. Tél.:549-9141, Caroline.

URGENT! URGENT!

La clef de sol
La meilleure place en ville

Installateur d'antenne parabolique

Travailleur autonome avec expérience

Doit fournir:
camion, outils et échelle.

Travail à l'année
Secteur Lac-St-Jean

TRÈS TRÈS PAYANT!

La clef de sol
Appelez au 662-6432
Demandez Daniel ou Robin

450 Formation

451 Enseignement / cours

ATTENTION! COURS: primaire-secondaire, français, mathématiques, raccrochage, sec-V rapidement, thérapie professionnelle. Tél.:545-2197.

Centre de formation Tessier inc. Laterrière. Formation sur véhicules lourds, etc. Tél.:820-6767, Paul Tessier, formateur agréé.

500 Occasion d'affaires

502 Occasion d'affaires

DEMAIN quand les gens communiqueront entre eux, vous et moi ferons beaucoup d'argent. Merci. Appelez-moi entre 8h et 11h. Tél.:321-1784 demande Dany.

600 Services professionnels

601 Construction / Rénovation

CONSTRUCTION et rénovation de tout genre. Prix compétitif. Estimation gratuite. Tél.:543-5665, cellulaire: 557-3888.

MENUISIER travaux intérieurs, extérieurs, 20 ans d'expérience. Tél.:480-3199.

N.S.A. SERVICES ENR. Tél.:557-0909, R.B.Q. Peinture, recouvrement de plancher, bois franc, moulures, céramique, toiture, etc. Revêtement muraux, ventilation, conduits chauffage, ferblanterie.

REVETEMENT extérieur, portes, fenêtres, finition intérieure, rénovations générales. Bon prix. Estimation gratuite. RBQ 8336/8902/08 Tél.:550-8987, 678-3319.

603 Soins thérapeutiques

MASSAGE comme une douce vacance, avec Gabrielle, homme, femme. Tél.:550-3989.

604 Offres de services

#1 DÉNEIGEMENT
Le seul service sécuritaire avec 30 tracteurs- souffleurs. 3,000 clients nous font confiance depuis 20 ans. Résidentiel et commercial (Arvida, Jonquière, Kénogami). Réservez tôt, Ongerneige.com ou tél.:548-7798.

A ARVIDA ET JONQUIERE - PRO-NEIGE INC. Déneigement résidentiel et commercial. Estimation gratuite, réservez tôt. Tél.:695-3383.

«COACH» DE VIE CERTIFIE PNL
Dufour Huguette au 612-1330, Simard Lisette au 672-6551.

DAME avec expérience, pour entretien ménager, résidentiel et commercial. Tél.:542-8603.

DENEIGEMENT
Yvon Tremblay, Place du Royaume et environs. Tél.:693-8628.

ENTRETIEN ménager, à la semaine ou grand ménage. Tél.:542-1561.

HOMME à tout faire, électricité, plomberie, menuiserie. Tél.:690-9369, Clément.

HOMME à tout faire: menuiserie, plomberie, électricité, meubles et armoires. Tél.:817-7683.

OFFRONS services administratifs pour PME. DEC en gestion de commerce pour contrat. Tél.:812-8290.

POSE de planchers flottants. Tél.:542-8190.

SCIERIE portative à louer, avec ou sans opérateur. Alain. Tél.:347-2108, 480-7801.

605 Service de garde

GARDERIE rang St-Pierre, nouvelles places disponibles pour 2 ans et plus. Tél.:543-8774 demander Catherine.

700 Marchandises et services

703 Ameublement

12,95$ l'appel. Réparation d'électroménagers. Réfrigérateur à vendre. Gauthier services, 696-1718.

A BAS LES PRIX
ELECTROMENAGERS Chicoutimi. Vente d'appareils électroménagers récents, reconditionnés par des professionnels. Garantie 1½ an. Très grand choix. Grande salle de montre. Vente de pièces neuves et usagées. Réparations à domicile disponibles. 1377 boul. Saguenay Est, Chicoutimi. Tél 696-5005.

LAVEUSES, sécheuses, cuisinières, réfrigérateurs, lave-vaisselles mobile et encastré, laveuses à tordeur. Tél.:545-9361, 541-6857.

MEUBLE audio-video/bibliothèque 3 sections, stratifé beige, 80" largeX95" haut, excellente condition, télévision 16" incluse et système de son JVC, valeur 5,000$/tout, laissé: 500$. Tél.:547-5682.

MOBILIER de salon et meubles divers, tous à l'état neuf. Tél.:544-8341.

704 Animaux

ANIMALERIE Jonas. Boston Terrier, Poméranien, Caniche Royal, Bull Dog anglais, Carlin, Berger allemand, Beagle, Jack Russel, Cavalier King Charles, Berger anglais, Powder Puff. Siamois à venir. Tél.:693-1994.

BEAGLE femelle, 8 semaines, vaccinée, vermifugée, carnet de santé, accessoires inclus, 250$ négociable. Cause: allergie. Tél.:545-4871, 693-9494.

Bouvier Bernois et Westie, garantis, beauté et qualité exceptionnelles! Comparez! Elevage La Bernoise, Tél.:418-672-2912. www.elevagelabernoise.com

CANICHES Royal à prix réduit, vaccinés et vermifugés. ensemble de départ, carnet de santé. Tél.:480-2914, 487-4325.

CHIENS Montagne des Pyrennées, pure race, 2 femelles, 1 mâle, 7 semaines, 350$, personne sérieuse seulement. Tél.:548-1148, 812-4283.

CHIOT caniche maltais croisé femelle, noire, 3 mois, vaccinée, vermifugée, cause vente: allergie. Tél.:347-2321.

CHIOTS Bichons frisés, 6 semaines, 3 mâles, 1 femelle. Tél.:696-4602.

CHIOTS Caniches miniatures et Fox-Terrier, élevage professionnel. Tél.:668-5037 ou www.maitre-chiens.com

LA seule école d'éducation canine qui certifie ses cours depuis plus de 35 ans. Cours d'obéissance de base, avancé, perfectionnement, garde, protection et chasse. Pension, dressage. Les maîtres-chiens enr. Tél.:668-5037. Ecole reconnue par Emploi Québec. www.maitrechiens.com

MAGNIFIQUES chiots Fox Terrier, pure race, 8 semaines, vaccinés, vermifugés. A qui la chance? Je vous attends. Tél.:347-5867.

MALE bouvier bernois, 4 mois, très doux, bon dressage de départ, avec accessoires et poche de moulée, 500$. Cellulaire: 321-1402.

PETIT mâle Shi huahua 8 semaines, vacciné vermifugé, 750$Tél.:347-4639.

PROFITEZ D'UN CHIEN BIEN EDUQUE
JONAS offre cours d'éducation canine, maternelle base 1, 2, 3, plus protection familiale. Nouveauté: possibilité pension-dressage. Pour toutes races. Cours privés aussi disponibles. Tél.:693-1994.

REMORQUE à 3 chevaux Kierferbuilt 2006, 25 pieds Goosneck avec partie habitable, air climatisé et auvent. Tél.:418-630-4036.

705 Antiquités

A SURVEILLER! Ouverture d'un nouvel antiquaire les 10 et 11 novembre.

VOUS cherchez des objets, de tout pour vous plaire, à prix abordables, venez chez moi au Souvenirs d'autrefois, 435 Ste-Anne.

706 Bois de chauffage

ATTENTION: gros paquet de croûte pour bois de chauffage (15$/paquet). Tél.:549-0648.

BOULEAU 65$/corde et merisier, 70$/corde, vert, 16", fendu, livré. Longueur 8': bouleau, merisier mêlés, livré, 60$/tonne métrique. Tél.:673-3161.

BOULEAU en longueur de 16 pieds, livré. Tél.:547-0201, 290-0625.

BOULEAU semi-sec, 65$ la corde livrée. Tél.:349-2609.

MERISIER, érable, bouleau mélangé, vert, en 16 pouces, 70$ la corde livrée. Tél.:544-2556.

VENEZ choisir votre bois de chauffage. Falardeau, beau bouleau sec 2 ans, 70$ la corde. Tél.:673-4251.

708 Demandé

ACHETE **antiquités**, meubles, vaisselle, lampes, cadres, etc., etc., Robert, 812-9255.

709 Divers

1 NOUVEAU produit: planches pin blanc sec, 1"x5", planées, bouvetées, pour recouvrement mural, plafond. Bois plancher pin sylvestre 1"x6". Bois mezzanine 1½x6" pin blanc. Bardeaux cèdre (couverture, recouvrement mural). Pin blanc, merisier, érable, frêne, chêne, tilleul, acajou sec (plusieurs épaisseurs). Poutres pin blanc, plusieurs dimensions, jusqu'à 36'. Pins gris torrifiés 2X5 et 2X6 pour recouvrement de galerie. Marches, contre-marches, et marches d'angle en chêne ou en merisier massif, 35½", 36", 42" et 48" de large. Tél.:549-0648.

2 DEBROUSSAILLEUSES Jonsered. Réservoir 650 litres pour transport diesel ou essence (dans un camion). Prix à discuter. Tél.:547-4299.

4 LOTS de Nova Brique à vendre, couleurs variées. Tél.:590-1212.

4 TOILES vénitiennes verticales: 29½", 60", 77" et 107", beige et gris. Tél.:590-0956 (jour), 545-7911 (soir).

ARMOIRES de cuisine mélamine blanche, idéal pour chalet, 500$. Petit piano avec banc Wurlitzer, 2,300$. Tél.:697-0113.

AUBAINE! 20 fenêtres à manivelle 39x58 et 58x58, bois recouvertes d'aluminium, 30$ à 70$. Tél.:678-1447, 690-6921.

BAIN en coin avec finition stratifié, armoire ronde, 300$ négociable. Tél.:543-5215, 812-8606.

709 Divers

CHAISE de lavabo et lavabo de coiffure. Habit de motoneige grandeur XL avec bottes et mitaines. Ampli 120 watts, 4 sorties. Tél.:542-2365.

ESCOMPTE huile à chauffage pour nouveaux clients. Tél.:690-6022.

FAUTEUILS (2), chaise berçante, commode 6 tiroirs avec miroir. Articles divers. Tél.:549-8130.

GENERATRICE 2800 Watts, neuve, 575$. Tél.:542-8907.

GENERATRICE Honda 3500, 850$. Souffleuse Ariens, série Pro H.5-26, 1,600$ ferme. Mobilier cuisine en marbre, 6 chaises, 500$. Tél.:678-9137.

GENÉRATRICE Yamaha 4000 watts, 110 et 220 volts, servi 2 heures, neuve, 1,650$. Tél.:542-6342.

GRANDE nappe tricotée à la main, 7' de long, 5'4" de large, couleur naturel, 200$. Tél.:543-4127.

LOT de portes et fenêtres en "redwood", idéal pour chalet, 400$. Tél.:549-6335.

MAGNIFIQUE mobilier de chambre antique. Congélateur 18.7 pi.cu. Accessoires de Subaru: cache-bagages, plateau arrière. Tél.:693-0426.

MANTEAU de vison, couleur beige, 800$. Manteau de rat musqué, 300$. Petites tailles pour dame. Cause: décès. Tél.:812-2009.

OZZY bons billets 14 janvier, Québec. Tél.:542-8190.

POLYTHENE extra forte, idéale pour couvrir le gazon, cabanon, serre, abri divers, etc., 18'x89', 30$; 5'x100', 10$. Tél.:818-6160.

711 Équipement de commerce et restaurant

MEILLEUR prix garanti, équipement restaurant, bar, neuf, usagé. Tél.:418-346-1111, 418-487-8204, 418-346-1111.

714 Matériaux de construction

PLANCHES de merisier, bouleau et frêne sec, 1" 1/8 d'épaisseur par 3" et plus de largeur (différentes longueurs), marches, plancher (produit régional). Tél.:347-1809, 487-4019.

715 Poêle à bois

FOURNAISE à l'huile Bélanger, état neuf, cheminée complète, 300$ négociable. Aussi, sections de cheminée 2100. Tél.:213-0921.

FOYER électrique avec manteau, 225$ négociable. Tél.:547-9403, 540-0901.

718 Vêtements

MANTEAU neuf Kanuk Otarie, pour dame, grandeur 3 ans, bleu minuit, valeur 820$, laissé 550$. Tél.:679-5945.

800 Sports / loisirs

801 Articles de sports

SUPPORTThule et Yakima pour 2 kayaks, servis une fois, payé 1,184$, laissés à 800$. Tél.:418-233-3073 ou 418-233-3022 après 17h demander Dominique.

804 Chasse et pêche

CABANE à pêche 8'x14' montée sur remorque, avec fournaise à l'huile, refaite, 2,500$. Tél.:418-236-4402.

806 Ordinateurs et jeux

0% retour, XBOX 360, PS2, Wii
Puces, Upgrade, Réparation. 815-7823
www.ConsoleXpert.com

806 Ordinateurs et jeux

SAGUENAY INFORMATIQUE meilleurs prix en ville! Nous nous engageons à battre n'importe laquelle soumission de la concurrence. Vente et réparation d'ordinateurs neufs et usagés. Service à domicile, réseau. 1740 boul. du Royaume Ouest, Chicoutimi. Tél.:698-6668.

809 Roulottes et tentes-roulottes à vendre

TENTE-ROULOTTE Fleetwood 2004, 6 places, excellente condition, 1,250 livres, freins électriques, batterie marine, 6,500$ négociable. Tél.:699-7232.

811 Vacances/voyages

CASINO de Charlevoix, 9 novembre vendredi chanceux! Aussi 2 jours au Manoir Richelieu 17 novembre. Yolande. Tél.:548-7521 VCS détenteur de permis du Québec.

900 Avis

902 Agences de rencontre

AGENCE CUPIDON Saguenay/Lac St-Jean: Pour amour, amitié, aventure, ne cherchez plus, nous trouverons pour vous. Tél.:699-5077.

903 Messages personnels

550-0920, CLASSE, petite, jolie, sensuelle Katia, reçoit, se déplace, (discrète).

ACTIF: homme reçoit travailleur manuel, mécanicien, construction, costaud, fort et solide. Tél.:602-0860.

A FLEUR de peau, Eric reçoit et se déplace. Tél.:817-7337.

A JONQUIERE jeune femme vous reçoit pour massages érotiques. Tél.:695-5499, 540-0630.

A qui la chance? pour vous messieurs, jolie demoiselle, Angéli, 24 heures. Tél.:812-9669.

BEAUTE sensualité, charme, expérience. Hommes sérieux. Déplacement 7/7. Tél.:213-1649.

BELLE grassette, Sabrina. Tél.:213-1405.

BELLE petite indienne, reçoit seulement. Tél.:690-6379.

CAROLINE la coquine vous reçoit dans sa chaude tanière. Reçoit et se déplace 24 h. Tél.:549-9141.

DEMOISELLE vingtaine, se déplace et reçoit. Plaisir assuré. Tél.:290-4118.

DOUCE Jenny se déplace 24 h et reçoit dès 8h am. Tél.:540-8761.

EXOTICA!! ici, vous ne vous tromperez pas! Reçoit et se déplace, 24/24. Engageons. Tél.:540-8713.

HOMME recherche jolie transsexuelle de 30 à 45 ans, bien dans sa peau, petite, non fumeuse et très féminine, pour rencontres intimes sur base régulière. Alcoolique, droguée et agence de rencontre s'abstenir. Ecrire à: saguenay-07@hotmail.com

JOLIE jeune femme discrète désire t'offrir... p'tite blondinette, 5'6", 135 livres, 29 ans, Lili, 487-5722.

JOLIE Julie, tu en as envie? Tél.:815-0835.

JOLIE poupée, jeune, douce et gentille. Katy. Tél.:540-4677.

Kimberley, Sexy, Sensuelle, Séduisante, se déplace pour vous. Plaisir garanti. Tél.:590-2455.

NOUVEAU pour vous mesdames, jeune homme dans la vingtaine. Tél.:290-3502.

NOUVELLE arrivée, très jolie fée, jolie 36D, un voeu à formuler? Pour ça il faut appeler! Te reçoit et peux me déplacer.Tél.:690-5903 (Chicoutimi).

TATIANA! Tél.:693-3533.

906 Services de massage

(418) 820-9442
PROMOTION spéciale, touché de velours, massage personnalisé, 8h30 à 20h, Lethicia.

906 Services de massage

AFFRIOLANT retour de Jenny. Dès 10h, 51 Jacques-Cartier Ouest, Chicoutimi. Engageons. Tél.:690-3142.

AGREABLES MASSAGES, jolie petite femme, offre un mélange d'excellence, sensualité, reçoit, déplacement. Tél.:695-9570

CAROLINE la coquine vous reçoit dans sa chaude tanière. Reçoit et se déplace 24 h. Tél.:549-9141.

GIA SALON PARADYSIA INC.
Chaque jeudi, la ravissante Kelly vous reçoit dans le décor exotique du salon Paradysia, à partir de 10h. Tél.:547-3888.

GIA SALON PARADYSIA INC.
Très jolie métisse Martiniquaise aux yeux verts, sexy, raffinée, avec une qualité et une hygiène de service hors pair, pour un massage professionnel et sensuel, Gia vous accueille dès 10h dans la plus grande discrétion. Laissez-vous charmer par l'exotisme et venez vous abandonner dans une ambiance des plus chaleureuses. Déplacement possible. A qui la chance? Tél.:547-3888 ou gia40@hotmail.com

LES mains d'un ange, Maria-Lisa, douleurs musculaires, nerf sciatique, massage californien, suédois, gi-jo, massage détente, relaxation. **Non-sexuel**. Tél.:673-4811.

MASSAGE californien (douceur et fermeté) Chicoutimi, donné par Jacques. Salle chaleureuse. Tél.:545-6011.

MASSAGE de détente. Meilleur service et prix à Jonquière. Appelle-moi, Helen, 547-0778.

MASSAGE DE DÉTENTE
Superbe endroit propre et paisible, discrétion assurée. 5/7 jours. Émilie et Meggie. Tél.:547-1592.

MASSEUSE se déplace seulement, Chicoutimi, Jonquière. Tél.:662-1345.

POUR elle et lui, massage détente ou pierres chaudes, enveloppement de boue. Tél.:549-0043.

SALON FANTAISY ENR.
MASSAGE sensuel «DUO», Thaï, suédois, dans une ambiance magnifique de détente, chaleur, discrétion. Engageons. Tél.:548-5558.

SI tu aimes la douceur et la sensualité, nous te l'ofrrons. Tél.:547-4251.

VRAI MASSAGE suédois ou thérapeuthique, professionnel, non sexuel. Reçus d'assurance. Tél.:550-9290.

WILLIAM, massage, rasage, hommes, 7/7. 24/24. Tél.:550-2416, 549-0820.

ZONE DETENTE
Boul Talbot, Chicoutimi. Massage suédois. Personnel d'expérience. Là où la sensualité n'est pas sexualité. 7 jours. Engageons. Tél.:815-9879.

Donner du sang, une question de vie.

Info-Collecte
(418) 650-7230
1 800 761-6610
Site internet:
www.hema-quebec.qc.ca
HÉMA-QUÉBEC

GRAND-MÉNAGE

AIDE-MAMAN PLUS inc.

L'organisme Aide-Maman Plus a un grand besoin de vêtements pour enfants de 0 à 10 ans, surtout des habits de neige pour l'hiver, de l'ameublement pour bébé (lit, literie, table à langer).

547-4792

CARRIÈRES / FORMATION / AVIS / APPEL D'OFFRES

Ville de Saguenay — Appel d'offres

SOUMISSION 2007-517
FOURNITURE, INSTALLATION ET MISE EN SERVICE DU GROUPE TURBINE-ALTERNATEUR CENTRALES DE PONT-ARNAUD ET DE CHUTE-GARNEAU

Maître de l'ouvrage:
Ville de Saguenay
201, rue Racine Est
Chicoutimi QC G7H 5B8

Consultants:
Cegertec Experts-conseils inc.
255, rue Racine Est
Case postale 1000
Chicoutimi (Québec) G7H 5G4
Tél.: 418 549-6680
Téléc.: 418 549-7105

Le Groupe Génitique inc.
2655, boulevard du Royaume
Faubourg Sagamie, bureau 480
Jonquière (Québec) G7S 4S9
Tél.: 418 548-4626
Téléc.: 418 548-3826

La Ville de Saguenay demande des soumissions pour: **la fourniture, l'installation et la mise en service du groupe turbine-alternateur des centrales de Pont-Arnaud et de Chute-Garneau**, et ce, conformément aux plans et devis préparés par les professionnels ci-dessus mentionnés.

Les entrepreneurs désireux de soumissionner doivent se procurer les copies de plans et devis ainsi que les formules de soumissions **à compter du 8 novembre 2007, 14 h** au Service des approvisionnements de la Ville de Saguenay situé au 3501, rue du Roi-Georges, Jonquière, et ce, moyennant un dépôt non remboursable de 300 $ taxes incluses, établi au nom de Ville de Saguenay.

Pour être considérée, toute soumission devra être:

A.- Accompagnée d'une garantie de soumission, conformément aux exigences des documents de soumission, soit:

Par un cautionnement de soumission valide pour cent vingt (120) jours à partir de la date d'ouverture des soumissions.

B.- Remise avant le 8 JANVIER 2008 à 14 h au Service des approvisionnements de la Ville de Saguenay, 3501, rue du Roi-Georges, Jonquière (Québec) G7X 1V6.

Toutes les soumissions seront ouvertes le 8 JANVIER 2008 à 14 h en présence des intéressés, au Service des approvisionnements de la Ville de Saguenay, 3501, rue du Roi-Georges, Jonquière.

Seules seront considérées aux fins d'octroi du contrat, les soumissions des entrepreneurs ayant un établissement au Québec ou, lorsqu'un accord intergouvernemental est applicable, au Québec ou dans une province ou un territoire visé par cet accord et, le cas échéant, la licence requise en vertu de la Loi sur le bâtiment (L.R.Q. c-B-1.1).

La Ville de Saguenay ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues, et n'encourra aucune obligation quelconque envers le ou les soumissionnaires.

Le présent appel d'offres, également publié dans SÉAO, est donné en conformité des dispositions de l'article 573, de la Loi sur les cités et villes.

Signé à Saguenay, ce septième jour du mois de novembre deux mille sept.

SYLVIE JEAN, CA
Directrice
Service des approvisionnements
VILLE DE SAGUENAY

00717410

LES SPÉCIALISTES

Chauffage, climatisation

LAVAGE SAGUENAY (1982) inc.
800, boul. Ste-Geneviève
Chicoutimi (Nord)
NETTOYAGE DE SYSTÈME DE VENTILATION RÉSIDENTIEL
A partir de: 275$
NETTOYAGE DE CONDUIT DE SÈCHEUSE
A partir de: 125$
NETTOYAGE D'ÉCHANGEUR D'AIR
A partir de: 175$
DEPUIS 25 ANS À VOTRE SERVICE
(418) 693-1911 | 1 800 361-1911 | Service d'urgence 24 h / 7 jours
Reposez-vous sur nous GUS gus.qc.ca
00713087

Nettoyage, ménage

LAVAGE SAGUENAY (1982) inc.
800, boul. Ste-Geneviève
Chicoutimi (Nord)
2 POUR 1
Lundi: habit et costume
Mercredi: pantalon et jupe droite
SPÉCIAUX
Manteau court et 3/4 **8,99$**
Manteau long **11,99$**
(Laine et duvet + 2,75$)
DOUILLETTE
Simple...9,99$ (duvet 13,99$)
Double...12,49$ (duvet 16,49$)
Queen...15,49$ (duvet 19,99$)
DEPUIS 25 ANS À VOTRE SERVICE
(418) 693-1911 | 1 800 361-1911 | Service d'urgence 24 h / 7 jours
Reposez-vous sur nous GUS gus.qc.ca
00713084

Pour réservations contactez: Chicoutimi : Christian Tremblay, 690-8838
Alma: Pierre Martel, 690-8825 / Jonquière: Alain Perreault, 690-8351

CARRIÈRES / FORMATION / AVIS / APPEL D'OFFRES

MAISON D'HÉBERGEMENT
Centre Féminin du Saguenay

INTERVENANTE
(16 heures semaine)

Sous la supervision de la directrice générale la personne doit:

TÂCHES:
* Offrir un soutien psychosocial individuel aux femmes et enfants violentés et en difficulté;
* Accueil et évaluation;
* Effectuer les interventions nécessaires tant individuelles que de groupes;
* Voir au respect des règles internes de la maison;
* Collaborer avec les intervenantes du milieu.
* Effectuer toutes autres tâches demandées par la direction.

LIEU DE TRAVAIL: Chicoutimi

CONDITIONS: Salaire et avantages, selon convention collective en vigueur;

EXIGENCES: DEC ou BAC en travail social;
Deux (2) ans, **minimum**, d'expérience en intervention;
Excellente connaissance du réseau de la santé et des services sociaux;
Capacité de travailler seule et en équipe;
Facilité pour s'exprimer;
Responsable, autonome et débrouillarde;
Excellente capacité en relation interpersonnelle;
Être très disponible;

TOUTES LES PERSONNES INTÉRESSÉES DOIVENT FAIRE PARVENIR LEUR CURRICULUM VITÆ AVANT 16 HEURES LE 10 NOVEMBRE 2007 À:

C.P. 20084, C.S.P. Place du Saguenay
Chicoutimi (Québec)
G7H 7S2
Télécopieur: (418) 549-4568
Courriel: cfsaguenay@hotmail.com

N.B: Seules les candidatures par courrier, télécopieur et courriel seront acceptées et seules les personnes retenues seront contactées.

00717418

Les Immeubles Perron ltée — Offre d'emploi

Contremaître d'entrepôt

J. Euclide Perron ltée, une entreprise de construction régionale, recherche un contremaître pour un emploi à temps plein à son entrepôt de Saguenay.

Les principales tâches à exécuter sont:
- Effectuer la gestion quotidienne du personnel et de l'équipement de l'entrepôt.
- Superviser et documenter l'application de la norme ISO-9000 pour les opérations qui touchent à l'entrepôt.
- Superviser l'envoi des équipements et des matériaux de construction sur les différents chantiers de construction ainsi que leur entretien et leur entreposage à leur retour.
- Superviser les réparations majeures des équipements.
- Maintenir à jour les carnets d'entretien des équipements petits et gros.
- Procéder aux commandes des divers produits et équipements nécessaires à l'entretien de la machinerie.

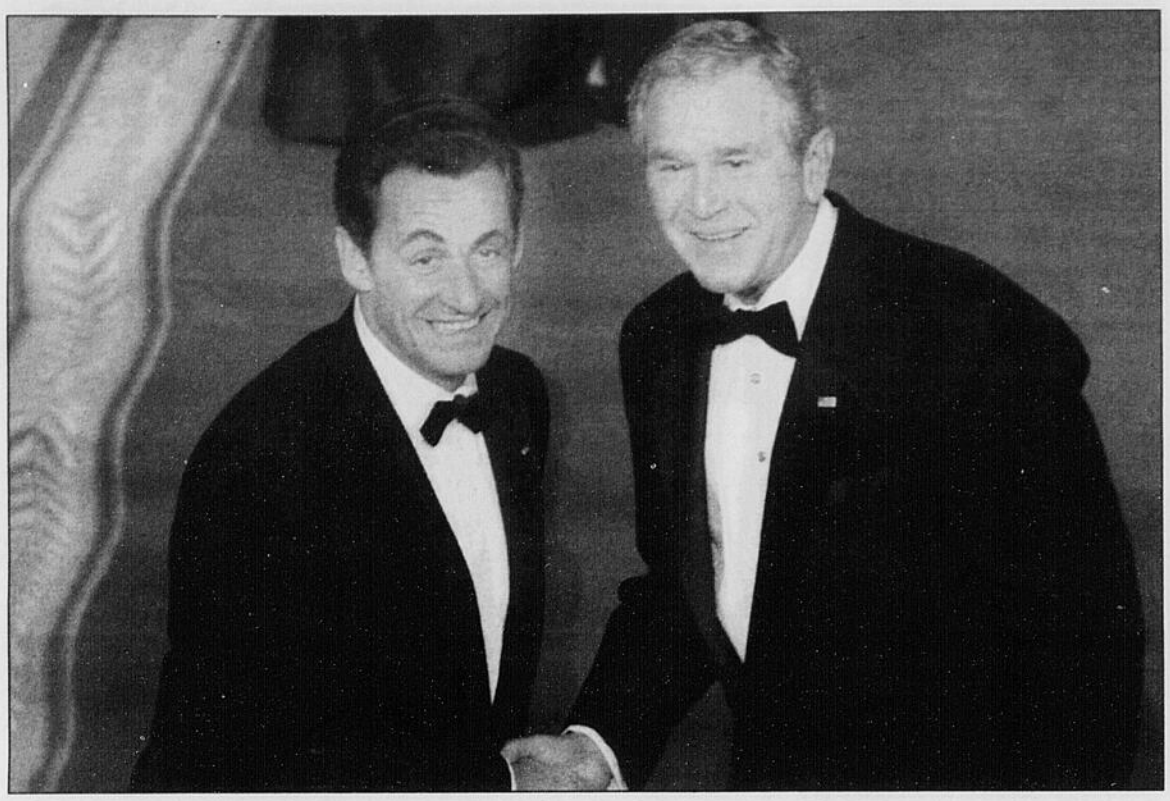
Qualifications requises:
- Diplôme de secondaire V.
- Expérience de travail pertinente de 3 à 5 ans.
- Bonne connaissance du français écrit.
- Esprit d'initiative.
- Le candidat ne devra pas avoir peur de relever des défis.
- Une bonne connaissance de la mécanique serait un atout important.

Salaire et conditions de travail selon les qualifications, l'expérience et les normes de l'industrie.

Les personnes intéressées peuvent faire parvenir leur curriculum vitæ à:

Directeur du personnel
J. Euclide Perron ltée
41, Jacques-Cartier Est, C.P. 1150
Chicoutimi (Québec) G7H 5G6

00717440



ACCUEIL - Le président américain George W.Bush (à droite) accueille le président français Nicolas Sarkozy pour un dîner officiel à la Maison Blanche.

(Photo PC)

CARRIÈRES / FORMATION / AVIS / APPEL D'OFFRES

www.lequotidien.com

SKL
ALUMINIUM

Spécialiste nord-américain de fabrication des équipements de transfert thermiques en aluminium pour les secteurs industriel et commercial, est à la recherche d'un

Gestionnaire de projet senior

Poste permanent, temps plein

BAC administration et/ou en génie industriel

Conditions:
10 ans minimum d'expérience
Bilinguisme obligatoire
Leadership
Dynamique
Personne engagée, axée sur les résultats et sur le service client (vente)
Travail d'équipe

Connaissance mécanique sera un atout majeur

Faire parvenir votre CV par courriel seulement au:
lucie.lapointe@webskl.com

00717349

LE VALINOUËT
100% NEIGE NATURELLE

Offre d'emploi

La station de ski Le Valinouët est à la recherche de personnes dynamiques, autonomes et responsables pour combler les postes suivants:

- **Cuisinier(ère) et aide-cuisinier(ère) avec expérience pour le Restaurant-Pub La Remontée**
- **Concierge**
- **Préposé(e) à la cafétéria**
- **Barmaid**

Statut d'emploi: Saisonnier, temps plein et temps partiel
Jour, soir et fin de semaine

Durée de l'emploi: 4-5 mois environ

Date prévue d'entrée en fonction: Décembre 2007

Les personnes intéressées devront faire parvenir leur curriculum vitæ **avant le 17 novembre 2007** à l'adresse suivante:

Par la poste: Centre de ski Le Valinouët
200, route du Valinouët
Falardeau (QC) G0V 1C0
Tél.: (418) 673-6455

Par télécopieur: (418) 673-6459

Par courriel: info@valinouet.qc.ca

00717160

Iran

«Non à l'arme nucléaire, oui au nucléaire civil»

- Nicolas Sarkozy

WASHINGTON - Nicolas Sarkozy a réitéré la position de la France sur le programme nucléaire iranien mardi. «Non pour l'arme nucléaire, oui pour le nucléaire civil», a résumé le président français à Washington, où il entamait sa première visite officielle aux Etats-Unis.

«L'accès au nucléaire civil, y compris pour l'Iran, c'est un droit», a expliqué le chef de l'Etat, qui se fait volontiers l'ambassadeur du nucléaire civil français lors de ses voyages à l'étranger. En revanche, a-t-il insisté, «l'hypothèse de la détention de l'arme nucléaire» par Téhéran «est pour la France inacceptable».

«En même temps, il faut qu'on reste disponible au dialogue», a-t-il poursuivi, «le dialogue, on le maintiendra jusqu'à la dernière seconde». «Il n'y a pas opposition entre fermeté et dialogue, il faut les deux», estime M. Sarkozy, qui essaie de pousser l'Union européenne à durcir les sanctions visant l'Iran, parallèlement à celles décidées par le Conseil de sécurité des Nations unies. «Je ne suis pas de l'avis de ceux qui pensent que les sanctions ne servent à rien», a-t-il rappelé.

S'alignant sur les États-Unis qui soupçonnent téhéran de vouloir se doter de l'arme nucléaire dans l'ombre d'un programme civil, la France a durci le ton à l'égard de l'Iran depuis l'arrivée à la présidence de M. Sarkozy, qui déclarait récemment vouloir éviter d'en arriver à «une alternative catastrophique: la bombe iranienne ou le bombardement de l'Iran».

Des amis loyaux

«On sera des amis et des alliés loyaux», a promis mardi Nicolas Sarkozy aux Américains devant le French american business council.

Le président français a exalté l'amitié franco-américaine: «ce qui n'était pas normal, c'est qu'on soit fâché», a-t-il expliqué dans une allusion au différend sur le conflit irakien en 2003. «Chaque fois qu'il y a un soldat américain, où que ce soit dans le monde, qui meurt, je ne peux pas m'empêcher de penser à ce que les Américains ont fait pour nous» pendant la Seconde Guerre mondiale. Le «désaccord» de 2003 sur l'Irak «ne doit pas remettre en cause l'amitié, l'alliance et la solidarité entre nous».

Nicolas Sarkozy a présenté son gouvernement d'ouverture en citant les Etats-Unis en exemple: «Madeleine Albright, Colin Powell, Mme Rice, c'est pas des Américains de longue date», a-t-il déclaré. «Ca fait plus de vingt ans que votre ministre des Affaires étrangères est un Américain venu d'ailleurs. «Nous on aime l'Amérique», «celle qui favorise la compétition, mais la compétition à armes égales», a poursuivi le président français. «Une grande économie doit avoir une grande monnaie», a-t-il noté en particulier: «Vous n'avez pas besoin d'un dollar trop faible (...) On ne peut pas vouloir le maximum de concurrence et créer le maximum de déséquilibre».

(Associated Press)

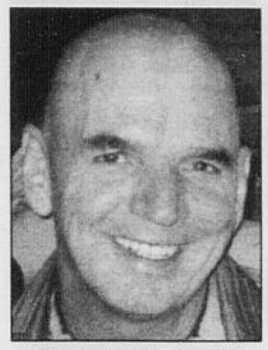
AVIS DE DÉCÈS

BEAN (Mme Micheline)

Le 4 novembre 2007, est décédée au Centre de santé et de services sociaux du Domaine du Roy à Roberval, à l'âge de 75 ans, Mme Micheline Bean, épouse de feu M. Maurice Dumais et conjointe de M. Georges Thibault, demeurant rue Maheu, Châteauguay, autrefois de Jonquière. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la

Résidence Funéraire du Saguenay
2555, St-Dominique
Jonquière

le samedi 10 novembre 2007 à compter de 10 h. Les funérailles auront lieu le samedi 10 novembre 2007 à 14 h 30 à l'église St-Raphaël. Les cendres seront déposées au cimetière Jonquière. Elle était la fille de feu Mme Délia Perron et de feu M. Joseph Bean. Outre son conjoint M. Georges Thibault, elle laisse dans le deuil ses enfants: Hélène Dumais (Michel Tremblay), feu Guy, Sylvain (Françoise Bienvenue), Hélène Tremblay; ses petites-filles: Mélanie et Jennifer Tremblay. Elle était la soeur de: Marcel Bean (Claire Hugron), Pierrette (Bertrand Gagnon), feu Marguerite (feu Réal Landry), feu Yolande (feu Léonce Hudon), Gérard (Ginette Boulianne), feu Jean-Eudes (Agathe Truchon), Albert. Elle laisse également dans le deuil les membres de la famille Dumais, de la famille de M. Georges Thibault et de la famille de M. Raymond Fortin, ainsi que de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de la Société canadienne du cancer. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).

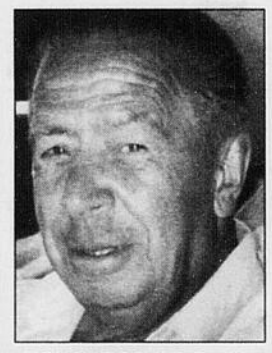


BILODEAU (M. André)

Le 4 novembre 2007, est décédé au Centre de Santé et des Services sociaux de Chicoutimi, Pavillon St-Vallier, à l'âge de 57 ans, M. André Bilodeau, époux de Mme Céline Fortin, demeurant à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et amis à compter du jeudi 8 novembre 2007 à 14 h à la résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
825, Bégin coin des Champs-Élysées
Chicoutimi

Les heures d'accueil sont: jeudi 8 novembre 2007 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Vendredi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 11 h. Les funérailles auront lieu à l'église Sacré-Coeur de Chicoutimi le vendredi 9 novembre 2007 à 13 h 30. Il était le fils de feu M. Benoit Bilodeau et de feu Mme Jacqueline Maltais. M. Bilodeau fut à l'emploi de la Commission scolaire pendant plus de 25 ans. Il laisse dans le deuil, outre son épouse Mme Céline Fortin, sa fille: Émilie (Claudia Côté Pellerin); ses frères et soeurs: Jacques Bilodeau (Hélène Pilote), Jean (Andrée Claveau), Denise (Jean-Pierre Lessard); sa belle-mère: Marcelline Tremblay (feu Normand Fortin), ses beaux-frères et belles-soeurs: Léa Fortin, Martine (Richard Lapointe), Jacques (Denise Caron), Marie (Jean-Claude Boily), Dominique (Monique Gauthier), Carole (Daniel Simard), Claudine (Daniel Dubé); sa filleule: Mélanie (John Martinovick); ses neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Un merci spécial au personnel soignant du département d'oncologie du Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi, Pavillon St-Vallier pour leurs bons soins. Prière de ne pas envoyer de fleurs. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation de Palli-Aide (soins palliatifs) sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour information: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com www.graveletfils.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils.**



BOUCHARD (M. Paul)

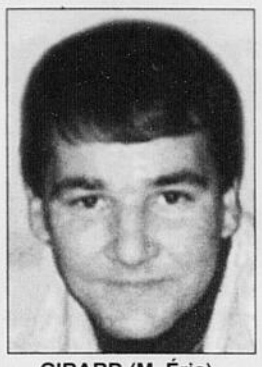
Est décédé subitement à sa résidence, le 4 novembre 2007, à l'âge de 68 ans 5 mois, M. Paul Bouchard, fils de feu M. Henri Bouchard et de feu Mme Irène Villeneuve, demeurant à Mashteuiatsh. La famille recevra les condoléances à la

Maison funéraire Harvey
816, boul. St-Joseph
Roberval

le mercredi 7 novembre 2007 à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 7 novembre 2007 à 11 h à l'église de Mashteuiatsh. M. Bouchard sera inhumé au cimetière de Mashteuiatsh. Il était le frère de feu Raymond. Il laisse dans le deuil son oncle Robert Villeneuve (Julienne Buissière), ainsi que plusieurs cousins, cousines, parents et amis(es). Que vos témoignages de sympathie se traduisent par des dons à la Fondation des maladies du coeur. **Direction funéraire: Maison funéraire Harvey,** 816, boul. St-Joseph, Roberval, (418) 275-0375, (418) 275-3331 (salon), (418) 275-7496 (fax), courriel: maisonfunerairehharvey@bellnet.ca

La fleur est éphémère à mes yeux, mais elle est éternelle à mon coeur.

AVIS DE DÉCÈS



GIRARD (M. Éric)

Est décédé accidentellement dans le Parc de Chibougamau, le 3 novembre 2007, à l'âge de 38 ans, M. Éric Girard, fils de M. Maurice Girard et de feu dame Carmen Côté, demeurant à Chibougamau et autrefois de Roberval. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la maison funéraire

Marc Leclerc Ltée
100, rue Paré
Roberval

Le jour de la célébration, le salon sera ouvert à compter de midi. La célébration de la parole aura lieu le mercredi 7 novembre 2007 à 14 h à la chapelle du Complexe Funéraire Marc Leclerc Ltée et les cendres seront déposées au Columbarium de la Maison Marc Leclerc Ltée de Roberval. Outre son père, M. Maurice Girard (feu Carmen Côté), il laisse ses enfants adorés: Pier-Luc et Alexandre, leur mère Linda Langlais; Vincent et Émilie, leur mère Nadine Paquet; sa soeur: Marie-Josée Girard; sa nièce: Vicky. Également, il laisse ses oncles et tantes, ses cousins et cousines et autres parents et ami(e)s. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire dons à la Fondation de l'Hôtel-Dieu de Roberval. Pour information: (418) 275-3335, télécopieu : (418) 275-0188, courriel: mml@maison-marc-leclerc.com **Direction funéraire: Maison Marc Leclerc Ltée de Roberval** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec)

GOULET (M. Louis-Philippe)

Le 6 novembre 2007, est décédé au Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi Pavillon St-Vallier, à l'âge de 92 ans et 5 mois, M. Louis-Philippe Goulet, époux de dame Mirella Fortin, demeurant à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et amis à la résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
825, Bégin coin des Champs-Élysées
Chicoutimi

Les heures d'accueil sont le vendredi 9 novembre 2007 de 10 h à 13 h 45. Les funérailles auront lieu le vendredi 9 novembre 2007 à 14 h à la Cathédrale de Chicoutimi et les cendres seront déposées au columbarium Gravel et Fils. Il était le fils de feu M. Louis Goulet et de feu dame Rebecca Lemay. Il laisse dans le deuil outre son épouse dame Mirella Fortin; ses enfants: Lucille Goulet, Maurice, Aline (Gérard Laprise), Claude, Nicole (Gilles Morissette), Réjeanne (Jérôme Côté), Réjean (Jeanne D'Arc Gagnon), Daniel (Christiane Gauthier), Serge (Françoise Gaudreault), Carmen (Marcel Noël); ses 32 petits-enfants, ses 45 arrière-petits-enfants; ses soeurs: Louisa Goulet (feu Félix Tremblay), Madeleine (feu Jean-Joseph Harvey). Il laisse également dans le deuil les familles de ses frères et soeurs qui l'ont précédé; ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Fortin; plusieurs neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et amis. Pour information: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com www.graveletfils.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils.**

Avec profonde sympathie nous offrons

nos condoléances aux familles éprouvées

Le PROGRÈS dimanche

LeQuotidien

LABRIE (Mme Armande Guay)

Est décédée paisiblement, entourée de L'amour de sa famille, à l'Hôtel-Dieu de Roberval, le 3 novembre 2007, à l'âge de 75 ans 8 mois, Mme Armande Guay, fille de feu M. Élie Guay et de feu Mme Laura Bouchard, épouse de M. Paul Labrie, demeurant à Roberval. La famille recevra les condoléances à la

Maison funéraire Harvey
816, boul. St-Joseph
Roberval

le vendredi 9 novembre 2007 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le samedi 10 novembre 2007 à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le samedi 10 novembre 2007 à 11 h à l'église St-Jean de Brébeuf de Roberval. Mme Guay sera confiée au Crématorium de la Maison Hébert et Fils de Roberval et ses cendres seront déposées au cimetière de Roberval. Elle était la soeur de: Yvette, Marcelle (Léon-Maurice De Launière), feu Louis-Joseph (frère Mariste), feu Euclide (feu Éléna Laroche), feu Armand (feu Simone Bilodeau), feu Lucille (feu Eugène Tremblay), feu Germaine (Paul Légaré), feu Fleurette (feu Clément Bouchard), feu Thomas-Louis (Marie Cayouette), feu Sr Anicette (Sr de la providence), feu Marie-Berthe. Mme Guay laisse dans le deuil outre son époux M. Paul Labrie, les enfants de son époux: Pauline (Gaston Ouellet), Andrée (feu Alain Simard), Yvon (Réjeanne Bouchard), Claude (Jean-Paul Dubois), Guy (Edithe Paquet), Christian (Goixalde Hechendia); ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Labrie: Eugène, Victor, Rita (Roger Cyr) et Elie, ainsi que plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants, neveux et nièces, parents et amis(es). Que vos témoignages de sympathie se traduisent par des dons à Défi-Cancer ou à la Maison le Havre du Lac St-Jean. **Direction funéraire: Maison funéraire Harvey,** 816, boul. St-Joseph, Roberval. (418) 275-0375, (418) 275-3331 (salon), (418) 275-7496 (fax), courriel: maisonfunerairehharvey@bellnet.ca

LAVOIE (Mme Noëlla Auclair)

Est décédée à la Maison Le Havre du Lac-Saint-Jean, le 5 novembre 2007, à l'âge de 85 ans, dame Noëlla Auclair, épouse de feu M. Réal Lavoie, demeurant à Saint-Prime. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la maison funéraire

Marc Leclerc Ltée
103, rue Potvin
Saint-Prime

le mercredi 7 novembre 2007 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Le jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 8 h 30. Les funérailles auront lieu le jeudi 8 novembre 2007 à 10 h 30 à l'église de Saint-Prime et l'inhumation suivra au cimetière de Saint-Prime. Elle laisse ses enfants: Lise (Normand Côté), Jacquelin (Claudette Roberge), Réjean (Edith Truchon), Micheline (Michel Gagnon), Christine (Paulin Leclerc), Régis (Josée Lavoie), Camil (Lise Larouche), Ginette (Bernard Gagnon); ses 16 petits-enfants et ses 11 arrière-petits-enfants. Elle était la soeur de: feu Paul-Emile (feu Danielle Beaubien), feu Fernand (Antonia Lamontagne), feu Edmour (feu Jeannette Paradis), feu Rolande (feu Ludovic Martel), feu Armand (Hélène Bouchard), feu Gilberte (Paul Tremblay), Georges-Henri (Cécile Grenier); la belle-soeur de: feu Albertine Lavoie (feu Charles Hébert), feu Théodore Lavoie, feu Juliette Lavoie (feu Edgard Delisle), feu Marie-Jeanne Lavoie, feu Gérardine Lavoie (feu Joseph Gosselin), feu Jeannette Lavoie (feu Eugène Perron), feu Marie-Clémentine Lavoie, feu Simon Lavoie (feu Éva Rondeau), feu Clémentine Lavoie (feu François Laprise), feu Simone Lavoie (feu Adrien Gagnon), feu Hermance Lavoie (feu Alphonse Marchand), feu Rita Lavoie (feu Omer Taillon), feu Paul Lavoie (Marie-Rose Grenier), feu Roch Lavoie (Gertrude Villeneuve), feu Yolande Lavoie, Jacqueline Lavoie (feu Lucien Gagnon). Également, elle laisse ses neveux et nièces et autres parents et ami(e)s. Elle était membre honoraire de la Garde Paroissiale. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire dons à la Maison Le Havre du Lac-Saint-Jean et/ou à la Fondation de l'Hôtel-Dieu de Roberval. Pour information: (418) 679-3333, télécopieur: (418) 679-1688, courriel: mml@maison-marc-leclerc.com **Direction funéraire: Maison Marc Leclerc Ltée de Saint-Félicien** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).

TREMBLAY (Mme Raymonde Fortin)

Le 5 novembre 2007, est décédée à Alma, à l'âge de 77 ans et 4 mois, Mme Raymonde Fortin, épouse de feu M. Alban Tremblay, demeurant au 2665, boul. Père Lelièvre à Québec, autrefois d'Alma. La famille accueillera les parents et amis au

Complexe funéraire Bérubé & Fils
Réseau Dignité
620 boul. Dequen N, Alma

à compter du jeudi 8 novembre 2007 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Le vendredi 9 novembre 2007, jour des funérailles, le salon ouvrira à 9 h. Le service religieux aura lieu le vendredi 9 novembre 2007, à 11 h à l'église St-Jude et les cendres seront déposées au Columbarium du Complexe funéraire Bérubé & Fils. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Josée, Pierre-Serge (Chantale Leblanc), Louis-Alain (Marlène McNicoll), Jacques (Lise Boudreault), Martin (Julie Nolet), feu Maryse; ses frères et soeurs de la famille Fortin: feu Jean-Marie, Paul-Émile (feu Thérèse Bergeron), Francine (feu Rosaire Rousseau), feu Normand (Gilberte Fortin), Jeannine (Alcide Drolet), feu Charlotte (feu Guy Gagnon), Robert (Louise Désiel), Gilbert (Thérèse Laroche); ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Tremblay: feu Bertrand (Patricia Conabree), Valérienne (Lucien Potvin), Roland (Pierrette Guay); ses petits-enfants: Raphaël, Charles, Sara, Stéphanie, Myriame, Hélène, François, Rosanne, Laurence, Louis-Philippe, Josiane, Émilie, Samuel; ses neveux et nièces, ainsi que de nombreux parents et amis. Veuillez compenser l'envoi de fleurs par des dons à la Maison Soli-Can d'Alma. Une personne bénévole sera au salon pour recueillir vos dons. **Direction funéraire: Complexe funéraire Bérubé et Fils.** www.dignitequebec.com Pour information: 662-6576, télécopieur: 662-3132, courriel: info@berubeetfils.com

REMERCIEMENTS

Pour honorer la mémoire de
M. André Lapointe
ses parents et amis ont donné généreusement à l'organisme
«La Maison Notre-Dame du Saguenay»
qui accueille gratuitement les personnes atteintes de cancer en phase terminale.
Soyez assuré que tous ces dons serviront à couvrir le coût des services aux bénéficiaires.
Merci de votre générosité.
Vous pouvez rejoindre

«La Maison Notre-Dame du Saguenay»
au: 1176, rue Notre-Dame
Chicoutimi (Québec)
G7H 1X6
Tél.: 696-1176

LA MAISON NOTRE-DAME DU SAGUENAY

Un don pour la maison!

00715845

VILLENEUVE (M. Maurice)

Le 4 novembre 2007, est décédé au Centre de santé et des services sociaux de Chicoutimi, Pavillon St-Vallier, à l'âge de 82 ans, M. Maurice Villeneuve, époux de Mme France Pettersen, demeurant à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
825 Bégin, coin des Champs-Élysées
Chicoutimi

Mercredi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu à l'église Ste-Anne le mercredi 7 novembre 2007 à 11 h. Il était le fils de feu Pierre Villeneuve et de dame Simone Barrette. Il laisse dans le deuil outre son épouse France Pettersen; ses enfants: Réjean (Isabelle Blier), Julie (Denis Meloche); ses petits-enfants: Jérémy, Alexandra et Alexandre; ses frères et soeurs: feu Paul Villeneuve (feu Judith Harvey), Pierrette, Claire (John Vatcher), Lucien (Myrtle Harding), Madeleine, feu Marcel, Louise; ses beaux-frères et belles-soeurs: Pierre Pettersen (Annette Farazelli), Christiane (Pete Dousmanis), Cécile (Serge Dufour), Jean, Pauline, Jacques (Francine Marceau), Marc (Diane Verreault), Marie (Yvan Tremblay); ses tantes: Marguerite Pedneault des soeurs Notre-Dame du Bon-Conseil, Noëlla Côté Pettersen, Rose Millette; ses neveux et nièces et de nombreux parents et ami(e)s. Un merci tout spécial au personnel du département de pneumologie (D2) du Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi Pavillon St-Vallier. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation de ma vie sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour information: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com www.graveletfils.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils.**

MESSE ANNIVERSAIRE

CORRECTION

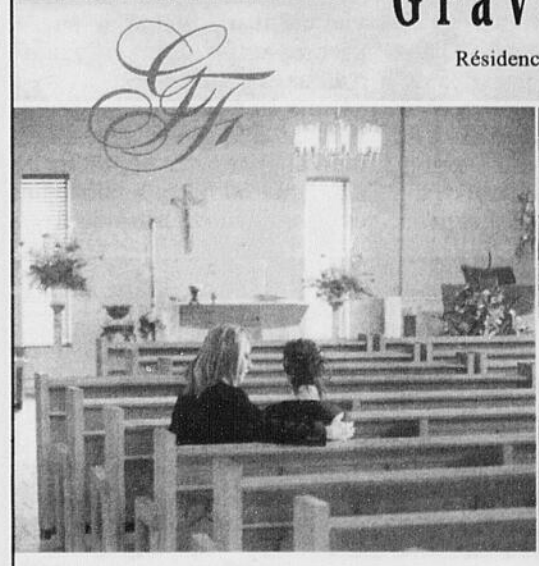
TREMBLAY (Mme Danielle)

Dieu avait besoin d'un ange et Danielle a répondu à son appel. Elle était le soleil de notre vie, le ciel bleu des jours de pluie. Nous regrettons toujours ces **47** printemps de joie et d'amour qu'elle nous a procurés. Parents et amis, vous êtes invités à célébrer avec nous le 1er anniversaire de départ de Danielle

à l'église St-Charles Borromé
Charlesbourg, Québec
le samedi 10 novembre 2007 à 16 h

Depuis 4 générations

Gravel & Fils
Résidences funéraires



La chapelle et la salle de rencontre fraternelle

Dans une ambiance de sérénité propice au recueillement, la chapelle, récemment construite, est mise à la disposition des familles afin de célébrer la vie de l'être cher en personnalisant cette grande cérémonie.

La salle de rencontre est une salle de réception pouvant accueillir jusqu'à 125 personnes. Elle peut servir de lieu de rassemblement pour différents groupes.

Dignité

304, rue Racine Est, Chicoutimi | info@graveletfils.com | www.graveletfils.com | (418) 543-0755

00698686

Base Wilson en Afghanistan

Une attaque à la roquette change les plans du ministre MacKay

HÉLICOPTÈRE - Le ministre Peter MacKay a pu quitter le secteur dans un hélicoptère une demi-heure après le tir d'une seconde roquette.

(Photo PC)

BASE WILSON, Afghanistan - Des roquettes ont atteint mardi la Base d'opérations avancée Wilson des Forces armées canadiennes en Afghanistan, pendant le séjour du ministre de la Défense nationale, Peter MacKay. Le ministre n'a pas été blessé.

Après la première détonation, les membres du personnel de sécurité du ministre l'ont emmené à bord d'un véhicule blindé afin de le protéger. M. MacKay a pu quitter le secteur dans un hélicoptère une demi-heure après le tir d'une seconde roquette.

Cette attaque a coupé court aux plans du ministre, qui en était à sa première visite en Afghanistan depuis qu'il a reçu le portefeuille de la Défense à la mi-août. Il avait prévu visiter certains secteurs du sud du pays.

La deuxième roquette, lancée quinze minutes après la première, a atteint la base, causant une forte explosion et des blessures mineures à quatre soldats, qui ont été transportés à la base principale à l'aéroport de Kandahar.

Les blessures de ces quatre soldats étaient si mineures que ceux-ci ont d'ores et déjà réintégré leur poste, a précisé depuis Ottawa le chef d'état-major de la défense, Rick Hillier.

La deuxième roquette est tombée à une cinquantaine de mètres d'un groupe de journalistes et de soldats, qui, après s'être abrités contre un mur, se sont ruées vers des véhicules blindés à proximité afin de s'y réfugier.

Quelques secondes plus tôt, le capitaine Stéphane Lafaut, des Forces armées canadiennes, donnait des entrevues aux journalistes, qui attendaient de pouvoir retrouver le ministre.

«Nous avons entendu l'explosion, a raconté plus tard M. MacKay. Nous avons entendu un sifflement dans le ciel. On nous a dit de nous jeter au sol. Nous l'avons fait. Tout s'est bien déroulé. Nous avons été emmenés hors de danger très rapidement et placé dans un véhicule blindé. Les gens avec qui je voyage sont des professionnels aguerris.»

M. MacKay a salué la réaction «calme et professionnelle» des soldats de la base du district agité de Zhari.

Le capitaine Lafaut a reconnu qu'une attaque à la roquette sur la base pendant la visite d'un ministre était inquiétante. «A chaque fois qu'on en entend une, ce n'est pas un bon signe, a-t-il noté. Ca signifie que l'ennemi a encore une liberté de mouvement.

«Nous voyons ça comme un geste désespéré parce que nous avons beaucoup restreint leur liberté de mouvement dans les derniers deux ou trois mois.»

L'officier a également souligné l'importance de la visite du ministre dans la zone de guerre. Selon lui, de tels gestes sont très importants pour les soldats qui se sentent ainsi appuyés par les politiciens qui prennent les mêmes risques qu'eux.

(Presse Canadienne)

Jusqu'à 100 morts, dont six députés et des écoliers

Scène d'apocalypse au nord de l'Afghanistan

JOONEED KHAN

Jusqu'à 100 personnes, dont au moins six députés et des dizaines d'écoliers, ont été tués hier à Baghlan, au nord de Kaboul, dans le plus grave attentat enregistré depuis le début de la guerre en Afghanistan après la chute des talibans en 2001.

Quelque 120 personnes ont été blessées, plusieurs grièvement.

L'attentat suicide, perpétré par un ou deux kamikazes et répudié par les talibans, a remis l'attention sur le nord de l'Afghanistan, éclipsé jusqu'ici par la guerre de l'OTAN contre les talibans et Al-Qaeda dans les zones pachtounes du sud et de l'est du pays.

L'attentat s'est produit dans l'après-midi à Pul-i-Khumri, chef-lieu de la province de Baghlan, où 18 députés de la Commission économique du Parlement visitaient une usine de sucre, accompagnés d'une douzaine d'aides et d'officiels.

Dans la cohue de policiers veillant à la sécurité et d'écoliers alignés pour accueillir les élus, une ou deux bombes ont explosé devant l'usine alors que les députés s'apprêtaient à entrer dans le bâtiment.

L'ancien ministre du Commerce Mustafa Kazimi, chef du groupe d'opposition Front uni et chef de la délégation, a été tué, avec au moins cinq collègues. Les autres députés ont tous été blessés, certains grièvement.

Scène d'apocalypse

Un député survivant, Aziz Ahmad Nadem, de la province de Herat, a décrit une scène apocalyptique.

«Il y avait beaucoup de gens, dont des enfants, pour nous accueillir. J'ai senti, en descendant de mon véhicule, une immense explosion et j'ai vu des flammes et de la fumée épaisse s'élever dans le ciel», a-t-il raconté.

«En avançant, j'ai vu Kazimi étendu mort au sol, bras et jambes déchiquetées, et des gens à terre morts, brûlés et blessés. Nombre d'entre eux étaient des enfants», a-t-il dit, la voix brisée par l'émotion.

«Dans quatre hôpitaux, nous avons enregistré 120 blessés et 40 tués», a déclaré Youssouf Faiz, responsable des hôpitaux de la province. Une foule importante s'est massée autour des hôpitaux, des personnes en larmes attendant des nouvelles de leurs proches.

(La Presse)

TUÉ - Cette photographie d'archives montre l'ancien ministre du Commerce Mustafa Kazimi, chef du groupe d'opposition Front uni et chef de la délégation, qui a été tué avec au moins cinq collègues.

(Photo PC)

INQUIÉTANTE - Le capitaine Stéphane Lafaut a reconnu qu'une attaque à la roquette sur la base pendant la visite d'un ministre était inquiétante.

(Photo PC)

SPORTS

Koivu, Markov et Huet des étoiles ?

Aux urnes partisans

MONTRÉAL — Cristobal Huet, Andreï Markov et Saku Koivu sont les trois joueurs du Canadien dont les noms apparaissent sur les bulletins de vote en vue du match des étoiles de la Ligue nationale qui sera présenté le 27 janvier à Atlanta. Il s'agit de bons choix.

Huet se retrouve parmi les meneurs dans toutes les catégories chez les gardiens. Il présente la neuvième meilleure moyenne (2,08) et le huitième meilleur taux d'arrêts (,930) de la ligue en plus d'occuper le 10e rang pour le nombre de victoires (6). Il a aussi enregistré un jeu blanc. S'il est retenu, le gardien de Grenoble en sera à sa deuxième participation après Dallas en 2007. Les candidats ne manquent pas cependant avec les Tim Thomas, Henrik Lundqvist, Martin Gerber, Cam Ward, Martin Biron et autres.

Markov sera un choix logique s'il joue avec le même aplomb d'ici le match des étoiles. Avant les rencontres de mardi, Markov occupait le premier rang des compteurs chez les défenseurs. Le Russe a amassé 13 points (4-9-13) en 14 matchs, soit un de plus que Brian Campbell, Sergei Gonchar, Brian Rafalski et Nicklas Lidstrom.

«Markov a modifié sa façon de jouer. C'est peut-être à cause du départ de Sheldon Souray», avance Kirk Muller.

Markov est le meilleur défenseur du Canadien et le quart-arrière de l'équipe en supériorité numérique. C'est pourquoi le directeur général Bob Gainey lui a offert un contrat qui lui rapportera 23 millions $ US au cours des quatre prochaines saisons.

«Le Canadien s'est engagé auprès de Markov pour plusieurs saisons. Cela représente un beau défi pour lui. Un défi qui, je crois, le motive», fait valoir l'adjoint de Guy Carbonneau.

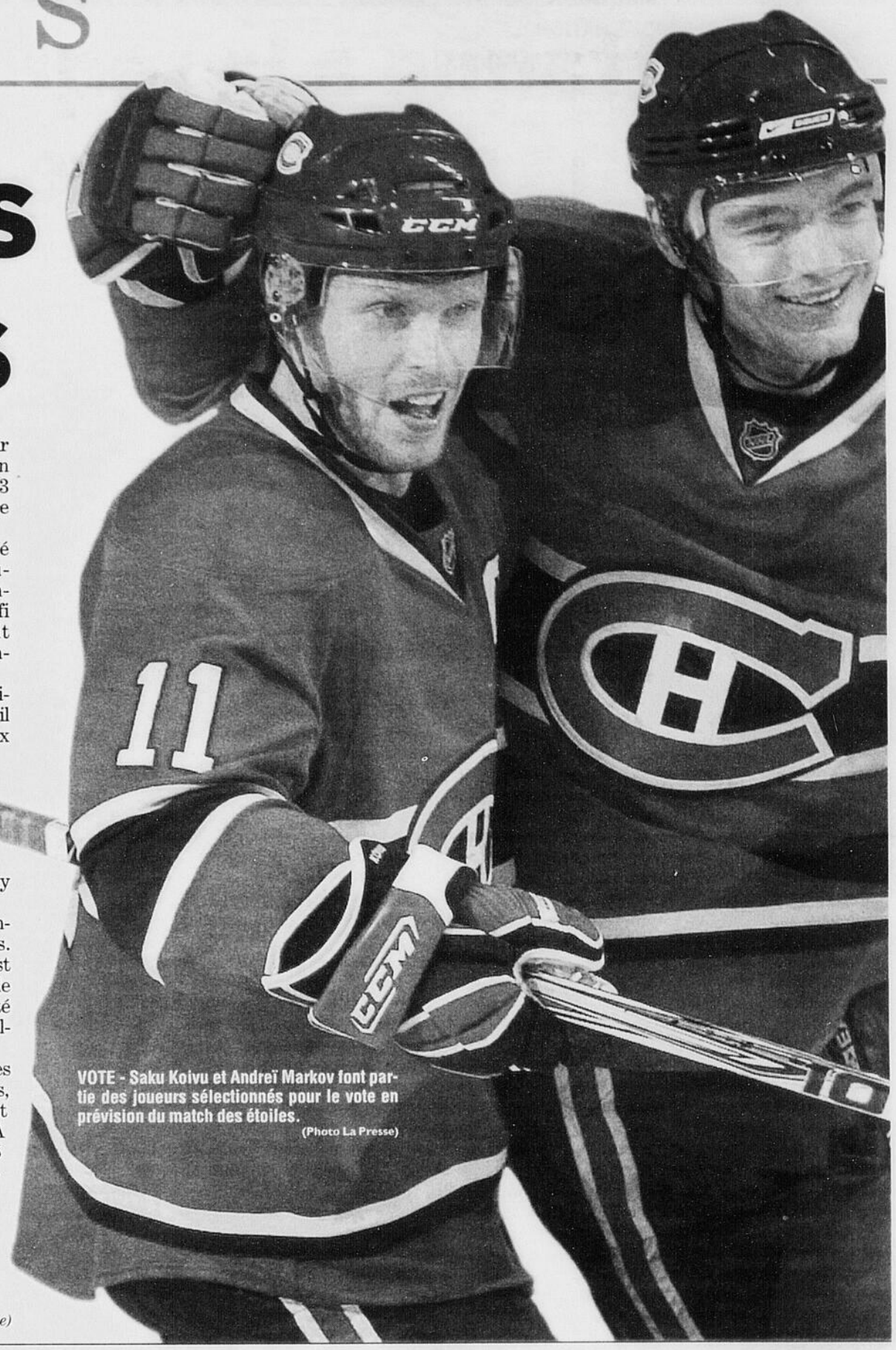
Le Moscovite n'a jamais participé au match des étoiles même s'il a représenté la Russie aux Jeux olympiques de 2006 à Turin, au Championnat du monde (1999, 2000, 2005, 2007), à la Coupe du mònde (2004) ainsi qu'au Championnat du monde de hockey junior (1997, 1998).

Koivu ne compte qu'une présence (1998) au match des étoiles. Faut dire que la compétition est vive au poste de centre. De plus, le capitaine du Canadien n'a pas été épargné par les blessures et la maladie.

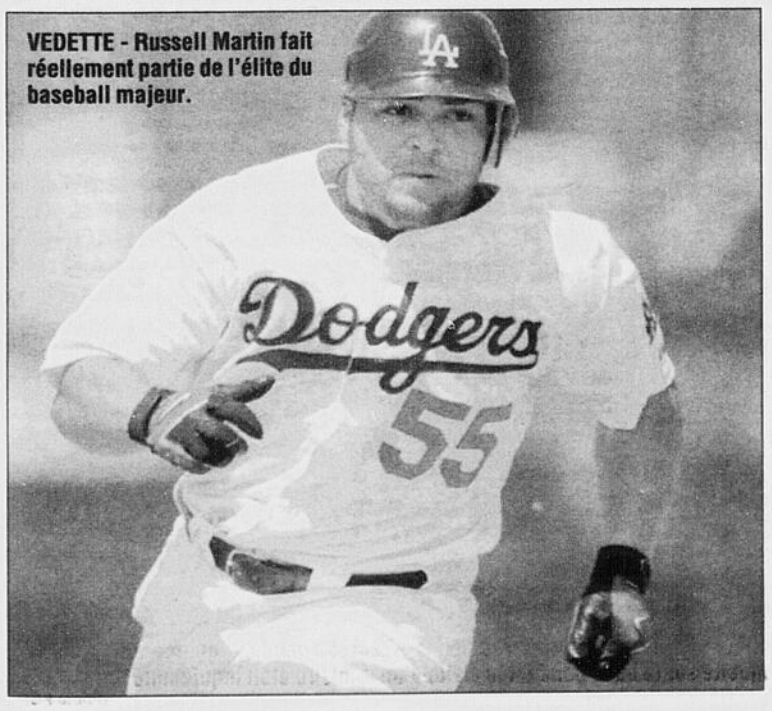
Koivu a entrepris la saison sur les chapeaux de roues. En 14 matchs, il a récolté 14 points, un sommet dans l'équipe, dont quatre buts. À ce rythme, il va dépasser les 75 points qu'il a amassés en 2006-2007 et qui représentent un sommet personnel.

Alex Kovalev et Christopher Higgins auraient pu également se retrouver dans la liste de la LNH.

(Presse Canadienne)



VOTE - Saku Koivu et Andreï Markov font partie des joueurs sélectionnés pour le vote en prévision du match des étoiles. (Photo La Presse)



VEDETTE - Russell Martin fait réellement partie de l'élite du baseball majeur.

Gant doré pour Martin

Le receveur québécois Russell Martin a reçu le gant d'or pour ses performances défensives dans la Ligue nationale, après avoir pris part à 145 des 162 matchs des Dodgers de Los Angeles.

Agé de 24 ans et à sa deuxième saison au baseball majeur, le Montréalais a aussi été le receveur partant du dernier match des étoiles.

Parmi les autres gagnants, le lanceur Greg Maddux, des Padres de San Diego, en était à son 17e gant d'or, un nouveau record, le receveur Ivan Rodriguez, des Tigers de Detroit, à son 13e, et Kevin Youkilis, des Red Sox de Boston, à son premier.

(Presse Canadienne)

Meilleurs joueurs défensifs

LIGUE NATIONALE

Lanceur: Greg Maddux (San Diego)
Receveur: **Russell Martin** (Los Angeles)
1er-but: Derrek Lee (Chicago)
2e-but: Orlando Hudson (Arizona)
3e-but: David Wright (NY Mets)
Arrêt-court: Jimmy Rollins (Philadelphie)
Voltigeurs: Andruw Jones (Atlanta), Carlos Beltran (NY Mets), Aaron Rowand (Philadelphie), Jeff Francoeur (Atlanta).

LIGUE AMÉRICAINE

Lanceur: Johan Santana (Minnesota)
Receveur: Ivan Rodriguez (Detroit)
1er-but: Kevin Youkilis (Boston)
2e-but: Placido Polanco (Detroit)
3e-but: Adrian Beltre (Seattle)
Arrêt-court: Orlando Cabrera (LA Angels)
Voltigeurs: Ichiro Suzuki (Seattle), Torii Hunter (Minnesota), Grady Sizemore (Cleveland).

Schumi teste la Ferrari

ROME — Michael Schumacher, retraité de la Formule 1 après sept titres mondiaux record conquis, va retrouver la piste la semaine prochaine pour tester la Ferrari 2007 sur le circuit de Barcelone.

Il effectuera ces essais les 13 et 14 novembre, a déclaré mardi Luca Colajanni, le porte parole de la Scuderia.

«Michael a exprimé ce désir et nous avions toujours dit que cette opportunité lui serait possible», a indiqué Colajanni, en précisant qu'il ne devrait pas y avoir de suite pour le moment entre l'ex-champion et son écurie fétiche.

«Il n'y a rien de prévu pour davantage de tests, a déclaré Colajanni. Pour nous, c'est bon de pouvoir profiter de son expérience.»

(Associated Press)

HOCKEY

LIGUE NATIONALE
CLASSEMENT PAR SECTIONS

Association de l'Est
Section Nord-Est

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Domicile	Extérieur	10 Dern.	Série
Ottawa	14	13	1	0	0	50	27	26	8-1-0-0	5-0-0-0	9-1-0-0	G8
Montréal	**14**	**8**	**3**	**1**	**2**	**46**	**35**	**19**	**4-2-0-2**	**4-1-1-0**	**6-2-0-2**	**G1**
Boston	13	7	5	0	1	32	32	15	4-1-0-1	3-4-0-0	6-3-0-1	P2
Toronto	16	6	7	2	1	53	62	15	3-4-1-1	3-3-1-0	4-4-1-1	P1
Buffalo	13	5	7	1	0	41	44	11	3-3-0-0	2-4-1-0	4-5-1-0	P3

Section Atlantique

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Domicile	Extérieur	10 Dern.	Série
NY Islanders	12	8	4	0	0	36	37	16	6-2-0-0	2-2-0-0	6-4-0-0	G3
Philadelphie	13	8	5	0	0	40	31	16	4-0-0-0	4-5-0-0	6-4-0-0	P1
Pittsburgh	14	7	6	0	1	43	41	15	3-3-0-1	4-3-0-0	5-4-0-1	G1
NY Rangers	15	7	7	0	1	27	26	15	7-2-0-0	0-5-0-1	4-5-0-1	P1
New Jersey	14	5	7	1	1	32	44	12	2-2-0-0	3-5-1-1	4-4-1-1	P2

Section Sud-Est

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Domicile	Extérieur	10 Dern.	Série
Caroline	15	9	3	2	1	58	37	21	5-1-1-0	4-2-1-1	6-2-1-1	G2
Floride	15	7	8	0	0	41	45	14	5-2-0-0	2-6-0-0	5-5-0-0	G1
Atlanta	15	6	9	0	0	39	58	12	2-3-0-0	4-6-0-0	6-4-0-0	G2
Tampa Bay	14	5	8	1	0	41	50	11	5-1-1-0	0-7-0-0	2-7-1-0	P6
Washington	15	5	9	1	0	34	42	11	2-4-0-0	3-5-1-0	2-7-1-0	P4

Association de l'Ouest
Section Centrale

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Domicile	Extérieur	10 Dern.	Série
Detroit	14	11	2	0	1	49	31	23	5-1-0-0	6-1-0-1	8-2-0-0	G7
Columbus	13	8	3	0	2	36	23	18	5-1-0-1	3-2-0-1	6-2-0-2	G1
St. Louis	13	7	6	0	0	33	30	14	4-3-0-0	3-3-0-0	5-5-0-0	P2
Nashville	14	7	7	0	0	38	41	14	4-2-0-0	3-5-0-0	5-5-0-0	G3
Chicago	14	7	7	0	0	39	43	14	3-5-0-0	4-2-0-0	5-5-0-0	P1

Section Nord-Ouest

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Domicile	Extérieur	10 Dern.	Série
Minnesota	15	9	4	0	2	41	34	20	6-2-0-0	3-2-0-2	4-4-0-2	G2
Colorado	14	9	5	0	0	46	38	18	7-1-0-0	2-4-0-0	7-3-0-0	G1
Calgary	15	6	6	2	1	45	49	15	4-3-2-0	2-3-0-1	4-4-1-1	P3
Vancouver	14	6	8	0	0	36	43	12	1-6-0-0	5-2-0-0	4-6-0-0	G1
Edmonton	15	5	10	0	0	33	51	10	3-4-0-0	2-6-0-0	3-7-0-0	P3

Section Pacifique

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Domicile	Extérieur	10 Dern.	Série
San Jose	14	7	6	0	1	34	35	15	1-3-0-0	6-3-0-1	5-5-0-0	G1
Dallas	14	6	6	2	0	39	38	14	3-3-1-0	3-3-1-0	4-4-2-0	G1
Los Angeles	15	7	8	0	0	46	47	14	5-5-0-0	2-3-0-0	6-4-0-0	P1
Anaheim	16	6	8	0	2	34	43	14	5-3-0-1	1-5-0-1	4-5-0-1	P1
Phoenix	12	5	7	0	0	29	34	10	1-6-0-0	4-1-0-0	4-6-0-0	P1

CALENDRIER

Dimanche 4 novembre
Ottawa 2 Boston 1 (F)
Columbus 3 St. Louis 0
Nashville 5 Chicago 2

Lundi 5 novembre
Montréal 2 Buffalo 0
Minnesota 5 Edmonton 2
Colorado 4 Calgary 1
Caroline 5 Washington 0
Floride 4 Tampa Bay 3
N.Y. Rangers 2 Philadelphie 0
Pittsburgh 5 New Jersey 0
Dallas 5 Anaheim 0

Mardi 6 novembre
Ottawa 5 Toronto 1
Atlanta 2 Washington 1 (P)
N.Y. Islanders 3 N.Y. Rangers 2

Mercredi 7 novembre
Boston à Buffalo, 19h00.
Philadelphie à Pittsburgh, 19h30.
Floride à Tampa Bay, 19h30.
Nashville à Detroit, 19h30.
Columbus à Chicago, 20h30.
Edmonton au Colorado, 21h00.
Phoenix à Anaheim, 22h00.
Dallas à San Jose, 22h30.

Jeudi 8 novembre
Philadelphie au New Jersey, 19h00.
Pittsburgh à N.Y. Rangers, 19h00.
Tampa Bay en Caroline, 19h00.
Montréal à Boston, 19h30.
Washington à Ottawa, 19h30.
Vancouver à Calgary, 21h00.
Dallas à Phoenix, 21h00.

Vendredi 9 novembre
Toronto à Buffalo, 19h30.
Atlanta en Floride, 19h30.
Columbus à Detroit, 19h30.
St. Louis à Chicago, 20h30.
Colorado à Vancouver, 22h00.
San Jose à Anaheim, 22h00.

Samedi 10 novembre
Montréal à Ottawa, 15h00.
Buffalo à Boston, 19h00.
N.Y. Rangers à Toronto, 19h00.
New Jersey à N.Y. Islanders, 19h00.
Pittsburgh à Philadelphie, 19h00.
Tampa Bay à Washington, 19h00.
Caroline à Atlanta, 19h00.
Columbus à Nashville, 20h00.
Edmonton à Calgary, 22h00.
Dallas à Los Angeles, 22h30.
Phoenix à San Jose, 22h30.

Dimanche 11 novembre
Detroit à Chicago, 19h00.
Minnesota au Colorado, 20h00.

Lundi 12 novembre
N.Y. Islanders à Philadelphie, 19h00.
Nashville à Columbus, 19h00.
New Jersey à Pittsburgh, 19h30.
Caroline en Floride, 19h30.
Phoenix à San Jose, 22h30.

Mardi 13 novembre
Floride à Atlanta, 19h00.
Detroit à St. Louis, 19h00.
Montréal à Toronto, 19h30.
Minnesota à Calgary, 21h00.
Los Angeles à Anaheim, 22h00.

CLASSEMENT GÉNÉRAL

Association de l'Est

	Mj	Pts
a-1.Ottawa	14	26
a-2.Caroline	15	21
a-3.N.Y. Islanders	12	16
4.Montréal	**14**	**19**
5.Philadelphie	13	16
6.Boston	13	15
7.Pittsburgh	14	15
8.N.Y. Rangers	15	15
9.Toronto	16	15
10.Floride	15	14
11.New Jersey	14	12
12.Atlanta	15	12
13.Buffalo	13	11
14.Tampa Bay	14	11
15.Washington	15	11

Association de l'Ouest

	Mj	Pts
a-1.Detroit	14	23
a-2.Minnesota	15	20
a-3.San Jose	14	15
4.Columbus	13	18
5.Colorado	14	18
6.Calgary	15	15
7.St. Louis	13	14
8.Nashville	14	14
9.Chicago	14	14
10.Dallas	14	14
11.Los Angeles	15	14
12.Anaheim	16	14
13.Vancouver	14	12
14.Phoenix	12	10
15.Edmonton	15	10

a - premier de sa section.

LES MARQUEURS

	B	A	Pts
Zetterberg, Det	12	12	24
Iginla, Cal	10	12	22
Crosby, Pgh	9	13	22
Sundin, Tor	8	13	21
Brind'Amour, Car	6	15	21
Kovalchuk, Atl	13	7	20
Alfredsson, Ott	10	10	20
E.Staal, Car	11	8	19
Stillman, Car	8	11	19
Stastny, Col	7	12	19
Malkin, Pgh	5	14	19
Jokinen, Flo	9	9	18
Lecavalier, TB	7	11	18
Ju.Williams, Car	5	13	18
Tanguay, Cal	4	14	18
Langkow, Cal	8	9	17
Kane, Chi	5	12	17
Cullen, Car	4	13	17
Cammalleri, LA	11	5	16
Nash, Clb	10	6	16
Antropov, Tor	9	7	16
Ovechkin, Wash	9	7	16
Heatley, Ott	8	8	16
Whitney, Car	8	8	16
Ribeiro, Dal	6	10	16
Sakic, Col	5	11	16
J.Thornton, SJ	5	11	16
Kariya, StL	3	13	16
Saint-Louis, TB	3	13	16
Datsyuk, Det	2	14	16

JUNIOR MAJEUR

Section Telus

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Rouyn-Noranda	22	14	5	2	1	84	74	31
Baie-Comeau	20	14	4	0	2	67	49	30
Gatineau	24	13	8	1	2	87	77	29
Val-d'Or	22	10	9	1	2	59	72	23
Québec	20	10	9	0	1	64	59	21
Shawinigan	19	9	8	0	2	59	58	20
Victoriaville	21	10	11	0	0	68	85	20
Chicoutimi	**21**	**10**	**11**	**0**	**0**	**55**	**59**	**20**
Rimouski	23	7	15	1	0	62	77	15
Drummondville	22	6	14	1	1	53	77	14

Section Est

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Cap-Breton	23	16	5	1	1	92	71	34
Halifax	19	12	3	0	4	77	63	28
Lewiston	21	12	8	1	0	71	68	25
Saint-Jean	18	11	5	0	2	60	55	24
St. John's	21	9	9	1	2	70	74	21
Acadie-Bathurst	18	9	7	1	1	72	63	20
Moncton	22	9	11	1	1	62	65	20
I.-P.-E.	20	7	12	1	0	71	87	15

Dimanche 4 novembre
Chicoutimi 4 Rimouski 1
Gatineau 7 Cap-Breton 3
Moncton 5 Halifax 4 (F)
Rouyn-Noranda 3 Drummondville 2
Shawinigan 3 Québec 2

Mardi 6 novembre
Halifax 6 Lewiston 4
Rouyn-Noranda 4 Val-d'Or 3

Mercredi 7 novembre
Saint-Jean à Moncton, 19h00.
Québec à Rimouski, 19h30.
Drummondville à Victoriaville, 19h30.

Jeudi 8 novembre
Val-d'Or au Cap-Breton, 19h00.
Halifax à Saint-Jean, 19h00.

Vendredi 9 novembre
Moncton au Cap-Breton, 19h00.
Val-d'Or à l.-P.-E., 19h00.
Baie-Comeau à Québec, 19h00.
Lewiston à St. John's, 19h00.
Chicoutimi à Acadie-Bathurst, 19h30.
Rouyn-Noranda à Drummondville, 19h30.
Shawinigan à Gatineau, 19h30.

Samedi 10 novembre
Baie-Comeau à Rimouski, 16h00.
Rouyn-Noranda à Victoriaville, 16h00.
I.-P.-E. à Acadie-Bathurst, 19h00.
Val-d'Or à Halifax, 19h00.
Chicoutimi à Saint-Jean, 19h00.
Lewiston à St. John's, 19h00.
Shawinigan à Drummondville, 19h30.

LES MARQUEURS

	MJ	B	P	PTS
Ouellet, Dean Cap	23	15	18	33
Giroux, Claude Gat	19	14	17	31
Perreault, Mathieu Bat	16	11	19	30
Laberge, Jonathan Cap	23	12	17	29
Morrison, Brett IPE	20	10	19	29
Voracek, Jakub Hal	13	4	25	29
Pistilli, Matthew Gat	24	17	11	28
Walker, Geoff IPE	20	8	19	27
DiDomenico, Christopher SJ	18	14	12	26
Desjardins, Jeff Rou	21	6	20	26

LIGUE CENTRALE

	PJ	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts
**Saguenay) **	**14**	**11**	**3**	**0**	**0**	**58**	**49**	**22**
Charlevoix	14	6	4	0	4	58	61	16
Shawinigan	11	7	4	0	0	48	36	14
Pont-Rouge	12	6	5	1	0	63	56	13
Rivière-du-Loup	12	6	6	0	0	59	58	12
Ste-Marie	12	4	5	2	1	46	55	11
Cowansville	11	5	6	0	0	48	55	10
Lac Mégantic	12	5	7	0	0	54	59	10
Montmagny	12	5	7	0	0	45	50	10

Vendredi 2 novembre
Saguenay 3 Cowansville 2
Lac Mégantic 7 Pont-Rouge 10
Charlevoix 5 Rivière-du-Loup 2
Ste-Marie 1 Shawinigan 7

Samedi 3 novembre
Shawinigan 2 **Saguenay 5**
Pont-Rouge 6 Montmagny 4
Cowansville 2 Lac Mégantic 5

Dimanche 4 novembre
Charlevoix 4 Ste-Marie 5 (F)

SENIOR NORD-EST

	Pj.	G	P	N	DF	BP	BC	Pts
Alma Honda	4	2	2	0	0	14	15	4
Mistissini	3	2	1	0	0	15	15	4
Rob. Pelchat Auto	3	1	1	0	1	13	12	3

Samedi, 3 novembre
Mistissini 3 Alma Honda 5

Vendredi 9 novembre
Roberval à Alma Honda, 21h

JUNIOR AAA

Section Sherwood

	Mj	G	PDP	DF	BP	BC	PTS
Granby	20	15	3	1	112	79	32
Kahnawake	22	15	6	0	1	91	84	31
Longueuil	21	13	5	1	2	106	90	29
C. Champlain	22	13	6	0	3	88	79	29
Lachine	22	12	8	2	0	116	86	26
Valleyfield	23	11	11	0	1	81	84	23
Vaudreuil-Dorion	22	7	13	2	0	90	129	16

Section Drolet

	Mj	G	PDP	DF	BP	BC	PTS
Québec	22	13	8	1	0	94	75	27
Cégep de Joliette	20	13	7	0	0	88	63	26
Saint-Jérôme	22	10	8	2	2	98	99	24
Saint-Eustache	20	9	8	2	1	97	89	21
Terrebonne	19	8	10	0	1	69	86	17
Saint-Félicien	**21**	**6**	**12**	**3**	**0**	**79**	**100**	**15**
C. Laflèche	20	3	15	1	1	66	127	8

Vendredi 2 novembre
Kahnawake 2 Terrebonne 7
C. Laflèche 5 Granby 7
Saint-Jérôme 6 **Saint-Félicien 5 (P)**
Longueuil 7 Lachine 6
Valleyfield 0 Cégep de Joliette 3

Samedi 3 novembre
Saint-Jérôme 2 Québec 6
Terrebonne 5 **Saint-Félicien 1**

Dimanche 4 novembre
Québec 4 C. Laflèche 1
Lachine 5 Saint-Eustache 9
Kahnawake 5 Vaudreuil-Dorion 2
Valleyfield 4 C. Champlain 3 (F)

Mercredi 7 novembre
Québec à Saint-Jérôme, 19h30.
Saint-Eustache au C. Laflèche, 20h15.

JUNIOR AA

	PJ	G	P	N	DP/DF	BP	BC	FJ.	Pts
Normandin	11	10	1	0	0	71	44	9	29
Jonquière	11	9	2	0	0	67	44	7	25
Alma	10	7	3	0	0	55	41	8	22
Métabet.	12	4	8	0	0	77	59	8	16
La Baie	11	2	9	0	0	51	106	5	9
Chicoutimi	11	1	9	0	1	51	79	5	7

Vendredi 2 novembre
Chicoutimi 7 La Baie 8 (P)
Jonquière 3 Alma 7
Métabetchouan 5 Normandin 7

Dimanche 4 novembre
La Baie 7 Jonquière 9
Normandin 4 Alma 3
Métabetchouan 13 Chicoutimi 5

MIDGET AAA

Section C.C.M.

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Gatineau	19	14	3	1	1	86	44	30
Lac-Saint-Louis	17	11	6	0	0	78	68	22
C.C.-LeMoyne	19	9	8	1	1	55	50	20
Amos	16	8	8	0	0	67	58	16
Châteauguay	18	6	8	1	3	63	80	16
Laurentides	19	7	11	0	1	58	78	15
Laval-Bourassa	19	5	12	1	1	51	87	12
Montréal	18	1	14	0	3	39	92	5

Section Reebok

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
C.A.-Girouard	17	14	2	0	1	78	35	29
Sém.S.-François	19	14	4	0	1	84	44	28
Magog	19	12	4	1	2	68	60	27
Lévis	18	11	5	2	0	63	57	24
E. S. Notre-Dame	20	11	9	0	0	64	71	22
Trois-Rivières	18	10	6	1	1	68	67	22
Jonquière	**17**	**7**	**9**	**0**	**1**	**68**	**78**	**15**
Crabtree	19	6	11	1	1	56	77	14

Samedi 3 novembre
Laurentides 6 Montréal 4
Jonquière 3 Laval-Bourassa 4
Gatineau 6 Crabtree 2
Ecole sec. Notre-Dame 7 Magog 4
Châteauguay 6 Lac-Saint-Louis 7 (F)

Dimanche 4 novembre
Jonquière 5 Crabtree 4 (P)
École sec. Notre-Dame 6 Magog 5 (F)
Laurentides 3 Châteauguay 1
C.A.-Girouard 3 Trois-Rivières 4 (F)
Laval-Bourassa 3 C.C.-Lemoyne 2

MIDGET ESPOIRS

	PJ	G	P	N	BP	BC	F.J.	PTS
Côte-Nord	12	6	3	3	46	40	11	27
Mont-Joli	10	7	2	1	51	39	10	25
Rive-Sud	11	7	4	0	50	23	10	24
Québec (Cyclones)	11	5	5	1	42	51	8	19
Extrême (Sag-Lac)	**12**	**4**	**5**	**3**	**34**	**38**	**7**	**18**
Beauce-Amiante	11	2	7	2	35	49	8	14
Québec (Typhons)	11	1	6	4	31	49	6	11

Samedi 3 novembre
Québec (Typhons) 3 Beauce-Amiante 7
Côte-Nord 6 Rive-Sud 2
Extrême Sag-Lac 3 Québec (Cyclones) 0

Dimanche 4 novembre
Extrême Sag-Lac 2 Beauce Amiante 2
Rive-Sud 6 Québec (Cyclones) 0
Côte-Nord 5 Québec (Typhons) 5

MIDGET AA

	Pj	G	P	N	BP	BC	Fj.	PTS
Rive Sud	10	8	1	1	37	22	4	21
Espoirs (Sag-Lac)	**10**	**4**	**3**	**3**	**30**	**29**	**6**	**17**
Beaubourg	10	3	5	2	31	33	9	17
Québec	10	4	4	2	34	28	7	16
Rive Nord	10	3	6	1	26	37	6	13
Mont-Joli	10	3	6	1	37	45	3	10

Samedi 3 novembre
Québec 4 **Espoirs (Sag-Lac) 4**
Rive Nord 2 Rive Sud 6

Dimanche 4 novembre
Rive Sud 3 Québec 6

MIDGET CC

	PJ	G	PDF/DP	BP	BC	Fj.	Pts
Alma (Jeannois)	10	8	2	0	54	31	9	25
St-Félicien	9	6	2	1	37	22	9	22
Chibougamau	10	6	3	1	39	33	9	22
Alma (Aiglons)	11	8	3	0	47	30	6	22
Jonq. (Orioles)	12	6	4	2	46	43	8	22
Dol.-Mist.	9	6	3	0	38	23	6	18
Chicoutimi	13	5	8	0	33	52	8	18
Jonq. (Marquis)	10	5	5	0	32	40	7	17
La Baie	9	1	7	1	26	51	4	7
Forestville	9	0	9	0	20	47	6	6

Vendredi 2 novembre
Alma (Jeannois) 2 Jonq. (Orioles) 1 (F)

Samedi 3 novembre
Alma (Aiglons) 4 Chic. (Sags) 2
Jonq. (Marquis) 3 Alma (Jeannois) 8

Dimanche 4 novembre
Chic. (Sags) 1 St-Félicien 4
Jonq. (Orioles) 9 La Baie 2
Alma (Aiglons) 4 Dol.-Mist. 9

BANTAM AA

Division Gilbert

	Pj	G	P	N	BP	BC	Fj.	PTS
Saguenay	**12**	**6**	**4**	**2**	**43**	**35**	**9**	**23**
Rive-Nord	9	5	2	2	34	23	7	19
Beauce-Amiante	10	5	2	3	40	26	5	18
Lac-St-Jean	**11**	**3**	**5**	**3**	**19**	**27**	**8**	**17**
Rive-Sud Ouest	9	2	7	0	32	36	4	8

Division Samson

	Pj	G	P	N	BP	BC	Fj.	PTS
Beaubourg	11	9	1	1	48	26	6	25
Côte-Nord	11	6	4	1	50	33	6	18
Rive-Sud Est	9	5	4	0	36	39	6	16
Mont-Joli	9	4	5	0	36	36	6	14
Québec	10	2	6	2	28	45	6	12
Rivière du Loup	10	1	9	0	11	54	5	7

Dimanche 4 novembre
Espoirs Lac-St-Jean 0 Rive-Sud Est 3
Rivière-du-Loup 0 **Espoirs Saguenay 5**
Côte-Nord 5 Rive-Sud Ouest 2
Québec 1 Beauce-Amiante

BANTAM CC

	PJ	G	P	DP	BP	BC	Fj.	PTS
Jonq. (Marquis)	2	2	0	0	11	5	6	10
Saint-Bruno	2	1	1	0	6	6	8	10
Alma	2	2	0	0	8	6	5	9
La Baie	1	1	0	0	6	2	6	8
Chic. (Sags)	2	0	1	1	5	10	6	7
Roberval	1	0	1	0	2	6	6	6
Jonq. (Orioles)	2	1	1	0	7	7	4	6
Dol.-Mist.	2	0	1	1	5	8	2	5

Saison régulière
Samedi 3 novembre
Roberval 2 La Baie 6
Chic. (Sags) 3 Jonq. (Marquis) 7
St-Bruno 4 Dol.-Mist. 3 (F)
Alma 5 Jonq. (Orioles) 4

Dimanche 4 novembre
Jonq. (Marquis) 4 Dol.-Mist. 2
Jonq. (Orioles) 3 St-Bruno 2
Alma 3 Chic. (Sags) 2 (F)

SOMMAIRES

LIGUE NATIONALE

Rangers 2
Islanders 3
Première période
Aucun but.
Pénalité — Prucha NYR 18:34.
Deuxième période
1. N.Y. Rangers, Drury 3 (Mara, Jagr) 13:40
Pénalité — Fedotenko NYI 11:56.
Troisième période
2. N.Y. Islanders, Hunter 4 (Fedotenko, Comrie) 1:08
3. N.Y. Rangers, Mara 1 (Avery, Gomez) 4:50
4. N.Y. Islanders, Fedotenko 5 (Comrie, Bergeron) 9:17 (an)
5. N.Y. Islanders, Satan 4 (Park) 11:12
Pénalité — Jackman NYI 5:54.
Tirs au but

N.Y. Rangers	4	9	17	— 30
N.Y. Islanders	8	4	15	— 27

Gardiens — N.Y. Rangers: Lundqvist (P,7-7-1); N.Y. Islanders: DiPietro (G,7-3-0).
Avantages numériques — N.Y. Rangers: 0-3; N.Y. Islanders: 1-3.
Arbitres — Mike Leggo, Mike Hasenfratz. **Juges de lignes** — Pierre Racicot, Brad Kovachik.
Assistance — 15,158 (16,234).

Washington 1
Atlanta 2 (P)
Première période
Aucun but.
Pénalités — Dupuis Atl 2:49, Klee Atl 11:28, Enstrom Atl 18:20.
Deuxième période
1. Atlanta, Kovalchuk 13 (Little, Exelby) 6:20
Pénalités — Bourque Wash 7:36, Pothier Wash 12:13, Gordon Wash 14:22, Morrisonn Wash 17:41.
Troisième période
2. Washington, Nylander 5 (V.Kozlov, Backstrom) 4:40 (an)
Pénalités — Holik Atl 3:40, Nylander Wash 13:00, Pettinger Wash 18:14.
Prolongation
3. Atlanta, White 3 (S.Kozlov, Klee) 1:34
Pénalités — Aucune
Tirs au but

Washington	16	7	9	0	— 32
Atlanta	6	13	10	2	— 31

Gardiens — Washington: Johnson (P,1-3-1); Atlanta: Pavelec (G,2-1-0).
Avantages numériques — Washington: 1-4; Atlanta: 0-6.
Arbitres — Ian Walsh, Justin Saint-Pierre.
Juges de lignes — Pierre Champoux, Shane Heyer.
Assistance — 15,530 (18,545).

Toronto 1
Ottawa 5
Première période
1. Ottawa, Phillips 2 (Heatley, Fisher) 2:59
2. Ottawa, Eaves 3 (Kelly, Vermette) 3:46
Pénalités — Fisher Ott 8:17, Corvo Ott 13:30.
Deuxième période
3. Ottawa, Alfredsson 10 (McAmmond, Redden) 1:21 (dn)
4. Ottawa, Meszaros 2 (Vermette) 8:08 (an)
5. Toronto, Antropov 9 (Kubina, Kaberle) 14:23 (an)
Pénalités — Fisher Ott 0:29, Phillips Ott 2:36, Antropov Tor 6:33, Vermette Ott 13:31, Vermette Ott 17:59, Antropov Tor 18:17.
Troisième période
6. Ottawa, Kelly 3 (Eaves, Meszaros) 6:25
Pénalités — Fisher Ott 0:40, Neil Ott 6:45, Devereaux Tor 9:01, Schubert Ott 15:25, Bell Tor (double min., inconduite), Neil Ott (min., inconduite) 19:09.
Tirs au but

Toronto	9	16	6	— 31
Ottawa	9	6	6	— 21

Gardiens — Toronto: Toskala (P,5-6-1)(13-9), Raycroft (8:08 second)(8-7); Ottawa: Gerber (G,10-1-0). **Avantages numériques** — Toronto: 1-9; Ottawa: 1-3. **Arbitres** — Chris Lee, Tim Peel. **Juges de lignes** — Derek Amell, Brian Murphy.
Assistance — 19,613 (19,153).

LUNDI
Dallas 5
Anaheim 0
Première période
1. Dallas, Ribeiro 6 (Lehtinen, Zubov) 19:36 (an)
Pénalités — May Ana (majeure), Barch Dal (majeure) 6:47, Robidas Dal 17:01, Getzlaf Ana 17:42.
Deuxième période
2. Dallas, Jokinen 3 (Niskanen, Turco) 14:40
3. Dallas, Morrow 5 (Lehtinen, Ribeiro) 18:28
4. Dallas, Lehtinen 4 (Ribeiro, Zubov) 19:56
Pénalités — Lehtinen Dal 5:04, Ott Dal (double min.), Conner Dal, Huskins Ana (double min.) 9:26, Conner Dal 11:38, Pronger Ana 12:54.
Troisième période
5. Dallas, Conner 1 (Jokinen, Zubov) 8:44
Pénalité — Marchant Ana 11:45.
Tirs au but

Dallas	8	11	5	— 24
Anaheim	11	4	4	— 19

Gardiens — Dallas: Turco (G,4-3-1); Anaheim: Giguère (P,3-4-1)(19-15), Bryzgalov (à 0:00 de la 3e période)(5-4). **Avantages numériques** — Dallas: 2-3; Anaheim: 0-4. **Arbitres** — Rob Martell, Wes McCauley. **Juges de lignes** — Mark Paré, Anthony Sericolo.
Assistance — 17 174 (17 174).

FOOTBALL

L

Dans la Ligue nationale

Les Sens battent les Leafs

OTTAWA — Il aurait fallu beaucoup plus que la présence de Kyle Wellwood (hernie sportive) et Mark Bell (suspension) pour la première fois de la saison pour que les Maple Leafs de Toronto puissent faire lutte égale avec les Sénateurs d'Ottawa, qui les ont battus 5-1.

Le retour de Wellwood et Bell a coûté son poste à Simon Gamache, qui sera retourné aux Marlies de Toronto s'il n'est pas réclamé au ballottage.

Andrej Meszaros, Chris Kelly et Patrick Eaves, qui ont tous ajouté une mention d'assistance, Daniel Alfredsson et Chris Phillips ont réussi les buts des vainqueurs.

Kovalchuk blessé

ATLANTA—Marquéenprolongation,le 100e but en carrière de Todd White en aura été un important, qui a procuré une victoire de 2-1 aux Thrashers d'Atlanta sur les Capitals de Washinton.

Les Thrashers ont porté leur fiche à 6-3 depuis que le directeur général Don Waddell a remplacé Bob Hartley derrière le banc. Quant aux Capitals, ils perdaient pour la 10e fois en 12 matchs.

Ilya Kovalchuk a réussi son septième but en trois matchs, son 13e en tout, un sommet dans la Ligue nationale, avant de se blesser trois minutes plus tard.

Encore Satan

UNIONDALE, New York — Miroslav Satan a marqué le but gagnant pour un deuxième match de suite et les Islanders de New York, qui ont marqué trois fois en troisième, ont mis fin à la série de quatre victoires de leurs voisins les Rangers de New York en les battant 3-2 mardi.

Les Rangers, qui ont présenté une fiche de 5-1 lors de leur récent séjour à domicile qui s'est terminé lundi par un gain de 2-0 contre les Flyers de Philadelphie, n'ont marqué que 12 buts au cours de cette période, mais ils ont accumulé les succès à cause du travail de leur gardien Henrik Lundqvist.

(Photos PC)

(Archives)

Gala des champions

Classe Kamikaze

Champion: Michel Gauthier, Lac-Kénogami
2. Régis Asselin, Saint-Félicien
3. François Labeaume, Saint-Félicien
4. Rémi Langlais, Roberval
5. Dario Lapierre, Saint-Félicien

Recrue de l'année: Régis Asselin
Plus belle voiture: François Labeaume
Plus gentilhomme: Michel Gauthier

Classe Stock-Cooper

Champion: Dave Larouche, Saint-Prime
2. Marc Tremblay, Saint-Prime
3. Frédéric Lamothe, Dolbeau
4. Luc Cossette, Saint-Félicien
5. Robin Allard, Saint-Félicien

Recrue de l'année: Jean-Michel Guay
Plus belle voiture: Marc Tremblay
Plus gentilhomme: Frédéric Lamothe
Bénévole de l'année: Gisèle Larouche

Nouvelles séries à l'Autodrome

L'ACT à Saint-Félicien

CHICOUTIMI (SE) - La saison 2007 est à peine terminée que les propriétaires de l'Autodrome Saint-Félicien songent déjà à la prochaine. En fin de semaine dernière, ils ont profité du gala des champions pour signaler qu'ils recevront bientôt la confirmation d'une date où ils accueilleront une épreuve de la série ACT (American Canadian Tour).

Le calendrier provisoire de 2008 prévoit déjà d'autres nouveautés. Les propriétaires Louise Boulanger, Martin Dubois, Frédéric Beaudoin et Yves Pelchat ont annoncé la tenue d'une course d'autobus en août. Ils ont également l'intention d'ajouter une nouvelle classe. La division Sport Compact trouvera sa place entre les catégories Stock-Cooper et Kamikaze.

«Il y avait un vide entre les deux classes, a expliqué la présidente du circuit, Louise Boulanger. Les pilotes Kamikaze ne pouvaient accéder à la classe Stock-Cooper sans changer de voiture. La nouvelle classe leur permettra de conserver leur bolide et d'y ajouter quelques modifications.»

Louise Boulanger a ajouté que des pilotes du Saguenay présents à la réunion des officiels, en fin de semaine, ont manifesté le désir de rouler à Saint-Félicien dans la nouvelle classe. Elle est déjà au programme des autodromes de Vallée-Jonction et Saint-Eustache.

Champions de la saison

Les quatre propriétaires ont couronné leurs champions de 2007 en promettant que des développements marqueront les prochaines années à l'autodrome. ❑

Ligue de hockey senior AAA du Nord-Est du Québec

Pessiamit donne ses raisons

CHICOUTIMI (SE) - Raymond Rousselot, propriétaire de la formation de Pessiamit, a expliqué, hier, sa décision de se retirer quelques jours avant l'ouverture du calendrier régulier de la Ligue de hockey senior AAA du Nord-Est du Québec. Il a signalé que les nouvelles réalités du circuit ne lui permettaient plus de continuer.

Le départ de l'équipe de Pessiamit a laissé le circuit senior avec seulement trois formations. Depuis maintenant plusieurs jours, les dirigeants de la ligue multiplient les démarches pour trouver une solution.

Ils auraient eu une nouvelle réunion sur le sujet hier soir. Aux dernières nouvelles, ils n'avaient toujours rien de concret à annoncer.

Ententes

«J'avais des ententes avec Forestville, Les Escoumins et Chute-aux-Outardes pour présenter les matchs locaux de l'équipe à ces endroits, a précisé Raymond Rousselot. Tout juste avant le début de la saison, le président de la ligue, Marcel Maltais, m'a annoncé que l'équipe de Chibougamau n'existait plus.

«Je lui ai répondu que je n'étais plus intéressé avec une équipe en moins. Quelques jours plus tard, la ligue a ajouté une nouvelle équipe à Mistissini. Pour nous, le changement signifiait des voyages plus longs de 90 kilomètres. Il était impossible de continuer dans ces conditions et avec une ligue à quatre clubs. Il ne faut pas oublier que tous les joueurs de notre équipe venaient de l'extérieur. Jouer une partie nous demandait des dépenses de 3000 $. La ligue a essayé de me trouver de nouvelles personnes, mais je ne suis vraiment plus intéressé.

Manque d'équipes

«Dans tout cela, je me demande pourquoi il n'y a que deux équipes du Saguenay-Lac-Saint-Jean dans la ligue. C'est quoi le problème? Je ne peux comprendre que tout le territoire du Saguenay-Lac-Saint-Jean soit incapable de mettre sur la glace plus de deux équipes.» ❑

Mise-o-jeu LOTO-QUÉBEC
Prédictions
RÉSULTATS

BASKETBALL

Pour les matchs du 31 octobre et 1er novembre 2007
CHOIX GAGNANTS

1 Orlando	7 N-Orleans
2 Toronto	8 Denver
3 Indiana	9 Detroit
4 New Jersey	10 Houston
5 Dallas	11 Phoenix
6 San Antonio	

Catégorie gagnante	Nombre de gagnants	Lot
11/11	9	129,30 $
10/11	61	10,00 $

Recevez les résultats de Mise-o-jeu Prédictions par courriel en visitant le: clubselect.loto-quebec.com

FOOTBALL

Pour les matchs du 4 et 5 novembre 2007
CHOIX GAGNANTS

1 Tampa Bay	8 Atlanta
2 Tennessee	9 Washington
3 Buffalo	10 Cleveland
4 Detroit	11 Houston
5 Green Bay	12 N-Angleterre
6 N-Orleans	13 Dallas
7 Minnesota	14 Pittsburgh

Catégorie gagnante	Nombre de gagnants	Lot
13/14	46	525,10 $
12/14	466	10,00 $

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

Mérite sportif régional

Les noms des finalistes dévoilés

Marie-Ève Roy

marie-eve.roy@lequotidien.com

SAINTE-JEANNE-D'ARC – Un total de 46 finalistes aux Grands Honneurs et 28 athlètes de l'année verront leurs efforts soulignés à l'occasion de la 38e édition du Mérite sportif régional qui aura lieu de 22 novembre prochain à Sainte-Jeanne-d'Arc.

Ce gala vise à reconnaître l'excellence des acteurs du sport amateur du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

«Nous attendons pas moins de 300 personnes qui s'impliquent au niveau du sport amateur de la région que ce soit des athlètes, des entraîneurs, des officiels, des organisateurs ou des bénévoles. Le gala que nous vivrons ouvre une fenêtre d'où la population peut observer le rôle important que joue le sport dans la vitalité et le dynamisme des communautés», soutient Anne Bigras, directrice générale du Regroupement loisirs et sports Saguenay-Lac-Saint-Jean (RLS).

Le vainqueur de la catégorie «Athlète régional de l'année», dont les finalistes sont Stéphanie Cossette en cyclisme, Anne-Marie Petterson en judo et Marianne St-Gelais en patinage de vitesse, aura l'honneur d'être nommé athlète de l'année.

91 candidatures ont été déposées, soit une de plus que l'an dernier. «Depuis les sept dernières années, nous assistons à une baisse du nombre que candidatures qui tournaient avant autour de 100 à 110. Toutefois, nous avons plus de candidatures en sport qu'avant, ce qui est une bonne nouvelle. 30 sports sont maintenant représentés au Mérite sportif», souligne Martin Dallaire, du RLS.

Les gagnants se partageront un total de 3100$ en bourse. De ce montant, 1000$ proviennent de la Fondation des gouverneurs, 1500$ du RLS, 500$ de l'Association régionale de loisir pour personnes handicapées et 100$ du Réseau Fadoq.

Certains sports tel que le hockey, le baseball et le golf ne font cependant pas partie des catégories. «Nous tenons cet événement pour dévoiler le nom des athlètes qui se sont le plus illustrés à l'échelle régionale. C'est certain que l'idéal serait d'avoir tous les sports, mais cela relève de la responsabilité des gens concernés. Ce que nous voulons, c'est de les sensibiliser afin qu'ils prennent part au gala dans l'avenir», ajoute M. Dallaire.

MÉRITE - Anne Bigras, directrice générale du RLS, Alain Lavoie, président d'honneur, Denise Lamontagne, maire suppléante de Sainte-Jeanne-d'Arc, et Martin Dallaire, du RLS, ont annoncé hier la tenue du 38e Mérite sportif le 22 novembre prochain.

(Photo Marie-Ève Roy)

La présidence d'honneur sera assumée par l'athlète cycliste originaire de Saint-Jeanne-d'Arc Alain Lavoie.

«C'est ici que j'ai été mis en contact avec le sport. Comme la plupart des jeunes de mon âge, j'ai joué au hockey et à la fin des années 1970, j'ai fait partie du club cycliste de la ville. J'ai participé à plusieurs compétitions régionales et provinciales. Je suis maintenant entraîneur au niveau initiation au hockey mineur de Dolbeau-Mistassini. Je suis aujourd'hui très fier d'être président d'honneur du Mérite sportif», raconte-t-il.

Une nouveauté cette année est que le Coup de cœur sur l'internet sera remplacé par le Coups de cœur du jury de sélection. Cette modification répond à une demande des associations sportives régionales. ❑

Mises en candidature

Administrateur bénévole de l'année
Cyclisme ..... Pierre Lavoie
Patinage artistique ..... Joline Bélanger
Vélo de montagne ..... Martin Demers

Aîné de l'année
Curling ..... Mike Carson
Judo ..... Gisèle Gravel
Tir à l'arc ..... Daniel Jomphe

Athlète de l'année international
Cyclisme ..... Stéphanie Cossette
Judo ..... Anne-Marie Petterson
Patinage de vitesse ..... Marianne St-Gelais

Athlète de l'année national
Patinage de vitesse ..... Laurie Marceau
Taek won do ..... Véronique Grimard
Vélo de montagne ..... Stéphanie Lacoursière

Athlète de l'année provincial
Cyclisme ..... Geneviève Bourgeois
Tir à l'arc ..... Tommy Plante
Vélo de montagne ..... Kristina Laforge

Athlète de l'année régional
Patinage artistique ..... Émilie Tremblay
Patinage de vitesse ..... Catherine Mailloux
Vélo de montagne ..... Elliot Barthe

Club sportif de performance de l'année
Judo ..... Judokas de Jonquière
Patinage de vitesse Les Éclairs de Saint-Félicien
Vélo de montagne ..... Cyclone Alma

Club sportif en développement de l'année
Cyclisme ..... Club cyclisme Proco d'Alma
Natation ..... Club de natation Chicoutimi inc.
Soccer ..... Club de soccer de Jonquière

Coéquipier de l'année
Curling ..... Robert Desjardins
Football ..... Mathieu Dostie
Soccer ..... Thomas Côté

Entraîneur de l'année en sport collectif
Basketball ..... Robin Verreault
Curling ..... Lise Carson
Soccer ..... Stéphane Pageau

Entraîneur de l'année en sport individuel
Athlétisme ..... Jocelyn Gagné
Patinage de vitesse ..... Luc Dufour
Taek won do ..... Richard Gagné
Vélo de montagne ..... Jude Dufour

Équipe de l'année
Basketball ..... Bleu et or Polyvalente d'Arvida
Curling ..... Équipe Mike Carson
Football ... Les Gaillards du Cégep de Jonquière

Événement sportif de l'année
Cyclisme ..... Tour de l'avenir Saguenay
Patinage de vitesse Coupe du monde ISU courte piste 2006
Vélo de montagne .. Coupe du monde de vélo de montagne Saint-Félicien Nissan UCI

Officiel de l'année
Judo ..... Lorie Bélanger
Patinage artistique ..... Claudette Larouche
Tir à l'arc ..... Francine-Aline Perron

Personne vivant avec un handicap
Athlète de l'année
Équitation western ..... Rébacca Bourgeois
Natation ..... Philippe Ouellet

Sport ayant démontré le meilleur développement
Soccer ... Association régionale de soccer SLSJ

Athlètes de l'année (par sport)

Valérie Bélanger ..... Athlétisme
Marie-Andrée Fournier ..... Aviron
Sébastien Guérard ..... Badminton
François-Alexandre Tremblay ..... Basketball
Alexandre Boulé ..... Course à pied
Robert Desjardins ..... Curling
Stéphane Cossette ..... Cyclisme
Élisabeth Rousseau ..... Équitation classique
Noémie Lavoie-Tremblay .. Équitation western
Mathieu Dostie ..... Football
Francis-Joël Croft ..... Gymnastique
Joannie Marcil ..... Haltérophilie
Anne-Marie Petterson ..... Judo
Catherine Plourde ..... Nage synchronisée
Patricia Savard ..... Natation
Sandra Bérubé ..... Natation en eau libre
Thomas Potvin ..... Patinage artistique
Marianne St-Gelais ..... Patinage de vitesse
Claudia Tchernoff ..... Plongeon
Marc-André Brassard ..... Quilles
Jean-Alexandre Dumont ..... Ski alpin
Charles Brassard ..... Ski de fond
Thomas Côté ..... Soccer
Véronique Grimard ..... Taek won do
Marie-Alexandre Leduc ..... Tennis
Alexandra Roy ..... Tennis de table
Tommy Plante ..... Tir à l'arc
Stéphanie Lacoursière ..... Vélo de montagne

EN BREF

Tir à l'arc de Jonquière

(SE) - Le club de tir à l'arc de Jonquière annonce qu'il est sur le point de débuter une nouvelle série de cours d'initiation. Les frais d'inscription sont de 75 $ pour les jeunes et de 95 $ pour les adultes, ce qui comprend l'équipement et la carte de membre pour un an. Le club entamera aussi des cours pour les niveaux I et II, le 24 novembre, à 10h, au local du 2188 de la rue Burma. Par ailleurs, il invite tous les archers de la région à une compétition amicale (la nuit des ratons-laveurs) qu'il présentera le 17 novembre, toujours à son local du secteur Arvida. Pour plus de détails sur toutes les activités, il faut composer le 548-0199.

Tournoi de golf

Le Virtuo Golf de Chicoutimi présentera un tournoi au profit de la Société canadienne du cancer, le 24 novembre prochain. La compétition amicale se déroulera sous la formule trois balles meilleure balle. Le coût de l'inscription a été fixé à 50 $ et des départs auront lieu à 9h, 13h et 19h.

Soins sportifs

Comment bien protéger une cheville ou un pouce en mauvais état? L'Association régionale de volley-ball se prépose de vous offrir des réponses en présentant une clinique que le «taping» sportif, les 17 et 18 novembre, de 8h30 à 16h30, au Cégep de Jonquière. L'activité s'adresse aux entraîneurs de toutes les disciplines et sera donnée par le physiothérapeute Jean Titley. Le nombre de places est limité à 15 pour les deux cliniques. Il faut donc réserver en communiquant avec Luc Harvey au 548-8867. Il en coûtera 40 $ pour y participer.

Tennis provincial

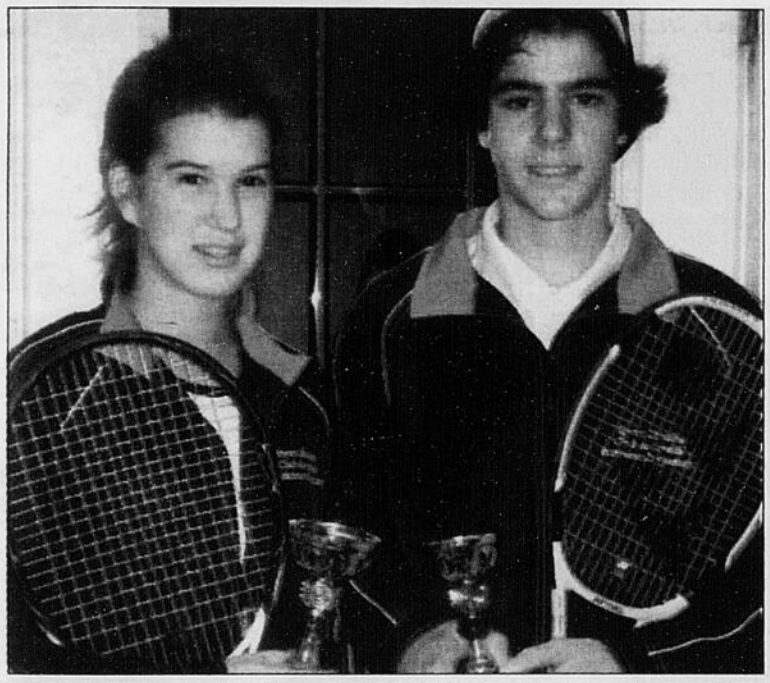
Domination de Gauthier

CHICOUTIMI (SE) - Un tournoi provincial de tennis réservé aux joueurs de 16 ans et moins vient de procurer de bons moments à deux élèves du programme sports-études en tennis du club Saguenay de Jonquière. Catherine Gauthier a dominé la classe féminine de cette compétition présentée à Saint-Eustache et Maxime Dubé s'est incliné en finale masculine.

Avant de s'imposer en deux manches de 6-3 et 6-3 devant la première favorite du tournoi, Martina Tritovia, en finale, Catherine Gauthier a enregistré des victoires face à Laurence Pelchat (6-2 et 6-3), Émilie Marceau-Beaulieu (6-0 et 6-0) et Marie-Audrey Leblond (6-2 et 6-4).

Pour sa part, Dubé n'a été battu que par le premier favori, Lorenz Schraeten. Il a baissé pavillon en deux sets de 7-6 et 6-2. Il avait auparavant battu Matthew Pencer (6-0 et 6-0), Patrick Bouffard (6-2 et 6-2), Stann Legoff (6-1 et 7-6) et Ryan Subramaniam (6-2 et 6-3).

Dubé se prépare maintenant à quitter la division des 16 ans et moins. En fin de semaine prochaine, il participera aux qualifications du championnat provincial des 18 ans et moins. Catherine Gauthier tentera également sa chance. ❑



AS - Catherine Gauthier et Maxime Dubé ont brillé en fin de semaine dernière. (Courtoisie)

Patinage de vitesse

Week-end parfait

ROBERVAL (JSTP) - Cinq patineurs de vitesse courte piste ont connu une journée parfaite, samedi, dans le cadre de la première étape du circuit régional «Initiation» qui a réuni plus d'une centaine d'athlètes à Roberval.

Simon Gagnon de Dolbeau (benjamin), Véronique Lalancette de La Baie (cadet), Alex Lessard de Chicoutimi (cadet), Catherine Fleury de Roberval (juvénile) et Étienne Bédard de Roberval (Minime) ont remporté les trois épreuves de leur catégorie. Prochain rendez-vous le 8 décembre à Dolbeau. ❑

Résultats

BENJAMIN

Féminin

1- Arianne St-Arnaud (Dolb.)
2- Rosalie Besson (Dolb.)
3- Élizabeth Turnblom (B.-Comeau)

Masculin

1- Simon Gagnon (Dolb.)
2- Vincent Girard (Chic.)
3- J-Sébastien Déry (Chic.)

CADET

Féminin

1-Véronique Lalancette (La Baie)
2- Émilie Lavoie (Dolb.)
3- marika Dussault (Chic)

Masculin

1-Alex Lessard (Chic.)
2- C.-Antoine Bergeron (Chic.)
3- P.-Alexandre Tremblay (Dolb.)

JUVÉNILE

Féminin

1- Catherine Fleury (Alma)
2- Tanya Montminy (Dolbeau)
3- Julie Bouchard (B.-Comeau)

Masculin

1- Jérémie L.-Doyon (Alma)
2- Philippe Blackburn (La Baie)
3- Benoît Thibeault (Chic.)

MINIME

Féminin

1- Maïka Robertson (Rob.)
2- Maude Tremblay (Dolb.)
3- Charlie Villeneuve (Dolb.)

Masculin

1- Étienne Bédard (Rob.)
2- Edward Harrisson (B.-Comeau)
3- M.-Antoine Lavoie (St-Fél.)

BABILLARD ÉTUDIANT

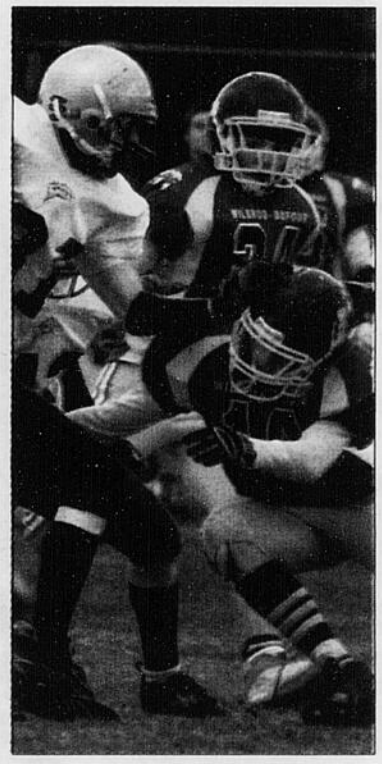
Football cadet et juvénile

CHICOUTIMI (SE) - Place aux séries éliminatoires dans les circuits régionaux de football cadet A et juvénile A. La saison régulière a pris fin dimanche dernier et huit formations se lancent maintenant à la conquête du titre des séries.

Elles le feront à compter de samedi. Dans la ligue juvénile, la Polyvalente Quatre-Vents de Saint-Félicien recevra le Bleu et Or de la Polyvalente Arvida, dès 9h le matin, et le Séminaire de Chicoutimi se rendra à Chibougamau pour se mesurer à la Polyvalente Porte-du-Nord, à 13h.

Au football cadet, Saint-Félicien disputera la victoire au Pavillon Wilbrod-Dufour, samedi matin, à Alma. Le lendemain, à 13h, le Séminaire de Chicoutimi recevra la Polyvalente des Baies de Baie-Comeau.

Sur la scène provinciale du football scolaire, une seule équipe régionale reste dans la course. Les Lynx du PWD visiteront le Mistral de Mont-Joli, dimanche, en demi-finale de la classe juvénile.



PWD - En l'emportant la semaine dernière, les Lynx du PWD ont poursuivi leur route sur la scène provinciale. (Photo Steeve Tremblay)

Sport collégial

En plus des matchs de football que disputeront les Jeannois d'Alma et les Gaillards de Jonquière, plusieurs équipes collégiales passeront un week-end occupé. Le circuit de soccer intérieur présentera un tournoi au Collège d'Alma et à la Polyvalente Quatre-Vents de Saint-Félicien, samedi. Cinq formations masculines et six féminines seront en action.

Dans le circuit de basket-ball collégial, les équipes féminine et masculine des Gaillards de Jonquière recevront Rimouski, dimanche à 11h et 13h. Pour leur part, les Jeannois d'Alma tenteront d'obtenir un premier gain en visitant le Collège St. Lawrence.

Volley-ball

Lors de la Classique de volley-ball étudiant de Trois-Rivières, en fin de semaine dernière, l'équipe masculine du Collège de Saint-Félicien a atteint la demi-finale. Elle a alors baissé pavillon devant les champions du tournoi, le Cégep de Saint-Jean-sur-Richelieu.

Le circuit régional scolaire de volley-ball présentera son premier tournoi juvénile féminin et cadet, en fin de semaine. Les 15 formations du tableau cadet s'affronteront à la Polyvalente Kénogami et au Séminaire de Chicoutimi, samedi. Dans la division juvénile, 18 équipes des quatre coins de la région se retrouveront dimanche aux polyvalentes Charles-Gravel et Arvida.

Dernière note sur le volley-ball, un tournoi benjamin féminin disputé au pavillon Camille-Lavoie d'Alma a été gagné par l'école Jean-Gauthier, en fin de semaine dernière. Cette formation a devancé le PWD, Camille-Lavoie, Curé-Hébert et Normandin.

Basket-ball scolaire

Les prochains jours seront relativement tranquilles pour les équipes régionales du circuit AAA. Le Bleu et Or juvénile féminin de la Polyvalente Arvida entamera sa saison locale, samedi, à 14h, en recevant l'école Compagnon-de-Cartier. Deux heures plus tard, le Noir et Or cadet féminin de l'Odyssée Dominique-Racine jouera son premier match à domicile contre le Séminaire Saint-François.

Voici maintenant le programme des circuits régionaux.

Benjamin féminin

Arvida 92 Roberval 6
Kénogami 56 Roberval 10
Séminaire Chic. (1) 33 Poly. La Baie 44

Vendredi, 9 novembre

La Baie vs Charles-Gravel 1 18h30

Samedi, 10 novembre

Séminaire 1 vs Roberval 9h
Charles-Gravel 2 vs Kénogami 10h
Séminaire BCF vs Roberval 12h

Dimanche, 11 novembre

Kénogami vs Jean-Gauthier 9h PWD
Charles-Gravel 2 vs Jean-Gauthier 12h PWD

Benjamin masculin

Séminaire Chic. (1) 53 Riverside 4

Jeudi, 8 novembre

Séminaire 1 vs Lafontaine 2 17h10 L-Conan

Vendredi, 9 novembre

Lafontaine 1 vs Arvida 18h30

Cadet féminin

Arvida cadet 46 Roberval 18
Kénogami 33 Roberval 52

Vendredi, 9 novembre

Séminaire benj. vs Charles-Gravel 18h30

Samedi, 10 novembre

Séminaire benj. vs Roberval 10h30
Séminaire cadet vs Roberval 13h30

Cadet masculin

Jeudi, 8 novembre

Arvida vs Séminaire 1 19h
Charles-Gravel vs Arvida 20h

Vendredi, 9 novembre

Séminaire 1 vs Séminaire cadet 19h

Dimanche, 11 novembre

Kénogami vs PWD 9h
Charles-Gravel vs PWD 13h30

Juvénile masculin

Arvida cadet 33 Roberval 68
Saint-Félicien 33 Roberval 68

Jeudi, 8 novembre

Séminaire 1 vs Poly. La Baie 18h

Samedi, 10 novembre

Séminaire 1 vs Roberval 10h30
Séminaire cadet vs Roberval 13h30

Dimanche, 11 novembre

Kénogami vs PWD 10h30
Charles-Gravel vs PWD 13h30

Juvénile féminin

Vendredi, 9 novembre

Séminaire cadet vs Arvida cadet 18h30

Dimanche, 11 novembre

Charles-Gravel vs Cégep Alma 9h
Charles-Gravel vs Cégep Alma 15h

Biographie écrite par son père

Patrick le guerrier

CARL TARDIF
ctardif@lesoleil.com

QUÉBEC - L'homme n'aime pas beaucoup parler de lui. Quand vient le temps de donner son opinion, de livrer le fond de sa pensée, de commenter le jeu de son équipe, l'ancien gardien de but Patrick Roy est toutefois un véritable livre ouvert. Rédigée par son père Michel Roy, la biographie «Le Guerrier» dont il fait l'objet s'ajoute à l'héritage sportif qu'il a laissé tout au long de sa carrière de 18 saisons dans la Ligue nationale de hockey.

On a procédé au lancement de l'ouvrage de plus de 550 pages, hier midi, au Colisée Pepsi de Québec, en présence de plusieurs invités l'ayant croisé sur son chemin à un moment ou l'autre de sa vie. Des proches, des amis, des personnes influentes, des entraîneurs l'ayant dirigé, des ex-coéquipiers, il y avait beaucoup de monde pour rendre hommage à l'actuel mentor des Remparts de Québec.

«Je suis un peu mal à l'aise avec tout cela, je ne suis pas habitué de parler de moi. Je n'étais pas très chaud à l'idée d'être le sujet d'une biographie, même si j'avais eu plusieurs propositions en ce sens. Mon but était de dire non jusqu'à ma mort, mais l'approche de mon père était louable, et même si ça me gêne un peu, je peux comprendre que ça intéresse des gens», disait le principal intéressé entre deux entrevues télévisées et quelques séances de photographie.

Le livre publié chez Libre Expression relate le parcours d'un enfant comme les autres qui, à force de détermination et de persévérance, a atteint la gloire sportive. L'auteur révèle comment son fils a développé ce niveau d'excellence, quels furent ses modèles, les difficultés qu'il a rencontrées, etc.

«Je l'ai lu au complet et j'ai bien aimé cela. Le livre peut être profitable à plusieurs parents. Selon moi, il n'y avait pas une meilleure personne que mon père pour faire ma biographie. Non seulement me connaît-il, mais si quelqu'un était capable d'écrire aussi bien, c'était lui. J'ai été privilégié d'avoir un tel support de ma famille, mon père, ma mère, ma súur et mon frère, alors c'était une belle façon de leur retourner l'ascenseur», ajoutait-il.

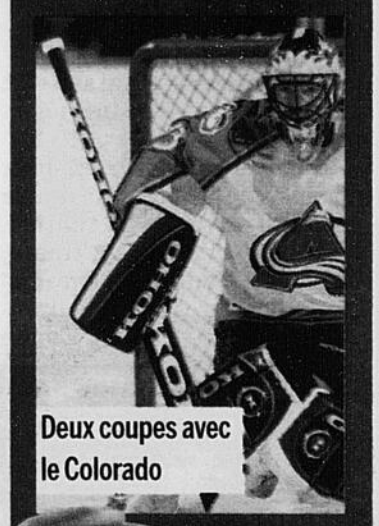
La biographie raconte son cheminement, mais elle lève aussi le voile sur certains épisodes de sa carrière. Il ne faut pas s'attendre à y faire des découvertes. «Je n'ai pas fait beaucoup de cachettes aux journalistes pendant ma carrière et il n'y a pas grand-chose qui n'a pas été dit dans les médias. Ça nous a permis d'expliquer en profondeur quelques événements, ce qu'on ne fait pas toujours dans le feu de l'action. Les gens vont prendre plaisir à lire ces anecdotes», précisait-il.

(Le Soleil)

LANCEMENT - Michel Roy et son fils Patrick. (Photo Le Soleil)

> «J'ai une bague de la coupe Stanley à cause de lui. J'ai rarement vu un athlète aussi dédié à sa profession. Pour lui, chaque match était comme son dernier. Il était animé d'une grande passion pour le hockey.»
>
> – Jacques Demers

Derrière le banc des Remparts


Deux coupes avec le Colorado

Jean Perron, Bob Hartley et Jacques Demers ont assisté au lancement

Il a fait gagner ses entraîneurs

QUÉBEC - Ils ne sont pas de grands amis, s'invitent rarement à souper. N'empêche, Jacques Demers voue un grand respect envers Patrick Roy. «J'ai une bague de la coupe Stanley à cause de lui», dira l'ancien entraîneur-chef du Canadien de Montréal.

Demers était l'un des trois entraîneurs à avoir dirigé le 33 dans la LNH à assister au lancement de la biographie de l'ancien gardien. On retrouvait aussi Jean Perron et Bob Hartley. Les trois hommes de hockey ont quelque chose en commun: ils ont soulevé le précieux trophée au bout de leurs bras grâce à Roy.

«J'ai rarement vu un athlète aussi dédié à sa profession. Pour lui, chaque match était comme son dernier. Il était animé d'une grande passion pour le hockey et ça n'a pas de prix. Vraiment, quel athlète et quel homme! On se respectait mutuellement, je ne pouvais pas demander mieux», ajoutait Demers.

Tout près de lui, Jean Perron racontait les débuts de Roy dans la LNH. Le produit des Bisons de Granby l'ignorait, mais chaque fois qu'il était utilisé sur la route à sa première saison, c'est parce que l'entraîneur était convaincu qu'une défaite attendait son club au terme des 60 minutes.

«Je pensais qu'on allait perdre, alors j'envoyais Patrick devant le filet. Et vous savez quoi, on l'emportait! Au début, les vétérans n'étaient pas tous d'accord avec l'idée que je favorise une recrue au détriment d'un gars d'expérience. Après un bout de temps, Larry Robinson m'avait dit qu'il comprenait maintenant pourquoi : "Jean, je ne suis même pas capable de marquer contre lui dans les pratiques!"»

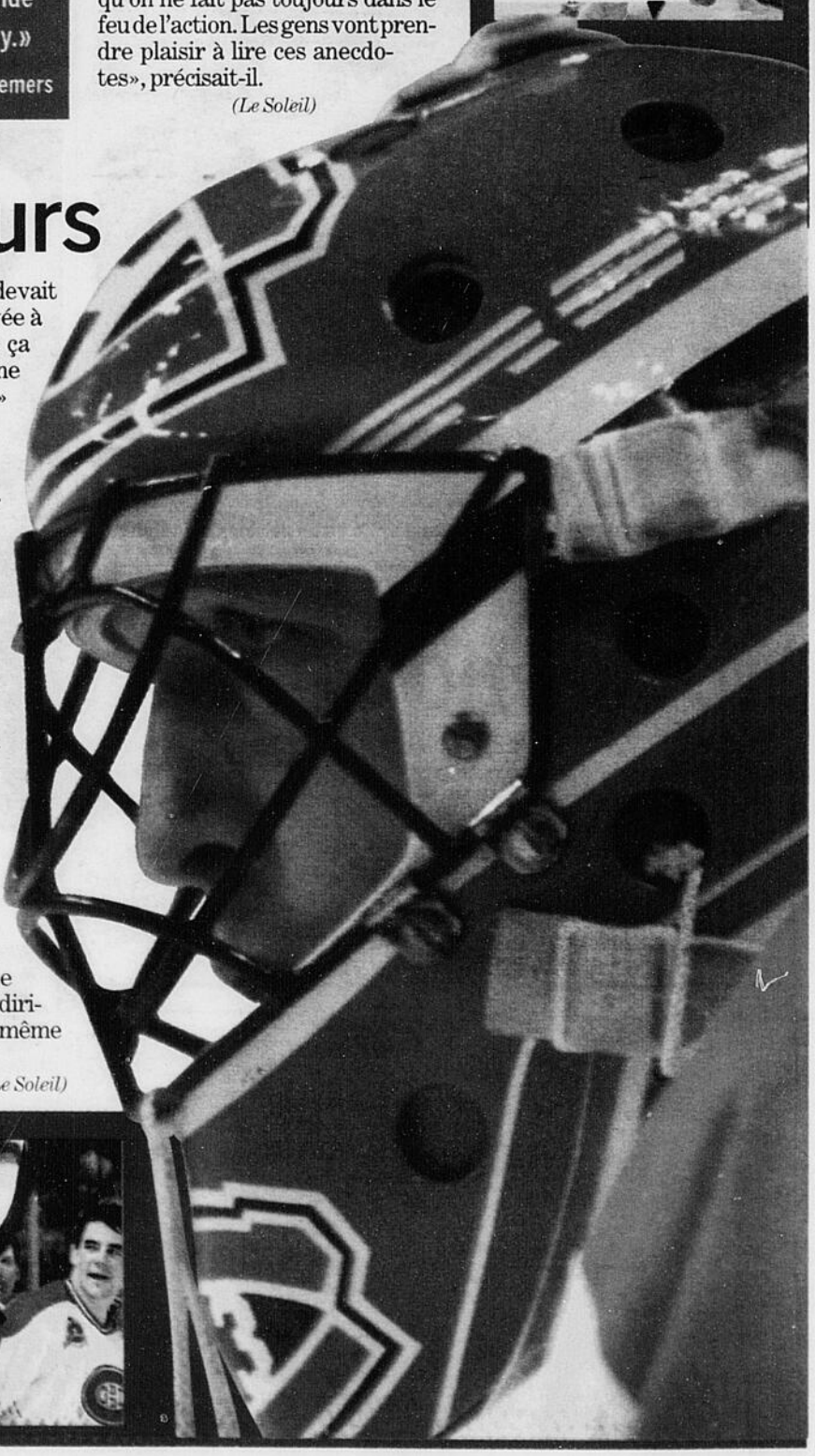
Perron retient aussi l'attitude de Roy, qui devait composer avec un ménage à trois à son arrivée à Montréal. «J'ignore qui le conseillait ou si ça venait de lui, mais il a toujours fait preuve d'une grande gentillesse et n'a jamais fait de vagues.»

Une belle amitié

Enfin, Bob Hartley a probablement développé la plus belle amitié qui puisse exister entre un athlète et son coach. Aujourd'hui, les deux grands complices discutent souvent au téléphone, s'échangent des conseils. Après tout, ils pratiquent le même métier, celui d'entraîneur. Il n'a jamais détesté le franc-parler de son ami. «Il n'y a rien de mal à tenir son bout, à dire ce qu'on pense. Voilà pourquoi je respecte autant l'homme que l'athlète. Pour avoir du succès, il faut savoir communiquer. À mes yeux, Patrick n'est pas juste un guerrier, c'est aussi un champion.»

Hartley, qui a été congédié en début de saison par les Thrashers d'Atlanta, a aussi remarqué que Roy n'avait pas peur de demander des conseils. Ça remonte jusqu'à l'année de la coupe Memorial, où le pilote de la LNH avait refusé son invitation de l'accompagner à Moncton afin de ne pas voler une seconde de visibilité aux jeunes, à l'équipe, aux dirigeants. «On se parlait souvent, par exemple, même entre les périodes.»

(Le Soleil)



La coupe en 1986 à 20 ans

Une deuxième en 1993

«C'est très difficile de partir. Ma famille de pension était comme une véritable famille pour moi et j'ai toujours une amie extraordinaire. Je quitte la ville à laquelle mon coeur appartient.»

DÉPART - Kirill Tulupov a quitté Saguenay hier soir.
(Photo Rocket Lavoie)

Kirill Tulupov s'en va à Victoriaville

Échangé

CHICOUTIMI (SE) - Les Saguenéens de Chicoutimi ont lancé la serviette dans le cas de Kirill Tulupov. Ils l'ont échangé aux Tigres de Victoriaville, hier, en retour d'un choix de troisième ronde en 2008 et de l'attaquant Jan Kolarik.

Ce dernier, un hockeyeur tchèque de 6'2" et 200 livres, a récolté six buts et cinq mentions d'assistance en 21 parties depuis le début de la saison. Il est âgé de 19 ans et devrait se présenter à sa nouvelle équipe dès aujourd'hui.

«Ça devenait de plus en plus difficile pour Kirill, a expliqué l'entraîneur chicoutimien Richard Martel, quelques minutes après avoir complété la transaction avec les Tigres. Je crois qu'un changement d'air lui fera du bien.

«D'une façon ou d'une autre, Tulupov n'allait pas être de retour avec nous l'an prochain. Aux Fêtes, Dominic Jalbert se joindra à l'équipe. Il a 18 ans et il pourra jouer avec nous la saison prochaine. Il aurait donc été de plus en plus difficile de donner de la glace à Tulupov. Kolarik a lui aussi besoin d'un changement d'air. Nous prenons une chance avec lui et nous verrons les résultats plus tard. Le choix de troisième ronde est très important dans cette transaction. Il nous permettra d'être encore mieux placés lors du prochain repêchage. Nous aurons un choix de deuxième ronde, trois de troisième ronde, un de quatrième, un de cinquième et un autre de sixième.»

Repêché par les Devils du New Jersey en 2006, Kirill Tulupov a connu sa part de problèmes depuis le début de la campagne. En raison de son jeu incohérent, il a même été cloué au banc à plusieurs reprises au cours des derniers matchs des Saguenéens.

Pas plus tard que lundi, il racontait que ses récents ennuis n'étaient que la suite d'autres événements malheureux. Ses difficultés ont débuté tout juste avant la Super série Canada/Russie 2007, quand il a été retranché par l'équipe de son pays. Elles se sont poursuivies au camp des Devils, lorsqu'une blessure l'a confiné au rôle de spectateur.

Grande déception

Kirill Tulupov a quitté Saguenay en début de soirée, à peine deux heures après avoir appris la transaction. Évidemment, il n'avait pas tellement envie de jaser.

«C'est très difficile de partir, a indiqué le défenseur de 19 ans. Ma famille de pension était comme une véritable famille pour moi et j'ai toujours une amie extraordinaire. Je quitte la ville à laquelle mon coeur appartient. Pour le hockey, je dois faire des sacrifices en espérant que ce sera pour le mieux.»

Tulupov a ajouté qu'un changement d'air devrait être profitable à sa carrière, avant de se préparer à monter dans l'autocar qui devait le mener vers sa nouvelle équipe. ❑

Fiche de Kirill Tulupov

Saison	Équipe	MJ	B	A	P	Pun
06-07	Chicoutimi	54	8	20	28	88
07-08	Chicoutimi	12	2	2	4	15

Fiche de Jan Kolarik

Saison	Équipe	MJ	B	A	P	Pun
06-07	Victoriaville	65	14	19	33	31
07-08	Victoriaville	20	6	5	11	7

Jan Kolarik
Ailier gauche
Naissance :
26 octobre 1988
République Tchèque
6'1", 195 livres

Billets pour le Challenge ADT

L'objectif demeure

CHICOUTIMI (SE) - À moins de deux semaines de l'événement, les dirigeants des Saguenéens de Chicoutimi n'ont pas modifié leur objectif. Ils espèrent toujours accueillir environ 4000 spectateurs au Centre Georges-Vézina, le 19 novembre, pour le premier match du Défi ADT entre les étoiles de la Ligue de hockey junior majeur du Québec et une équipe de la Russie.

Les Saguenéens avaient donné jusqu'à lundi à leurs détenteurs d'abonnement de saison pour réserver leur billet pour cette rencontre. Selon Michel Boivin, vice-président au marketing de l'équipe, un peu plus de la moitié des 2800 abonnés ont profité de l'offre.

«C'est correct, assure Michel Boivin. Notre objectif se situe toujours entre 3500 et 4000 spectateurs pour ce match. Notre moyenne d'assistance est d'environ 3700 personnes par partie et nous avons l'impression que le résultat sera sensiblement le même pour le match du 19 novembre.

«Nous n'avons pas vraiment mis d'effort sur la promotion de l'événement dans les dernières semaines. Nous avons été très occupés par le dossier de la coupe Memorial. Nous avons préparé notre livre de présentation et l'organisme qui s'occuperait de l'organisation du tournoi. Nous allons maintenant consacrer plus de temps à la préparation du match entre la LHJMQ et la Russie. La publicité débutera dans les prochains jours.

«Nous avons eu l'occasion de discuter avec des gens des Olympiques de Gatineau, qui présenteront le match du 21 novembre. Leurs chiffres de vente ressemblent aux nôtres. Il n'y a donc pas d'inquiétude.» ❑

AIR MILES[md] fait maintenant partie des meubles!

gagnon FRÈRES

La belle vie!

Obtenez des milles de récompense AIR MILES[md] sur **tous** vos achats*

Uniquement dans vos 8 magasins Gagnon Frères

*Offre de base AIR MILES: Obtenez un mille de récompense AIR MILES[md] par tranche d'achat de 50$, excluant les taxes, les cartes-cadeaux et les frais de livraison.

md/mc Marque déposée/de commerce d'AIR MILES International Trading B.V., employée en vertu d'une licence par Loyalty Management Group Canada Inc. et Gagnon Frères Inc.

00716467